

古兰经

启示给先知穆罕默德

由一位谦卑的神仆编辑

苏拉 1 : ۞۞۞۞۞۞ (Al-Fātiḥah) - 开头

- (1) 奉至仁至慈的真主之名。
- (2) 一切赞颂全归真主，全世界的主。
- (3) 至仁至慈的，至慈至慈的。
- (4) 审判日的主宰者。
- (5) 我们只崇拜您，我们只向您求助。
- (6) 你引导我们走正路，
- (7) 你所赐福之人的道路，而非你所愤怒之人或误入歧途之人的道路。

苏拉 2 : ٱلْبَقَرَة (Al-Baqarah) - 牛
以最仁慈、最仁慈的真主名义。

- (1) 阿里夫，拉姆，米姆。
- (2) 这是一部毫无疑问的经典，是敬畏者指南。
- (3) 他们信道，谨守拜功，并且施舍我所供给的赏赐，
- (4) 他们确信你所受的启示，和在你之前所受的启示，并且确信后世。
- (5) 这等人是遵循主的指引的，他们将获得繁荣。
- (6) 不信道的人们确是不会信道的，你警告他们，或不警告他们，对于他们来说，都是一样。
- (7) 真主封闭了他们的心和耳，又用帕子遮住他们的眼，他们将受重大的刑罚。
- (8) 有些人说：“我们信仰真主和末日。”其实他们不是信道者。
- (9) 他们想欺骗真主和信道的民众，他们只欺骗自己，他们自己也觉察不到。
- (10) 他们的心里，有病痛，故真主增加他们的病痛，他们将受痛苦的刑罚，因为他们曾撒过谎。
- (11) 有人对他们说：“你们不要在大地上造成败坏。”他们说：“我们只是改革者。”

(12) 毫无疑问，他们就是腐败者，但他们却没有意识到。

(13) 有人对他们说：“你们应当像世人一样信仰。”他们却说：“我们应该像愚昧人一样信仰吗？”毫无疑问，他们才是愚昧人，但他们不知道这一点。

(14) 当他们遇见信道的民众的时候，他们就说：“我们信道了。”当他们和他们的恶徒单独在一起的时候，他们说：“我们确是和你们同在的，我们只是嘲笑你们。”

(15) 真主是嘲笑他们的，并且使他们长期犯错，盲目地迷失。

(16) 这些人以迷误换取正道，他们的交易并没有给他们带来任何利益，他们也没有得到正道。

(17) 他们好像有人点了火，当火光照亮他的周围的时候，真主却把他们的光取去，使他们处于黑暗之中，不能看见东西。

(18) 聋、哑、盲—所以他们不会回头。

(19) 或如天降暴雨，雨中黑暗，雷鸣闪电，他们用手指捂住耳朵，怕雷声，怕死亡。真主确是保护不信道者的。

(20) 闪电几乎夺去他们的视力。每当闪电照亮他们的时候，他们便在黑暗中行走；每当黑暗降临，他们便站立不动。如果真主意欲，他就能夺去他们的听觉和视力。真主确是全能的。

(21) 众人啊！你们应当崇拜你们的主，他创造了你们和你们之前的一切，以便你们敬畏。

(22) 他给你们创造大地，为你们铺就的床，为天空，从云中降下雨露，并以雨露滋养你们。故你们不要以真主为同类，因为你们知道，没有任何物可以与他相比。”

(23) 如果你们对于我所降示的经典，感到怀疑，那么，你们可以举出一节相同的古兰经，并且舍真主而祈求你们的见证人，如果你们是诚实的。

(24) 如果你们不这样做，—你们也绝不能这样做—那么，你们应当害怕那为不信道者准备的以人和石头为燃料的火狱。

(25) 你向信道而且行善的人们报喜：他们将获得下临诸河的乐园，当他们享受乐园的果实时，他们将说：“这是我们以前所享受的。”这是同样赐予他们的。他们在乐园中，将有纯洁的配偶，他们将永居乐园中。

(26) 真主确是不会以蚊子或比蚊子更小的动物作为例证的。信道的人们知道，这是从他们的主降示的真理。不信道的人们却说：“真主以这个例证作何用意？”他以这个例证使许多人误入歧途，以这个例证使许多人遵循正道。他只使那些不顺从的人误入歧途。

(27) 谁与真主缔结盟约，而又破坏它，或破坏真主所命令缔结的事物，并且使大地败坏，这等人，确是亏损的。

(28) 你们原是死的，而他使你们复活，然后，他使你们死亡，然后，他使你们复活，然后，你们将被送回他那里。你们怎么能不信仰真主呢？

(29) 他给你们创造大地上的一切，然后，他直视诸天，创造了七层天。他是全知万物的。

(30) 当时，你的主对众天神说：“我确要在大地上设立一个代理人。”他们说：“我们赞颂你，敬重你，难道你让一个使大地腐化，并且流人血的人，居住在大地上吗？”他说：“我确是知道你们所不知道的。”

(31) 他把这些动物的名字，全部教给阿丹，然后，他把这些动物的名字展示给众天神，他说：“如果你们是诚实的，你们可以把这些动物的名字告诉我。”

(32) 他们说：“你确是至尊的！除你教导我们的知识外，我们没有任何知识。你确是全知的，确是至睿的。”

(33) 他说：“阿丹啊！你应当把他们的名字告诉他们。”当他把他们的名字告诉他们之后，他说：“难道我不是对你们说过，我知道天地间看不见的事物吗？我知道你们所揭示的和你们所隐瞒的。”

(34) 当时，我对众天神说：“你们应当向阿丹叩头。”于是，他们就叩头，只有易卜劣斯除外。他不肯叩头，而且自大，成了不信道者。

(35) 我说：“阿丹啊！你和你的妻子将居住在乐园里，在那里享受你所愿意吃的丰盛食物。你不要靠近这棵树，否则，你将成为不义者。”

(36) 但恶魔使他们脱离了这种境况，并使他们脱离了原有的境况。我说：“你们下去，彼此为敌吧！你们将在大地上暂时得到安居之所，获得供给。”

(37) 阿丹从他的主那里受了一些言语，主就接受了他的忏悔。他确是至赦的，确是至慈的。

(38) 我说：“你们都下去吧！当从我发出的正道降临你们的时候，谁遵循我的正道，谁就不至于恐惧，也不至于忧愁。”

(39) 那些不信道而否认我的迹象的人，是火狱的居民，他们将永居其中。”

(40) 以色列子民啊，你们应当记念我所赐给你们的恩惠，履行我的约，我必履行你们的约，你们应当敬畏我。

(41) 你应当确信我所降示的经典，以证实你们现有的经典，你不要首先否认它。你不要以微小的代价交换我的迹象，你应当敬畏我。

(42) 你不要以真理掺杂谎言，也不要隐瞒真理。

(43) 你应当谨守拜功，缴纳天课，并且和鞠躬者一起鞠躬。

(44) 你们教导世人遵守正义，而忘我诵读经典吗？难道你们不推理吗？

(45) 你应当坚忍和礼拜，以求得援助，这援助确是困难的，只有谦卑顺从的人，

(46) 他们确信，他们将遇见他们的主，并且将归向他。

(47) 以色列的子民啊！你们应当记念我所赐给你们的恩惠，记念我使你们比众世界更受喜爱。

(48) 你应当畏惧那日，那时，一个灵魂不能互相代求，一个灵魂不能接受说情，一个灵魂不能赔偿，一个灵魂不能获得救济。

(49) 当时，我拯救你们脱离法老的奴仆。法老曾使你们遭受最痛苦的折磨，他们杀了你们的儿子，却留了你们的女人。这是从你们的主发出的最重大的考验。

(50) 当时，我为你们分开大海，拯救你们，并且使法老的人民在你们眼前淹死。

(51) 那时，我与穆萨约有四十日，你们在他之后，又宰了牛犊，你们却是不义的。

(52) 此后，我饶恕了你们，以便你们感谢我。

(53) 当时，我把经典和法则赏赐穆萨，以便你们遵循正道。

(54) 当时，穆萨对他的宗族说：“我的宗族啊！你们取了牛犊，确是自欺了。所以，你们应当向你们的造物主忏悔，自杀，在造物主看来，这确是你们的最好选择。”他接受了你们的忏悔，他确是至慈的，确是至宥的。

(55) 当时你曾说：“穆萨啊！我们决不信仰你，直到我们真正见到真主。”于是，在你眼前，雷电击中了你。

(56) 在你死后，我使你复活，以便你感激。

(57) 我以云雾遮蔽你们，并降下甘露和鹌鹑，说：“你们吃我所供给你们的美物吧。”他们没有亏待我，但他们亏待了自己。

(58) 当时，我说：“你们可以进入这座城市，随意享用其中的食物，进门时要鞠躬行礼，然后说：‘请解除我们的负担。’我将宥恕你们的罪过，我将增加行善者的福祉。”

(59) 不义者，却用别的话改变所受的启示。故我降天的刑罚来惩罚不义者，因为他们公然违抗。

(60) 当时，穆萨为他的宗族祈求水，我说：“你用你的杖击打石头。”于是，从石头中涌出十二股泉源，每个民族都知道水源。“你们可以吃真主所赐的食物，喝真主所赐的食物。你们不要在大地上行淫，不要作恶。”

(61) 当时你说：“穆萨啊！我们绝不能忍受一种食物。你应当祈祷你的主，从地里给我们带来青草、黄瓜、大蒜、扁豆和葱。”穆萨说：“难道你们以较佳的食物换较差的食物吗？你们下到埃及去吧，你们必定能得到你们所要求的。”他们被羞辱和贫穷所笼罩，他们带着真主的愤怒而归。这是因为他们不信真主的迹象，并且非法杀害众先知，这是因为他们不顺从，而且过分。

(62) 信道的人们，犹太教的信徒，基督教徒和示巴人，凡信仰真主和末日并且行善的，都将在他们的主那里享受报酬，他们不感到恐惧，也不忧愁。

(63) 当时，我与你们订立约，并且使山耸立在你们之上，说：“你们应当坚定地接受我所赏赐你们的礼物，并且记住其中的内容，以便你们变得敬畏。”

(64) 此后，你们又背叛了。若非真主的恩惠和慈悯，你们确是亏损的。

(65) 你们确已知道，你们中那些违反安息日的人，我对他们说：“你们是可鄙的猿猴吧。”

(66) 我以这事作为在场者和继承者的警戒，作为敬畏真主者的鉴戒。

(67) 当时，穆萨对他的宗族说：“真主确是命令你们宰杀一头母牛的。”他们说：“难道你们嘲笑我们吗？”他说：“我祈求真主保佑，免遭愚昧。”

(68) 他们说：“你请求你的主向我们说明这是什么东西。”他说：“他说：‘这是一头既非老母牛，又非处母牛，而是介于老母牛和处母牛之间的母牛。’故你应当遵从所受的命令。”

(69) 他们说：“你祈求你的主，让我们看看这头母牛是什么颜色的。”他说：“主说：‘这是一头黄色的母牛，颜色鲜艳，令人赏心悦目。’”

(70) 他们说：“你请求你的主为我们阐明事实吧。在我们看来，一切牛都是一样。如果真主意欲，我们确是遵循正道的。”

(71) 他说：“他说：‘这是一头没有受过训练的母牛，既不能耕地，也不能灌溉，它健康无瑕疵。’”他们说：“现在你告诉我的真相。”于是他们宰了这头母牛，但他们很难下手。

(72) 当你们杀了人，而为之争讼的时候，真主必揭露你们所隐瞒的。

(73) 我说：“你用肉的一部分去打击被杀的人吧。”真主这样使死者复活，并且向你们展现他的一些迹象，以便你们推理。

(74) 此后，你们的心就刚硬起来，如同石头，甚至比石头还要坚硬。有的石头，涌出江河；有的石头，裂开而流水；有的石头，因敬畏真主而坠落。真主并不不知道你们的行为。

(75) 信道的人们啊！难道你们贪图他们为你们信道吗？他们中的一部分人，曾听到真主的言辞，在他们明白之后，却曲解它。

(76) 当他们遇见信道的人们的时候，他们就说：“我们已信道了。”当他们单独在一起的时候，他们却说：“你们和他们谈论真主所降示你们的经典，难道他们不能在你的主面前和你们辩论吗？”难道你们不辩论吗？

(77) 难道他们不知道真主知道他们的隐讳和他们的表白吗？

(78) 他们中有一些是文盲，他们不明白经典，只满足于妄想，而他们只是自以为是。

(79) 那些用自己的手写下“经典”的人，为了换取一点小钱，却说：“这是真主降示的。”他们因自己手所写的而遭殃，因自己所赚的而遭殃。

(80) 他们说：“火狱除数日外，决不侵袭我们。”你说：“难道你们同真主订了盟约吗？真主是决不背约的。还是你们妄言真主，你们所不知道的呢？”

(81) 是的，谁作恶，并且被自己的罪恶所笼罩，谁就是火狱的居民，他们将永居其中。

(82) 信道而且行善的人，是乐园的居民，他们将永居乐园。

(83) 当时，我与以色列的后裔缔结盟约，说：“你们不要只崇拜真主，你们应当优待父母、亲戚、孤儿和贫民，你们应当对众人说善言，你们应当谨守拜功，缴纳天课。”然后，你们除少数人外，都违背了真主的旨意，拒绝了真主的旨意。

(84) 当时，我与你们缔结盟约，说：“你们不要彼此流血，也不要彼此驱逐。”你们当时确已承认了这一点。

(85) 你们确是自相残杀，并且驱逐你们的宗族，并且同谋犯罪，侵犯他们的人。如果他们被掳到你们这里来，你们就赎回他们，虽然驱逐他们是你们所禁止的。难道你们只信部分经典，不信部分经典吗？你们中行此等行为的人，除了在今世受辱以外，所得的报酬是什么呢？复活日，他们将受最严厉的刑罚。真主并不不知道你们的行为。

(86) 这等人，为后世的生活，而赎买今世的生活，他们的刑罚，不减轻，也不获得援助。

(87) 我确已把经典赏赐穆萨，并派遣许多使者追随他。我把许多明证赏赐麦尔彦之子尔撒，并以清净的精神扶助他。难道不是每当一个使者降临你们，而带着你们所不愿的东西，你们就傲慢吗？你们否认一部分使者，又杀害一部分使者。

(88) 他们说：“我们的心被蒙蔽了。”真主因他们的不信道而弃绝他们，所以他们不信道。

(89) 当一部从真主发出的经典降临他们的时候，那部经典能证实他们的经典，以前他们曾祈祷战胜不信道者，当他们所承认的经典降临他们的时候，他们却不信道，故真主的弃绝临到不信道者。

(90) 他们出卖自己的行为真是可悲，因为他们不信真主在暴怒中所降示的经典：真主将恩惠赐予他所意欲的仆人。故他们自食其果，受了凌辱。不信道者，将受凌辱的刑罚。

(91) 有人对他们说：“你们应当信仰真主所降示的经典。”他们说：“我们只信仰我们所受的启示。”他们不信仰后来的经典，但那确实是证实他们现有的经典的真理。你说：“如果你们确是信道者，为什么你们以前杀害真主的众先知呢？”

(92) 穆萨确已给你们带来了明显的迹象。此后，你们仍然不义，而投了牛犊。

(93) 当时，我与你们缔结盟约，并且使山峦高耸于你们之上，我说：“你们应当坚守我所赐予你们的，应当听从我。”他们却说：“我们听见了，但是不顺从。”他们的心由于不信道而崇拜牛犊。你说：“如果你们信道，你们的信仰所命令你们的，真是可恶的。”

(94) 你说：“如果后世的住所，只为你们，而为外族人，那么，你倒求死吧，如果你是说实话的。”

(95) 但他们永远不能得到他们所行的报应。真主确是全知不义者的。

(96) 你必定发现，他们是极贪爱生命的人们，比以物配主的人们还要贪爱生命。他们中有一人，愿自己活千年，但这并不能免除他受长寿的刑罚。真主是明察他们的行为的。

(97) 你说：“谁是加百列的仇敌，谁就必定是真主的敌人，而把这部经典降示在你的心上，以证实以前的经典，并作为信士们的向导和好消息。”

(98) 谁若敌视真主，敌视他的天使，敌视他的使者，敌视加百列和米迦勒，真主确是无信者的敌人。

(99) 我确已降示你许多明证，除顽固不化的违抗者外，没有人会否认它们。

(100) 难道他们每次立约，总有一部分人背弃它吗？他们大半是不信道的。

(101) 当真主的一个使者，来证实他们所具有的经典的时候，一部分受赐经典的人，竟把真主的经典抛在身后，仿佛他们不知道一样。

(102) 在苏莱曼统治期间，他们遵循了恶魔们所诵读的经典。苏莱曼不信道，恶魔们却不信道。他们把魔术和巴比伦两位天使哈鲁特和麦鲁特所受的启示教给世人。两位天使只教导世人，只说：“我们确是考验，故你们不要不信道。”他们从恶魔们那里学到了使夫妻分离的秘诀。他们只奉真主的旨意，不以魔术伤害任何人。他们学到了对自己有害而对自己无益的东西。他们确是知道，谁买了魔术，在后世就无份了。他们为之出卖自己的行为，确是可怜的，如果他们知道的话。

(103) 如果他们信道而且敬畏真主，那么，从真主发出的报酬，必定是优厚的，如果他们知道的话。

(104) 信道的人们啊！你们不要说“拉伊那”，而要说“乌努尔那”，然后聆听。不信道者将受痛苦的刑罚。

(105) 不信道者，和以物配主者，都不希求从你的主降赐你任何好处，真主只拣选他所意欲的人，施恩于他们，真主确是至恩的。

(106) 我不废除一段经文，也不使它被遗忘，除非我提出一段比这更好的或与这相同的经文。难道你不知道真主是全能的吗？

(107) 难道你不知道吗？天地的统治权只是真主的；除真主外，你没有任何保护者，没有任何援助者。

(108) 难道你还想向你的使者询问，像以前穆萨被询问一样吗？谁以信道而叛逆，谁确已偏离正道了。

(109) 许多信奉天经的人，在你们信道之后，出于嫉妒，甚至在你们明白真理之后，却想使你们重归不信道。你们应当饶恕他们，宽恕他们，直到真主降示他的命令。真主确是全能的。

(110) 你们应当谨守拜功，缴纳天课。你们所享受的一切福利，在真主那里，你们都能得到享受。真主确是明察你们的行为的。

(111) 他们说：“只有犹太教徒和基督教徒才能进天堂。”这是他们的妄想。你说：“如果你们说实话，你们就拿出你们的证据来。”

(112) 是的。凡信奉真主而行善的人，将在他的主那里享受报酬。他们不致恐惧，也不忧愁。

(113) 犹太人说：“基督徒毫无立足之地”，基督徒也说：“犹太人毫无立足之地”，尽管他们都诵读经文。因此，无知者说的话与他们的话一样。但复活日，真主将判决他们之间所争论的。

(114) 那些在清真寺内禁止诵念真主的尊名，并且图谋毁灭清真寺的人，比他们更不义。他们若不怀恐惧，不得进入清真寺。他们在今世将受凌辱，在后世，将受重大的刑罚。

(115) 东方和西方都是真主的。无论你们转向何处，那里都有真主的面容。真主确是全知的，确是全知的。

(116) 他们说：“真主收养了一个儿子。”他确是至高无上的。天地万物都是他的。每个人都顺从他。

(117) 天地的创造者。当他判决一件事时，他只说：“有”，然后它就存在了。

(118) 那些不知道的人说：“为什么真主不和我们说话呢？或者有一种迹象降临我们呢？”前人所说的话，和他们的言论相同。他们的心是相同的。我确已把许多迹象明示坚定的民众。

(119) 我确已派遣你带着真理，做你的报喜者和警告者，你不会被问及火狱的同伴。

(120) 犹太教徒和基督教徒决不认可你们，直到你们顺从他们的宗教。你说：“真主的正道，确是唯一的正道。”如果你们在获得知识之后，顺从他们的私欲，那么，在真主面前，你们绝不会得到任何保护者和援助者。

(121) 凡受我赏赐经典的人，能以正确的诵读经典，他们是信道的人。谁不信道，谁是亏损的。

(122) 以色列的子民啊！你们应当记念我所赐给你们的恩惠，记念我使你们比众世界更受喜爱。

(123) 你应当畏惧那日，那时，一个灵魂不能互相满足，任何报酬都不接受，任何说情都不使它受益，他们也不获得援助。

(124) 当时，易卜拉欣受了他的主的训诫，他遵守了这些诫命。真主说：“我必定要让你成为众人的领袖。”易卜拉欣说：“我的后裔呢？”真主说：“我的约不与不义者同在。”

(125) 当时，我以天房为人们的归宿，为人们的安全之所。你们应当把易卜拉欣的立足之地，作为礼拜之所。我曾吩咐易卜拉欣和易司马仪说：“你们应当为礼拜者、居士和叩头者，洁净我的房屋。”

(126) 当时，易卜拉欣说：“我的主啊！求你使这座城市成为一个安全的城池，并给那里的居民提供水果，凡是信仰真主和末日的人，我必使他们享受片时的生活，然后，我将使他们遭受火狱的刑罚，他们的结局确是悲惨的。”

(127) 当时，易卜拉欣和易司马仪正在建造房屋，他说：“我们的主啊，求你接受我们的这一切。你确是全聪的，确是全知的。”

(128) 我们的主啊！求你使我们成为信奉你的穆斯林，并使我们的后裔成为信奉你的穆斯林民族。求你指示我们我们的礼仪，并接受我们的忏悔。你确是至赦的，确是至慈的。

(129) 我们的主啊！你从他们中间派遣一个使者，来对他们宣读你的迹象，教他们经典和智慧，并且净化他们。你确是万能的，确是至睿的。”

(130) 除自欺欺人的人外，谁敢反对易卜拉欣的宗教呢？我在今世拣选了他，他在后世，确是敬畏者。

(131) 当他的主对他说：“你应当顺从。”他说：“我确已顺从了世界的主。”

(132) 易卜拉欣便这样教导他的儿子们，叶尔孤白也照样教导他们。他说：“我的儿子们啊！真主确已为你们选择了这种宗教，所以你们休想死亡，除非你们是穆斯林。”

(133) 你们曾亲眼看见叶尔孤白临死的时候，问他的儿子们：“我死后，你们将崇拜什么呢？”他们说：“我们将崇拜你的主宰和你祖先易卜拉欣、易司马仪、易司哈格的主宰，独一无二的主宰。我们都是顺从他的穆斯林。”

(134) 那是一个已逝去的民族。他们将承受他们所作所为的报应，你们也将承受你们所作所为的报应。他们所作所为，你们不会被问及。

(135) 他们说：“你们应当信奉犹太教，或者信奉基督教，这样，你们便遵循正道。”你说：“我们只顺从易卜拉欣的宗教，他是趋向真理的，他不是以物配主的。”

(136) 你说：“我们确信真主，确信我们所受的启示，确信易卜拉欣、易司马仪、易司哈格、叶尔孤白和众后裔所受的启示，确信穆萨和尔撒所受的启示，确信众先知受主所受的启示。我们对他们中任何人都不加区别，我们是顺从真主的穆斯林。”

(137) 如果他们所信仰的与你们所信仰的相同，那末，他们确是遵循正道的；如果他们背离正道，那末，他们确是纷争的。真主能使你们足以对付他们。他确是全聪的，确是全知的。

(138) 你说：“我们的宗教是真主的宗教，谁比真主更善于制定宗教呢？我们是崇拜他的。”

(139) 你说：“你们难道要和我们争论真主吗？他是我们的主，也是你们的主。我们的行为属于我们，你们的行为属于你们。我们对他，是诚心的。”

(140) 难道你们说易卜拉欣、易司马仪、易司哈格、叶尔孤白和他的后裔，是犹太教徒，还是基督教徒呢？你说：“是你最了解，还是真主最了解？”隐匿真主所赐的证言的人，有谁比他们更不义呢？真主并不不知道你们的行为。

(141) 这是已逝去的民族，他们将承受他们所作所为的报应，你们也将承受你们所作所为的报应。他们所作所为，你们不会被问询。

(142) 愚昧的民众说：“是什么使他们背离了他们所朝向的朝向呢？”你说：“东方和西方，都是真主的，他引导他所意欲者走上正路。”

(143) 我这样使你们成为正义的团体，以便你们作证众人，使者作证你们。我创造你们所面对的朝向，仅为要使谁顺从使者，谁背弃使者。这确是困难的，但真主所引导的人除外。真主绝不使你们失信。真主对于众人确是至慈的，确是至慈的。

(144) 我确已看见你转向天庭，我必使你转向你所喜爱的朝拜方向。故你应当面向禁寺，无论在何处，你们都应当面向禁寺。曾受经典的人，确是知道这是从他们的主降示的真理的。真主并不不知道他们的行为。

(145) 如果你把一切迹象展现给受天经的人，他们必不顺从你的朝向，你也不顺从他们的朝向，他们也不彼此顺从对方的朝向。如果你们在知识降临你们之后，顺从他们的私欲，那末，你们确是不义的。

(146) 受我赐经典的人，认识他，如同认识他们的儿子一样。他们中有一派人，明知真理，却隐瞒真理。

(147) 真理确是降示你的主的，故你千万不要怀疑。

(148) 每一个宗教都有其所向的方向。故你们应当追求美好的事物。无论你们在何处，真主都将你们一同带出来。真主确是全能的。

(149) 你们无论从何处出去，都应当面向禁寺。这是从你们的主降示的真理。真主并不不知道你们的行为。

(150) 你们无论出去，都应当面向禁寺。无论你们在何处，你们都应当面向禁寺，以免人们以任何理由与你们争论，但不义者除外。故你们不要畏惧他们，只要畏惧我。这样，我才能完成我所赐你们的恩典，以便你们遵循正道。

(151) 正如我派遣你们中的一个使者，来教你们我的迹象，并且净化你们，教授你们经典和智慧，并教授你们所不知道的经典。

(152) 你们应当记念我，我必记念你们。你们应当感谢我，不要否认我。

(153) 信道的人们啊！你们应当坚忍，谨守礼拜，以求得援助。真主确是和坚忍者同在的。

(154) 为真主之道而被杀害的人，你不要对他们说：“他们是死了。”其实，他们是活着的，只是你感觉不到而已。

(155) 我必以恐惧、饥饿、财产、生命、果实的损失来考验你，你应当向坚忍者报喜，

(156) 当他们遭遇灾祸的时候，他们说：“我们确是属于真主的，我们确是归依他。”

(157) 这等人，享受主发出的恩惠和慈悯，这等人是遵循正道的。

(158) 确是真主的象征之一，凡朝觐或副朝的人，在两殿之间行走，不受责罚。凡行善的人，真主确是至知的，确是全知的。

(159) 我在经典中为世人阐明了明证和引导之后，谁若隐瞒我所降示的明证和引导，那末，谁是真主所弃绝的，谁也是弃绝者的弃绝的。

(160) 惟那些忏悔、改过，并且表明真相的人，我将接受他们的忏悔，我是至慈的。

(161) 确有不信道之人，而且死时不信道，真主、天使和世人都弃绝他们。

(162) 他们将永居其中。他们的刑罚，不减轻，也不缓刑。

(163) 你们只应当崇拜独一无二的主宰，除他外，绝无应受崇拜的，他是至慈的，是特慈的。

(164) 天地的创造，昼夜的更替，航海的巨船，以及真主从天上降下的雨水，使大地从死寂中复活，并使各种动物分散于地上，以及他控制天地间风云的规律，对于能言善辩的民众，确有许多迹象。

(165) 有些人舍真主而以别物与他同等，他们爱戴别物，如同爱戴真主一样。信道的人们，爱戴真主的程度，比他们爱戴的更深。假若不义的人们，在看到刑罚的时候，能够思想，那末，他们就知道，一切权力都是真主的，真主的刑罚确是严厉的。

(166) 当被追随的人，与追随他们的人断绝来往，他们都看到了惩罚，并且断绝了他们的联系，

(167) 顺从者们说：“但愿我们能再度轮回，以便我们能与他们断绝来往，如同他们已与我们断绝来往一样。”真主这样以他们的行为显示他们，使他们后悔莫及。他们绝不能逃脱火狱。

(168) 众人啊！你们应当食用大地上合法而美好的食物，不要顺从恶魔的脚步。他确是你们的敌人。

(169) 他只命令你们作恶，作淫乱，并且关于真主，你们妄言你们所不知道的事。

(170) 如果有人对他们说：“你们应当遵循真主所降示的经典。”他们却说：“我们只遵循我们发现我们的祖先所行的经典。”其实他们的祖先一无所知，也没有遵循正道。

(171) 不信道者，好像对着呼喊和叫喊的事物大喊大叫的人，他们又聋又哑又瞎，所以他们不能理解。

(172) 信道的人们啊！你们可以享受我所供给你们的美食，你们应当感谢真主，如果你们确是崇拜他的。

(173) 他只禁止你们吃自死物、血液、猪肉，以及诵非真主之名而吃的动物。谁为势所迫，非自愿，又非逾越，谁吃，无罪。真主确是至赦的，确是至慈的。

(174) 确有这样的人，他们隐瞒真主所降示的经典，而以小价钱换取经典，那他们只在火中受食。复活日，真主不和他们说话，也不净化他们，他们将受痛苦的刑罚。

(175) 这等人以正道换取迷误，以赦宥换取刑罚，他们在追寻火狱时，确是坚忍的。

(176) 这是他们应得的，因为真主确已降示经典，凡对经典持有不同意见的人，确是极不相容的。

(177) 正义并不在于你们面向东方或西方。正义在于信仰真主、末日、天使、经典和先知，并且舍财物，救济亲属、孤儿、贫民、旅客、求助者、释放奴婢的人，谨守拜功，缴纳天课，履行诺言，在贫困、困苦和战争中坚忍不拔的人。这些人是诚实的人，这些人是正义的人。

(178) 信道的人们啊！对于被杀害的人，你们必定要受合法的报应，自由人的报应自由人的报应，奴隶的报应奴隶的报应，女人的报应女人的报应。谁对他的兄弟有所不轨，那末，谁将受到适当的报应，并以善行报应他。这是从你的主发出的宽恕，也是慈恩。谁在这之后还不顺从，那末，谁将受痛苦的刑罚。

(179) 有理智的人们啊，你们必将获得合法的报应，以便你们变得敬畏。

(180) 你们中任何一个人，如果临终时遗留了财产，你们的义务是，给他的父母和近亲，依法遗赠，这是敬畏者的义务。

(181) 谁听了遗赠以后，又更改遗赠，那末，谁只应受更改遗赠者的罪过。真主确是全聪的，确是全知的。

(182) 如果有人畏惧遗赠者的过失和罪恶，而改正他们之间的过失，那末，他无罪。真主确是至赦的，确是至慈的。

(183) 信道的人们啊！斋戒是你们的法定习俗，如同前人所定的习俗一样，以便你们敬畏。

(184) 斋戒有一定天数。你们中凡患病或旅行的人，应补足一定天数。凡能斋戒的人，应每日给穷人饭食作为补偿。凡自愿多吃的人，对他更有利。斋戒对你们最有利，如果你们知道的话。

(185) 斋月是《古兰经》降示的月份，《古兰经》是世人的指南，是明证，是指导和准则。谁见了斋月的新月，就应当斋戒

；谁患病，或旅行，就应当以相同天数斋戒。真主意欲使你们轻松，不意欲使你们困苦，他希望你们完成斋月的期限，以便赞颂他所引导你们的事业，也许你们会感谢真主。

(186) 我的仆人向你询问有关我的事情时，我确是临近的。当祈祷者祈求我时，我便应允他的祈求。故让他们顺从我，并信仰我，以便他们遵循正道。

(187) 斋戒的前夜，你们可以与你们的妻子们同房。她们是你们的衣服，你们是她们的衣服。真主知道你们自欺，故他接受了你们的忏悔，而饶恕了你们。现在，你们可以与她们同房，并寻求真主为你们所预定的。你们可以吃喝，直到你们分清黎明的白线和黑线为止。然后，在日落之前完成斋戒。在你们礼拜清真寺期间，你们不要与她们同房。这是真主的界限，你们不要接近她们。真主这样为世人阐明他的法令，以便他们敬畏真主。

(188) 你们不要彼此不义地侵吞他人的财富，也不要将财富贿赂给统治者，以便他们帮助你们侵吞民众的财富，其实你们知道这是非法的。

(189) 他们问你关于新月的事。你说：“新月是世人和朝觐的时间计量单位。”从后门进入房屋，不是正义，敬畏真主的人才是正义。你们应当从门进入房屋。你们应当敬畏真主，以便你们成功。

(190) 你们应当为主道而与那些与你们作战，而不过分的人作战。真主确是不喜爱过分者的。

(191) 你们在何处追上他们，就在哪里杀害他们；在何处驱逐他们，就在哪里驱逐他们。迫害比杀戮更恶劣。你们不要在禁寺与他们作战，直到他们在那里与你们作战。如果他们与你们作战，就杀害他们。这是不信道者的报酬。

(192) 如果他们停止犯罪，那么，真主确是至赦的，确是至慈的。

(193) 你们应当与他们作战，直到罪恶不再存在，直到宗教被承认是真主的宗教。如果你们停止了战争，那么，除了压迫者以外，你们不应再进行任何侵略。

(194) 禁月内打仗，是禁月内所犯的罪行，违犯禁月的行为，是应受法律制裁的。谁侵犯了你，就以他侵犯你的方式来侵犯他。你应当敬畏真主，你应当知道，真主确是与敬畏他的人同在的。

(195) 你应当为主道而行善，你不要亲手自取灭亡。你应当行善，真主确是喜爱行善者的。

(196) 你们当为真主完成朝觐和副朝。如果你们受阻，你们就用容易获得的祭牲来供奉。在祭牲到达宰杀地点之前，你们不要剃头。你们中谁患病，或头部有病，应当以斋戒、施舍或牺牲作为赎罪。当你们安全之后，谁在朝觐月中完成副朝，然后又完成朝觐，就用容易获得的祭牲来供奉。谁找不到这样的祭牲，朝觐期间应当斋戒三天，回家后应当斋戒七天，共十天。这是对家属不在禁寺地区的人的斋戒。你们应当敬畏真主，当知道真主的刑罚确是严厉的。

(197) 朝觐是在著名月份，谁在朝觐期间必须朝觐，朝觐期间不得有性行为，不得违抗真主，不得争吵。你们所行的一切善事，真主都知道。你们应当供给，最好的供给是敬畏真主。有理解力的你们啊，你们应当敬畏我。

(198) 你们在朝觐期间，为求得主的恩惠，是无可指责的。当你们离开阿拉法特的时候，你们应当在禁地记念真主，记念他，因为他已引导你们。在这以前，你们确是迷误的民众。

(199) 你应当从世人所离去的地方离开，你应当向真主祈求饶恕。真主确是至赦的，确是至慈的。

(200) 当你们完成你们的仪式之后，你们应当记念真主，如同记念你们的祖先一样，或者更记念真主。有人说：“我们的主啊！求你赐给我们今世的生活吧。”他在后世，将无所得。

(201) 他们中有说：“我们的主啊！求你赏赐我们今世的幸福和后世的幸福，求你使我们免受火狱的刑罚。”

(202) 这些人，将享受自己所作所为的一份，真主的清算是迅速的。

(203) 你们应当在特定的日子里记念真主。谁在两天内加速，谁无罪过；谁在三天内延迟，谁无罪过。凡敬畏真主的人，你们应当敬畏真主，你们必被聚集到他那里。

(204) 在今世生活中，有一位民众，他的言语使你们喜悦，他呼唤真主来见证他的心声，但他确是最顽固的抗辩者。

(205) 当他离开的时候，他在全国范围内，力图使土地腐烂，毁坏庄稼，毁坏牲畜。真主确是不喜爱腐烂的。

(206) 当有人对他说“你应当敬畏真主”的时候，他便为自己的罪孽而骄傲。火狱的刑罚足以使他满足，而安息之所确是凄惨的。

(207) 凡为求真主的喜悦而出卖自己的人，真主确是怜悯他的仆人的。

(208) 信道的人们啊！你们应当完全皈依伊斯兰教，不要顺从恶魔的足迹。他确是你们的敌人。

(209) 如果你们在确已得到明证之后，仍然违背真主，那么，你们应当知道，真主确是万能的，确是至睿的。

(210) 难道他们只盼望真主在云雾和众天神中来临他们，而判决一切，一切案件都归真主。

(211) 你问以色列的后裔，我确已使他们有了多少明显的迹象。谁在真主的恩惠降临之后，以不信来换取恩惠，真主的刑罚确是严厉的。

(212) 不信道者，享受今世的生活，他们讥笑信道者。复活日，敬畏真主的人，将高过他们。真主为他所意欲的人，提供生活，而不受任何惩罚。

(213) 在人类未曾叛教之前，他们原是一教，真主遂派遣众先知，作为报喜者和警告者，并随他们降示包含真理的经典，以便他们判断众人所争论的。除那些受此经典之人，在明证降临

他们之后，出于互相嫉妒而争论的外，其余无一争论。真主以他的许可，引导信道的人们，使他们明白他们所争论的真理。真主引导他所意欲的人走上正路。

(214) 难道你们想进乐园吗？你们还没有遭遇到前人的苦难。他们为贫困和困苦所困苦，心里惊惶失措，直到他们的使者和信道者说：“真主的援助何时来临？”真主的援助确是临近的。

(215) 他们问你，他们应当施舍什么呢？你说：“你们所施舍的福利，应当救济父母、亲属、孤儿、贫民和旅客；你们所行的福利，真主确是全知的。”

(216) 你们虽被命令作战，但你们却厌恶作战。或者你们厌恶某事，而它对于你们是有益的；或者你们喜爱某事，而它对于你们是有害的。真主知道，而你们却不知道。

(217) 他们向你们询问禁月的事，以及禁月中的争斗。你说：“在禁月中争斗，确是大罪；但是，在真主看来，阻碍真主的大道，不信真主，禁寺的居民，以及驱逐禁寺的居民，确是更大罪过。恶行比杀戮更大。”他们将与你争斗，直到他们能够使你们改信宗教为止。你们中谁改信真主，并且在不信道的时候死亡，这等人的行为，在今世和后世，都是无用的。他们是火狱的居民，他们将永居火狱。

(218) 确有信道的人，而且为主道而迁徙，并且战斗的人，确是盼望真主的慈恩的。真主确是至赦的，确是至慈的。

(219) 他们问你关于饮酒和赌博的事。你说：“他们虽有大罪，却能给人们带来好处。他们的罪过大于他们的利益。”他们问你应当消费什么。你说：“超出需要的消费。”真主这样为你们阐明经典，以便你们思考。

(220) 今世和后世。他们问你们关于孤儿的事。你说：“对他们最好是优待。如果你们把你们的事和他们的事混为一谈，那末，他们就是你们的弟兄。真主知道谁是败坏者，谁是改良者。如果真主意欲，他必使你们陷于困境。真主确是万能的，确是至睿的。”

(221) 你不要娶信奉多神教的女人，直到她们信道。信道的女奴比信奉多神教的人更好，即使她使你喜悦。你不要娶信奉多神教的男子，直到她们信道。信道的女奴比信奉多神教的人更好，即使他使你喜悦。他们诱人进入火狱，真主奉他的旨意诱人进入乐园，获得赦宥。他为世人阐明他的迹象，以便他们记念。

(222) 他们问你关于月经的事。你说：“这是害处的。你当远离月经期的妻子。在她们洁净之前，你不要接近她们。当她们洁净自己之后，你从真主为你们所指定的地方来接近她们。真主确是喜爱忏悔者和洁净自己的人的。”

(223) 你们的妻子，是你们的播种地，你们可以随心所欲地进入你们的耕种地，并为自己播种。你们应当敬畏真主，并且知道你们将遇见他。你们应当向信士们报喜。

(224) 你不要以真主的誓言，作为不守义、不敬畏真主、不和睦的借口。真主确是全聪的，确是全知的。

(225) 真主不因你们无意发的誓而责备你们，而因你们心中的行为而责备你们。真主确是至赦的，确是至宥的。

(226) 那些发誓不与妻子发生性关系的人，须等待四个月；如果他们恢复正常关系，真主确是至赦的，确是至慈的。

(227) 如果他们决定休妻，真主确是全聪的，确是全知的。

(228) 被休的女人，应等待三个时期。如果她们信仰真主和末日，她们不得隐瞒真主在她们子宫中创造的事物。如果她们的丈夫愿意和好，她们在等待期间有更大的权利把她们接回来。她们应得的待遇与她们应得的待遇相同，并符合合理的标准。但男人对她们有一定程度的优待。真主确是万能的，确是至睿的。

(229) 离婚只有两次，然后你们或者宽容地留她，或者优待地释放她。你们不得从你们所给予的任何东西中拿走，除非双方都恐他们不能遵守真主的界限。如果你们恐他们不能遵守真主的界限，那末，她用以赎身的赎金，双方都无可责备。这是真主的界限，故你们不要逾越。谁逾越真主的界限，谁确是不义的。

(230) 如果他第三次休了她，那末，她再嫁给他以外的人，他就不能再娶她为妻。如果后一个丈夫休了她，或死了，他们复合，毫无过失，如果他们认为自己能遵守真主的法度。这是真主的法度，他为有知识的民众阐明了这法度。

(231) 当你们休妻的时候，她们已满了期限，你们应当按照合理的条件把她们留下，或者按照合理的条件把她们释放。你们不要为了伤害而把她们留下，谁这样做，确是自欺了。你们不要戏谑真主的迹象。你们应当记住真主所赐你们的恩典，和他所启示你们的经典，以及他所教导你们的智慧。你们应当敬畏真主，你们应当知道，真主是全知万物的。

(232) 当你们休妻的时候，如果她们的期限已满，你们不要阻止她们再嫁她们的丈夫，如果她们彼此同意的话。这是你们中信仰真主和末日的人所受的训示。这对于你们是较有利和较纯洁的。真主知道，而你们不知道。

(233) 母亲可以哺乳自己孩子两年，供养那些愿意完成哺乳期的人。父亲应尽其所能，供给孩子食物，穿衣。任何人不得超过其能力。母亲不应因自己的孩子而受伤害，父亲也不应因自己的孩子而受伤害。继承人也有同样的义务。如果双方同意，协商一致，愿意断奶，双方都无可指责。如果你们希望别人代替你们哺育孩子，你们也无可指责，只要你们按照法律规定支付报酬。你们应当敬畏真主，真主确是明察你们的行为的。

(234) 你们中那些被杀害而留下妻子的人，应等待四个月零十日。当她们的期限已满时，她们以正当的方式自处，你们就不受责备了。真主确是彻知你们的行为的。

(235) 你们对于向妇女求婚所暗示的事，和你们心中隐瞒的事，是无可责备的。真主知道你们心里想着这些事。你们不要暗中许诺，除非说了一句适当的话。你们在法定的期限未到之前，不要决定结婚。你们应该知道真主是全知你们心中想着的事

的，故你们应当谨慎他。你们应该知道真主确是至赦的，确是至宥的。

(236) 你们休妻，若你们没有娶过她们，也没有给她们规定义务，那你们就无罪了。你们应当给她们补偿，富人应当按照自己的能力给她们补偿，穷人应当按照自己的能力给她们补偿，给与善意的供养，这是行善者的义务。

(237) 如果你在未娶她们之前就休她们，并且你已为她们指定了义务，那么，你应给她们所指定义务的一半，除非她们放弃义务，或手握婚约的人放弃义务。放弃义务最接近正义。你们之间，你们不要忘记恩惠。真主确是明察你们的行为的。

(238) 你应当谨守礼拜，特别是中礼，在真主面前恭敬地服从真主。

(239) 如果你们在步行或骑马时畏惧敌人，那么，当记念真主，因为他已将你们所不知道的教训传授给你们了。

(240) 你们中那些被俘而遗留妻子的人，他们的妻子应受遗赠，即一年的生活费，不驱逐她们。如果他们自愿离去，那么，他们以正当的方式自处，你们就不受责备。真主确是万能的，确是至睿的。

(241) 对于被休的妇人，有合法的赡养条件，这是敬畏者应尽的义务。

(242) 真主这样为你们阐明他的迹象，以便你们明辨是非。

(243) 难道你没有看见，有成千上万的人，为了逃避死亡而背井离乡。真主对他们说：“你们去死吧！”然后，他使他们复活。真主对于世人确是满有恩惠的，但世人大半是不感恩的。

(244) 你应当为主道而战，你应当知道真主确是全聪的，确是全知的。

(245) 谁能借给真主一笔好款，而真主再加倍地给他呢？真主是宽厚的，也是丰裕的，你们只归顺他。

(246) 难道你没有看见，在穆萨之后，以色列的后裔曾对他们的一个先知说：“请你为我们派遣一位君王，我们将为主道而战。”他说：“如果你们有战斗的命令，难道你们不战斗吗？”他们说：“我们既被驱逐出家园，又被子孙驱逐，为什么我们不为主道而战呢？”当战斗的命令降临到他们头上的时候，除少数人外，他们都退缩了。真主确是全知不义者的。

(247) 他们的先知对他们说：“真主确已派遣扫罗来为你们的君王。”他们说：“我们比他更配做君王，而他又没有得到多少财富，他怎么能做我们的君王呢？”他说：“真主确已拣选了他，并且使他丰裕地博学多识，地位显赫。真主将他的国度赐予他所意欲的人。真主确是全知的，确是全知的。”

(248) 他们的先知对他们说：“确有迹象表明，他的王权将有一个箱子来到你们这里，里面装着你们的主所发的保证，以及穆萨和哈伦家所留下的财物，由天使携带。此中确是你们的一个迹象，如果你们是信道者。”

(249) 当扫罗率领士兵出征的时候，他说：“真主确将以一条河考验你们。凡饮此河水的人，即非我的属民；凡不尝此河水的人，即非我的属民；只有用手捧水的人，才属我的属民。”除少数人外，其余的人都喝了河水。当扫罗率领信道者渡过河水的时候，他们说：“我们今天无力对付歌利亚和他的士兵。”那些确信必能遇见真主的人说：“多少小队能战胜大队，这是真主的旨意。真主确是与坚忍者同在的。”

(250) 当他们出去迎战歌利亚和他的兵士的时候，他们说：“我们的主啊，求你赐予我们忍耐，使我们站稳脚跟，求你使我们战胜不信道的民众。”

(251) 奉真主的命令，他们打败了敌人。达味杀死了歌利亚。真主把王位和先知的职分赐给他，并教导他他所意欲的。若非真主以某些人制伏另一些人，大地必定已经败坏了。真主对于世界确是满有恩惠的。

(252) 这些是真主的迹象，我本着真理对你宣读这些迹象。你确是众多使者之一。

(253) 这些使者中，我使他们中的一部分人比另一部分人优秀。他们中，有一些人曾受真主的启示，真主使他们中的一部分人提高了品位。我把许多明证赏赐麦尔彦之子尔撒，并以清净的精神扶助他。假若真主意欲，他们的后人，在明证降临他们之后，不互相争斗。但他们彼此争论，一部分信道，一部分不信道。假若真主意欲，他们不互相争斗。真主是按他的意旨而行的。

(254) 信道的人们啊！你们应当分担我所供给你们的物品，因为那日没有交换，没有友情，没有说情。不信道者确是不义的。

(255) 真主，除他以外，绝无应受崇拜的。他是永生的，是万物的养育者。他既不困倦，也不睡眠。天地万物都是他的。谁能为他求情，除非得到他的许可。他知道他们现在发生的事和他们以后将要发生的事，他们所知道的，只有他所意欲的，他才能知道。他的库尔西遍及天地，保护天地，他并不感到疲倦。他是至高者，至大者。

(256) 宗教不受任何强迫。正道与邪道已分明。谁不信正道而信真主，谁便掌握了最可靠的把柄，永不中断。真主确是全聪的，确是全知的。

(257) 真主是信道者的盟友，他把他们从黑暗中领入光明。不信道者是他们的盟友，他把他们从光明中领入黑暗。这些人是火狱的居民，他们将永居其中。

(258) 难道你没有注意过那位为了真主而与易卜拉欣争论的人吗？因为真主使易卜拉欣成为君王。当时，易卜拉欣说：“我的主确是使人生，使人死的。”他说：“我确是使人生，使人死的。”易卜拉欣说：“真主确使太阳从东方升起，所以你也必使太阳从西方升起。”不信道者惊愕不已，真主确是不引导不义的民众的。

(259) 或有个人路过一座已沦为废墟的城市，他说：“这座城市死后，真主怎样使它复活呢？”真主使他死亡一百年，然后使他复活。他说：“你死了多少年了？”那人说：“我只死了

一天，或不到一天。”他说：“你死了一百年了。你看看你的饮食，它一点儿也不改变。你看看你的驴，我就为你作一个迹象，供世人参考。你看看驴的骨头，我怎样养育它们，又怎样用肉覆盖它们。”当他明白过来后，他说：“我知道真主确是全能的。”

(260) 当时，易卜拉欣说：“我的主啊，你告诉我，你怎样使死者复活吧。”真主说：“难道你不信道吗？”他说：“是的，但我只求我的心满意足。”真主说：“你取四只鸟，交给你，然后，在每座山上放一部分，然后呼唤它们，它们就会飞来。你当知道，真主确是万能的，确是至睿的。”

(261) 为主道而舍弃财产的人，好比一粒种子，长出七个穗子，每个穗子有一百粒谷粒。真主将加倍报酬他所意欲的人。真主确是全知的，确是全知的。

(262) 那些为主道而耗费财富的人，而且不追讨所耗费的，也不加害，在主那里享受报酬，他们不被恐惧，也不忧愁。

(263) 善言善行，胜过施舍而后再受伤害。真主确是至宥的，确是至宥的。

(264) 信道的人们啊！你们不要以利害来使你们的施舍无效。你们就像那些为了炫耀而浪费财产，而不信真主和末日的人一样。这样的人，好比一块光滑的石头，上面沾满灰尘，大雨打在石头上，石头就光秃秃的。他们不能保留自己所赚得的任何东西。真主不引导不信道的民众。

(265) 那些为了求真主的喜悦而花费财富的人，好比高地上的花园，遭遇大雨，就结出双倍的果实。即使没有遭遇大雨，只要下点小雨就够了。真主确是明察你们的行为的。

(266) 你们中谁想拥有一座棕榈树和葡萄树的花园，花园下有河流流淌，园中可以采摘各种水果呢？但他年老，儿女弱小，又被旋风卷起的火焰所烧毁。真主这样为你们阐明经典，以便你们思考。

(267) 信道的人们啊！你们应当分施你们所劳作的美物，和我为你们从地上所出产的，你们不要贪图其中的残羹剩饭，因为你们闭着眼睛是不会吃的。你们应当知道，真主确是无求的，确是可赞颂的。

(268) 恶魔以贫穷威胁你们，并命令你们淫乱。真主却应许你们从他那里得到赦宥和恩惠。真主确是全知的，确是全知的。

(269) 他把智慧赏赐他所意欲的人，谁蒙受智慧，谁确已享受了许多福利。只有聪明人，才记念他。

(270) 你们所支出的，和所许的愿，真主确是知道的。不义的人，绝没有任何援助者。

(271) 如果你们公开你们所行的赈物，这赈物确是好的；如果你们隐瞒，而施舍给穷人，这赈物对你们是更好的，他由此而消除你们的一些罪恶。真主确是彻知你们的行为的。

(272) 引导他们的责任不在你，真主只引导他所意欲的人。你们所施舍的福利，只归你们自己。你们所施舍的福利，只为求

真主的喜悦。你们所施舍的福利，将获得完全的报酬，你们不受亏枉。

(273) 施舍是为那些为真主而受束缚，在地方上不能流动的穷人。愚昧的人以为他们因为克制而自给自足，但你从他们的特征上可以认出他们。他们不坚持索取，也不要求别人。你们所施舍的福利，真主确是知道的。

(274) 那些昼夜、公开和秘密地浪费财富的人，将在他们的主那里享受报酬，他们不致恐惧，也不忧愁。

(275) 取利息的人，在复活日不能站立，除非被恶魔折磨得发疯。这是因为他们说：“交易就像利息。”真主只准许交易，禁止利息。谁受了主的训诫而停止取利息，谁便可享受过去的恩惠，他的事由真主处理。谁重蹈覆辙，谁是火狱的居民，他们将永居其中。

(276) 真主消灭利息，而使施舍增加。真主确是不喜爱一切犯罪的不信道者的。

(277) 那些信道而且行善，谨守拜功，完纳天课的人，将在他们的主那里享受报酬，他们不至于恐惧，也不忧愁。

(278) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，你们应当舍弃所欠的利息，如果你们是信道的。

(279) 如果你们不顺从，那末，真主及其使者必定要向你们宣告战争。如果你们悔罪，那末，你们可以保留本金，这样，你们既不做错事，也不受亏枉。

(280) 如果某人有困难，那么就on应该推迟到困难时期。如果你们施舍，这对你们更好，如果你们知道的话。

(281) 你应当敬畏那日，那时，你将归于真主，然后，每一个人将享受他所作所为的报酬，他们不受亏枉。

(282) 信道的人们啊！当你们欠了一定期限的债的时候，你们应当记录下来，让书记员公平地记录。任何书记员都不要拒绝按照真主所教示他的方式记录。你们应当记录，让负有义务的人口述，让负有义务的人敬畏真主，不要遗漏任何一条。如果负有义务的人智力低下，或智力低下，或不能口述，那么就on让他的监护人公平地记录。你们应当从你们的男子中带两个见证人来作证。如果没有两个男子，那么，你们应当从你们所接受的见证人中带一个男人和两个女人来作证，如果一个女人犯了过错，另一个女人可以提醒她。当证人被召唤的时候，他们不要拒绝。你们不要厌烦记录债务，不管债务大小，都要记录它的期限。在真主看来，这确是公正的，确是确的证据，确是能防止你们之间的疑虑的，除非你们之间有直接的交易。如果你们不写合同，你们就无罪了。你们缔结契约时，应当请见证人。不要伤害书记员或见证人。如果你们这样做，那你们确是悖逆的。你们应当敬畏真主，真主将教训你们，真主是全知万物的。

(283) 如果你们在旅途中，找不到一个书记员，那末，你们应当收取保证金。如果你们中一人将文书托付给别人，那末，受托的人应当忠实地履行他的信托，并且敬畏真主。你们不要隐瞒证言，谁隐瞒证言，谁的心确是有罪的。真主确是全知你们的行为的。

(284) 天地万物，都是真主的。无论你们显露你们内心的，或隐瞒你们内心的，真主都将惩罚你们。他要宥饶他所意欲的人，惩罚他所意欲的人。真主对于万事是全能的。

(285) 使者确信他的主所降示的经典，信士们也确信真主，他的天使，他的经典和他的使者。他们说：“我们对他的每一个使者都不加区别。”他们说：“我们听到了，我们服从了。我们的主啊，我们求你的赦宥，你的归宿才是真正的归宿。”

(286) 真主只对任何一个人施舍他所能施舍的，他将享受他所作的善，他将承担他所作的恶。“我们的主啊！如果我们忘记了什么，或者犯了什么过失，求你不要责备我们。我们的主啊！求你不要使我们承受我们所不能承受的重担。求你饶恕我们，宥恕我们，慈悯我们。你是我们的保护者，求你使我们战胜不信道的民众。”

苏拉 3：Āl ‘Imrān (Āl ‘Imrān) – 伊姆兰家族
以最仁慈、最仁慈的真主名义。

(1) 阿里夫·拉姆·米姆。

(2) 真主—除他之外，绝无应受崇拜的，他是永生的，是扶持的。

(3) 他降示你们一部包含真理的经典，以证实以前的一切，并降示《讨拉特》和《引支勒》。

(4) 以前，他是引导世人的，他降示了经典。不信真主迹象的人，将受严厉的刑罚。真主确是万能的，确是惩治的。

(5) 天上地下，没有什么能瞒过真主。

(6) 他随自己的意欲，在母胎中塑造你们，除他外，绝无应受崇拜的，他是万能的，是至睿的。

(7) 他降示你们经典，其中有明确的经文，是经典的基础，也有不明确的经文。心中有邪见的人，将追随不明确的经文，寻求矛盾，寻求解释。除真主外，绝无谁知道经典的正确解释。坚定知识的人说：“我们信仰经典，一切都是从我们的主降示的。”只有能理解的人，才能领悟真理。

(8) “我们的主啊！你既引导了我们，就不要叫我们的心偏邪，你确是施恩的。”

(9) “我们的主啊！你必定要集合世人，等候毫无疑问的日子。真主确是不会违背他的诺言的。”

(10) 不信道的人们，他们的财产和子孙，对于真主，一无益处。他们是火狱的燃料。

(11) 犹如法老的宗族和他们以前的人所行的一样。他们否认我的迹象，故真主因他们的罪恶而惩罚他们。真主的刑罚确是严厉的。

(12) 你对不信道者说：你们将被战胜，并被集中到火狱去，其死处确是凄惨的。

(13) 两支军队相遇，一支为主道而战，一支为不信道者而战，你们确已看到一种迹象。他们亲眼看见敌军的人数比自己多一倍。真主将以胜利帮助他所意欲的人。此中确有一种教训，对于有远见的人确是如此。

(14) 世人所喜爱的，是他们所渴望的，即女人和儿子、大量的金银、良马、牲畜和耕地。这是今世生活的享受，但真主有最好的报酬。

(15) 你说：“我能给你们讲述比这更好的事吗？敬畏真主的人们，将在他们的主前，获得诸河潺潺的乐园，永居其中，并获得纯洁的配偶和真主发出的喜悦。”真主确是鉴察仆人的。

(16) 那些说：“我们的主啊，我们确已信道了，求你饶恕我们的罪恶，求你使我们免受火狱的刑罚。”

(17) 坚忍的人，诚实的人，顺从的人，舍己的人，黎明前求饶的人。

(18) 真主作证，除他以外，绝无应受崇拜的；众天使和有知识的众人也都作证，除他以外，绝无应受崇拜的；除他以外，绝无应受崇拜的；他是至威的，是至睿的。

(19) 在真主看来，唯一的宗教是伊斯兰教。曾受经典的人们，除在知识降临他们之后，出于嫉妒而互相争论外，没有别的争论。谁不信真主的迹象，真主确是迅速地惩罚谁的。

(20) 如果他们和你们争论，那你就说：“我确已顺从真主，顺从我的人也确已顺从了。”你对曾受天经的人和无学问的人说：“你们顺从真主了吗？”如果他们顺从，那末，他们遵循正道；如果他们背离真主，那末，你们只须通告真主。真主确是明察众仆的。

(21) 的确，那些不信真主的迹象，并且非法杀害众先知，以及杀害正义者的人们，你应当以痛苦的刑罚报应他们。

(22) 他们的善功，在今世和后世，没有价值，而且没有任何援助者。

(23) 难道你不考虑那些曾受一部经典所赏赐的人们吗？他们被邀请以真主的书来判决他们，而他们中的一部分却背弃真主，他们拒绝承认真主。

(24) 这是因为他们说：“火狱除少数日子外，决不降于我们。”他们为自己所捏造的教义，欺骗了宗教。

(25) 当我把他们集合起来，度过毫无疑问的日子的時候，那末，怎样呢？他们将享受各自所作所为的报酬，不受亏枉。

(26) 你说：“真主啊，全能的主宰啊！你把统治权赐给你所意欲的人，你把统治权剥夺给你所意欲的人；你尊敬你所意欲的人，你贬低你所意欲的人；一切福利都在你的手中；你是全能的。”

(27) 你使黑夜进入白昼，又使白昼进入黑夜；你从死人中带出活人，又从活人中带出死人。你随意供给你所要供给的人，就不用计算。”

(28) 信士们，不要以不信者为同盟者，而舍信士而以不信者为同盟者。谁这样做，在真主那里，是无分的，除非他慎重地防备他们。真主用自己警告你们，归宿只在真主。

(29) 你说：“无论你们隐瞒什么，或者表露什么，真主都是知道的。他知道天上地下万物。真主对于万物是全能的。”

(30) 在那日，每一个人，将发现他所行的善事和他所作的恶事，都在他的眼前，他恨不得自己与恶事相距甚远。真主警告你们注意他自己，真主确是慈爱仆人的。

(31) 你说：“如果你们喜爱真主，就应当顺从我，真主必喜爱你们，并且宥饶你们的罪恶。真主确是至赦的，确是至慈的。”

(32) 你说：“你们应当服从真主和使者。”如果他们违背真主，真主确是不喜爱不信道者的。

(33) 真主确已拣选了阿丹、诺亚、易卜拉欣的后裔和仪姆兰的后裔来统治世界，

(34) 他们的后裔，有的来自别的前裔。真主确是全聪的，确是全知的。

(35) 当时，仪姆兰的妻子说：“我的主啊，我确已将我腹中所怀的胎儿，作为抵押给你，求你接受我的抵押。你确是全聪的，确是全知的。”

(36) 当她生下她的时候，她说：“我的主啊！我使一个女子诞生了。”真主是全知她所生的，男人和女人是不同的。“我给她起名叫玛利亚，我求你保佑她，求她后裔免受恶魔的迫害。”

(37) 于是主悦纳了她，使她长大成人，并将她托付给宰凯里雅。宰凯里雅每次进到她的礼拜堂里，都发现她有食物。他说：“麦尔彦啊！这是从哪里来的呢？”她说：“这是从真主那里来的。真主确是无偿地供给他所意欲的人的。”

(38) 那时，宰迦利亚祈祷他的主，说：“我的主啊，求你从你那里赐我一个善子，你确是听祷告的。”

(39) 当他站在内殿祈祷的时候，众天使说：“真主确已将约翰的好消息向你呈报，他将证实真主的一句话，他是尊贵的，禁欲的，是一位善人的先知。”

(40) 他说：“我的主啊！我已年老，我的妻子又不能生育，我怎样才能生孩子呢？”他说：“这是真主，他是随心所欲的。”

(41) 他说：“我的主啊！求你为我作一个迹象。”他说：“你的迹象是，三日之内，你不与世人说话，只用手势。你应当多多纪念你的主，并且晨昏赞颂他。”

(42) 当时，天使们说：“麦尔彦啊！真主确已拣选了你，并且使你纯洁，你必被拣选，且拣选你超越全世界的妇女。

(43) 麦尔彦啊！你应当顺从你的主，你应当和鞠躬者一同叩头、鞠躬。”

(44) 这是我从深奥的真理中，所启示你的。当他们为谁应侍奉麦尔彦而举笔的时候，你并没有和他们在一起，当他们争论的时候，你也没有和他们在一起。

(45) 当时，天使们说：“麦尔彦啊！真主确已将来自他的一句话向你报喜，他的名字是麦尔彦之子麦西哈，尔撒，在今世和后世，是极尊贵的，也是接近真主的。”

(46) 他要对摇篮里的和成年的人们讲话，他是一位善良的人。”

(47) 她说：“我的主啊，没有人抚摸我，我怎么能有孩子呢？”天使说：“真主就是这样，他创造他所意欲的。当他决定一件事时，他只说：‘有’，事情就有了。

(48) 他要传授他文字、智慧、《讨拉特》和《引支勒》，

(49) 你当派他去，作以色列后裔的使者。他说：我确已把从你们的主发出的一种迹象显现给你们了，那就是，我为你们用泥土捏出一个鸟形的东西，我吹了一口气，它就变成鸟，这都是奉真主的旨意。我奉真主的旨意，能医治盲人和麻风病人，使死人复活。我告诉你们你们所吃的食物，和你们家中所储藏的食物。此中确有一种迹象，如果你们是信道者。

(50) 我来证实在我之前的经典，并且为你们解除一些禁忌。我为你们带来了从你们的主发出的一种迹象，故你们应当敬畏真主，应当服从我。

(51) 真主确是我的主，也是你们的主，故你们应当崇拜他，这是正路。”

(52) 当耶稣感觉到他们的不信的时候，他就说：“谁是真主的助手呢？”门徒们说：“我们真主的助手。我们信仰真主，并且作证我们是穆斯林。”

(53) 我们的主啊！我们确已信仰你所降示的经典，并且顺从使者，求你让我们做见证人。”

(54) 他们确是谋划的，真主确是谋划的。真主确是最善于谋划的。

(55) 当时，真主曾说：“耶稣啊！我必定要把你接到我这里来，使你脱离不信道者，使顺从你的人优于不信道者，直到复活日。然后，你们只归于我，我将判决你们所争论的案件。”

(56) 不信道的人们，我要在今世和后世，以严厉的刑罚惩罚他们，他们没有任何援助者。”

(57) 信道而且行善的人，将享受他所赐的报酬，真主是不喜爱不义的者的。

(58) 这就是我向你宣读的经典和正直的言语。

(59) 在真主眼中，尔撒确是如同阿丹一样的。真主用尘土创造了阿丹，然后对他说：“有。”他就有了。

(60) 真理确是降示你的主的，故你不要怀疑。

(61) 在知识降临你们之后，谁为这事与你们争论，你们可以说：‘你们来吧！让我们召集我们的儿子和你们的儿子、我们的妇女和你们的妇女、我们自己和你们自己，然后一同恳切祈祷，并祈求真主弃绝说谎的人。’

(62) 这确是真实的。除真主外，绝无应受崇拜的。真主确是万能的，确是至睿的。

(63) 如果他们违背真道，那么，真主确是全知败坏者的。

(64) 你说：“信奉天经的人啊！你们应当订立一个公平的条约，我们只崇拜真主，不以任何物配他，不舍真主而互相奉为主人。”如果他们拒绝承认，那你就说：“你们作证我们确是穆斯林。”

(65) 信奉天经的人啊！你们为什么争论易卜拉欣呢？《讨拉特》和《引支勒》都是在易卜拉欣之后才降示的。难道你们不推理吗？

(66) 你们确是辩论你们所知道的道理的；为什么辩论你们所不知道的道理呢？真主是知道的，而你们却不知道。

(67) 易卜拉欣既不是犹太教徒，也不是基督徒，但他是一个趋向真理的人，一个穆斯林。他不是多神教徒。

(68) 世人中，最值得与易卜拉欣相比的，是顺从易卜拉欣和这位先知并信道的人。真主确是信士们的盟友。

(69) 信奉天经的人中，有一派人，想使你们误入歧途，但他们只使他们误入歧途，他们自己也觉察不到。

(70) 信奉天经的人啊！你们既然见证了真主的迹象，为什么又不信呢？

(71) 信奉天经的人啊！你们为什么以真理搀杂假话，又隐瞒真理呢？

(72) 信奉天经的人中，有一派人说：“你们应当信仰一天之始所降示的经典，一天之末，你们应当否认它，以便他们反悔。”

(73) 你只应当信赖顺从你的宗教的人。你说：“真正的正道，确是真主的正道。难道你害怕有人受启示，如同你受启示一样，或者在你的主面前与你争论吗？”你说：“一切恩惠确是在真主的手中，他以恩惠施予他所意欲的人。真主确是至宥的，确是至睿的。”

(74) 他选择他所意欲的人，施恩于他们。真主确是具有巨恩的。

(75) 信奉天经的人中，有人，如果你以许多财产托付他，他必将归还你。他们中，有人，如果你以一枚银币托付他，他必不归还你，除非你常侍立在他面前。这是因为他们说：“对于无学问的人，我们不负任何罪责。”他们明知故犯，却妄言真主。

(76) 谁履行自己的义务，并且敬畏真主，真主确是喜爱敬畏他的人的。

(77) 凡以小代价牺牲真主的盟约和誓言的人，在后世无所得，复活日，真主不和他们说话，不看他们，不净化他们，他们将受痛苦的刑罚。

(78) 他们中确有一派人，他们以口舌篡改经典，使你们以为那是经典，其实那并非经典。他们说：“这是真主降示的。”其实那并非真主降示的。他们明知故犯，却以谎言诽谤真主。

(79) 真主不应将经典、权威和先知的职位赏赐凡人，然后对人们说：“你们应当侍奉我，而不要侍奉真主。”而是说：“你们应当根据所教授的经典，根据所学的，做主的敬畏者。”

(80) 他也不命令你们以天使和先知为主宰。你们信主之后，他又命令你们不信道吗？

(81) 信奉天经的人啊，你们应当回忆一下。当时，真主与众先知缔结盟约，说：“我所赏赐你们的经典和智慧，如果有一个使者来证实你们的经典，你们应当信仰他，并且顺从他。”真主说：“你们承认并且顺从我的盟约吗？”他们说：“我们已承认了。”他说：“你们作证吧，我是你们的见证人。”

(82) 此后，谁违背了主，谁就是悖逆的。

(83) 难道他们所欲的宗教，不是真主的宗教吗？天地间的万物，无论是自愿的，还是被迫的，都归顺真主，而他们只归顺真主。

(84) 你说：“我们确信真主，确信我们所受的启示，确信易卜拉欣、易司马仪、易司哈格、叶尔孤白和众后裔所受的启示，

确信穆萨和尔撒受主所赐的经典，确信众先知受主所赐的经典，我们对他们中任何人都不加区别，我们是顺从真主的穆斯林。”

(85) 谁舍伊斯兰教而选择别的宗教，他的宗教绝不被接受，他在后世，是亏折的。

(86) 那些信道的民众，既然证实了使者是真实的，而且确已发现明显的迹象，那么，真主怎样引导他们呢？真主不引导不义的民众。

(87) 这些人的报酬是：他们受真主、天神和世人一切的弃绝。

(88) 他们将永居其中。他们的刑罚，不减轻，也不缓刑。

(89) 惟此后悔罪而改过的人除外。真主确是至赦的，确是至慈的。

(90) 凡信道之后，又不信道，并且更加不信道的人，他们的忏悔，不被接受，这等人确是迷误的。

(91) 确有不信道的人，而且临死前还是不信道者，即使他们想用全地的黄金来赎身，那末，他们也不接受这样的人。这些人将受痛苦的刑罚，而且没有任何援助者。

(92) 你们决不获得正义，直到你们舍弃你们所喜爱的物品；你们所舍弃的，真主确是全知的。

(93) 除《讨拉特》降示前以色列人所禁止的食物外，一切食物，对以色列的后裔都是合法的。你说：“你们把《讨拉特》带来，并且诵读它，如果你们是诚实的。”

(94) 此后，谁假借真主的名义捏造谎言，谁确是罪人。

(95) 你说：“真主确是说实话的，所以你们应当顺从易卜拉欣的宗教，你应当顺从真理，他不是以物配主的。”

(96) 的确，为人类建立的第一座礼拜堂是麦加的礼拜堂，它是受祝福的，是世界的指引。

(97) 那里有许多明显的迹象，如易卜拉欣站立之处。谁进入那里，谁就获得安全。凡能找到通往那里的道路的人，都可前往真主的殿朝觐。谁不信道，真主确是免于世世代代的。

(98) 你说：“信奉天经的人啊！真主确是见证你们的行为的，为什么你们不信仰真主的迹象呢？”

(99) 你说：“信奉天经的人啊！你们为什么妨碍信道的人们遵循真主的大道，而以伪善来欺骗他们呢？真主并不不知道你们的行为。”

(100) 信道的人们啊！如果你们顺从曾受经典的一部分人，那末，在你们信道之后，他们必使你们返还为不信道者。

(101) 你们既然受人宣读真主的迹象，并且他的使者就在你们中间，你们怎么会不信道呢？谁坚守真主，确已遵循正路了。

(102) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，虽至于死，也不过是穆斯林罢了。

(103) 你们应当共同紧握真主的绳索，不要分心。你们应当记住真主所赐你们的恩典。当你们曾经是仇敌的时候，他使你们

的心团结起来，你们因他的恩典而成为兄弟。你们曾经处于火狱的边缘，而他却拯救你们脱离火狱。真主这样为你们阐明他的迹象，以便你们遵循正道。

(104) 让你创建一个民族，号召人们追求美好，劝善戒恶，这等人是成功的。

(105) 你们不要像那些在明证降临他们之后，仍然分裂和争论的人一样，他们将受重大的刑罚。

(106) 在那日，有些人的脸色将变白，有些人的脸色将变黑。那些脸色变黑的人，有人对他们说：“你们信道之后，难道又不信道吗？你们将为你们所不信道的而尝刑罚吗？”

(107) 凡面色发白的人，将受到真主的恩惠，并且永居其中。

(108) 这些是真主的迹象，我们本着真理，对你们宣读这些迹象。真主不喜悦世界遭受不公。

(109) 天地万物，都是真主的，一切事物，都归于真主。

(110) 你是世人所造的最优良的民族。你劝善戒恶，并且信仰真主。假若信奉天经的人信道，那对他们就更好了。他们中有一些信道者，但他们大半是悖逆的。

(111) 他们除为骚扰你们外，不伤害你们。如果他们与你们作战，他们将背弃你们，不得到援助。

(112) 他们在所到之处，虽受凌辱，但除真主和世人所立的约以外，他们受了真主的忿怒，并且陷于贫困之中。这是因为他

们不信真主的迹象，并且非法杀害众先知，这是因为他们违抗真主，而且屡教不改。

(113) 他们不是一律一样的，信奉天经的人中，有一伙人，夜间站立，诵读真主的经文，并且叩头。

(114) 他们信仰真主和末日，他们劝善，禁恶，并且尽力行善，这等人是敬畏者的。

(115) 他们所行的一切善事，决不被取消。真主确是全知敬畏者的。

(116) 不信道的人们，他们的财产和子孙，在真主面前，决不能帮助他们。这些人是火狱的居民，他们将永居其中。

(117) 他们在今世生活中所浪费的，好像一阵夹带着霜冻的风，吹毁了自欺的民众的庄稼。真主没有亏待他们，但他们自欺。

(118) 信道的人们啊！你们不要以外人为谗言，他们不忍你们遭受灾祸，他们希望你们受苦。他们的口中，已流露出怨恨，但他们心中的怨恨更大。我确已为你们阐明许多迹象，如果你们能明辨是非。

(119) 你在此喜爱他们，他们却不喜爱你们，你信仰全部经典。当他们遇见你的时候，他们说：“我们信道了。”当他们独处的时候，他们恼怒地咬着你的指头。你说：“你们应当恼怒而死。真主确是全知心中一切的。”

(120) 如果你们得到好处，他们就苦恼；如果你们遭受灾祸，他们就高兴。如果你们坚忍，并且敬畏真主，他们的阴谋绝不会伤害你们。真主确是全知他们的行为的。

(121) 当你早晨离开你的家属，去派遣信士们到各营，准备作战的时候，真主确是全聪的，确是全知的。

(122) 当时，你们中有两个党派，他们彼此敌对，但真主是他们的盟友，信士们应当信赖真主。

(123) 真主确已使你们在巴德尔战役中获得了胜利，那时，你们的兵力稀少。你们应当敬畏真主，也许你们会感谢真主。

(124) 那时，你对信士们说：“你的主派遣三千位天神来援助你们，难道你们还不够吗？”

(125) 是的，如果你们坚忍，并且敬畏真主，而敌人却愤怒地来攻打你们，那么，你的主将派遣五千名有迹象的天使来支援你们。

(126) 真主只使你们得到好消息，并以此使你们心安。除真主外，没有任何胜利能比他更伟大，更睿智。

(127) 他也许会消灭一部分不信道者，或者会压制他们，以便他们失望而归。

(128) 或砍伐他们，或宥饶他们，或惩罚他们，并非你所能决定，而只能由真主决定，因为他们确是不义的。

(129) 天地万物都是真主的，他意欲饶恕谁，就饶恕谁；意欲惩罚谁，就惩罚谁。真主确是至赦的，确是至慈的。

(130) 信道的人们啊！你们不要取双倍或多倍的利息，你们应当敬畏真主，以便你们成功。

(131) 你应当畏惧为不信道者所准备的火狱。

(132) 你应当服从真主和使者，以便你们获得怜悯。

(133) 你应当赶紧求得从你的主发出的宥宥，并享受为敬畏者准备的天地般宽广的乐园。

(134) 无论在安逸还是困苦中，他们都为主而舍己，他们抑制愤怒，他们宥饶大众，真主是喜爱行善者的。

(135) 当人们作恶，或自欺的时候，他们记念真主，并且为自己的罪恶而求饶，除真主外，谁能饶恕罪恶呢？他们明知自己所行的，便不坚持。

(136) 这些人的报酬是，从他们的主发出的宥宥，和下临诸河的乐园，他们将永居其中；工人的报酬确是优厚的。

(137) 在你们之前，确有许多类似的事例。你们应当观察一下大地上否认的人的结局是怎样的。

(138) 这本《古兰经》对于众人确是明证，对于敬畏真主的人确是指南和教诲。

(139) 你们不要畏缩，不要忧愁，这样，你们就是最优秀的，如果你们是信道者。

(140) 如果你们受了伤，那末，敌对的人们也曾受过同样的伤。在这些日子里，我轮流在人们中间施行迫害，以便真主显明信道的人们，并且从你们中挑选殉道者，真主确是不义者的。

(141) 以便真主净化信道的人，并毁灭不信道的人。

(142) 难道你们想，你们能进入乐园吗？真主还没有显明你们中为他而战斗的人们，也没有显明你们中坚忍的人们。

(143) 你们在未遭遇殉道以前，确已希望殉道了，现在你们亲眼看见了殉道。

(144) 穆罕默德只是一个使者，在他之前，有许多使者逝世了。如果他死亡，或被杀害，难道你们还转而背道而驰吗？转而背道而驰的人，决不伤害真主，真主将报酬感恩的人。

(145) 人若不遵真主的旨意而死，就不能存活。谁欲享受今世的报酬，我就赏赐他；谁欲享受后世的报酬，我就赏赐他。我将报酬感恩的人。

(146) 许多先知和许多学者与他作战，但他们在真主的道路上，没有因为遭遇苦难而丧失信心，没有软弱，没有屈服。真主是喜爱坚忍者的。

(147) 他们只说：“我们的主啊！求你饶恕我们的罪恶，和我们在行事上的过失，求你使我们站稳脚跟，求你使我们战胜不信道的民众。”

(148) 真主以今世的报酬和后世的美好报酬赏赐他们。真主是喜爱行善者的。

(149) 信道的人们啊！如果你们顺从不信道者，他们必将使你们逆来顺受，你们成为亏折者。

(150) 真主确是你们的保护者，确是最优秀的援助者。

(151) 我将使那些不信道者心中惊恐，因为他们以真主所没有降示的事物来附庸，他们的归宿是火狱，不义者的归宿是凄惨的。

(152) 当你们奉真主的旨意而屠杀他们的时候，真主确已实现他对你们的诺言。当他显示出你们所喜爱的事物之后，你们竟丧失勇气，为命令而争论，并且违背了命令。你们中有人贪爱今世，有人贪爱后世。他使你们弃绝他们，以便考验你们。他确已有了你们。真主对于信士们确是恩惠的。

(153) 那时，使者在后方呼唤你们，你们却不顾一切地登上高山。真主以苦难加重你们的苦难，以便你们不为所失的和所遭遇的而忧愁。真主是彻知你们的行为的。

(154) 患难之后，他使你们昏睡，使你们得享平安。他使你们中的一部分人忧虑，另一部分人自私自利，妄想真主，自以为无知。他们说：“难道我们在这方面能做些什么吗？”你说：“这件事确是真主的。”他们心里隐瞒，不愿向你们透露。他们说：“假如我们在这方面能做些什么，我们中有些人就不会在这里被杀了。”你说：“即使你们在屋里，那些注定要被杀

的人，也必定会出来，直到死。”以便真主试验你们的心中所想，净化你们的心。真主是全知你们心中所想的。

(155) 你们中凡在两军相遇之日退缩的人，确是恶魔使他们因自己的过失而退缩的。真主确是至赦的，确是至宥的。

(156) 信道的人们啊！你们不要像那些不信道的人一样。当他们的兄弟在各地旅行，或出去作战的时候，他们论到他们说：“如果他们同我们在一起，他们必不死亡，必不阵亡。”真主使他们心里懊悔。真主能使人生，也能使人死。真主确是明察你们的行为的。

(157) 如果你们为主道而阵亡，或去世，那么，从真主发出的宥宥和慈恩，比你们在今世所积累的更宝贵。

(158) 无论你们死亡，或被阵亡，你们都要被聚集到真主那里。

(159) 因真主的慈恩，你宽待他们。如果你粗鲁无礼，心地残忍，他们必定会从你身边散去。所以你应当宥恕他们，为他们求情，并就此事与他们商议。当你作出决定的时候，你应当信赖真主。真主确是喜爱信赖者的。

(160) 如果真主援助你们，那末，谁也不能战胜你们；如果他舍弃你们，那末，在他之后，谁能援助你们呢？信士们只信赖真主。

(161) 先知不得对战利品不忠。谁叛逆，谁在复活日将所夺的战利品交还。然后，人人都将得到自己所得的报偿，不受亏枉。

(162) 追求真主的喜悦的人，确是如遭真主的震怒的人一样，而他们的归宿是火狱。他们的结局确是悲惨的。

(163) 在真主看来，他们是两种不同的等级，真主是明察他们的行为的。

(164) 真主确已恩惠于信士们，因为他从信士们中间派遣一个使者，来对他们宣读他的迹象，并且净化他们，教授他们经典和智慧，虽然他们原是在明显的迷误之中的。

(165) 当你们遭遇一次灾难的时候，虽然你们曾以两倍于这次灾难打击敌人，为什么你们却说：“这是从哪里来的呢？”你说：“这是你们自己造成的。”真主确是全能的。

(166) 两军相遇之日，你所遭遇的事，确是真主的旨意，以便使信士们辨明，

(167) 以便他使伪信者显露无遗。他们曾受过他们的命令：“你们来吧，为主道而战，或为主而战。”他们说：“假若我们知道要有战争，我们必追随你们。”那时，他们较接近于不信道，而较接近于信道，因为他们口中所说的，并非他们的心中所想。真主确是全知他们所隐瞒的。

(168) 那些人坐着谈论他们的兄弟时说：“如果他们服从我们，他们就不会被杀害。”你说：“如果你们说实话，那么你们就可避免死亡。”

(169) 为真主之道而牺牲的人，你不要以为他们是死了，他们在主那里是活着的，并且享受给养。

(170) 他们为真主所赐他们的恩惠而欢喜，并且他们将受到有关在他们之后，还没有与他们联合的那些殉道者的好消息，他们将不被恐惧，也不忧愁。

(171) 他们受真主的恩惠和恩惠的佳音，并且真主不使信道者的报酬丧失。

(172) 那些在他们受害之后，响应真主和使者的号召的人，对于他们中行善而且敬畏真主的人，将获得重大的报酬。

(173) 人们曾对他们说过：“众人确已聚集起来反对你们，你们应当畏惧他们。”但这却增强了他们的信仰，他们说：“真主对于我们已足够了，他确是全能的。”

(174) 他们因真主的恩惠和恩惠而归来，他们没有遭受任何灾祸。他们追求真主的喜悦，真主确是赐恩的。

(175) 那是恶魔使你们惧怕他的追随者的。故你们不要畏惧他们，你们应当畏惧我，如果你们确是信道者。

(176) 你不要因那些急于不信道的人而忧愁。他们绝不能伤害真主。真主不使他们在后世享任何福分，他们将受重大的刑罚。

(177) 的确，那些以信仰换取不信道的人，绝不能伤害真主，他们将受痛苦的刑罚。

(178) 不信道的人们不要以为我延长他们的享乐时间，对于他们来说是有利的。我延长他们的享乐时间，只是为了增加他们的罪孽，他们将受凌辱的刑罚。

(179) 真主不使信士们处于你们现在的境况，直到他分别善恶。真主也不将幽暗的事物启示你们。真主只从他的众使者中，选择他所意欲的人。故你们应当信仰真主和他的众使者。如果你们信仰真主，而且敬畏他，那末，你们将受重大的报酬。

(180) 那些拒绝真主恩赐的人，不要以为这对他们更好，反而会更坏。复活日，他们将为自己拒绝的恩惠缠绕脖子。天地的遗产，只是真主的。真主确是全知你们的行为的。

(181) 真主确已听到了那些说过这样的话的人的言论：“真主确是贫穷的，我们是富足的。”我们将记录他们的言论，和他们非法杀害先知的行为，并说：“你们尝尝烈火的刑罚吧。”

(182) 这是因为你们亲手所行的，又因为真主确是绝不亏待他的仆人的。”

(183) 他们会说：“真主确已与我们立约，你不信任何一个使者，直到他给我们带来火烧的供品。”你说：“在我之前，有许多使者，带着明证，和你们所说的明证，来启示你们。如果你们是说实话的，为什么你们杀害他们呢？”

(184) 如果他们否认你，那么，在你之前，许多使者也被否认了，他们带着明证、法令和启示的经典而来。

(185) 每个人都要尝到死亡的滋味。你们只有在复活日才能得到你们的报偿。谁从火狱被引出来，进入天堂，谁就实现了他的愿望。今世的生活，除了享受虚幻之外，还有什么意义呢？

(186) 你们必将因你们的财产和你们的本身而受考验。你们必将听到那些在你们之前受天经的人，和以物配主的人的许多恶言。如果你们坚忍，并且敬畏真主，那末，这确是值得坚守的事。

(187) 当时，真主与受经典之人缔结盟约，说：“你应当为世人阐明经典，不要隐瞒。”但他们却把它抛弃在背后，以廉价的价格换取经典。他们所买来的经典确是可怜的。

(188) 那些为自己所作之事而高兴，为自己所未作之事而受称赞的人，你不要以为他们可以免受刑罚，他们将受痛苦的刑罚。

(189) 天地的统治权只是真主的，真主对于万事是全能的。

(190) 天地的创造和昼夜的更替，对于能理解的民众，确有许多迹象。

(191) 他们站着，坐着，或侧卧，记念真主，并且思考天地的创造，并且说：“我们的主啊！你创造这一切，不是徒然的，你确是至高无上的，求你保佑我们，免受火狱的刑罚。”

(192) 我们的主啊！你确实使谁入火狱，谁就受你的凌辱，不义的人，绝没有任何援助者。

(193) 我们的主啊！我们确已听到一个号召我们归信的人说：‘你们应当信仰你的主。’我们就信仰了。我们的主啊！求你饶恕我们的罪过，消除我们的过失，让我们与敬畏者同死。

(194) 我们的主啊！求你实现你通过众使者所许诺的，求你在复活日不要羞辱我们。你确是不会违背诺言的。”

(195) 他们的主回答他们说：“我决不使你们中任何一个工人的劳动成果白白浪费，无论男女，你们都是同类。那些为了我的事业而流亡国外的，被驱逐出境的，被伤害的，战斗的，或被杀害的，我必定会消除他们的罪恶，并且必定会让他们入下临诸河的乐园，这是真主的报酬。真主在那里有最大的报酬。”

(196) 你不要被遍地不信道者的活动所欺骗。

(197) 这不过是一点享受而已，他们的归宿就是火狱，他们的安息之处也是凄惨的。

(198) 敬畏主的人们将享受下临诸河的乐园，并且永居其中，这是真主赐予的安乐。在真主那里，对于敬畏者来说是最优越的。

(199) 信奉天经的人中，确有人信仰真主，信仰你所受的启示和他们所受的启示，并且顺从真主。他们不以微小的代价来交换真主的经典。这等人将在他们的主那里享受报酬。真主确是清算迅速的。

(200) 信道的人们啊！你们应当坚忍，坚忍不拔，敬畏真主，以便你们成功。

第 4 章：《An-Nisā'》—妇女们

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 众人啊！你们应当敬畏你们的主。他从单一的灵魂创造你们，又从他的灵魂创造他的配偶，并从他和他之间创造许多男人和女人。你们应当敬畏真主，因为你们借真主彼此求婚，你们应当尊重亲属。真主确是照管你们的。

(2) 将他们的财产赠予孤儿，不要以残缺的代替好的。不要将他们的财产据为己有。事实上，那永远是一种大罪。

(3) 如果你担心自己不能公正地对待孤儿，那么就娶你喜欢的女人一两个、三个或四个。但是如果你担心自己不公正，那么[只娶]一个或你手下的人。这更合适，你可能不会倾向于不公正。

。

(4) 慷慨地给予妇女嫁妆。但如果她们愿意让出任何嫁妆，那么请心满意足地接受。

(5) 你们不要把真主为你们提供生活资料的财产，给予贫苦的人。你们应当把这些财产供给他们，给他们穿，对他们说善言。

。

(6) 你们应当考验孤儿，直到他们达到结婚年龄。如果你认为他们有智慧，就把他们的财产交给他们。不要在他们长大之前，过度而迅速地消耗他们的财产。富人应当禁食，穷人可以按规定取用。当你把他们的财产交给他们时，要带上见证人。真主足以做会计。

(7) 男人可继承父母及近亲属所遗留的财产的一份，女人可继承父母及近亲属所遗留的财产的一份，无论多或少，都是固定的份额。

(8) 当分家时，有其他亲戚，孤儿或穷人在场时，要供养他们，并对他们说善言。

(9) 那些人应当敬畏真主，如同他们自己遗留了弱小的子孙，而为他们担忧一样。所以，让他们敬畏真主，并说出公正的言语。

(10) 的确，那些侵吞孤儿财产的人，只会让火烧到自己的肚子里，他们将被烈火烧死。

(11) 关于儿女，真主确是教导你们的：男人的遗产应分得两个女人的遗产。如果只有两个以上的女儿，她们可分得三分之二的遗产；如果只有一个女儿，她可分得一半的遗产。如果死者有儿女，父母各可分得六分之一的遗产。如果死者无儿女，父母是唯一的继承人，母亲可分得三分之一的遗产。如果死者有兄弟姐妹，在扣除遗赠和债务后，母亲可分得六分之一的遗产。你不知道你的父母和你的儿女中，哪一个与你最亲近。这是真主的法令。真主确是全知的，确是至睿的。

(12) 如果你的妻子没有孩子，你可得到她们遗留财产的一半。如果她们有孩子，你可得到她们遗留财产的四分之一，扣除遗赠和债务。如果你没有孩子，你可得到她们遗留财产的四分之一。如果你们有孩子，你可得到她们遗留财产的八分之一，扣除遗赠和债务。如果一个男人或女人死了，没有父母或孩子，但有一个兄弟姐妹，他们各可得到六分之一。如果他们的兄弟或姐妹超过两个，他们可分享三分之一，扣除遗赠和债务，并且他们没有故意伤害。这是真主的命令。真主确是全知的，确是宽容的。

(13) 这是真主的极限。谁服从真主和他的使者，谁便能入下临诸河的乐园，而永居其中，这确是伟大的成就。

(14) 谁违抗真主和他的使者，而且超越他的法度，真主将使谁入火狱，而永居其中，并受凌辱的刑罚。

(15) 如果你们的妇女中，有一个人犯了淫乱之罪，你们应当从你们当中带四个证人来作证。如果她们作证，你们应当把她们禁锢在家里，直到她们死亡，或真主为她们安排其他的出路。

(16) 如果你们中有两个人犯了这种罪，你们就惩治他们两个；如果他们悔罪自新，你们就不要再管他们了。真主确是至赦的，确是至慈的。

(17) 真主只接受那些因无知而作恶，而且很快悔罪的人的忏悔。真主将饶恕这些人。真主确是全知的，确是至睿的。

(18) 那些继续作恶的人，临死前说：“现在我忏悔。”那些死时不信道的人，不接受他们的忏悔。我为他们预备了痛苦的刑罚。

(19) 信道的人们啊！你们不得违背妇女的意愿而继承她们的财产。你们不要为了收回你们所赐给她们的财产而对她们施以困难，除非她们明显犯了淫乱罪。你们应当和她们和睦相处。如果你们厌恶她们，或许你们厌恶真主所赐予的许多好处。

(20) 如果你要用一个妻子来代替另一个妻子，并且已经给了其中一个妻子很多钱，那么就不要再从她那里拿走任何东西。难道你不公正地拿走它并表现出罪孽吗？

(21) 你们彼此相交，人又与你们立下严肃的盟约，怎能将这约取去呢？

(22) 你们不可娶你们祖先所娶的女子为妻，除非你们已娶过妻子。这是淫乱、可憎的事，也是邪恶的行为。

(23) 禁止你们娶你的母亲、女儿、姐妹、姑母、舅母、兄弟的女儿、姐妹的女儿、乳母、乳姊妹、岳母、已婚妻子所生的继女（如果你们没有圆房，那无罪）；禁止你们娶你亲生儿子的妻子；禁止你们娶两姐妹为妻，但已婚者除外。真主确是至赦的，确是至慈的。

(24) 除你手下的女人外，已婚的女人也是禁忌的。这是真主对你们的判决。除此以外，一切妇女，对你们都是合法的，只要你们以自己的财产赠与她们，并渴望贞洁，而不是通奸。你们对她们所享受的一切，应当给予她们应有的报酬。你们在义务

之外所同意的，对于你们没有任何过错。真主确是全知的，确是至睿的。

(25) 你们中谁无力娶自由信士的女子为妻，可以娶你们手下所拥有的信士女奴为妻。真主深知你们的信仰，你们是同类。你们可以娶她们，并得到她们家属的许可，给她们适当的报酬，但你们必须贞洁，不通奸，不私通。如果她们婚后通奸，她们受的刑罚只有自由信士的一半。这是畏惧罪恶的人。忍耐对你们是最好的。真主确是至赦的，确是至慈的。

(26) 真主将使你们明辨是非，并将你们学习前人的功德，并接受你们的忏悔。真主确是全知的，确是至睿的。

(27) 真主只希望接受你们的忏悔，而顺从私欲的人们，却想使你们偏离正道。

(28) 真主必减轻你们的苦难，世人原是软弱的。

(29) 信道的人们啊！你们不要贪污别人的财产，你们只可彼此商量，不可互相残杀。真主确是慈悯你们的。

(30) 谁为非作歹，我将使谁入火狱。这对于真主来说是容易的。

(31) 如果你们能戒除大罪，我就饶恕你们的许多小罪，并且使你们进入高贵的境界。

(32) 真主使你们中有些人比别人优越，你们不要羡慕。男人有自己劳动所得的一份，女人也有自己劳动所得的一份。你们应当向真主祈求他的恩惠。真主确是全知万物的。

(33) 我为每个人指定了继承人，以继承父母和亲属的遗产。你们与谁缔结契约，你们就给他们应得的报酬。真主确是见证万物的。

(34) 男人，凭真主所赏赐的，和他们所花费的财富，是女人的保护者和供养者。敬畏真主的女人，是虔诚的，她们在离家时，也守护真主所要她们守护的。你们所惧怕的傲慢者，你们应当劝诫他们；如果他们顽固不化，你们就应在床上抛弃他们；最后，你们可以轻轻地打他们。如果他们顺从你们，你们就不要想任何办法来对付他们。真主确是至高无上的，确是伟大的。

(35) 如果你恐他们不和，那你就从他的亲属中，各派一名仲裁人，作为仲裁人。如果他们双方都愿意和解，真主将使他们和睦相处。真主确是全知的，确是彻知的。

(36) 你应当崇拜真主，不要以任何物配他。你应当孝顺父母、亲戚、孤儿、贫民、近邻、远邻、同伴、旅人、你的奴婢。真主确是不喜爱自大和自负的人的。

(37) 那些吝啬的人，并且怂恿别人吝啬，而且隐匿真主所赐他们的恩惠，我确已为不信道者预备了凌辱的刑罚。

(38) 那些为了炫耀世人而浪费财富的人，他们不信仰真主，也不信仰末日。谁与恶魔为伴，谁确是恶人。

(39) 如果他们信仰真主和末日，并且施舍真主所赐予的物品，那他们有什么灾祸呢？真主是全知他们的。

(40) 真主确是不会行不义的，即使重量等于原子的一点，他也不会使人不义；如果有善行，他必使你的善行加倍增加，并且从他自己那里赏赐重大的。

(41) 当我从每个民族中派遣一位见证人，并派遣你来作证时，那又怎样呢？

(42) 在那日，不信道而且违抗使者的人们，将恨不得被大地掩埋，他们不能对真主隐瞒一句话。

(43) 信道的人们啊！你们不要醉酒时做礼拜，除非你们知道自己所说的话；不要在污秽中做礼拜，除非你们在路上行走，否则你们要洗净身体。如果你们病了，或旅行了，或你们中有人上厕所回来，或你们与妇女交往而找不到水，你们就用净土擦脸擦手吧。真主确是至赦的，确是至宥的。

(44) 难道你们没有看见那些获得部分经典的人，购买了错误的东西，并希望你们迷失方向吗？

(45) 真主确是全知你们的敌人的。真主够作你的盟友，真主够作你的援助者。

(46) 犹太人中有些人曲解原文，说：“我们听从了，却不顺从。”“你们听从了，却不被听从。”“拉伊那”，他们歪曲事实，诽谤宗教。如果他们说：“我们听从了，却不顺从。”

“等着我们去理解吧。”那对他们来说也许更好，也更合适。但真主因他们的不信道而弃绝他们，故除少数人外，他们不信道。

(47) 受天经的人们啊！你们应当确信我所降示的、证实你们的经典，不然，我将使他们面目全非，将他们转脸，将他们弃绝，如同我诅咒破坏安息日的人一样。真主的命令是必然执行的。

(48) 真主确是不会赦宥以物配主的，但是，他对于他所意欲的人，却赦宥比物配主更差的人。谁以物配主，谁确犯了大罪。

(49) 难道你没有看到那些自以为纯洁的人吗？真主只净化他所意欲的人，他们不受冤枉，哪怕是一根枣核里的线。

(50) 你看，他们怎样以真主的名义捏造谎言，这已经是明显的罪行了。

(51) 难道你没有看到那些曾受赐部分经典的人，他们信仰迷信和虚假的礼拜，并且对不信道者说：“他们比信道者更遵循正道。”

(52) 这等人确是真主所弃绝的；真主所弃绝的人，你永远不能为他找到一个援助者。

(53) 他们有统治权吗？即使他们有，他们也不会把枣子上的一点分给人民。

(54) 难道他们嫉妒真主所赐予他们的恩惠吗？我确已把经典和智慧赏赐易卜拉欣的家属，并且使他们有一个大王国。

(55) 他们中有些人信道，有些人逆道。火狱的烈火，已足为烈火了。

(56) 不信道者，我将使他们入火狱，每当他们的皮被烤透，我就用别的皮来代替，以便他们尝刑罚的滋味。真主确是万能的，确是至睿的。

(57) 信道而且行善的人们，我将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中，他们在乐园中，有纯洁的配偶，我将使他们入幽暗的荫庇。

(58) 真主确是命令你们，对应当信任的人，应当公平地审判；真主所训示你们的，确是优美的。真主确是全聪的，确是明察的。

(59) 信道的人们啊！你们应当服从真主，服从使者和你们中的权威。如果对某件事有异议，你们应当以真主和使者为根据，如果你们信仰真主和末日。这是最善的，也是最善的。

(60) 难道你没有看见，有些人自称信仰你所受的启示，和在你之前所受的启示吗？他们想把法律交给假神，其实他们奉命拒绝法律。恶魔想使他们误入歧途。

(61) 有人对他们说：“你们应当敬畏真主所降示的经典，敬畏使者。”你们看见伪信者们，对于你们都厌恶不已。

(62) 当他们因自己的所作所为而遭遇灾祸的时候，他们到你这里来，指真主发誓说：“我们只图安逸和宽容。”那怎么办呢？

(63) 这等人，真主知道他们的心思，你应当避开他们，但应当劝诫他们，并对他们说明智的话。

(64) 我派遣任何使者，只为要人们奉真主的旨意而服从他们。如果他们自欺的时候，他们来到你这里，向真主祈求饶恕，使者也为他们祈求饶恕，那么，他们必会发现真主确是至赦的，确是至慈的。

(65) 不然，以你的主起誓，他们决不信道，直到他们让你来为他们所争论的事进行判决，并且对于你所判决的事，他们心里不再感到不安，而且他们也绝对顺从你。

(66) 如果我命令他们自杀或离开家园，他们绝不会这样做，只有少数人会这样做。如果他们遵从所受的教诲，那对他们来说会更好，他们的立场也会更坚定。

(67) 然后，我必从我这里赏赐他们重大的报酬。

(68) 我便引导他们走上正路。

(69) 谁服从真主和使者，谁就与真主所赐福的人同在，即那些先知、坚贞者、殉道者和敬畏者。这些人确是优秀的同伴。

(70) 这是从真主发出的恩惠，真主确是全知的。

(71) 信道的人们啊！你们应当谨慎，或者集体出游，或者全体出游。

(72) 你们中有人迟延，如果你们遭遇灾祸，他就说：真主确是恩待我，因为我没有和他们在一起。

(73) 如果真主赐你们恩典，那他必定会说：“我真希望我和他们在一起，这样我就能获得很大的成就。”——好像他和你之间没有任何感情一样。

(74) 那些为主道而战，而为后世出卖今世生活的人，让他们吧。谁为主道而战，而阵亡，或获得胜利，我将赐予他重大的报酬。

(75) 你们为什么不为主道而战，也不为被压迫的男女老幼而战？他们说：“我们的主啊！求你把我们带出这欺压百姓的城市，求你从你那里为我们指定一个保护者，求你从你那里为我们指定一个援助者。”

(76) 信道的人们为真主而战，不信道的人们为假神而战。你们应当抵抗恶魔的同盟者。恶魔的诡计，确是微弱的。

(77) 难道你没有看见那些曾受过训诫的人吗？他们说：“你们应当禁手，谨守礼拜，缴纳天课。”当他们被指定战斗的时候，他们中的一部分人敬畏真主，甚至敬畏他们。他们说：“我们的主啊，你为什么命令我们战斗呢？如果你能使我们暂时停止战斗的话。”你说：“今世的享受是微不足道的，后世对于敬畏真主的人来说是更美好的。你们绝不会遭受哪怕是一根枣核里的细丝的不公。”

(78) 无论你们在何处，死亡必将降临你们，即使你们在高耸的塔楼里。如果他们获得好处，他们就说：“这是真主降示的。”如果他们遭遇灾祸，他们就说：“这是你降示的。”你说：“一切都是真主降示的。”这些人怎么会连一句话都听不懂呢？

(79) 凡你所享受的福利，都是真主所赐的；凡你所遭遇的灾祸，都是你自己所为。我派遣你去为世人作使者，真主确是作证的。

(80) 谁服从使者，谁就服从真主；谁背离使者，我没有派你作他们的监护者。

(81) 他们说：“我们发誓服从。”当他们离去之后，他们中的一部分人却整夜密谋反对你所言。真主记录了他们夜间的阴谋。你应当远离他们，信赖真主。真主确是全能的。

(82) 难道他们没有思考过《古兰经》吗？如果《古兰经》不是真主所发的，那末，他们必定在其中发现许多矛盾。

(83) 当有关于安全或恐惧的消息降临他们的时候，他们就散布这种消息。如果他们把这种消息向使者或他们中那些有权威的人报告，那么，那些善于推理的人必定知道。若不是真主对你们的恩惠和慈悯，你们必定顺从了恶魔，只有少数人除外。

(84) 你应当为主道而战，你只对自己负责。你应当鼓励信士们，也许真主会限制不信道者的威力。真主的威力是最大的，他的刑罚是最大的。

(85) 谁为善事求情，谁就得享一份报酬；谁为恶事求情，谁就得享一份报酬。真主确是万物的保卫者。

(86) 当别人向你问安的时候，你应当以更好的方式回敬他，或至少回敬他。真主确是万物的审断者。

(87) 真主，除他外，绝无应受崇拜的。复活日，他必定会集合你们，对此是毫无疑问的。在言语上，谁比真主更诚实呢？

(88) 你们为什么是伪信者呢？真主使他们因自己的行为而陷入迷误。难道真主使谁迷误，你们就引导谁吗？真主使谁迷误，你们永远不能为谁找到一条正路。

(89) 他们希望你们不信道，如同他们不信道一样，以便你们也和他们一样。你们不要从他们中吸收任何盟友，直到他们为主道而迁徙。如果他们背叛，那你们就抓住他们，在任何地方发现他们，并且处死他们。你们不要从他们中吸收任何盟友和援助者。

(90) 唯有你们与一个民族结盟，并订有盟约，或你们来投靠他，而心不甘情不愿与你们或他们的民族作战的人，才不至于被杀害。假若真主意欲，他本能将权力赐予他们，而他们必与你们作战。如果他们退出你们，不与你们作战，并且向你们和解，那末，真主并没有使你们以任何理由反对他们。

(91) 你会发现，有些人想从你和他们的宗族那里得到庇护。他们每逢被诱惑而又不信道，便会重蹈覆辙。如果他们不脱离你，不向你表示和解，不约束他们的手，那末，你便在任何地方抓住他们，处死他们。对于他们，我确已明确地授权你。

(92) 信士不得杀害信士，除非是误杀。谁误杀信士，应当释放一名信士的奴隶，并赔偿死者的家属，除非他们以施舍的方式汇报。如果死者来自与你交战的民族，并且他是一个信士，那么，就释放一名信士的奴隶；如果他来自与你订有条约的民

族，那么，就赔偿他的家属，并释放一名信士的奴隶。谁找不到奴隶，或者买不起奴隶，谁应当斋戒两个月，以表示对真主的忏悔。真主确是全知的，确是至睿的。

(93) 谁故意杀害信士，谁的报酬是火狱，永居其中。真主确是恼怒他的，弃绝他，并为他预备重大的刑罚。

(94) 信道的人们啊！当你们为主道而行的时候，你们应当考察。那向你们致以平安的人，你们不要对他们说：“你不是信道者。”你只贪图今世的利益。在真主那里，有丰裕的赏赐。你们以前确是那样的，后来真主施恩于你们。你们应当考察。真主确是彻知你们的行为的。

(95) 信道的人们，除有借口者外，和为主道奋斗、以财富和生命为目的的人，是不平等的。真主对于奋斗、以财富和生命为目的的人，较之奋斗、以财富和生命为目的的人，优胜劣汰。真主对于一切人，都应许以最大的报酬，真主对于奋斗、以重大的报酬，较之奋斗、以生命为目的的人，优胜劣汰。

(96) 真主确是至赦的，确是至慈的。

(97) 的确，那些因自欺而死而被天使俘虏的人，天使们说：“你们当时的情况是怎样的？”他们说：“我们在当地，确是受欺压的。”天使们说：“难道真主的大地不够宽广，使你们不能居住吗？”这些人的归宿是火狱，多么邪恶的归宿啊。

(98) 除那些被压迫的男人、女人和孩子之外，他们不能想出办法，也无法指明道路。

(99) 这些人，真主确是至赦的，确是至宥的。

(100) 谁为真主而流亡，谁将在大地上发现许多地方和富足。谁为真主及其使者而流亡，然后死亡降临，谁的报酬已在真主那里。真主确是至赦的，确是至慈的。

(101) 当你们在各地旅行的时候，如果你们恐不信道者攻击你们，你们缩短礼拜是无可指责的，因为不信道者，对于你们来说，永远是一个明显的敌人。

(102) 当你在他们中间，而你率领他们礼拜的时候，你叫一队人随你站立，并带上武器。当他们叩头之后，你叫他们站在你后面，叫尚未礼拜的一队人随你前行，并带上武器，小心谨慎地与你一起礼拜。不信道者希望你们忽视武器和辎重，以便他们一举攻打你们。如果你们因雨水或疾病而放下武器，那你们无罪，你们应当小心谨慎。真主确已为不信道者预备了凌辱的刑罚。

(103) 当你们完成礼拜时，你们应当或立或坐或卧地记念真主。当你们安定下来时，你们应当恢复礼拜。礼拜确已规定了信士们礼拜的时限。

(104) 你不要因追击敌人而退缩。如果你们受苦，他们也受苦，但你们却期望真主所期望的，是他们所未期望的。真主确是全知的，确是至睿的。

(105) 我确已将真理启示你，以便你凭真主所启示的经典，判断众人。你不要为欺压者辩护。

(106) 你们应当向真主求饶恕。真主确是至赦的，确是至慈的。
。

(107) 你们不要为自欺的人辩护。真主确是不喜爱自欺的罪人的。

(108) 他们能瞒过世人，却不能瞒过真主。当他们夜间讲他所不喜悦的言语时，真主与他们同在。真主是全知他们的行为的。
。

(109) 你们在今世为他们辩护，在复活日，谁能为他们与真主辩护呢？谁能作他们的代表呢？

(110) 谁作恶，或自欺，而向真主祈求饶恕，谁就会发现真主是至赦的，是至慈的。

(111) 谁犯了罪过，谁就自食其果。真主确是全知的，确是至睿的。

(112) 谁犯了罪或罪过，而又归咎于无辜的人，谁就承担了诽谤和明显的罪过。

(113) 若非真主对你们施恩，施慈，他们中的一部分人，确已决意使你们误入歧途了。他们只自欺，不加害于你们。真主降示你们经典和智慧，并教导你们所不知道的。真主对你们的恩惠，是常大的。

(114) 私下多言，无益于人，唯有奉行施舍，奉行公义，或劝人和解的人，才能得益处。谁为真主的喜悦而这样做，我将赏赐他重大的报酬。

(115) 谁在遵循正道之后，仍反对使者，并且遵循不信道者的道，我将让他追求自己所选择的道，并且让他入火狱，那是何等邪恶的归宿啊。

(116) 真主确是不会赦宥以物配主的，但是，他对于他所意欲的人，却赦宥比物配主更差的。谁以物配主，谁已陷于迷误。

(117) 除他以外，他们只祈求女神，实际上他们只祈求反叛的恶魔。

(118) 真主所弃绝的人，他说：“我必定要从你的仆人中分得一份。”

(119) 我将使他们陷入歧途，激发他们的欲望，命令他们割断牲畜的耳朵，命令他们改变真主的创造。”谁舍真主而以恶魔为盟友，谁的确已遭受了明显的损失。

(120) 恶魔对他们许诺，并激发他们的欲望。恶魔只许诺他们迷惑。

(121) 这些人的归宿是火狱，他们不能从火狱中逃脱。

(122) 信道而且行善的人们，我将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。这是真主的真实的应许，有谁比真主的言语更诚实呢？

(123) 这不是你们的妄想，也不是信奉天经的人的妄想。谁作恶，将受报应，除真主外，谁不能找到任何保护者，也不能找到任何援助者。

(124) 无论男女，信道而行善的人，都将入天堂，他们将不受哪怕是椰枣种子上的一点儿亏枉。

(125) 在宗教方面，有谁比顺从真主、行善、遵守易卜拉欣的宗教、趋向真理的人更优秀呢？真主以易卜拉欣为亲密的朋友。

(126) 天地万物，都是真主的，真主是万物的。

(127) 他们向你请教有关妇女的教诲。你说：“真主对于妇女，和对于你们在经典中所宣读的有关孤儿的教诲，即你们不愿给她们以法定的待遇，而想娶她们为妻的，以及关于受欺压的儿童的教育，你都应维护孤儿的合法权益。”凡你们所行的善事，真主确是全知的。

(128) 如果一个女人害怕丈夫虐待或疏远，如果他们寻求友好的和解，那她就无可指责，因为和解是最好的。灵魂是自私的，但是，如果你们行善，并且敬畏真主，真主确是全知你们的行为的。

(129) 你们在妻子之间，即使你们力求做到公平，也永远不可能做到公平。所以，你们不要只偏向一个妻子，而忽略另一个妻子。如果你们宽恕，并且敬畏真主，那末，真主确是至赦的，确是至慈的。

(130) 如果他们分开，真主将以他的恩惠分别使他们受益。真主确是至睿的，确是至睿的。

(131) 天地万物，都是真主的。我确已教训你们之前受经典的人和你们自己，叫你们敬畏真主。如果你们不信道，那末，天地万物，都是真主的。真主确是至宥的，确是可赞颂的。

(132) 天地万物，都是真主的，真主确是万物的统治者。

(133) 如果他意欲，他就能消灭你们，而以别人代替你们。真主确能做到这一点。

(134) 谁欲获得今世的报酬，谁就能在真主那里获得今世和后世的报酬。真主确是全聪的，确是全明的。

(135) 信道的人们啊！你们应当为真主作证，即使有罪于自己，或有罪于父母，或有罪于亲属。无论贫富，真主对于两者都是更公平的。你们不要顺从私欲，以免你们偏离正道。如果你们歪曲事实，或拒绝作证，真主确是全知你们的行为的。

(136) 信道的人们啊！你们应当信仰真主及其使者，信仰他所降示的经典，信仰他以前所降示的经典。谁不信仰真主，信仰他的天使，信仰他的经典，信仰他的使者和末日，谁确已陷于迷误。

(137) 的确，那些信道而后不信道，然后信道，然后不信道，然后更加不信道的人，真主不赦宥他们，也不引导他们走上正路。

(138) 你向伪信者们报信：他们将受痛苦的刑罚。

(139) 那些以不信道者为同盟者，以不信道者为同盟者，难道他们借不信道者而求荣誉吗？一切荣誉，确是真主的。

(140) 《古兰经》中确已启示你：当你听到真主的经典被否定，或被嘲笑的时候，你不要同他们坐在一起，直到他们开始交谈。不然，你和他们一样了。真主必定要把伪信者和不信道者都集合在火狱里。

(141) 他们确是等候你们的。如果你们从真主获得胜利，他们就说：“难道我们没有和你们在一起吗？”如果不信道者获得胜利，他们就说：“难道我们没有战胜你们，并且保护你们免受信士的迫害吗？”复活日，真主将判决你们，真主决不以任何方法使不信道者战胜信士。

(142) 伪信者确以为自己欺骗真主，其实真主只是欺骗他们。当他们站起来礼拜的时候，他们懒惰地站着，把自己暴露在世人面前，他们只稍稍记念真主。

(143) 你摇摆不定，既不属于这些，也不属于那些。真主使谁迷误，谁绝不能为他找到一条道路。

(144) 信道的人们啊！你们不要以不信道者为同盟者，难道你们想以真主的名义来反驳你们吗？

(145) 伪信者确将进入火狱的最深处，你对他们，绝不会发现任何援助者。

(146) 惟忏悔，改过，坚守真主，并且诚心信奉真主的人，将和信士们同在，真主将给他们重大的报酬。

(147) 如果你们感谢并且信道，真主将怎样对待你们的刑罚呢？真主确是至明的，确是全知的。

(148) 真主不喜爱众人说坏话，除非受了冤枉的人。真主确是全聪的，确是全知的。

(149) 如果你们表露一件善事，或隐瞒一件善事，或赦免一件罪过，那么，真主确是至赦的，确是万能的。

(150) 确有不信道者，他们自以为是，不信道真主及其使者，而且想区别真主和他的使者，说：“我们信仰某些人，不信仰某些人。”他们想在两者之间选择一条道路，

(151) 这等人确是不信道的。我为他们预备了凌辱的刑罚。

(152) 凡信仰真主及其众使者，而且不歧视他们中的任何一个人的人，真主将使他们享受报酬。真主确是至赦的，确是至慈的。

(153) 信奉天经的人，请求你从天上降下一部经典给他们。他们却向穆萨请求更大的经典，他们说：“求你直接地显露真主。”于是，雷霆因他们的不义而击打他们。在确凿的证据降临他们之后，他们就献上牛犊，我却赦宥他们的罪行，并且以确凿的权威赏赐穆萨。

(154) 我为他们设立了圣山，以便与他们订立盟约，我对他们说：“你们应当谦卑地入门。”我对他们说：“你们不要违反安息日。”我与他们订立了严肃的盟约。

(155) 他们破坏盟约，不信真主的迹象，不公正地杀害众先知，并且说：“我们的心已被封闭。”其实，真主因为他们的不信而封闭了他们，故除少数人外，他们不信道。

(156) 由于他们的不信道，和对麦尔彦的诽谤，

(157) 他们说：“我们确已杀死麦尔彦之子麦西哈，真主的使者尔撒。”他们并没有杀死他，也没有把他钉在十字架上，但他们却假装如此。争论者确已对此表示怀疑。他们对此一无所知，只是猜测而已，他们确实没有杀死他。

(158) 真主确是万能的，确是至睿的。

(159) 信奉天经的人中，没有一个人在临终以前不信道，复活日，他要作证他们。

(160) 由于犹太人的不义，我使他们不能吃一些他们本来可以吃的美味食物，又因为他们使众人远离真主的大道，

(161) 他们在禁忌的时候取利，并且贪污别人的财产。我为他们中不信道的人预备了痛苦的刑罚。

(162) 他们中那些坚定学识的人和信士，确信你所受的启示，和在你之前所受的启示。那些谨守拜功，完纳天课，并且信仰真主和末日的人，我将使他们享受重大的报酬。

(163) 我确已启示你，如同我启示努哈和他以后的众先知一样。我又启示易卜拉欣、易司马仪、易司哈格、叶尔孤白和他们的后裔、尔撒、约伯、优卜、哈伦、素莱曼，又启示达味一部《诗篇》。

(164) 我曾派遣许多使者，我曾预先告诉你有关他们的事，也曾派遣许多使者，我未曾告诉你有关他们的事。真主也直接与穆萨说话。

(165) 我派遣许多使者，作为报喜者和警告者，以便使者之后的世人，不再与真主争论。真主确是万能的，确是至睿的。

(166) 真主对于他所降示你们的经典，只作见证。他以自己的知识降示经典，众天使也为他作见证。真主足为见证。

(167) 不信道而且阻碍真主大道的人，确已陷入迷误。

(168) 不信道而且不义的人，真主决不饶恕他们，也不引导他们走上正路。

(169) 除非火狱的道路，他们将永居其中。这对于真主来说是容易的。

(170) 众人啊！使者确已将你们的主所降示的真理启示你们，你们应当信道，这对你们是有益的。如果你们不信道，那末，天地万物，确是真主的。真主确是全知的，确是至睿的。

(171) 信奉天经的人啊！你们不要过分地信奉宗教，不要妄言真主。麦尔彦之子麦西哈尔撒，只是真主的一个使者，他所传达给麦尔彦的言语，和从他发出的精神。故你们应当信仰真主和他的众使者。你们不要说“三”，你们应当停止，这对你们更好。真主确是独一无二的主宰，他至高无上，无子无子，天地万物都是他的，真主确是全能的。

(172) 弥赛亚绝不轻视真主的仆人，众天神也不轻视他。谁轻视他的崇拜，而且自大，他将把他们全部聚集到他那里。

(173) 信道而且行善的人，他将享受全部的报酬，并且额外地赏赐他们。至于傲慢的人，他将以痛苦的刑罚惩罚他们。除真主外，他们不能找到任何保护者，也不能找到任何援助者。

(174) 众人啊！从你们的主发出的确实的迹象已降临你们，我已给你们降示一道明光。

(175) 信道真主而且坚守他的人们，他将使他们享受从他发出的恩惠和恩惠，并将他们引向正路。

(176) 他们向你请示法律。你说：“真主对于无子无孙的人，确有一条法律：如果一个男子死了，没有留下孩子，只有一个姐妹，那末，她可以继承他所遗留财产的一半；如果她死了，没有孩子，那末，他可以继承她所遗留财产的一半；如果有两个姐妹，那末，她们可以继承他所遗留财产的三分之二；如果有两个兄弟姐妹，那末，一个男人可以继承两个女人的遗产。”真主为你们阐明法律，以免你们误入歧途。真主确是全知万物的。

苏拉 5: **المائدة** (Al-Mā'idah) - 传播表

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 信道的人们啊！你们应当履行自己的义务。除特别规定的以外，一切牲畜，你们都可以吃。你们斋戒期间，不准打猎。真主确是预定他所意欲的。

(2) 信道的人们啊！你们不要亵渎真主的禁物、禁月、祭祀的动物、花环，也不要亵渎那些进入禁寺寻求主恩惠和喜悦的人。当你们完成献身仪式后，你们可以打猎。不要因为禁止你们进入禁寺的民族的仇恨而违反宗教。你们应当以正直和敬畏互相帮助，不要以罪恶和侵略互相帮助。你们应当敬畏真主，真主的刑罚确是严厉的。

(3) 凡是禁吃的，都是死肉、血液、猪肉、非真主所献的物，以及勒死的、打死的、从高处坠落的、刺死的、被野兽刺死的、被野兽部分吃掉的动物（除非你们能用适当的方法宰杀它们），祭祀的动物，以及用箭拈阉分肉的动物，都是禁吃的。这是严重的违抗。今天，不信道者已无心破坏你们的宗教，故你们不要怕他们，你们只要怕我。今天，我已为你们成就你们的宗教，完成了我对你们的恩典，我已为你们选择了伊斯兰教作为你们的宗教。谁为饥饿所迫，而无意犯罪，那末，真主确是至赦的，确是至慈的。

(4) 他们问你什么是他们合法的。你说：“一切善良和纯洁的事物，以及你按照真主的教诲所训练的猎物，对你们都是合法的。你们可以吃他们为你们捕获的猎物，并念真主的尊名。你们应当敬畏真主，真主确是清算迅速的。”

(5) 今天，一切美好和纯洁的东西，对你们都是合法的。曾受天经者的食物，对你们是合法的，你们的食物对他们也是合法的。信道的贞女和在你之前曾受天经者中的贞女，对你们是合法的，只要你们给她们应得的聘金，她们渴望贞洁，不淫乱，不私通。谁不信道，他的善功无效，在后世，他确是亏折的。

(6) 信道的人们啊！当你们站着礼拜的时候，你们应当洗脸和双手，直到肘部；擦头和洗脚，直到踝部。如果你们的污秽很大，你们应当沐浴净身。如果你们病了，或旅行，或上厕所回来，或与妇女接触而找不到水，你们应当寻找洁净的泥土，用它擦脸和双手。真主不愿使你们受难，他只想使你们洁净，并完成他对你们的恩典，以便你们感谢。

(7) 你应当记住真主所赐你的恩典，和他与你缔结的盟约。当时，你说：“我们听见了，我们服从。”你应当敬畏真主，真主确是深知人心的。

(8) 信道的人们啊！你们应当坚定地信仰真主，作公正的见证，不要因为别人的仇恨而作不公正的事。你们应当公正，这确是近于公正的。你们应当敬畏真主，真主确是彻知你们的行为的。

(9) 真主应许信道而且行善的人们，将获得赦宥和重大的报酬。

(10) 那些不信道而否认我的迹象的人，是火狱的居民。

(11) 信道的人们啊！你们应当记住真主对你们所施的恩惠。当时，一些民众正要伸手攻击你们，真主却阻止他们的手攻击你们。你们应当敬畏真主，信士们应当信赖真主。

(12) 真主与以色列的后裔立约，我曾在他们中间设立十二位领袖。真主说：“我是与你们同在的。如果你们谨守礼拜，完纳天课，信仰我的众使者，并且优厚地贷给真主，那末，我必定消除你们的罪恶，并且使你们入下临诸河的乐园。此后，你们中谁不信道，谁确已偏离正路。”

(13) 因为他们破坏盟约，所以我弃绝他们，使他们心硬。他们歪曲言辞，忘记所受的教训。你永远发现他们的欺诈，但只有少数人。你应当饶恕他们，宽恕他们的过失。真主确是喜爱行善者的。

(14) 那些自称“我们是基督徒”的人，我与他们缔结盟约，但他们忘记了所受的教训，故我使他们互相仇恨，直到复活日。真主将把他们的行为告诉他们。

(15) 信奉天经的人啊！我的使者确已来临你们，为要阐明你们所隐讳的许多经典，而你们所忽略的许多经典，确已从真主降临你们，带来一部光明，带来一部明晰的经典。

(16) 真主藉此引导追求他旨意的人们走上平安的道路，并依他的旨意引导他们出重重黑暗，入于光明，并引导他们走上正路。

(17) 妄言真主是麦尔彦之子麦西哈的人，确已不信道了。你说：“如果真主欲毁灭麦西哈，或毁灭他的母亲，或毁灭大地上的一切，谁能阻止他呢？”天地万物的国权，只是真主的。他能创造他所意欲的，真主是全能的。

(18) 犹太教徒和基督教徒说：“我们是真主的子女，是受他喜爱的。”你说：“他为什么因你们的罪恶而惩罚你们呢？其实，你们只是他所创造的凡人。他饶恕他所意欲的人，惩罚他所意欲的人。天地万物的国权，只是真主的，归宿只是他的。”

(19) 信奉天经的人啊！在无使者的时代之后，我的使者确已来临你们，为你们阐明真理，免得你们说：“没有任何一位报喜者或警告者来临我们。”但是，只有一位报喜者，和一位警告者来临你们。真主确是全能的。

(20) 当时，穆萨对他的宗族说：“我的宗族啊！你们应当记住真主对你们所施予的恩惠。他给你们派遣了许多先知，为你们设立了许多君王，并且把他在世界中所未曾赐给任何人的恩惠赏赐你们。”

(21) 我的宗族啊！你们应当进入真主为你们所设立的圣地，不要退缩，免得你们成为亏损者。”

(22) 他们说：“穆萨啊！那里确有一个强暴的民族，他们若不离开那地方，我们决不进入那地方；如果他们离开那地方，我们才进去。”

(23) 有两个畏惧真主的人，曾蒙真主的恩惠，他们说：“你们可以从大门进去，在他们中间行进吧！当你们进去的时候，你们必将获得胜利。你们只依靠真主吧，如果你们是信道的。”

(24) 他们说：“穆萨啊！只要他们在城里，我们决不会进入那城。所以你和你的主去战斗吧！我们确是坐在这里。”

(25) 他说：“我的主啊！除我和我的兄弟外，我确一无所有，求你使我们脱离这群不顺从的民众。”

(26) 真主说：“他们确已禁绝在全国各地流浪四十年。你不要为这些不顺从的民众而悲伤。”

(27) 你应当对他们宣读阿丹两个儿子的故事。当时，他们二人都向真主宰祭祀，一个的祭祀被接受了，另一个的祭祀没有被接受了。他说：“我必定要杀死你们。”他说：“真主只接受敬畏者的祭祀。”

(28) 如果你伸手要杀我，我决不伸手杀你。我确是敬畏真主的，全世界的主。

(29) 我确希望你们担当我的罪过和你们的罪过，这样，你们就成为火狱的居民。这是不义者的报应。

(30) 他的灵魂允许他谋杀他的弟弟，于是他杀了他的弟弟，自己也成了亏折者之一。

(31) 于是真主派一只乌鸦在地上搜寻，让他知道怎样掩藏他弟弟的耻辱。他说：“我真可怜！难道我没有像这只乌鸦一样掩藏我弟弟的尸体吗？”于是他后悔了。

(32) 因此，我曾对以色列人规定：凡杀害一个人，除非是为了报复，或是为了在地方上作恶，就等于杀害了众人。凡救活一个人，就等于救活了众人。我的众使者确已把明证启示他们了。此后，在全国各地，他们中许多人确是犯罪的。

(33) 凡反对真主及其使者，并在大地上图谋腐化的人，其刑罚，无非是处死，或被钉死在十字架上，或被砍断手脚，或被放逐出境。这在今世，是他们的羞辱，在后世，将受重大的刑罚。

(34) 但在你们捉拿他们之前，那些已经悔罪的人，你们要知道，真主确是至赦的，确是至慈的。

(35) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，你们应当寻求接近真主的手段，你们应当努力维护真主的事业，以便你们取得成功。

(36) 确有不信道者，即令他们用大地上的一切以及类似的东西，来赎取复活日的刑罚，那末，他们的刑罚也不被接受，他们将受痛苦的刑罚。

(37) 他们渴望离开火狱，但决不能从火狱中出来，他们将遭受持久的惩罚。

(38) 盗贼，不分男女，你们应当断掉他们的手，以惩罚他们的所作所为。真主确是万能的，确是至睿的。

(39) 谁在犯了罪之后，悔罪自新，真主确是至赦的，确是至慈的。

(40) 难道你不知道真主是天地的统治者吗？他惩罚他所意欲的人，饶恕他所意欲的人。真主对于万事是全能的。

(41) 使者啊！不要叫那些急于不信道的人，使他们忧愁。他们口里说：“我们信道了。”心里却不信道。他们中有些人，是听信假话的，他们听信了未曾来到你这里来的外邦人的话。他们歪曲事实，说：“如果有人给你们这个经典，你们就接受吧；如果有人不给你们这个经典，你们当谨慎。”凡真主有意陷害的人，你们绝不能替他做任何违背真主的事。这等人，真主不愿净化他们的心灵。他们在今世将受凌辱，在后世将受重大的刑罚。

(42) 他们热衷于听信谎言，贪图不法。如果他们来到你这里，你就在他们中间判决，或者避开他们。如果你避开他们，他们决不伤害你。如果你判决，你就在他们中间公平地判决。真主确是喜爱公平者的。

(43) 他们有《讨拉特》，其中有真主的判决，怎么会来向你求情呢？此后，他们又背弃真主，这些人不是信道者。

(44) 我确已降示《讨拉特》，其中有引导和光明。顺从真主的众先知，以它为犹太人判决，教士和学者们，也以真主所赐给他们的经典判决，他们是经典的见证人。故你们不要畏惧世人，你们应当畏惧我，你们不要以小价钱交换我的经典。谁不遵照真主所降示的经典判决，谁确是不信道者。

(45) 我在古兰经中为他们规定了这样的惩罚：“以命偿命，以眼还眼，以鼻还鼻，以耳还耳，以牙还牙，以伤还伤，这是法定的惩罚。”谁舍弃施舍，这为他可得补偿。谁不遵照真主的降示而审判，这等人确是不义的。

(46) 在他们的踪迹之后，我派遣麦尔彦之子尔撒，去证实在他以前的《讨拉特》中的经典，并赏赐他《引支勒》，其中有引导和光明，能证实在《讨拉特》以前的经典，作为敬畏者的向导和训诫。

(47) 信奉《引支勒》的人应当依照真主所降示的经典来判断。谁不依照真主所降示的经典来判断，谁确是悖逆者。

(48) 我降示你一部包含真理的经典，以证实在经典之前的一切，并作为经典的准绳。你应当以真主所降示的经典来判断他们，你不要违背你所受的真理，而顺从他们的私欲。我为你们每人制定了一套法律和一种规矩。假若真主意欲，他必使你们成为一个民族，但他要以他所赐予你们的经典考验你们，所以你

们应当趋向幸福。你们的归宿只归真主，他将把你们所争论的告诉你们。

(49) 你应当以真主所降示的经典，为他们判决，你不要顺从他们的私欲，你应当防备他们，免得他们引诱你违背真主所降示你的一些经典。如果他们违背真主，那么，你应当知道，真主只以他们的一些罪恶来惩罚他们。许多人确是悖逆的。

(50) 难道他们所希望的，就是愚昧时期的审判吗？对于坚定的民众，有谁比真主更能审判他们呢？

(51) 信道的人们啊！你们不要以犹太教徒和基督教徒为盟友。他们彼此是盟友。你们中谁与他们为盟友，谁就是他们中的一员。真主确是不能引导不义的民众的。

(52) 你看，那些心中有病的人，急忙来与他们交往，说：“我们恐怕灾祸降临我们。”也许真主将降下战祸，或将发出判决，而他们对于自己所隐瞒的事，将感到后悔。

(53) 信道的人们说：“这些人曾向真主发最严厉的誓言，说他们是跟从你们的吗？”他们的善功已失去价值，他们只剩下亏损的了。

(54) 信道的人们啊！你们中谁违背自己的宗教，真主将派遣一个他所喜爱的民众来代替他，这个民众也喜爱真主，他们对于信士是谦恭的，对于不信士是坚强的，他们为主道奋斗，不怕批评者的责难。这是真主的恩惠，他只赏赐他所意欲的人。真主确是周全的，确是全知的。

(55) 你们只可援助真主，他的使者，和信道的人们，谨守拜功，完纳天课，鞠躬行礼。

(56) 谁是真主及其使者的盟友，并且是信道的人，是真主党派的人，那末，他们是优越的。

(57) 信道的人们啊！你们不要以那些在你们以前受经典的人，或不信道的人，为你们的宗教的嘲笑者为盟友。你们应当敬畏真主，如果你们确是信道者的话。

(58) 当你号召人们礼拜的时候，他们却以你为笑柄，取笑你，因为他们是无知的民众。

(59) 你说：“信奉天经的人啊！难道你们憎恨我们，只因为我们确信真主，确信我们所受的启示，和以前所受的启示，而你们大半是违抗的吗？”

(60) 你说：“难道我告诉你们比这更恶劣的报酬吗？这报酬就是真主所弃绝的、恼怒的，并且使他们成为猿猴、猪猡和伪信者的奴隶。这些人的地位最恶劣，他们的正道也最迷误。”

(61) 当他们来见你的时候，他们说：“我们信道了。”他们心中不信而来，心中不信而去。真主确是知道他们所隐瞒的。

(62) 你看，他们中有许多人，急于犯罪，急于侵略，急于掠夺非法的东西。他们的行为真是可恶。

(63) 为什么拉比和宗教学者不禁止他们说罪恶的话、吃非法的东西呢？他们所做的事情是多么可恶啊。

(64) 犹太人说：“真主的手是被束缚的。”他们的手是被束缚的，他们因自己的言论而受诅咒。其实，他的双手是伸出的，他任意施舍。你的主所降示你的经典，必定会使他们中许多人增加过犯和不信道。我使他们彼此仇恨，直到复活日。每当他们（向你们）燃起战火的时候，真主就将战火扑灭。他们在全国争斗，作恶，真主确是不喜爱作恶者的。

(65) 假若信奉天经的人信道而且敬畏真主，那末，我必使他们脱离他们的罪恶，而使他们入于快乐的乐园。

(66) 假若他们遵守《讨拉特》和《引支勒》以及他们的主所降示的经典，那末，他们必定要遭受天上地下的苦难。他们中有一派是温和的，但他们中的许多人，所行的都是恶事。

(67) 使者啊！你应当传达你的主所启示你的经典，如果你不传达，就等于没有传达他的经典。真主将保佑你免受世人的欺辱。真主确是不会引导不信道的民众的。

(68) 你说：“信奉天经的人啊！你们一无所有，直到你们遵守《讨拉特》、引自《引自》和你们的主所降示你们的经典为止。”你的主所降示你们的经典，必定会使他们中许多人增加过犯和不信道。故你不要为不信道的民众忧愁。

(69) 确已信道的人们，以及在他之前信奉犹太教的、示巴教的、基督教的人们，凡信仰真主和末日并且行善的，将不至于恐惧，也不忧愁。

(70) 我确已与以色列的后裔订立盟约，并且派遣许多使者去教化他们。凡是带着他们所不想要的东西来教化他们的，他们就拒绝一部分使者，杀掉一部分使者。

(71) 他们以为不会受刑罚，所以他们成了瞎子和聋子。后来，真主饶恕了他们，他们中许多人又成了瞎子和聋子。真主是明察他们的行为的。

(72) 那些妄言真主是麦尔彦之子麦西哈的人，确已不信道了。麦西哈曾说：“以色列的后裔啊！你们应当崇拜真主——我的主，也是你们的主。”凡以物配主的人，真主确已禁止他入乐园，他的归宿是火狱。不义者，绝没有任何援助者。

(73) 妄言真主是三位一体的第三位者，确是否认真主。除一位真主外，绝无应受崇拜的。如果他们不停止妄言，他们中不信道者必受痛苦的刑罚。

(74) 难道他们不向真主忏悔，而向他求饶恕吗？真主确是至赦的，确是至慈的。

(75) 麦尔彦之子麦西哈，只是一个使者，在他之前，有许多使者逝世了。他的母亲确是真理的维护者。他们两人都吃饭。你看，我怎样为他们阐明许多迹象，你看，他们确是迷误的。

(76) 你说：“难道你们舍真主而崇拜那些对你们无害或无利益的事物吗？真主确是全聪的，确是全知的。”

(77) 你说：“信奉天经的人啊！你们的宗教，不要过分超越真理；你们不要顺从那些以前已迷误、使许多人误入歧途、并已偏离正道的民众的私欲。”

(78) 以色列后裔中不信道的人，确是被达味和麦尔彦之子尔撒的舌头所诅咒的，因为他们悖逆，而且屡教不改。

(79) 他们彼此不阻止自己所作的的不义，他们的行为真是恶劣。

(80) 你看，他们中有很多是与不信道者结盟的，他们的行为真是可怜，因为真主恼怒他们，他们将永居在刑罚之中。

(81) 如果他们确信真主和先知，以及他所受的启示，他们就不会以他们为盟友，但他们中有很多是公然悖逆的。

(82) 你必定会发现，最憎恨信士的，是犹太教徒和以物配主的人；最亲近信士的人，是说“我们是基督徒”的人。因为他们中有许多僧侣和僧侣，而且他们并不傲慢。

(83) 当他们听到使者所受的启示的时候，你看见他们因认识了真理而泪流满面，他们说：“我们的主啊！我们确信了，求你让我们作见证。”

(84) 我们为什么不信仰真主和所降临我们的真理呢？我们希望我们的主让我们和敬畏者同入乐园。”

(85) 真主根据他们所说的话，报酬他们下有诸河的乐园，他们将永居其中。这是行善者的报酬。

(86) 那些不信道而且否认我的迹象的人，是火狱的居民。

(87) 信道的人们啊！你们不要禁止真主所使你们享受的福利，你们不要过分，真主确是不喜爱过分者的。

(88) 你们应当吃真主所供给你们的合法而美好的食物，你们应当敬畏真主，你们只信道罢了。

(89) 真主不因你们所发的誓言而责备你们，但因你们所发的誓言违背，真主必责备你们。你们的赎罪之道，是你们从自己家属的平均粮食中，供给十个贫民食粮，或给他们衣服，或释放一个奴隶。谁无力供给，则须斋戒三日。这是你们发誓之后的赎罪。你们应当谨守誓言。真主这样为你们阐明他的迹象，以便你们感谢。

(90) 信道的人们啊！饮酒、赌博、祭祀，以及占卜，确是恶魔的秽行，所以你们应当禁戒这些事，以便你们获得成功。

(91) 恶魔只希望你们以酒精和赌博，挑起仇恨，并阻止你们记念真主，阻止你们礼拜。难道你们不肯罢休吗？

(92) 你应当服从真主，服从使者，并且谨慎。如果你们违背，那末，我的使者只负有明示的义务。

(93) 信道而且行善的人们，对于他们过去所消费的，不承担任何罪责。如果他们敬畏真主，信道，并且行善，然后敬畏真主，信道，然后敬畏真主，并且行善，真主确是喜爱行善者的。

(94) 信道的人们啊！真主必定以你们手中和枪尖所能及的猎物考验你们，以便真主显露那些隐秘的敬畏者。此后，谁违抗真主的命令，将受痛苦的刑罚。

(95) 信道的人们啊！你们在受戒期间，你们不要宰杀野兽。你们中谁故意杀了野兽，谁的刑罚是：根据你们中两个正义的人的判断，将他所杀的野兽当作供品，送往天房，或作为赎罪，或救济贫民，或斋戒，以便尝尝他行为的果报。真主已赦宥昔日的罪行；谁再犯，真主必惩罚他。真主确是万能的，确是惩治的。

(96) 海味和其食物，对于你们和旅客，是合法的；陆上动物，在你们受戒的期间，是禁止你们吃的。你们应当敬畏真主，你们将被集合于真主那里。

(97) 真主为世人创造了天房，为禁宫，他规定了禁月、宰牲和花环。这样，你们就知道真主是全知天地万物的，真主是全知万物的。

(98) 你应当知道，真主的刑罚是严厉的，真主确是至赦的，确是至慈的。

(99) 使者除通告外，无其他责任。真主知道你们所表述的，和你们所隐瞒的。

(100) 你说：“善恶并不相等，虽然你们会觉得有许多恶。”聪明的你们啊，你们应当敬畏真主，以便你们成功。

(101) 信道的人们啊！你们不要询问那些降示你们而使你们忧愁的事物。如果在《古兰经》降示期间，你们询问那些事物，那它们就会降示你们。真主确是至赦的，确是至宥的。

(102) 在你之前，有一些人曾问过这样的问题，因此他们成了不信道者。

(103) 真主确未曾制定诸如“贱民”、“贱民”、“贱民”之类的法令，但不信道的人们，假借真主的名义，捏造谎言，他们大半是没有理智的。

(104) 如果有人对他们说：“你们应当信仰真主所降示的经典和使者。”他们说：“我们的祖先所遵循的经典，对于我们来说已经足够了。”其实，他们的祖先一无所知，也没有遵循正道。

(105) 信道的人们啊！你们的责任在你们自己。当你们遵循正道的时候，迷误者决不欺负你们。你们的归宿只归真主，他将把你们的行为告诉你们。

(106) 信道的人们啊！当你们中有一人临终时，你们应当作证。如果你们在旅途中，遭遇灾祸，就由你们中两个义人作证；如果你们在旅途中，遭遇灾祸，就由两个外人作证。礼拜之后，你们就留住他们，让他们二人以真主起誓，如果你们怀疑他们的证言，你们就说：“即使他是我们的至亲，我们也不以物换物，我们不否认真主的证言，那么，我们确是有罪的。”

(107) 如果那两人确有罪，那末，就叫另外两人，即合法权利中最亲近的人，代替他们。他们要指真主发誓：“我们的证言比他们的证言更真实，我们没有过犯。那末，我们确是不义的。”

(108) 或许，他们确是出于真主的缘故，或恐别人在他们发誓之后，又发了别的誓言。你们应当敬畏真主，应当听从真主。真主不引导悖逆的民众。

(109) 那时，真主将召集众使者，问他们说：“你们所答复的是什么？”他们将说：“我们一无所知，你确是全知幽暗事物的。”

(110) 那时，真主说：“麦尔彦之子尔撒啊！你应当记念我所赐你和你母亲的恩典。那时，我以圣灵扶持你，你在襁褓中，以及成年之后，对世人说话。那时，我传授你文字、智慧、《讨拉特》和《引支勒》；那时，你奉我的旨意，用泥土捏出鸟形，然后向泥土中吹了一口气，它就成了鸟；你奉我的旨意，使盲人和麻风病人痊愈；你奉我的旨意，使死者复活；那时，我阻止以色列的后裔杀害你，当时，你用明证来启示他们。他们中不信道的人说：‘这只是明显的魔术。’”

(111) 当时，我启示他们的门徒说：“你们应当信仰我和我的使者。”他们说：“我们已信道了，所以你们作证，我们确是穆斯林。”

(112) 当时，门徒们说：“麦尔彦之子尔撒啊！你的主能从天上降下盛满食物的筵席给我们吗？”尔撒说：“如果你们是信道者，你们应当敬畏真主。”

(113) 他们说：“我们想吃那食物，以便我们心安，知道你对我们是诚实的，你是那食物的见证人。”

(114) 麦尔彦之子尔撒说：“真主我们的主啊，求你从天上降下筵席，作为我们的节日，无论是第一个人，还是最后一个人，这是你的迹象。求你供给我们，你确是至善的供给者。”

(115) 真主说：“我确要把这经典降示你们。以后，谁不信道，我将以我所未曾惩罚过世界任何人的刑罚惩罚他。”

(116) 那时，真主说：“麦尔彦之子尔撒啊！你对世人说过：‘你们舍真主，以我和我的母亲为神祇吗？’”他说：“赞颂你！我无权说这些话，你必定知道。你知道我心里的事，我却不知道你心里的事。你确是全知幽暗事物的。”

(117) 我只对他们说过一句话：崇拜真主—我的主，也是你们的主。我在他们中间的时候，是他们的见证人。当你把我带去的时候，你是他们的观察者，你是万物的见证人。

(118) 如果你惩罚他们，他们确是你的仆人；如果你饶恕他们，确是万能的，确是至睿的。”

(119) 真主说：“这是诚实人因诚实而受益的日子。”他们将获得下有诸河的乐园，他们将永居其中。真主喜悦他们，他们也喜悦真主。这确是伟大的成就。

(120) 天地万物的统治权，只是真主的，他是全能的。

苏拉 6 : ٥٥ ٥٤ ٥٣ ٥٢ ٥١ م (Al-An‘ām) - 牲畜

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 一切赞颂全归真主！他创造了天地，设立了黑暗和光明。不信道者，只将主视为同等。

(2) 他用泥土创造你们，并规定你们的期限。他有一个定期，而你们却怀疑。

(3) 他是天上地下的真主，他知道你们所隐讳的，和你们所表白的，也知道你们所作所为的。

(4) 无论何时，只要从他们的主发出一个迹象降临他们，他们就拒绝它。

(5) 当真理降临到他们头上时，他们否认它，但是很快他们就会知道他们曾经嘲笑的东西的真相。

(6) 难道他们没有看见，在他们之前，我曾毁灭了多少世代？我在大地上使他们比你们更加坚固。我降下大雨，使他们饱尝甘霖，在他们脚下流淌着江河。然后，我因他们的罪恶而毁灭了他们，并在他们之后创造了其他世代。

(7) 假如我降示你一本写在羊皮纸上的经典，而他们用手触摸过它，那末，不信道者便会说：“这只是明显的魔术。”

(8) 他们说：“为什么没有派遣一位天使来教化他呢？”假若我派遣一位天使来教化他，事情已经判决，他们也不获宽恕。

(9) 如果我使他成为一位天人，我必使他成为一位凡人，而使他们又再犯同样的错误。

(10) 在你之前，有许多使者，被人嘲笑，但是嘲笑他们的人，却被他们所嘲笑的所吞噬。

(11) 你说：“你应当游历世界，观察那些不信者们的结局。”

(12) 你问他说：“天地万物，是属于谁的呢？”你说：“是属于真主的。”他确已预定自己是慈悲的。在复活日，他必定要集合你们，对此是毫无疑问的。自我迷失的人，是不信道的。

(13) 昼夜居住的一切都属于他。他是全聪的，是全知的。

(14) 你说：“难道我舍真主而选择别的保护者吗？真主是天地的创造者，能喂养人，而不受喂养。”你说：“我确已奉命首先顺从。”你不要与以物配主。

(15) 你说：“如果我违抗我的主，我确是害怕重大日的刑罚的。”

(16) 在那日，凡能避免遭受惩罚的人，他确已怜悯他们。这是明显的胜利。

(17) 如果真主使你们遭遇灾祸，除他以外，无人能解除灾祸；如果他使你们受益，那末，他是全能的。

(18) 他是仆人的至高主宰，他是至睿的，是全知的。

(19) 你说：“什么事最能作证呢？”你说：“真主确是我和你们之间的见证。这部《古兰经》降示我，以便我能警告你们和

受此书影响的人们。难道你们确能作证除真主外，尚有别的神祇吗？”你说：“我不作证。”你说：“他是独一无二的主宰，我不与你们所供奉的物为伍。”

(20) 受我赏赐经典的人，承认经典如同承认他们的儿子一样。自私的人，不信道。

(21) 假借真主的名义，捏造谎言，或否认他的迹象的人，有谁比他们更不义呢？不义的人们，是不会成功的。

(22) 在那日，我将集合他们，对以物配主的人说：“你们所声称的配主在哪儿呢？”

(23) 那时，我们绝不会再有借口了，只能说：“以真主我们的主起誓，我们原不是以物配主的。”

(24) 你看，他们怎样自欺欺人，他们所捏造的，都已丧失殆尽了。

(25) 他们中有些人听从你，但我使他们的心被重重遮蔽，以致他们不能理解，并且我使他们的耳朵聋哑。即使他们看见一切迹象，他们也不信仰。当他们来与你争论的时候，不信道者说：“这只是前人的传说。”

(26) 他们阻止别人这样做，而自己却远离它。他们只毁灭自己，但他们却没有意识到这一点。

(27) 假若你看见他们在火狱中受刑罚的时候，他们便说：“但愿我们被遣送回去，不否认我们的主的迹象，并且成为信道者。”

(28) 他们过去所隐瞒的，现在却显露在他们面前了。即使他们被遣返回来，他们还是会重蹈他们所禁戒的覆辙，他们确是说谎的。

(29) 他们说：“我们除了今世的生命之外，再没有别的东西，我们不会复活。”

(30) 假若你看见，当他们被派去站立在他们的主的面前面的时候，他说：“难道这不是真理吗？”他们将说：“是的，以我们的主起誓。”他说：“你们应当尝你们所否认的刑罚。”

(31) 那些否认与真主相会的人，确是亏损的。当复生日突然来临的时候，他们将说：“祸哉！我们因疏忽了复生日。”他们背负着自己的负担。他们所背负的，确是亏损的。

(32) 今世的生活，只是游戏和消遣，后世的归宿，是敬畏者最好的归宿。难道你还不明白吗？

(33) 我们确知道，他们所说的话，确使你们忧愁。他们并不是否认你们，而是否认真主的迹象。不义者确是否认真主的迹象。

(34) 在你之前，有许多使者，确已被否认，但他们坚忍不拔，直到我的援助降临他们。真主的言辞，无人能更改。关于使者的一些事实，确已降临你了。

(35) 如果他们的厌恶使你们难以忍受，那么，如果你们能找到一条通往地底的隧道或一条通往天上的阶梯，以便给他们带来

一种迹象，那么你们就这样做吧。如果真主意欲，他必使他们聚集在正道上。故你们不要成为愚昧的人。

(36) 唯有倾听的人们，才肯答应。至于死者，真主将使他们复活，然后，他们将归于真主。

(37) 他们说：“为什么他的主不降示一种迹象给他呢？”你说：“真主确能降示一种迹象，但他们大半不知道。”

(38) 大地上的生物和展翅翱翔的飞鸟，没有一个是像你们一样的群体。我没有忽略经典中的任何内容。然后，他们将聚集到他们的主那里。

(39) 否认我的迹象的人，确是愚昧的，又聋又哑。真主使谁迷误，谁就引导谁走上正路。

(40) 你说：“你们想过吗？如果真主的刑罚降临你们，或者末日来临，你们舍真主而祈祷吗？如果你们是诚实的。”

(41) 不然，你们只祈祷他，如果他意欲，他将撤去你们所祈祷的东西，而你们将忘记你们所崇拜的东西。

(42) 在你之前，我确已派遣许多使者去教化各邦，我以苦难和患难惩治他们，以便他们谦卑自己。

(43) 当我的刑罚降临他们的时候，为什么他们不谦卑呢？他们的心刚硬，而恶魔却以他们的所作所为来诱惑他们。

(44) 当他们忘记所受的教诲的时候，我为他们敞开各种幸福的大门。当他们因所受的恩赐而高兴的时候，我突然把他们逮捕起来，他们就陷入绝望。

(45) 于是，不义的人们被消灭了。一切赞颂全归真主——全世界的主。

(46) 你说：“你们想过吗？如果真主使你们的听觉和视觉丧失，并且封闭你们的心，除真主外，哪一个神祇能使你们恢复呢？”你看，我怎样使许多迹象出现，你们还是逃避吧。

(47) 你说：“你想过吗？如果真主的刑罚突然或公开地降临你们，那么，除不义的民众外，还有其他人受毁灭吗？”

(48) 我派遣众使者，只为报喜和警告。谁信道而改邪归正，那末，他们将不恐惧，也不忧愁。

(49) 那些否认我的迹象的人，将因他们的不顺从而受刑罚。

(50) 你说：“我不对你们说，我有真主的珍宝，我不知道幽暗的事物，也不对你们说，我是一个天使，我只遵循所受的启示。”你说：“难道盲人和明眼人一样吗？难道你们不思考吗？”

(51) 你用这部经警告那些畏惧的人，他们将聚集在他们的主面前，除他以外，绝没有任何保护者，也没有说情者，这样他们就会变得善良。

(52) 那些朝夕祈祷主的人，你不要遣散他们。你们对他们一无所责，他们对你一无所责。如果你遣散他们，那你确是不义的。

(53) 我这样以他们中的一些人来考验他们，以便他们说：“难道这些人就是真主在我们中施恩的人吗？”难道真主不是最了解感恩的人吗？

(54) 当信仰我的迹象的人们来到你们这里时，你们说：“愿你们平安！你的主确已预定要施恩于人了。你们中，谁愚昧，作恶，然后悔罪，并且改过自新，那末，他确是至赦的，确是至慈的。”

(55) 我这样详细地解释经文，以便罪犯的道路显而易见。

(56) 你说：“我确已奉行禁止，不崇拜你们舍真主而祈祷的。”你说：“我不顺从你们的私欲，否则，我便误入歧途，不再是遵循正道的人了。”

(57) 你说：“我确是依据从我的主降示的明证，而你们否认它。你们所想催促的，我却不蒙恩。判决只属于真主，他确是宣告真理的，他确是最善于判决的。”

(58) 你说：“如果我得着你们所求的，那末，我和你们之间的纠纷，已定了。真主确是知道不义者的。”

(59) 他掌握着神秘事物的钥匙，除他之外无人知道。他知道陆地和海洋中的一切。没有一片落叶他不知道。没有一粒谷粒在黑暗中，没有一粒新鲜或干燥的东西不知道记录在案。

(60) 他于黑夜中取你们的灵魂，并知道你们白日的行为，然后，他使你们在黑夜中复活，以便完成一定期限。然后，你们将归于他，他将把你们的行为告诉你们。

(61) 他是他的仆人的至高者，他派遣许多天使来保护你们，当你们中一个人死的时候，我的使者们去接他，他们是不会失败的。

(62) 然后，他们被归于真主，他们的真正主人。他的判决确是公正的，他确是清算最迅速的。

(63) 你说：“当你们私下谦卑地祈祷他的时候，谁能拯救你们脱离陆地和海洋的黑暗呢？如果他拯救我们脱离这一切，我们一定感激他。”

(64) 你说：“真主能拯救你们脱离这一切，以及一切困苦，可是你们却以别人来配他。”

(65) 你说：“他能从你们之上，或从你们之下，降灾于你们，或使你们分争，并使你们尝互相残杀的滋味。”你看，我怎样展现许多迹象，以便他们能理解。

(66) 但你的宗族否认了这话，其实这是真理。你说：“我不是你们的监护人。”

(67) 每一个公告都有一个特定的时间，你们将会知道。

(68) 当你看见有人妄言我的经典的时候，你应当避开他们，直到他们再妄言。如果恶魔使你忘记，那么，在提醒你之后，你不要和不义的人坐在一起。

(69) 敬畏真主的人们，对于任何事，不承担任何责任，但对于教训，则能使他们敬畏真主。

(70) 那些以宗教为消遣和消遣，为今世生活所迷惑的人，你们应当离弃他们。你们应当用《古兰经》劝戒他们，免得他们因自己的行为而遭受毁灭。除真主外，绝无任何保护者和说情者。即使他们奉献一切赎金，也不被接受。这些人是因自己的行为而遭受毁灭的。他们将饮滚烫的水，并受痛苦的刑罚，因为他们不信道。

(71) 你说：“难道我们舍真主而祈祷那对我们无益又无害的事物，而在真主引导我们之后，我们却转身离去呢？我们好比一个被恶魔引诱而流亡于大地的人，而他的同伴却引诱他遵循正道，并说：‘来吧！’”你说：“真主的正道，确是唯一的正道，我们奉命顺从世界的主。”

(72) 你们应当谨守拜功，并且敬畏他。”你们将被聚集到他那里。

(73) 他本着真理，创造了天地。在那日，他说：‘有！’那日，他的言辞确是真理。在号角吹响之日，国度是他的。他是全知幽暗事物的，是明证的，他是至睿的，是全知的。

(74) 那时，易卜拉欣曾对他的父亲阿扎尔说：“难道你们把偶像当作神吗？我确已看到，你和你的宗族成员明显犯了错误。”

(75) 我这样把天地的秩序展现给易卜拉欣，以便他能成为确信者之一。

(76) 当夜幕降临时，他看见了一颗星辰。他说：“这是我的主。”当那颗星辰落下时，他说：“我不喜欢那些落下的星辰。”

(77) 当他看见月亮升起的时候，他说：“这是我的主。”当月亮落下的时候，他说：“如果我的主不引导我，那我必定成为迷误的民众。”

(78) 当他看见太阳升起的时候，他说：“这是我的主，这是最大的。”当太阳落下的时候，他说：“我的宗族啊！我确是免于你们以真主为物的。”

(79) 我确已面向创造天地的主，我倾向真理，我不是以物配主的。”

(80) 他的宗族和他争论。他说：“你们以真主为中心和我争论吗？他已引导了我。我不惧怕你们以真主为中心的东西，除非我的主意欲什么。我的主确是全知的。难道你们不记得吗？”

(81) 你们以真主所赐你们的物为奴仆，你们却不惧怕，因为你们以真主所赐你们的物为奴仆。你们中间，谁更有权享受安全呢？如果你们知道。”

(82) 信道而且不以邪淫欺骗的人，将享受安宁，并且遵循正确的道路。

(83) 这是我所对易卜拉欣所说的，以惩罚他的宗族的。我把一切我所意欲的人，都提升到最高等级。你的主确是至睿的，确是全知的。

(84) 我使他得着易司哈格和叶尔孤白，我曾引导他们。在努哈之前，我曾引导他。他的后代中，有达味、所罗门、约伯、约瑟、穆萨和哈伦。我这样报酬行善者。

(85) 撒迦利亚、约翰、耶稣和以利亚都是义人。

(86) 我所恩宠于众世界的，还有易司马仪、以利沙、约拿、罗得。

(87) 他们祖先、后裔、弟兄中，有一部分人，我拣选了他们，并引导他们走上正路。

(88) 这是真主的引导，他以此引导他所意欲的仆人。如果他们以物配主，那末，他们的行为，对他们来说，是毫无意义的。

(89) 这等人，我赏赐他们经典、权威和先知的职分。如果他们否认，那末，我把经典委托给一个不信道的民众。

(90) 这等人确是受真主引导的，你们应当遵循他们的引导。你说：“我不向你们索取任何报酬，它只是世人的教诲。”

(91) 他们不以诚实评价真主，因为他们说：“真主没有降示任何凡人。”你说：“谁降示穆萨所降示的经典，作为光明和引导世人呢？你们把它编成篇目，公开一部分，隐匿一部分。你们所受的教训，是你们所不知道的，你们和你们的祖先所不知道的。”你说：“真主降示了它。”然后让他们继续闲谈，自娱自乐吧。

(92) 这是一部受赞颂的经典，我所降示的经典，可以证实前世的经典，以便你警戒众城之母和周围地区的人。信道后世的人们，确实信仰这部经典，并且谨守拜功。

(93) 假借真主的名义而捏造谎言，或自称“我已受到启示”，而其实他并未受到任何启示的人，或自称“我将降示类似真主的启示”的人，有谁比他们更不义呢？你们如果能看到，当不义者在垂死之际，天使们伸出双手，说：“拯救你们的灵魂吧！今天，你们将受凌辱的刑罚，因为你们曾妄言真主，并且藐视他的迹象。”

(94) “当我创造你的时候，你只来见我，你却抛弃了我所赐你的一切。我没有在你们那里看到你们自称是同伴的说情者。你们之间的纽带已被切断，你们所声称的一切已失去。”

(95) 真主确是分裂谷粒和椰枣的，他从死物中生出生物，从生物中死物中生出生物。这是真主，你们怎么自欺呢？

(96) 他是黎明的利斧，他创造黑夜，以便休息；他创造太阳和月亮，以便计算。这是至高无上的、全知的。

(97) 他为你们安置许多星宿，以便你们在黑暗的陆地和海洋中，我为知道的民众阐明了许多迹象。

(98) 他从单一的灵魂创造你们，并且给你们提供住所和贮藏所。我为能理解的民众阐明了许多迹象。

(99) 他从云中降下雨水，并借此使万物生长。我使雨水生长出青草，从青草中长出层层谷粒。棕树的苞片中结出一串串低垂的果实。我使许多园圃长满葡萄、橄榄和石榴，它们相似而又不同。当它们结果的时候，你们看看它们的果实，看看它们的成熟。对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(100) 他们以真主的伙伴——精灵——来称颂真主，其实，真主创造了精灵，他们无知地以真主为儿女。真主确是至高无上的，他超越他们的描述。

(101) 他是天地万物的创造者。他若没有伴侣，又怎么会有儿子呢？他创造了万物。对于万物，他是全知的。

(102) 这就是真主，你们的主，除他以外，绝无应受崇拜的。他是万物的创造者。故你们应当崇拜他。他是万物的管理者。

(103) 视觉不能感知他，但他能感知视觉；他确是精明的，确是全知的。

(104) “从你的主发出的启示已降临你们。谁能看见，谁就自得其乐；谁是盲人，谁就自害其性。我不是你们的监护人。”

(105) 我这样使许多迹象多样化，以便他们说：“你已经学过了。”以便我为知道的民众阐明事实。

(106) 你应当遵循你的主所启示你的经典，除他外，绝无应受崇拜的。你应当避开以物配主的人。

(107) 如果真主意欲，他们就不会以别物配他，我没有以你为他们的监护人，你也不对他们负责。

(108) 你们不要褻渎他们舍真主而祈祷的那些人，免得他们无知地褻渎真主。我这样使他们的行为为各民族所喜悦。然后，他们只归于他们的主，他将把他们的行为告诉他们。

(109) 他们向真主发最严厉的誓言：如果一种迹象降临他们，他们必定信仰它。你说：“迹象只在真主那里。”你怎么知道，即使这种迹象降临，他们也不信仰呢？

(110) 我将使他们的心和眼转向别处，像他们起初不信道一样，我将使他们陷于自己的罪孽中，而盲目地迷失。

(111) 即使我派遣众天神来教训他们，即使死者对他们说话，即使我把一切聚集在他们面前，他们也不信道，除非真主意欲。他们大半是无知的。

(112) 我这样为每一个先知创造了敌人——人类中的恶魔和精灵，他们互相用欺骗的言辞进行夸张的演说。如果你的主意欲，他们就不会这样做，所以你让他们和他们所捏造的吧。

(113) 以便不信后世的人，他们的心，趋向后世，并且满足于后世，而行他们所行的。

(114) 你说：“难道我舍真主而寻求别的审判者吗？他确已降示你们一部详尽的经典。”那些受过我赏赐经典的人，知道这本经典确是从你的主降示的。故你不要怀疑。

(115) 你的主的言语是真实而公正的，没有人能够更改他的言语，他确是全聪的，确是全知的。

(116) 如果你顺从大地上的大多数居民，他们必将使你偏离真主的大道。他们只顺从臆测，他们只做谎言。

(117) 你的主确是知道那些偏离他的道路的人，也确是知道那些遵循正道的人。

(118) 你应当吃纪念真主名的食品，如果你们信仰他的迹象。

(119) 除被迫吃的食物外，你们为何不吃诵真主之名而禁的食物呢？许多人无知地为自己的私欲而误入歧途。你的主确是全知不轨者的。

(120) 你应当舍弃明显的罪过和隐匿的罪过。凡是犯了罪过的人，必受他们所作所为的报应。

(121) 你们不要吃未念真主之名的食品，这确是违抗。魔鬼们确是鼓动他们的同党来与你们争论的。如果你们顺从他们，那末，你们确是信奉多神教的人了。

(122) 一个已死的人，我使他复活，并为他提供一道光明，使他在人群中行走，难道他就像在黑暗中的人，永远不能从黑暗中出来吗？这样，不信道者所行的，只为他们的所好。

(123) 我这样使每座城市中都有最严重的罪犯，他们在城里阴谋叛乱，但他们只图谋自害，他们并不自知。

(124) 当一种迹象降临他们的时候，他们说：“我们决不信道，直到我们得到与真主使者所受的启示一样的启示。”真主深知他所传达的信息在哪里。罪犯在真主面前将遭受卑劣的待遇，他们将因所谋之事受到严厉的惩罚。

(125) 真主意欲引导谁，他就敞开他的心扉，使他皈依伊斯兰教；真主意欲误导谁，他就使谁的心紧闭，仿佛爬上天空一般。真主这样使不信道者受玷污。

(126) 这是你的主所引导的正道，我确已为记念的民众阐明了许多迹象。

(127) 他们在主那里，有平安的住处，主是他们的保护者，是因为他们所行的善举。

(128) 在那日，他将集合他们，说：“精灵的会众啊！你们确已使许多世人误入歧途。”他们的同盟者说：“我们的主啊！我们彼此互惠互利，我们已经达到了你所定的期限。”他说：“火狱是你们的住所，你们将永居其中，除非真主所意欲的。你们的主确是至睿的，确是全知的。”

(129) 这样，我使不义的人们互相为友，以报他们所作所为的。

(130) “精灵和人类的大众啊！难道你们中没有一些使者来启示你们，向你们宣告我的迹象，并警告你们关于你们的盛会之日吗？”他们说：“我们作证自己。”今世生活欺骗了他们，他们将作证自己确是不信道者。

(131) 这是因为你的主不至于不公正地毁灭这些城市，而那些城市的居民却不知道。

(132) 一切人，其行为都有其相应的奖赏和惩罚。你的主并不知道他们的行为。

(133) 你的主确是免于苦难的，确是至慈的。如果他意欲，他就能消灭你们，而以他所意欲的人来代替你们，犹如他从别的民族的后裔中创造你们一样。

(134) 你所受的应许确已实现，你不致违背真主的旨意。

(135) 你说：“我的宗族啊！你们应当按自己的本分去工作，我确是工作的。你们将知道谁在后世有良好的结局，不义的人确是不会成功的。”

(136) 他们把真主所生产的一切庄稼和牲畜，归给真主，并且自称：“这是真主的，这是我们的伙伴的。”他们的伙伴所得的，不能归真主；真主所得的，只能归他们的伙伴。他们所判断的，是邪恶的。

(137) 同样，他们的同伙也使许多多神教徒高兴，他们杀了自己的孩子，以毁灭他们，使他们对宗教产生迷惑。若真主意欲，他们就不会这样做。所以，让他们和他们所捏造的东西离开吧。

(138) 他们说：“这些动物和庄稼，是禁物，除我们意欲者外，谁也不得食用。”他们自称如此。有些动物的脊背是禁物，有些动物，他们不念真主的尊名，这是对他的捏造。真主将因他们的捏造而惩罚他们。

(139) 他们说：“这些动物腹中的食物，是专供我们的雄性动物享用的，雌性动物则不得享用。如果是死胎，那么，它们都可共享。”他将按他们的描述惩罚他们。他确是至睿的，确是全知的。

(140) 那些愚昧无知，杀害自己儿女，并且禁止真主赐予他们食物，并且以假借真主之名而造谣的人，确是败坏的。他们确是误入歧途的，他们未遵循正道。

(141) 他使园圃生长，有架式的，也有无架式的；他使园圃生长，有棕树，有各种果实，有橄榄和石榴，有同类的，也有异类的。当它们结果的时候，你们可以吃它们的果实，在收获的日子，你们应当缴纳天课。你们不要贪图奢侈。他确是不喜爱贪图奢侈的人的。

(142) 牧畜中有负重者和瘦小者。你们可以吃真主所赐给你们的食物，不要顺从恶魔的脚步。他确是你们的敌人。

(143) 他们是八配偶：绵羊两只，山羊两只。你说：“他所禁戒的是两只雄性动物，还是两只雌性动物，还是两雌性动物的子宫所怀的胎呢？你应当以知识告诉我，如果你们是诚实的。”

(144) 骆驼两只，牲畜两只。你说：“是他禁止你吃两只公的，还是两只母的，还是两只母腹中的胎儿呢？当真主这样吩咐你们的时候，你们确是见证人吗？”假借真主的名义，为迷惑无知的民众，谁比他更不义呢？真主确是不引导不义的民众的。

(145) 你说：“我所受的启示中，没有一种禁物，除非是自死物，或流血，或猪肉，（这些确是污秽的），或是不顺从真主而宰的，或非真主而宰的。谁为势所迫，非自愿，亦非超越，你的主确是至赦的，确是至慈的。”

(146) 对于犹太人，我禁止他们吃一切无蹄的动物，禁止他们吃牛羊的脂油，只有贴在脊背上、内脏上和骨头上的脂油除外。我这样报应他们的过犯。我确是诚实的。

(147) 如果他们不承认你，你就说：“你的主确是至慈的，但是，对于不法的民众，他的惩罚不能免除。”

(148) 以物配主的人们说：“如果真主意欲，我们就不会以物配主，我们的祖先也不会以物配主，我们也不会禁止任何事物。”以前的人，确是否认的，直到他们尝了我的刑罚。你说：“你们有什么知识可以给我们看吗？你们只顺从假定，你们只说谎话。”

(149) 你说：“在真主那里，确有决断的。如果他意欲，他必引导你们大家。”

(150) 你说：“你们应当请一些证人来作证，说真主禁止这种行为。”如果他们作证，你们就不要和他们一起作证。那些否认我的迹象和不信后世的人，你们不要顺从他们的私欲，他们以别人代替他们的主。

(151) 你说：“你来吧！我将诵读你的主所禁止你们的经典。你们不要以任何物配他；你们当优待父母；你们不要因贫困而杀害你们的儿女，我将供养你们和他们的；你们不要接近淫行，无论是明显的还是隐晦的；你们不要杀害真主所禁止的，除非合法。他这样教导你们，以便你们了解。”

(152) 孤儿成年之前，你们对于他的财产，除以最妥善的方式处理外，你们应当公平地对待他。我所要求的，只限于他所能

负担的。你们说话的时候，应当公平，即使涉及他的近亲。你们应当履行真主的约。他这样教导你们，以便你们记住。

(153) 这是我的正道，是直的，你们应当遵循它。你们不要遵循别的道，因为别的道会使你们偏离他的正道。他教导你们这一点，以便你们敬畏。

(154) 我把经典赏赐穆萨，以便使行善者得到圆满的恩惠，并作为万物的解释，作为引导和慈悯，以便他们信仰与他们的主相会。

(155) 这是一本我所降示的经典，你们应当遵循它，应当敬畏真主，以便你们蒙怜悯。

(156) 免得你们说：“在我们之前，经典只降示给两派人，我们不知道他们的道理。”

(157) 或你会说：“假若一部经典降示我们，那末，我们必比他们遵循正道。”确已有一个明证降临你，从你的主而来的引导和慈恩必定降临你。否认真主的迹象，并且违背它的人，有谁比他们更不义呢？对于违背我的迹象的人，我将以重大的刑罚来报酬他们。

(158) 难道他们等待天神降临，或等待你的主降临，或等待你的主的一些迹象降临吗？在你的主的一些迹象降临之日，凡未信道，或未因信仰而获得好处的人，绝不能因自己的信仰而受益。你说：“等待吧！我们确是等待的。”

(159) 那些分裂宗教，自成派别的人，你确是不会与他们有任何瓜葛的。他们的事只归真主，他将把他们的所作所为告诉他们。

(160) 谁行善，就受十倍的报酬；谁行恶，就只受十倍的报酬；他们不受亏枉。

(161) 你说：“我的主确已引导我走上正路，走上正教，即易卜拉欣的道路，而易卜拉欣是趋向真理的。他不是以物配主的。”

(162) 你说：“我的礼拜，我的牺牲，我的生活，我的死亡，都是为了真主—全世界的主。”

(163) 他绝无任何伙伴。这是我所受的命令，我是穆斯林中的第一个。”

(164) 你说：“难道我舍真主而欲主宰吗？他是万物的主。每个生命只为自己劳作，一个负重者，不负别人的重担。然后，你们的主将使你们归于他，他将把你们所争论的道理告诉你们。”

(165) 他使你们成为大地上的继承人，并且使你们中的一些人比其他人高出许多等级，以使用他所赐予的事物考验你们。你们的主确是迅速地惩罚你们的，确是至赦的，确是至慈的。

苏拉 7: اَلرَّافِ (Al-A‘rāf) - 高地

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 阿里夫，拉姆，密姆，萨德。
- (2) 这是一本降示你的经典，故你不要为它而心生忧愁，以便你警戒信士，并为信士们作鉴戒。
- (3) 你应当遵循你的主所启示你的经典，你不要舍他而遵循别的保护者。你应当少加思索！
- (4) 我毁灭了多少城市呢？我的惩罚是在他们夜间或中午休息的时候降临他们的。
- (5) 当我的刑罚降临他们的时候，他们只喊叫说：“我们确是不义的。”
- (6) 我必定要审问那些受使命所遣送的人，我必定要审问那些使者。
- (7) 然后，我将以知识来解释他们，因为我们从来没有缺席过。
- (8) 到那日，秤的秤必是真理。秤重的人，必蒙福。
- (9) 那些体重秤很轻的人，是那些因为违背我的迹象而丧失自我的人。
- (10) 我确已在大地上安置你们，并为你们提供生活手段，但你们不感恩。
- (11) 我确已创造你们，然后创造你们。我对众天神说：“你们应当在阿丹面前叩头。”于是，他们就叩头。只有易卜劣斯不叩头，他不是叩头者。

(12) 真主说：“当我命令你们叩头的时候，是什么阻止你们叩头呢？”他说：“我比他优越。你用火创造了我，用泥土创造了他。”

(13) 真主说：“你们应当离开那座城，在那里面，你们不得骄傲自大。你们出去吧，你们确是卑贱的。”

(14) 他说：“求你宽恕我，直到他们复活之日。”

(15) 真主说：“你确是获得宽恕的人。”

(16) 他说：“因为你使我陷于迷误，所以我必在你的正路上等候他们。

(17) 我就从他们的前后左右眷顾他们，你必发现他们大多不感激你。”

(18) 真主说：“你们这些被羞辱和驱逐的人，离开火狱吧！谁在他们中顺从你们，我必定要用你们全体填满火狱。”

(19) “阿丹啊！你和你的妻子可以住在伊甸园里，吃你所愿意吃的果子，只是不要靠近这棵树，免得你成为不义者。”

(20) 恶魔低声对他们说，要他们显露他们私处的秘密。他说：“你们的主不禁止你们吃这棵树，除非你们成为天使或成为不朽者。”

(21) 他向他们起誓说：“我确是你们中诚恳劝告者之一。”

(22) 于是他用欺骗使他们堕落。当他们尝了那棵树的果实后，他们的私处就显露出来，他们便开始用花园里的叶子遮盖自己

。他们的主对他们说：“难道我没有禁止你们吃那棵树，并且告诉你们，恶魔是你们的明显敌人吗？”

(23) 他们说：“我们的主啊！我们确是自欺欺人的。如果你不宥我们，不宥我们，那末，我们确是亏损的。”

(24) 真主说：“你们降临吧，你们彼此为仇。大地上，是你们暂时的住处和享受。”

(25) 他说：“你们将在其中生存，将在其中死亡，并将在那里诞生。”

(26) 阿丹的子孙啊！我确已赏赐你们衣服，以便遮盖你们的阴部，并作为装饰。但正义的衣服，确是最佳的。这是真主的迹象，以便他们记念。

(27) 阿丹的子孙啊！你们不要让恶魔引诱你们，就如他把你们的父母从乐园中掳去，剥去他们的衣服，让他们看见他们的下体一样。他确已看见你们和他的宗族，而你们却看不见他们。我确已使恶魔成为不信道者的同盟者。

(28) 当他们作了不道德的事的时候，他们说：“我们发现我们的祖先这样做，而真主又命令我们这样做。”你说：“真主确是没有命令不道德的。难道你们对于真主妄言你们所不知道的吗？”

(29) 你说：“我的主确已预定了正义。你们应当面向一切叩头之处，虔诚地祈祷他。”他创造了你们，你们也将回归于真主。

(30) 一部分人，他引导了他们；另一部分人，却犯了迷误。他们舍真主而以恶魔为盟友，自以为是遵循正道的。

(31) 阿丹的子孙啊！你们在每一个礼拜场所，都应当穿戴你们的服饰。你们可以吃，可以喝，但不要过量，他确是不喜爱过量之人的。

(32) 你说：“谁禁止真主为他的仆人所创造的服饰，和各种美物呢？”你说：“在今世，这些是信道者的享受，在复活日，专享这些。”我这样为有知识的民众详述这些经文。

(33) 你说：“我的主只禁止明显的和隐蔽的淫行、罪恶和无理的欺压；禁止你们以真主所未降示的权威来物化你们；禁止你们妄言真主，妄言你们所不知道的。”

(34) 每一个民族都有一个期限。当他们的期限到了的时候，他们不会将期限推迟一刻，也不会将期限提前一刻。

(35) 阿丹的子孙啊！如果你们中有许多使者来宣讲我的迹象，那么，凡敬畏真主而改过自新的人，将不致恐惧，也不忧愁。

(36) 那些否认我的迹象，而且傲慢自大的人，是火狱的居民，他们将永居其中。

(37) 假借真主的名义而捏造谎言，或否认他的迹象的人，有谁比他们更不义呢？这些人将获得他们的命运，直到我的众使者来临他们，把他们处死的时候，他们说：“你们舍真主而祈祷的那些人在哪里呢？”他们说：“他们确已离开我们了。”他们自己作证，确是不信道的。

(38) 真主说：“你们应当进入那些在你们之前进入火狱的民族中去。”每当一个民族进入火狱，它就咒骂它的姐妹，直到它们全部进入火狱之后，最后一个民族对第一个民族说：“我们的主啊，这些人确已误导我们，求你加倍地惩罚他们，即火狱。”他说：“每一个民族都是双重的，只是你们不知道。”

(39) 他们中第一个人要对最后一个人说：“那么，你们对我们确实没有什么恩惠，你们应该尝尝自己所作所为的惩罚吗？”

(40) 凡否认我的迹象，而且妄自尊大的人，天国的大门，决不为他们敞开，他们决不能进入乐园，直到骆驼刺入针眼为止。我这样报酬犯罪者。

(41) 他们将得到火狱的床榻和被褥。我这样报酬不义者。

(42) 信道而且行善的人，我不以任何理由强迫他们，这等人是乐园的居民，他们将永居乐园。

(43) 我必定要消除他们心中的怨恨，他们的心底涌流着江河。他们将说：“赞颂真主！他引导我们到达了这一点。若真主不引导我们，我们决不遵循正道。我们的主的众使者确已带着真理来临了。”他们将被称为：“这是乐园，你们因你们的行为而得承受这乐园。”

(44) 乐园的居民向火狱的居民们喊道：“我们确已发现我们的主所应许我们的是真实的。你们发现你们的主所应许的了吗？”他们将说：“是的。”然后，一个播音员在他们中间宣布：“真主的弃绝，必降于不义者。”

(45) 他使众人远离真主的大道，并且以他为邪道，其实，他们不信道于后世。”

(46) 在他们中间，有一道隔墙，在高处，有人凭着他们的标记辨别一切。他们向乐园的同伴们喊道：“愿你们平安。”他们还没有进去，但他们渴望进去。

(47) 当他们的眼睛转向火狱的居民的时候，他们说：“我们的主啊！求你不要把我们置于不义的民众之中。”

(48) 高处的人们将呼唤那些他们根据标记所认识的人，说：“你们的聚集和傲慢，对于你们来说是毫无意义的。”

(49) 真主说：“难道你们曾发誓，真主决不宽恕他们吗？”真主说：“你们进入天堂吧，在那里没有恐惧，也没有忧愁。”

(50) 火狱的居民对乐园的居民说：“你们给我们倒点水，或真主所赐你们的任何东西吧。”他们说：“真主确已禁止不信道者吃这两样东西了。”

(51) 他们以宗教为消遣和娱乐，为今世生活所迷惑。”今天，我将忘记他们，如同他们忘记他们的今日会晤，并且拒绝我的迹象一样。

(52) 我确已把一部经典降示他们，这部经典是我所详述的，作为信道的民众的向导和慈恩。

(53) 他们只等待其结果吗？其结果来临之日，以前不信者将说：“我们的主的众使者确已带着真理来临，难道还有替我们说

情的吗？难道我们被送回去，去做我们原先所行的事吗？”他们必将迷失自己，而他们所虚构的，也将迷失。

(54) 的确，你们的主是真主。他在六日内创造了天地，然后登上宝座。他以黑夜遮蔽白昼，迅速地追赶白昼，并创造日月星辰，以示服从。创造和命令确是他的。赞颂真主，全世界的主。

(55) 你应当谦卑地、私下里祈祷你的主，他确是不喜爱过分者的。

(56) 在大地恢复原状之后，你不要使它腐化。你应当怀着敬畏之心祈祷真主。真主的慈恩确是临近行善者的。

(57) 他在他的慈恩之前，使风儿为报喜，等风儿携起雨云，我就把雨云驱赶到死寂之地，降下雨水，使那里结出各种果实。这样，我使死寂者复活，或者你们可以记住。

(58) 美地的草木，奉主的旨意而生长；恶地的草木，生长稀少，十分困难。我这样为感恩的民众展现多种迹象。

(59) 我确已派遣努哈去教化他的宗族，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。我确已为你们担心重大日的刑罚。”

(60) 他的宗族领袖说：“我们确已看到你们明显地迷误了。”

(61) 努哈说：“我的宗族啊！我没有欺骗，我确是世界之主派遣来的使者。”

(62) 我把我的主的使命传达你们，我以诚实劝告你们，我从真主那里知道你们所不知道的事。

(63) 难道你们惊奇吗？你们中有一个男人，从你们的主发出一个教训，降临你们，以便他警告你们，以便你们敬畏真主，从而获得怜悯。”

(64) 但他们否认他，故我拯救了他和与他在方舟中的臣民，我使那些否认我的迹象的人沉溺其中。他们确是盲目的民众。

(65) 我又派遣他们的兄弟呼德去教化阿德人。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。难道你们不敬畏他吗？”

(66) 他的宗族中那些不信道的名流说：“我们确已看到你们是愚昧的，我们确已确信你们是一个说谎者。”

(67) 胡德说：“我的宗族啊！我没有愚昧，我不过是世界之主派遣来的使者。

(68) 我把我的主的使命传达给你们，我是你们的忠实的顾问。

(69) 难道你们惊奇，从你们的主发出的教训，通过你们中的一个凡人降临你们，以便警告你们吗？你们应当记住，他使你们成为努哈宗族的继承人，并且大大地增进你们的福祉。所以，你们应当记住真主的恩惠，以便你们顺利。”

(70) 他们说：“你来见我们，难道是为了让我们只崇拜真主，而抛弃我们祖先所崇拜的偶像吗？如果你是诚实的，那么就把你所许诺的给我们吧。”

(71) 胡德说：“你们的主已将褻瀆和愤怒降于你们了。你们和你们的祖先所命名的名号，真主并没有降示任何权威，你们还与我争论吗？你们应当等待，我确是你们等待者之一。”

(72) 我因我的恩惠，拯救了他和他的同道，我消灭了那些否认我的迹象，而且不信道的人。

(73) 我又派遣他们的兄弟萨利哈去教化赛莫德人。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。从你们的主发出的明证已降临你们。这是真主派遣的母骆驼，以作你们的迹象。你们应当让她在真主的土地上吃草，不要伤害她，否则，你们将在那里受痛苦的刑罚。”

(74) 你们应当记住，当时，他以你们为阿德人的继承者，并让你们在大地上安居，你们在平原上建造宫殿，在山间建造房屋。你们应当记住真主的恩惠，不要在大地上行恶，不要作恶。”

(75) 他的宗族中那些傲慢的人们，对他们中受压迫的信道者说：“你们知道萨利哈是主派遣来的吗？”他们说：“他所奉的使命，我们确是信道的。”

(76) 傲慢者说：“对于你们所信仰的经典，我们确是不信道的。”

(77) 于是，他们砍断了母骆驼的腿筋，并且藐视他们的主的命令，他们说：“萨利赫啊！如果你确是使者，那么你把你所应许的给我们实现吧。”

(78) 地震袭击了他们，他们就倒在了自己的家中。

(79) 他转身离开他们，说：“我的宗族啊！我确已把我的主的使命传达你们，并且劝诫你们，但你们不喜欢劝诫者。”

(80) 我确已派遣鲁特去劝诱他的宗族说：“你们在世界上作恶，在你们以前，没有人这样做过。

(81) 你们确是出于情欲而接近男人，而不是接近女人。你们确是过分的民众。”

(82) 他的族人只回答说：“把他们从你的城里赶出去吧！他们确是洁身自好的人。”

(83) 我便拯救了他和他的家属，只有他的妻子，是留下来的。

(84) 我降下石雨于他们。你看，罪犯们的结局是怎样的呢？

(85) 我曾派遣他们的兄弟舒阿布去教化米甸人。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。从你们的主发出的明证确已降临你们。你们应当衡量周全，不要剥夺人们应得的报酬，不要在大地恢复之后使大地腐化。如果你们是信道者，那这对你们是有益的。”

(86) 你不要坐在各条道路上，对信道的人们进行恐吓，并阻碍他们走上真主的道路，以致使真主的道路显得偏邪。你应当回忆一下，当你们人数稀少的时候，他却使你们人数增多。你看，败坏者的结局是怎样的呢？

(87) 如果你们中有一伙人信道，有一伙人不信道，那么，你们应当忍耐，直到真主在我们之间判决，他确是最善于判决的。”

(88) 他的宗族中那些傲慢的名人说：“舒阿布啊，我们必定要把你们和与你们一同信道的人们从我们的城市中驱逐出去，或者你们必须皈依我们的宗教。”他说：“即使我们不愿意，

(89) 真主拯救我们脱离宗教，如果我们再回到你的宗教，那我们就是向真主捏造谎言了。除非真主我们的主意欲，否则我们决不能再回到你的宗教。我们的主确是全知的。我们只信赖真主。我们的主啊，求你以真理判决我们和我们的宗族，你确是最善于判决的。”

(90) 他的宗族中不信道的名人说：“如果你们顺从舒阿布，那你们确是亏折的。”

(91) 地震袭击了他们，他们就倒在了自己的家中。

(92) 否认舒阿卜的人，就如同他们从未在那里居住过。否认舒阿卜的人，才是亏折者。

(93) 他转身对他们说：“我的宗族啊！我确已把我的主的使命传达你们，并且劝诫你们，我怎么能为不信道的民众忧愁呢？”

(94) 我派遣先知到每一个城市，只为使那里的居民遭受患难和困苦，以便他们谦卑自己。

(95) 然后，我以幸福代替不幸，直到他们繁荣昌盛，你说：“我们的祖先也曾受过困苦和安逸。”故我在他们还没有意识到的时候，突然惩罚了他们。

(96) 假若各城的居民信道而且敬畏真主，那么，我必使他们享受天地间的福祉；但他们否认使者，故我以他们的行为惩罚他们。

(97) 那么，城里的居民难道能安然无恙吗？他们的夜间睡觉的时候，我的刑罚不会降临他们。

(98) 难道城里的居民在早晨游玩的时候，还以为我的刑罚不会降临他们吗？

(99) 那么，他们能安然逃脱真主的安排吗？除了失败者以外，没有人能安然逃脱真主的安排。

(100) 难道这还不明白了吗？那些继承了大地的人，如果我意欲，我就能因他们的罪恶而惩罚他们。但我封闭了他们的心，使他们听不见。

(101) 这些城市，我把他们一些传说告诉你。他们的使者确已把明证启示他们，但他们不应当信仰他们所否认的经典。真主这样封闭不信道者的心。

(102) 我没有发现他们大半有什么盟约，但是我发现他们大半是悖逆的。

(103) 在他们之后，我派遣穆萨带着我的一些迹象去教化法老和他的臣民，但他们不义地对待他们。你看，败坏者的结局是怎样的呢？

(104) 穆萨说：“法老啊！我是从全世界的主那里派来的使者。

(105) 关于真主，你只许说真话。我确已把从你的主发出的明证显现给你们了，求你派遣以色列的后裔与我同去。”

(106) 法老说：“如果你带着一个迹象而来，那么你就把它提出来吧，如果你是诚实的。”

(107) 于是摩西把杖一扔，杖就变成了一条蛇。

(108) 他伸出手来，手上呈现出白色光芒。

(109) 法老的一位显贵说道：“这确是一位博学的魔术师，

(110) 谁想用巫术把你们从你们的土地上驱逐出去，你们又指示什么呢？”

(111) 他们说：“你们应当推迟审理他和他弟弟的事，你们应当派人到各城去收集资料。”

(112) 他将为你带来所有博学的魔法师。”

(113) 术士们来到法老那里，他们说：“如果我们获胜，我们将得到报酬。”

(114) 他说：“是的，而且，你们也将成为我的亲近者。”

(115) 他们说：“穆萨啊！要么你先掷出你的手杖，要么我们先掷出。”

(116) 他说：“你们投掷吧。”他们投掷的时候，迷惑了众人的眼睛，使他们惊恐不已，并且表演了伟大的魔术。

(117) 我启示穆萨说：“你把你的杖扔出去吧。”那根杖立刻就吞噬了他们所伪造的东西。

(118) 真理已被证实，他们的行为已被废除。

(119) 他们在那里被打败了，并且被贬低了。

(120) 术士们就俯伏叩头。

(121) 他们说：“我们确信世界的主，

(122) 穆萨和亚伦的主。”

(123) 法老说：“在我允许你们之前，你们已经信仰了他。事实上，这是你们在城里策划的阴谋，目的是驱逐城里的居民，但你们会知道的。”

(124) 我必定要斩断你们的手和脚，然后，我必定要把你们全部钉在十字架上。”

(125) 他们说：“我们确是要回到我们的主那里去的。”

(126) 你不憎恨我们，只因为我们确信我们的主所启示的迹象。我们的主啊，求你赐我们忍耐，让我们以顺从的态度去死吧。
。”

(127) 法老的臣民中的显贵们说：“难道你们要让穆萨和他的宗族在国内陷于邪恶，而抛弃你们和你们的神祇吗？”法老说：“我们将杀死他们的儿子，却留下他们的女人，我们确是他们的奴仆。”

(128) 穆萨对他的宗族说：“你们应当向真主祈求援助，应当坚忍。大地确是真主的，他使他的仆人中他所意欲的人，承受大地为业。善人将获得最好的结局。”

(129) 他们说：“在你来临之前，和在你来临之后，我们都受了害。”他说：“也许你的主会消灭你的敌人，并让你们继承地，看看你们会怎样。”

(130) 我确已使法老的人民遭受数年的饥荒和歉收，以便他们能够回忆起这些苦难。

(131) 当幸福降临他们的时候，他们说：“这是我们的。”当他们遭遇不幸时，他们就认为穆萨和他的随从是凶兆。他们的幸运确是真主的，但他们大半不知道。

(132) 他们说：“不管你给我们带来什么迹象来迷惑我们，我们都不信道。”

(133) 我使洪水、蝗虫、虱子、青蛙、鲜血，作为显著的迹象，去攻击他们，但他们是骄傲的民众，而且是犯罪的民众。

(134) 当刑罚降临他们的时候，他们说：“穆萨啊！求你为我们祈祷你的主，证明他对你所许诺的。如果你能解除我们的刑

罚，那末，我们一定信仰你，并且派以色列的后裔与你同去。”

(135) 当我把他们的刑罚减轻到他们所应达到的期限的时候，他们立刻就违背了诺言。

(136) 故我惩罚他们，并将他们淹死在海中，因为他们否认我的迹象，而且不顺从我的迹象。

(137) 我使受压迫的民众，承受我所赐福的东部和西部土地。你的主的恩言在以色列后裔身上实现了，因为他们坚忍不拔。我毁灭了法老和他的民众所生产的一切和他们所建造的一切。

(138) 我曾引导以色列的后裔渡海，他们遇见一个崇拜偶像的民众。他们说：“穆萨啊！求你为我们造一个神，像他们造神一样。”他说：“你们确是愚昧的民众。”

(139) 的确，这些人的行为已遭毁灭，他们的行为已毫无意义。”

(140) 他说：“难道我舍真主而愿意你为神祇吗？他确已在众世界中优待你。”

(141) 当时，我拯救你们脱离法老的臣民。法老曾使你们遭受最严厉的折磨，他们杀掉你们的儿子，留住你们的女人。这是从你们的主发出的最重大的考验。

(142) 我与穆萨约定了三十个夜晚，他又加十个夜晚，这样，他的主的期限就满了四十个夜晚。穆萨对他的哥哥哈伦说：“

你应当在我的宗族中居首位，你应当公平地对待他们，你不要顺从坏人的道路。”

(143) 当穆萨到达我的定期的时候，他的主对他说：“我的主啊，求你显露我，以便我看见你。”他说：“你不会看见我，但你看山，如果山不动，你就能看见我。”当他的主显现于山上时，他使山平了，穆萨就昏了过去。当他醒过来的时候，他说：“超绝你！我确已向你忏悔，我是信道者中的第一个。”

(144) 真主说：“穆萨啊！我拣选了你，用我的言语和信息报答你。你应当接受我所赐予的一切，你应当感恩。”

(145) 我在石板上为他写下了一切事物的训诫和说明，我说：“你应当坚决地接受它们，并且命令你的宗族尽力而为。我将向你展示那些桀骜不驯者的家。

(146) 我将使那些在大地上妄自尊大的人们，远离我的迹象。他们虽看见一切迹象，却不归信。他们虽看见正道，却不归信；他们虽看见邪道，却归信。这是因为他们否认我的迹象，而且轻视它们。”

(147) 否认我的迹象和后世的会合的人，他们的行为是无效的。难道他们只获得他们原有的行为的报酬吗？

(148) 穆萨的宗族在穆萨离去之后，用他们的装饰品铸造了一头牛犊，一个发出吼叫声的像。难道他们不知道，这头牛犊既不能对他们说话，也不能引导他们走上正路吗？他们把它当作偶像，他们是不义的。

(149) 当他们懊悔的时候，他们知道自己已误入歧途，就说：“如果我们的主不怜悯我们，不宥饶我们，那末，我们必定是亏损的。”

(150) 穆萨回到他的族人那里，满怀愤怒和忧伤，他说：“我离开后，你们用什么来代替我，真是可恶啊！难道你们对主的事不耐烦吗？”于是穆萨把石版扔在地上，揪住他弟弟的头发，把他拉到自己面前。他说：“我的母亲的儿子啊，人们确实欺压了我，他们想要杀死我，所以不要让敌人为我高兴，不要把我置于不义的民众之中。”

(151) 他说：“我的主啊！求你饶恕我和我的兄弟，求你使我们享受你的慈恩，你是至慈的。”

(152) 那些崇拜金牛犊的人，将受主的震怒，并在今世受凌辱。我这样报酬捏造谎言的人。

(153) 但那些曾经犯过罪孽，而后悔罪，并且信道的人，你的主确是至赦的，确是至慈的。

(154) 当穆萨的怒气消退的时候，他就拿起石版，上面刻着对于敬畏主的人们的指引和慈悯。

(155) 穆萨从他的宗族中挑选了七十个人来侍奉我。当他们被地震袭击的时候，他说：“我的主啊！如果你意欲，你早该毁灭他们，也毁灭我。难道你因为我们中愚昧人所行的而毁灭我们吗？这只是你的考验，你使你所意欲的人迷误，使你所意欲的人归正。你是我们的保护者，求你宥恕我们，怜悯我们。你是最宽恕的。”

(156) 你求你为我们注定今世和后世的幸福，我们确已归顺你了。”真主说：“我的刑罚，我所意欲的，就惩罚他；我的慈悲，是包容一切的。”我必为敬畏我、纳天课和信奉我的迹象的人，注定刑罚于他们。

(157) 那些顺从使者、目不识丁的先知的人，在他们所拥有的《讨拉特》和《引支勒》中，发现他记载了先知的教诲，他命令他们行善，禁止他们行恶，他们为他制定善法，禁止他们行恶，解除他们的负担和枷锁。那些信仰他、尊敬他、支持他、遵循与他一同降示的光明的人，是成功的。”

(158) 你说：“众人啊！我确是真主对你们众人的使者，天地的国权是属于我的，除他以外，绝无应受崇拜的，他能使人生，也能使人死。”故你们应当信仰真主和他的使者，信仰真主和他的言语的目不识丁的先知，你们应当顺从他，以便你们得到引导。

(159) 穆萨的宗族中，有一个团体，他们以真理引导人们，并凭真理实现正义。

(160) 我把他们分成十二个部族，作为不同的民族。当他的族人向穆萨求水的时候，我启示穆萨说：“你用你的杖击打磐石吧。”十二股泉源便从磐石涌出。每个部族都知道自己的饮水处。我以密云遮蔽他们，并降下甘露和鹌鹑给他们。我说：“你们可以吃我所供给你们的美物。”他们没有亏待我，但他们亏待了自己。

(161) 有人对他们说：“你们可以在这座城里居住，随意享用其中的食物，说：‘解除我们的负担吧！’然后恭敬地进门，我们将饶恕你们的罪过，我们将加倍报酬行善者。”

(162) 他们中作恶的人，用别的言语，违反了对他们所说的话，故我降天的刑罚，以惩罚他们的不义。

(163) 你问他们关于海边城市的事。当他们在安息日违抗安息日的时候，他们的鱼在安息日公然到他们那里，在非安息日，鱼却不来。我这样考验他们，因为他们公然悖逆。

(164) 当他们中有人说：“真主将要毁灭一个民族，或要以严刑惩罚这个民族时，你们为什么劝诫这个民族呢？”他们说：“为了在你的主面前获得赦罪，以便他们敬畏他。”

(165) 当他们忘记所受的教诲的时候，我拯救了禁恶者，而惩治不义者，使他们遭受痛苦的刑罚，因为他们公然违抗。

(166) 当他们坚持做禁止他们做的事的时候，我对他们说：“你们是可鄙的猿猴吧。”

(167) 当时，你的主曾宣布说：他必定派遣一些以最严酷的刑罚来惩罚他们，直到复活日。你的主确是惩治迅速的，确是至赦的，确是至慈的。

(168) 我把他们划分为大地上的民族，其中有些是善的，有些是恶的。我以善恶考验他们，以便他们归顺。

(169) 在他们之后，有一些继承者，他们承受了今世的享受，并说：“我们将蒙赦宥。”如果类似的供品降临他们，他们就

承受。难道他们没有受过经典的约，即他们只以真理来谈论真主，而他们却研究经典吗？后世的住宅，是敬畏真主的人们的优裕之所，难道你们不明白吗？

(170) 但那些坚守经典，并且谨守拜功的人，我不使他们失去改革者的报酬。

(171) 当时，我把高山举在他们之上，如同天篷，他们以为高山要落到他们身上。我说：“你们应当坚定地接受我所赏赐你们的礼物，并且记住其中的内涵，以便你们敬畏真主。”

(172) 当时，你的主从阿丹的子孙中，选取他们的后裔，并使他们为自己作证，你说：“难道我不是你们的主吗？”他们说：“是的，我们确已作证了。”以免你们在复活日说：“我们确是不知道这件事的。”

(173) 或你说：“我们的祖先曾以物配主，我们只是他们的后裔。难道你因伪君子的所作所为而毁灭我们吗？”

(174) 我这样详细地解释这些经文，以便他们能够重现。

(175) 你应当向他们宣读那曾使我赏赐一些迹象的人的消息，但他却离弃了我的迹象，故恶魔追赶他，他就成了邪教徒。

(176) 如果我意欲，我必使他升天，但他却固守大地，随从自己的私欲。他就像狗一样，你追赶他，他便喘气；你离开他，他仍喘气。这是否认我的迹象的民众的典型。你应当讲述这些故事，以便他们能够反省。

(177) 那些否认我的迹象，而且自欺欺人的民众，他们的榜样是多么恶劣啊！

(178) 真主引导谁，谁便为遵循正道的；真主使谁误入歧途，谁便为亏损的。

(179) 我确已使许多精灵和人类堕入火狱。他们的心不能理解，他们的眼不能看，他们的耳不能听，他们如同牲畜，并且更加迷误。他们确是疏忽者。

(180) 真主有许多最崇高的名号，你们应当以此名号祈祷他。妄称真主名号的人，你们应当离弃他们。他们将因自己的行为而受报酬。

(181) 我所创造的人类中，有一个团体，它遵循真理，并公正地行事。

(182) 否认我的迹象的人，我将逐步使他们陷入他们所不知道的毁灭之中。

(183) 我将延缓他们的期限。我的计划确是坚定的。

(184) 难道他们不思想吗？他们的同伴中，没有疯狂的人。他只是个明察秋毫的警告者。

(185) 难道他们没有观察真主所创造的天地万物吗？也许他们的末日已临近了。此后，他们还能信仰什么呢？

(186) 真主使谁迷误，谁就绝没有任何引导者，他只让他们犯自己的过失，而使他们盲目地迷失。

(187) 他们问你们末日的来临：“末日何时来临？”你说：“只有我的主才知道末日的来临，除他外，绝无能揭示末日的来临。末日沉重地压在天地之间，它只在意外中降临你们。”他们问你们，好像你们知道末日的来临。你说：“只有真主才知道末日的来临，但大半世人却不知道。”

(188) 你说：“我只为真主所意欲的，不为自己谋取利益和祸害。假若我懂得幽暗，我必定获得许多财富，而祸患也不临到我。我只是对信道的民众的一个警告者和报喜者。”

(189) 他从一灵魂创造你们，又从一灵魂创造一个配偶，以便他能与她安居乐业。当他为她遮盖时，她就担当轻重的负担，而继续生活。当负担加重时，他们便祈祷真主，他们的主说：“如果你赏赐我们一个优等的子女，我们必定感谢你。”

(190) 当他赐给他们一个优良的子女的时候，他们就以他所赐给他们的物配他。真主超乎他们所配给的一切。

(191) 难道他们以那些什么也不创造的人来配他吗？其实他们是被创造的。

(192) 他们不能救助他人，也不能救助自己。

(193) 如果你劝诱他们遵循正道，他们却不顺从你。无论你劝诱他们，还是保持沉默，对于你来说，都是一样。

(194) 你们舍真主而祈祷的，确是和你们一样的仆人。你们应当祈祷他们，他们就回答你们，如果你们是说实话的。

(195) 他们有脚可以行走吗？他们有手可以击打吗？他们有眼可以看见吗？他们有耳可以听吗？你说：“你们召集你们的同伙，然后密谋陷害我，不要给我任何宽限。”

(196) 真主确是我的保护者，他曾降示经典，他是敬畏者的盟友。

(197) 你们舍他而祈祷的，不能帮助你们，也不能自助。”

(198) 如果你劝诱他们遵循正道，他们却不听；你只看见他们仰望你，而他们却不看见。

(199) 你应当宽恕，吩咐人行善，避开愚昧的人。

(200) 如果恶魔以邪恶的手段使你们犯罪，你们应当寻求真主的庇护，他确是全聪的，确是全知的。

(201) 确有敬畏真主的人们，当恶魔的冲动降临他们的时候，他们便记念真主，并且立即获得洞察力。

(202) 但他们兄弟—魔鬼—却使他们陷入迷误，然后他们不肯罢休。

(203) 当你不把一种迹象带给他们的时候，他们就说：“为什么你不创造一个迹象呢？”你说：“我只顺从我的主所启示我的经典。这是从你的主发出的启示，是信道的民众的引导和慈恩。”

(204) 当诵读《古兰经》的时候，你们应当聆听，并且留心听，以便获得怜悯。

(205) 你应当谦卑、敬畏地记念你的主，不要大声喧哗，不要晨昏自守，不要做疏忽者。

(206) 的确，那些接近你的主的人们，并不因傲慢而不崇拜他，他们赞颂他，向他叩头。

[注：这是一首叩头 (Sajdah) 的诗句。]

苏拉 8： الْاَنْفَالُ (Al-Anfāl) - 战利品

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 他们向你们询问战利品。你说：“战利品是真主和使者的。你们应当敬畏真主，调解纠纷，服从真主及其使者，如果你们是信道者。”

(2) 真正的信道者，当赞颂真主时，他们的心便震动；当有人对他们宣读他的迹象时，他们的信仰便增强了，他们只信赖他们的主。

(3) 他们谨守拜功，并且施舍我所供给他们的食物。

(4) 这等人确是信士，他们在主那里可得福分，可享受赦宥，可享受优厚的供给。

(5) 正如你的主以真理使你出离你的家，而信道者中有一派人是固执己见的。

(6) 真理已经明白，他们却与你们争论，仿佛眼睁睁地看着自己被推向死亡。

(7) 当时，真主应许你们，将两队中的一队归你们，而你们却希望那手无寸铁的归你们。真主意图以他的言语确立真理，并且消灭不信道者。

(8) 他应该确立真理，废除谎言，即使罪犯不喜欢它。

(9) 当时，你们向你的主祈求援助，他回答你说：“我确将派遣一千名天神来援助你们。”

(10) 真主只将此作为一个喜讯，以便你们的心确信无疑。胜利只来自真主，真主确是万能的，确是至睿的。

(11) 当时，他使你们昏昏欲睡，并降下天雨给你们，以便洗净你们的污秽，除去你们身上的恶魔的污秽，坚固你们的心，坚定你们的脚步。

(12) 当时，你的主启示众天神说：“我是和你们在一起的，你应当坚强信道的人们。我将使不信道的人们心惊胆寒，我将打击他们的颈项，将他们的指尖击碎。”

(13) 这是因为他们违抗真主及其使者。凡违抗真主及其使者的人，真主确是惩罚人的。

(14) “这是你的，你尝尝吧。”不信道者将受火刑。

(15) 信道的人们啊！当你们遇见不信道者进军的时候，你们不要转身逃跑。

(16) 在此日，谁背弃他们，除非他为了战争，或加入别的军队，谁必遭真主的震怒而归向他，他的归宿是火狱，他的结局是悲惨的。

(17) 你们没有杀害他们，而是真主杀害了他们。你们所杀的，并不是你们所杀的，而是真主所杀的，以便以善法考验信士们。真主确是全聪的，确是全知的。

(18) 是的，真主将削弱不信道者的阴谋。

(19) 如果你们寻求决断，决断已来到你们。如果你们停止，那对你们是有利的；如果你们再战，那我必再战，你们的人数虽多，也不能帮助你们。真主确是和信士们在一起的。

(20) 信道的人们啊！你们应当服从真主及其使者，你们不要违背他。

(21) 你们不要像那些人一样，说：“我们听见了。”其实他们没有听见。

(22) 在真主看来，最恶劣的生物是那些又聋又哑又不能理解的人。

(23) 假若真主知道他们身上有任何优点，他便使他们听从了。即使他使他们听从了，他们还是拒绝了。

(24) 信道的人们啊！当真主和使者号召你们获得生命的时候，你们应当响应真主。你们应当知道，真主能调节人与人之间的距离，你们将被聚集到他那里。

(25) 你们应当畏惧审判，那审判不单降临你们中不义的人。你们应当知道，真主的刑罚确是严厉的。

(26) 你当记住，那时，你们在地上人数稀少，又受欺压，你们怕人欺压，但他庇护你们，以他的胜利援助你们，并以各种好处供给你们，以便你们感谢。

(27) 信道的人们啊！你们不要背叛真主和使者，也不要背叛你们的信托。

(28) 你们应当知道，你们的财产和你们的子孙，只是一种考验，真主确有一种重大的报酬。

(29) 信道的人们啊！如果你们敬畏真主，他将赏赐你们一条道路，消除你们的罪恶，并且宥饶你们。真主确是至恩的。

(30) 当时，不信道者曾图谋陷害你们，或要压制你们，或要杀害你们，或要驱逐你们。他们有谋划，真主也有谋划，真主确是善于谋划的。

(31) 当有人对他们宣读我的迹象的时候，他们说：“我们确已听到了。如果我们愿意，我们也能说出这样的事。这只是前人的传说。”

(32) 当时，他们说过：“真主啊！如果这是从你发出的真理，那就从天上降下石头来攻击我们，或给我们带来痛苦的刑罚。”

(33) 当你在他们中间的时候，真主不惩罚他们；当他们求饶的时候，真主不惩罚他们。

(34) 但他们阻挠人们进入禁寺，而他们又不是禁寺的看护者，为什么真主不惩罚他们呢？禁寺的看护者，只是敬畏者，但他们大半不知道。

(35) 在安息日，他们的礼拜只是吹口哨和拍手而已。故你们应当尝不信道的刑罚。

(36) 不信道的人们确已浪费他们的财产，以阻止他们走真主的道路。他们必将浪费他们的财产，而这财产将使他们后悔，他们将遭受苦难。不信道的人们，将要被集中到火狱去。

(37) 以便真主能分别恶人和善人，而把恶人排列在一起，把他们堆积起来，投入火狱。这等人确是亏损的。

(38) 你对不信道的人们说：如果他们止息犯罪，那末，他们前罪可获赦宥；如果他们转而犯罪，那末，前世的罪恶已重犯他们的前例了。

(39) 你应当斗争他们，直到不再有迫害，直到宗教纯全归于真主。如果他们停止迫害，那么，真主确是明察他们的行为的。

(40) 如果他们违背真主，那么，你们应当知道，真主是你们的保护者，保护者确是优秀的，援助者确是优秀的。

(41) 你当知道，你们所得的一切战利品，确是为真主而得的，为使使者、他的近亲、孤儿、贫民、旅客，如果你们信仰真主和我在两军相遇之日所降示我的仆人的经典，真主确是全能的。

(42) 那时，你们在山谷的这一边，他们在山谷的另一边，而他们的队伍比你们低。如果你们约好了，你们就误了约。但那是

为了真主完成既定的事业：不信道者，将因事实而灭亡；信道者，将因事实而生存。真主确是全聪的，确是全知的。

(43) 当时，真主在你的梦中，将许多事物显露给你看；假若他将许多事物显露给你看，那末，你们必定丧胆，而为此事争论，但真主拯救了你们。他确是全知这一切的。

(44) 当你们相遇的时候，他使你们看见他们，在你们眼中，他们是少数；他使你们在他们眼中，他们是少数，以便真主完成预定的事件。一切事件，都是归于真主的。

(45) 信道的人们啊！当你们遇见敌军的时候，你们应当坚定地纪念真主，以便你们顺利。

(46) 你应当服从真主及其使者，你不要争论，否则，你便丧失勇气，你应当坚忍。真主确是和坚忍者同在的。

(47) 你们不要像那些傲慢地从家里出来，为要显露于世人眼前的人，而阻碍他们遵循真主的大道。真主是全知他们的行为的。

(48) 当时，恶魔使他们的行为使他们喜悦，他说：“今天，在众人中，没有一个人能战胜你们，我确是你们的保护者。”当两军对峙的时候，恶魔就转身离去，他说：“我确是与你们隔绝的。我确是看见你们所看不见的，我确是敬畏真主的。真主的刑罚确是严厉的。”

(49) 当时，伪信者和心怀不轨者说：“他们的宗教迷惑了他们。”谁信赖真主，真主确是万能的，确是至睿的。

(50) 假若你看见，众天神把不信道者的灵魂带走，用力击打他们的脸和背，并且说：“你们尝尝烈火的刑罚吧。

(51) 这是因为你们的手所作的恶，因为真主对他的仆人是绝不亏枉的。”

(52) 他们的习俗，和法老的宗族及其前辈的习俗一样。他们不信真主的迹象，故真主以他们的罪恶惩罚他们。真主确是万能的，刑罚确是严厉的。

(53) 这是因为，真主不改变他所赐予一个民族的恩惠，直到他们改变自己的心意。真主确是全聪的，确是全知的。

(54) 他们的习俗，和法老的宗族及其前辈的习俗一样。他们否认主的迹象，故我因他们的罪恶而毁灭他们，我淹死了法老的宗族。他们都是作恶的。

(55) 在真主看来，最恶劣的生物确是那些不信道的人们，他们永远也不信道。

(56) 你曾与那些人缔结盟约，但他们屡屡违背盟约，他们不敬畏真主。

(57) 如果你在战争中战胜了他们，那么你就应该驱散他们身后的敌人，以便他们能够记住教训。

(58) 如果你们确有理由惧怕一个民族的叛逆，那你们就把条约还给他们，使你们处于平等的地位。真主确是不喜爱叛徒的。

(59) 不信道者不要以为他们能逃脱，他们确是不会失败的。

(60) 你应当准备一切你所能准备的兵器和战马，以便你能够恐吓真主的敌人、你的敌人，以及除他们之外的你们所不认识而真主所知道的人们。你们为主道所花费的一切，必受完全的报酬，你们不受亏枉。

(61) 如果他们爱好和平，那末，你们也应当爱好和平，并且信赖真主。他确是全聪的，确是全知的。

(62) 如果他们想欺骗你们，那末，真主对于你们是够了的，他以他的援助和信士们扶助你们。

(63) 他使他们的心相契合。即使你耗尽大地上的一切，你仍不能使他们的心相契合，但真主确是万能的，确是至睿的。

(64) 先知啊！真主对于你和追随你的信道者来说，足以满足了。

(65) 先知啊！你鼓励信士们作战吧。如果你们中有二十个坚忍的人，他们就能战胜二百个；如果你们中有一百个坚忍的人，他们就能战胜一千个不信道的人，因为他们是无知的民众。

(66) 真主确已减轻你们的苦难，他知道你们中有懦弱的人。如果你们中有一百个坚忍的人，他们能战胜二百个；如果你们中有一千个坚忍的人，他们能战胜二千个，这是真主的旨意。真主确是与坚忍者同在的。

(67) 先知不得拥有俘虏，除非他彻底征服了对方的土地。你们只想要今世的财富，真主只想要后世的生活。真主确是万能的，确是至睿的。

(68) 若非真主预先颁布法令，你们必定会因你们所作所为而受重大的刑罚。

(69) 你应当吃你所获的战利品，因为这是合法的，是美好的。你应当敬畏真主。真主确是至赦的，确是至慈的。

(70) 先知啊！你对那些在你手中的俘虏说：“如果真主知道你们心里有善念，他将赏赐你们比所夺去的更好的东西，他将宥恕你们。真主确是至赦的，确是至慈的。”

(71) 如果他们有意背叛你，那末，他们确已背叛真主了，真主却赋予你统治他们的权柄。真主确是全知的，确是至睿的。

(72) 信道而迁徙，并为真主而牺牲生命和财产的人，以及为真主而庇护和援助的人，确是彼此的盟友。信道而不迁徙的人，在他们迁徙之前，你们不能保护他们。如果他们为宗教向你们求助，那末，你们有义务援助他们，除非是针对你们之间订有条约的民族。真主确是明察你们的行为的。

(73) 不信道的人们，是互相结盟的。如果你不这样做，那末，大地上将发生混乱，将发生大腐败。

(74) 但那些信道而为主道而迁徙，并且战斗，并且赈济别人的人，确是信道者，他们将享受赦宥和优厚的给养。

(75) 你们迁徙以后，信道而和你们一同迁徙，并且和你们作战的人，是你们的同胞。至于有血缘关系的人，他们更有权按照真主的法令，享受遗产。真主确是全知万物的。

《苏拉》第 9 章：《忏悔》（At-Tawbah）

(1) 这是对那些与你们缔结盟约的多神教徒们，发出的脱离真主及其使者的宣言。

(2) 你可在全国各地自由旅行四个月，但要知道，你无法逃避真主，真主将羞辱不信道者。

(3) 在大朝觐之日，真主及其使者向世人宣告：真主和他的使者，是与信士们分离的。如果你们悔罪，那对你们是有益的；如果你们背叛，那末，你们当知道，你们决不辜负真主。你应当以痛苦的刑罚报答不信道者。

(4) 但那些以多神教徒为对象的人们，你们与他们缔结了盟约，而他们没有以任何方式亏待你们，也没有帮助任何人反对你们，那么你们应当为他们履行盟约，直到他们的期限结束。真主确是喜爱敬畏者的。

(5) 禁月过后，你们发现以物配主的人，就应当处死他们，逮捕他们，围困他们，在各埋伏之处伏击他们。如果他们悔罪，谨守礼拜，缴纳天课，那么，就让他们走吧。真主确是至赦的，确是至慈的。

(6) 如果一个以物配主的民众向你求助，那么你应当保护他，以便他能听到真主的言语，然后把他送往安全的地方。这确是无知的民众。

(7) 在真主及其使者面前，多神教徒怎能与他们缔结盟约呢？除非你们在禁寺与那些人缔结盟约。如果他们对你的是正直的，你们就应当对他们正直。真主确是喜爱敬畏者的人的。

(8) 他们既得了你们的统治，却不遵守任何亲属的盟约或保护的盟约，怎么能与你们缔结条约呢？他们嘴上满足你们，心里却不顺从，他们大半是公然不顺从的。

(9) 他们以微小的代价来交换真主的迹象，并且使人偏离真主的道路。他们的所作所为确是邪恶的。

(10) 他们不遵守信士的亲属契约，也不遵守保护的盟约。这等人确是过犯的。

(11) 如果他们悔罪，谨守拜功，完纳天课，那末，他们就是你们的兄弟。我为有知识的民众宣说许多经文。

(12) 如果他们在缔结盟约之后违背誓言，并且诽谤你的宗教，那么，你应当与不信道的领袖们战斗，他们确是没有任何誓言的，你应当战斗，以便他们停止犯罪。

(13) 那些背弃誓言，并决心驱逐使者的民众，你们不与他们作战吗？他们第一次就向你们发动了进攻。难道你们不畏惧他们吗？真主更有权利叫你们畏惧他，如果你们是信道者。

(14) 你们应当与他们战斗，真主将用你们的手惩罚他们，凌辱他们，并使他们获得胜利，而满足信道的民众的心。

(15) 你且消除他们心中的愤怒吧。真主对于他所意欲的人，是至宥的。真主确是全知的，确是至睿的。

(16) 难道你们还想维持现状吗？真主还没有显明你们中那些奋斗者，他们除真主、他的使者和信士们外，不以别物为亲密者。真主是彻知你们的行为的。

(17) 信奉多神教的人，不得在不信的情况下，维护真主的清真寺，因为他们的行为，已失去价值，他们将永居火狱。

(18) 真主的清真寺，只归那些信仰真主和末日，谨守礼拜，完纳天课，除真主外，不畏惧任何事物的人，他们才有资格维护。这些人确是遵循正道的。

(19) 难道你们认为，供养朝觐者饮水和维护禁寺，和信仰真主和末日，并且为主道而奋斗的人的功绩是一样的吗？在真主看来，它们是不一样的。真主不引导不义的民众。

(20) 那些信道而定居下来，并且为真主而奋斗，并以自己的财产和生命为之奋斗的人，在真主看来，确是优等的，这些人确是获得成功的。

(21) 他们的主将由他发出的慈恩、喜悦和乐园，向他们宣告好消息，其中可获得永久的快乐。

(22) 他们将永居其中。真主确有重大的报酬。

(23) 信道的人们啊！你们不要以你们的父亲和兄弟为同盟者，如果他们以不信为不信。你们中谁这样做，谁确是不义的。

(24) 你说：“如果你们的父亲、儿子、兄弟、妻子、亲属、你们所获得的财富、你们所担心衰败的贸易、你们所喜欢的住所

，比真主及其使者和为真主而奋斗的人更受你们喜爱，那么，你们应当等待真主实现他的命令。真主不引导那些叛逆的民众。”

(25) 真主在许多地方确已使你们获得胜利，在侯奈因之日，当你们以众多的兵力为乐时，这对你们毫无益处，大地为你们所困，你们遂转身逃跑。

(26) 真主将他的安宁降示他的使者和信士们，并派遣你们所未曾看见的天使，来惩罚不信道者。这是不信道者的报酬。

(27) 真主将接受他所意欲的人的忏悔，真主确是至赦的，确是至慈的。

(28) 信道的人们啊！以物配主的人们确是污秽的，故他们在最后一年后，不要接近禁寺。如果你们惧怕贫困，真主将以他的恩惠使你们富足，如果他意欲的话。真主确是全知的，确是至睿的。

(29) 你应当与不信仰真主和末日、不以真主及其使者所禁止的为非法之人，以及不信奉受天经之人的真理之宗教的人作战，直到他们甘愿缴纳吉兹亚税，并屈服为止。

(30) 犹太人说：“以斯拉是真主之子。”基督徒说：“麦西哈是真主之子。”这是他们口中所说的话，他们模仿不信道者的话。愿真主毁灭他们，他们怎么会自欺欺人呢？

(31) 他们舍真主和麦尔彦之子麦西哈，而把自己的学者和僧侣当作自己的主宰。他们只奉命崇拜一个主宰，除他外，绝无应受崇拜的。他超乎他们所附属的一切。

(32) 他们想以自己的嘴巴熄灭真主的光明，真主却不肯，只使他的光明臻于完美，虽然不信道者厌恶它。

(33) 他派遣他的使者，带着正道和真理的宗教，来显示一切宗教，但以物配主的人们厌恶它。

(34) 信道的人们啊！许多学者和僧侣确已贪污了世人的财产，而使他们远离真主的大道。那些积蓄金银，而不为主道而使用的人，你应当以痛苦的刑罚报报他们。

(35) 在那日，火狱之火将烧灼他们的前额、腰部和后背，那时，他们将说：这是你们为自己所储藏的，你们尝尝你们所储藏的吧。

(36) 的确，在真主的岁月中，自他创造天地之日起，共计十二个月，其中四个是禁月。这才是正教，故你们在禁月期间，不要自欺。你们应当集体地攻击以神教徒，如同他们集体地攻击你们一样。你们应当知道，真主确是与敬畏者同在的。

(37) 的确，延期，是增加不信道者们的不信道行为，因此，不信道者们更加误入歧途。他们按照真主所禁止的年份，把这一年定为合法，把那一年定为非法，把真主所禁止的定为合法。他们的恶行使他们感到高兴，真主不引导不信道的民众。

(38) 信道的人们啊！当你们奉命为主道而出的时候，你们为什么还固守大地呢？难道你们只满足于今世的生活，而不满足于后世的生活吗？今世生活的乐趣，与后世相比，又算得了什么呢？

(39) 如果你们不出门，他必以痛苦的刑罚惩罚你们，并且以别的民族代替你们，你们决不能伤害他。真主确是全能的。

(40) 如果你们不援助他，真主确已援助他了。当时，不信道的人们把他逐出麦加，两人之一，在山洞里，他对他的同伴说：“你不要忧愁，真主确是与我们同在的。”真主降下安宁，并以你们所未见的兵丁扶助他，使不信道者的言论成为最低等的，真主的言论成为最高的。真主确是万能的，确是至睿的。

(41) 无论轻重，你们都应当出征，为真主而奋斗，以你们的财产和生命，如果你们知道，那对你们是更好的。

(42) 假若你来得容易，又能顺利前行，他们必追随你，但路途太远了。他们向真主发誓：“假若我们能够，我们必追随你们。”他们自取灭亡。真主知道，他们确是说谎的。

(43) 愿真主饶恕你！在你尚未弄清楚谁是说实话者，谁是说谎者之前，你为什么准许他们留下来呢？

(44) 信仰真主和末日的人们，不向你请求免除以财产和生命进行斗争的义务。真主是全知敬畏者的。

(45) 只有那些不信仰真主和末日，而且心中怀疑的人，才向你求助，而他们的心中却疑惑不解。

(46) 如果他们真想出征，他们必定会有所准备。真主不喜悦他们出征，故他留下他们，并对他们说：“你们和留下的人同住吧。”

(47) 假若他们和你们一同出去，那他们必使你们繁衍，只使你们陷于混乱，他们必在你们中间活动，想使你们陷于混乱。你们中有些人是热心听从他们的话的。真主确是全知不义者的。

(48) 他们曾有意纷争，并且使你们陷于混乱，直到真理来临，真主的法令确立，而他们却不肯服从。

(49) 他们中有说：“请你准我住在家里，不要考验我。”他们确已陷入考验之中。不信道者确已入火狱了。

(50) 如果你们获得好处，他们就忧愁；如果你们遭遇灾祸，他们就说：我们早已把这件事解决了。他们高兴地转身离去。

(51) 你说：“我们绝不会遭受任何打击，除非真主为我们注定了某种惩罚，他是我们的保护者。”信士们只信赖真主。

(52) 你说：“当我们等待你们的时候，你们只等待我们两种优待中的一种吗？就是真主亲自或我们惩罚你们。你们等待吧！我们确是和你们一起等待的。”

(53) 你说：“无论你们愿意或不愿意，你们所施舍的，决不被接受。你们确是悖逆的民众。”

(54) 他们的捐献，不被接受，是因为他们不信仰真主和他的使者，他们只在懒惰的时候才礼拜，他们只在勉强的时候才捐献。

(55) 故你们不要被他们的财富和子孙所迷惑。真主只打算在今世生活中通过他们来惩罚他们，而当他们不信道时，他们的灵魂便会离开。

(56) 他们指真主发誓，说他们是你们中的一员，其实他们不是你们中的一员，他们是畏惧的民众。

(57) 如果他们能找到一个避难所，或者一些洞穴，或者任何可以进入和隐藏的地方，他们就会在无畏地奔跑时转向它。

(58) 他们中有些人就你们施舍的事，对你们提出异议。如果他们施舍了，他们就表示赞同；如果他们不施舍，他们就立即恼怒。

(59) 假若他们对真主及其使者所赏赐的感到满意，并且说：“真主能使我们满足，真主和他的使者将把他的恩惠赏赐我们，我们确是虔诚的。”那么，真主确是能使他们满足的。

(60) 天课的捐税，只限于贫苦人、穷乏人、为收取天课、为劝人归信、为释放俘虏、为负债人、为真主而捐税的人，以及为旅行者，这是真主所定的义务。真主确是全知的，确是至睿的。

(61) 他们中有人诽谤使者，并且说：“他只是一个耳朵。”你说：“对于信仰真主而信仰信士的你们，这是一个善良的耳朵，对于你们中信仰真主的人们，这是一个慈悯。”那些诽谤真主的使者的人，将受痛苦的刑罚。

(62) 他们以真主起誓，必使你们满足。真主及其使者，更能使他们满足，如果他们是信道者。

(63) 难道他们不知道吗？谁违抗真主及其使者，谁将受火狱的刑罚，永居其中。这确是大羞辱。

(64) 伪信者，恐一古兰经启示在他们身上，使他们知道他们的心事。你说：“你们可以嘲笑吧，真主确将揭露你们所害怕的。”

(65) 如果你问他们，他们必定会说：“我们只是在谈话和玩耍。”你说：“难道你们所嘲笑的是真主、他的经典和他的使者吗？”

(66) 你不要自责，因为你们信道之后，又否认了。如果我饶恕你们中的一部分人，那末，我必惩罚你们中的另一部分人，因为他们是犯罪的。

(67) 伪信的男女，彼此都是伪信的，他们劝人行恶，禁止人行善，并且闭手。他们忘记了真主，真主也忘记了他们。伪信的男女，确是悖逆的。

(68) 真主确已将火狱的刑罚赐给伪信的男女和不信道者，他们将永居其中，但这对他们来说已足够了。真主弃绝了他们，他们将受永久的刑罚。

(69) 不信道的人们，和你们以前的人一样，他们的力量比你们强大，财富比你们多，子孙比你们多。他们享受他们的份，你们也享受你们的份，和你们以前的人一样，你们也从事虚荣的行为，和他们一样。这些人的行为在今世和后世都失去价值，他们是亏损的。

(70) 难道在他们之前，没有听到努哈的宗族、阿德人、赛莫德人、易卜拉欣的宗族、米甸的同伴和倾覆的城市的传说吗？他们的使者已把明证昭示他们了。真主决不亏待他们，但他们自欺欺人。

(71) 信士和信女，是彼此的盟友。他们劝善，禁恶，谨守礼拜，完纳天课，服从真主及其使者。这等人，真主确是至宥的，确是至睿的。

(72) 真主应许信士和信女，他们将在下临诸河的乐园中，永居其中，并将在常住的园中，享受愉快的住所。真主的恩惠更为巨大。这才是伟大的成就。

(73) 先知啊！你应当坚决反对不信道者和伪信者，你应当严厉地惩治他们。他们的归宿是火狱，他们的结局是悲惨的。

(74) 他们指真主发誓：他们没有说过任何违背先知的話。他们曾说过不信的话，在信奉伊斯兰教之后，又不信主，并且谋划了不能实现的事业。他们只因为真主及其使者以他的恩惠赏赐他们，所以不怨恨真主。如果他们悔罪，则于他们更有益处；如果他们背叛，真主必在今世和后世，以痛苦的刑罚惩罚他们，在大地上，他们将没有任何保护者，也没有援助者。

(75) 他们中有些人与真主缔结契约，说：“如果他将自己的恩惠赏赐我们，那么，我们必定施舍，我们必定是敬畏者。”

(76) 当他将自己的恩惠赏赐他们的时候，他们却吝惜，并且拒绝。

(77) 故他以伪善来惩罚他们，直到他们遇见他的那日，因为他们违背了对真主的许诺，而且他们撒了谎。

(78) 难道他们不知道真主是知道他们的秘密和他们的私密的，真主确是全知幽暗事物的吗？

(79) 那些讥笑信士中施舍的人，和那些除了劳作以外别无他用的人，真主将讥笑他们，他们将受痛苦的刑罚。

(80) 你应当为他们求饶，或者不要为他们求饶。即使你为他们求饶七十次，真主也不饶恕他们。那是因为他们不信道真主及其使者，真主不引导悖逆的民众。

(81) 留下来的人们，在使者离开之后，庆幸自己留在那里，他们不肯为主道而牺牲自己的财产和生命，他们说：“你们不要在炎热的时候出去。”你说：“火狱的火在炎热的时候更为猛烈。”如果他们能理解的话。

(82) 让他们笑一笑，然后大哭一场，以补偿他们的恶行。

(83) 如果真主使你回到他们中的一派，而他们却向你请求出征，那你就说：“你永远不得同我出征，你永远不得同我为敌作战。第一次出征，你固然满足于静坐，但是现在你应当和后方的的人同坐。”

(84) 穆罕默德啊，你不要为任何已故的人祈祷，也不要站在他的坟前。他们确是否认真主及其使者，而且是在公然违抗真主的命令下死去的。

(85) 你不要以他们的财富和子孙来羡慕他们。真主只打算在今世通过他们来惩罚他们，而他们的灵魂却在不信道的时候离去。

(86) 当一部《古兰经》被降示的时候，他们应当信仰真主，应当与他的使者作战。那时，他们中富有的人向你求助，并且说：“让我们和安居者在一起吧。”

(87) 他们只愿和留下的人同住，他们的心已封闭，所以他们不能理解。

(88) 使者和跟随他的信道者，用自己的财产和生命去战斗，这些人将享受一切美好的东西，他们是成功的。

(89) 真主为他们预备了下临诸河的乐园，他们将永居其中，这确是伟大的成就。

(90) 贝都因人中，凡是承认真主的人，将获准留居；凡是违背真主及其使者的人，将安居乐业。他们中不信道的人，将受痛苦的刑罚。

(91) 凡是懦弱的，凡是病弱的，凡是没有罪过的人，当他们虔敬真主及其使者的时候，绝不会受到任何惩罚。凡行善的人，绝不会受到任何惩罚。真主确是至赦的，确是至慈的。

(92) 当他们来到你这里，想让你给他们坐骑的时候，你说：“我没有给你们找到骑的。”他们因没有坐骑而悲痛欲绝，泪流满面，转身就走。

(93) 凡是向你请求宽恕的人，必定会受到责罚，他们只满足于与后人同住，真主封闭了他们的心，故他们不知道。

(94) 当你们归向他们的时候，他们必为你们辩解。你说：“你们不要辩解，我们决不信你们。真主确已把你们的事迹告诉你们了。真主和他的使者，必观察你们的行为。然后，你们将被召回全知深奥和明证的主那里，他将把你们的行为告诉你们。”

(95) 当你回到他们那里的时候，他们向你指真主发誓，你不会伤害他们。你还是伤害他们吧。他们确是邪恶的，他们的归宿是火狱，这是他们所作所为的报应。

(96) 他们向你发誓，以便你对他们感到满意。如果你们对他们感到满意，那末，真主确是不满意于悖逆的民众的。

(97) 贝都因人的不信道和伪善，是极其深重的，他们不知道真主降示他的使者的经典的限度。真主确是全知的，确是至睿的。

(98) 贝都因人中有些人，以自己所施舍的为亏损，并等候你们遭灾，他们将遭灾祸。真主确是全聪的，确是全知的。

(99) 但贝都因人中有些人信仰真主和末日，他们以所捐的钱财，作为接近真主和祈求使者的方法。这确是接近真主的方法。真主将使他们享受他的慈恩。真主确是至赦的，确是至慈的。

(100) 那些先行者、信士和追随他们的善人，是真主喜悦他们的，他们也喜悦真主，真主为他们预备了下临诸河的乐园，他们将永居其中。那确是伟大的成就。

(101) 你们周围，有贝都因人，也有麦地那人，他们确是伪信者。他们确是伪信者。你不认识他们，而我们知道他们。我将在今世加倍惩罚他们，然后，他们必受重大的刑罚。

(102) 另有人，承认自己的罪过。他们把善行和恶行混合在一起。真主或许饶恕他们。真主确是至赦的，确是至慈的。

(103) 你从他们的财产中，接受施舍，以净化他们，使他们富足，你应当为他们祈祷。你的祈祷，确是他们的安慰。真主确是全聪的，确是全知的。

(104) 难道他们不知道真主是接受他的仆人的忏悔的，并且承受赈物的，真主是至赦的，是至慈的吗？

(105) 你说：“你们应当照你们所愿意的去行。真主将看你们的行为，他的使者和信士们也将看你们的。你们将被召回到全知幽暗和实实在在的主那里，他将把你们的行为告诉你们。”

(106) 有些人，他们只等待真主的命令，或惩罚他们，或饶恕他们。真主确是全知的，确是至睿的。

(107) 有些人，以清真寺为害，以扰乱信士，以清真寺为分裂，以清真寺为曾反对真主及其使者的人的驻扎地。他们确是发誓的：“我们的意图是最美好的。”真主作证，他们确是说谎的。

(108) 你们永远不要在清真寺内站立。一座自始便以清净为基础建造的清真寺，更值得你们站立。清真寺内有一些爱好洁净自己的人，真主确是喜爱洁净自己的人的。

(109) 以敬畏真主的法则为基础，并寻求他的喜悦的人，比以倒塌的堤坝为基石的人更好呢？以倒塌的堤坝为基石的人，必被火狱吞噬。真主是不引导不义的民众的。

(110) 他们所建造的建筑物，在他们的心中，永远是怀疑的根源，直到他们的心平静下来。真主确是全知的，确是至睿的。

(111) 真主确已用生命和财产换取了信士们的乐园。他们为主道而战，所以杀人，自己也被杀。这是他在《讨拉特》、《引支勒》和《古兰经》中所作的真实的诺言。谁比真主更忠于自己的盟约呢？故你们应当为你们所立的约而欢喜。这确是伟大的成就。

(112) 这等信士确是忏悔者，确是礼拜者，确是赞颂者，确是行善者，确是叩头者，确是遵从真主的法度者。你应当向信士们报喜。

(113) 当先知和信道者明白了多神教徒是火狱的同伴之后，即使他们是他们的亲属，他们也不会为他们求饶。

(114) 易卜拉欣只因他曾向他父亲许下诺言，才向他父亲求饶。当易卜拉欣发现他的父亲是真主的敌人时，他就与他断绝了来往。易卜拉欣确是至慈的，确是至忍的。

(115) 真主引导一个民族之后，不使他们迷误，直到他为他们阐明他们所应避免的事。真主确是全知万物的。

(116) 天地之国，确是真主的；他使人生，他使人死。除真主外，你们绝没有任何保护者，没有任何援助者。

(117) 真主已宥了先知和追随他的信徒，他们在患难中，一部分人心中几乎起了疑惑，然后，真主宥了他们。他确是至宥的，确是至慈的。

(118) 那三个人，虽被大地包围，却仍旧被困在原地，他们的灵魂也受困于其中。他们确信，除真主外，别无避难所。于是，真主转而宽恕他们，以便他们悔罪。真主确是至赦的，确是至慈的。

(119) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，并且和诚实的人们在一起。

(120) 麦地那人和他们周围的贝都因人，在真主的使者离开之后，不宜留守，也不宜舍己而舍弃真主。这是因为他们为主道而不受饥渴的折磨，不踏足不信道者所触犯的土地，不以不义之举加害于敌人。真主确是不失行善者的报酬的。

(121) 他们所花费的，无论大小，或渡过的任何山谷，都将被记录下来，以便真主根据他们的行为而报酬他们。

(122) 信士们，不应一下子全部出去，而应从他们的每个部族中，分派一队人去学习宗教，当他们回来时，他们便警告他们的族人，使他们谨慎。

(123) 信道的人们啊！你们应当攻击你们中间的不信道者，让他们发现你们的不义。你们应当知道，真主确是和敬畏者在一起的。

(124) 每逢降示一部古兰经的时候，他们中就有说：“这古兰经增加了你们谁的信仰呢？”信道的人们，这古兰经增加了他们的信仰，他们心里很高兴。

(125) 至于那些心中有病的人，这祸事只使他们恶上加恶，他们在不信道的时候，必死无疑。

(126) 难道他们不明白，他们每年受审判一两次，但他们既不悔改，也不记念吗？

(127) 每逢降示一部古兰经的时候，他们彼此对视，说：“有人看见你吗？”然后便离去。真主已离去他们的心，因为他们是不能理解的民众。

(128) 你们中间，确有一个使者来临你们，他确是忧患你们的，确是关心你们的，确是至慈的。

(129) 如果他们背离真主，那你就说：“真主是我能满足的，除他外，绝无应受崇拜的，我所信赖的，他是伟大的宝座的主。”

第 10 章：尤努斯 (Yūnus) - 约拿

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) Alif、Lam、Ra。这些是《智慧之书》中的诗句。

(2) 我曾启示他们中一个人说：“你应当警告世人，并向信道的人们报喜，自觉在主的恩泽之下高贵。”难道这在世人看来是奇怪的吗？不信道者说：“这确是一个明显的魔术师。”

(3) 你们的主确是真主。他于六日内创造了天地，然后居于宝座之上，统治万物。凡经他的许可，绝无说情者。他是真主，你们的主，故你们应当崇拜他。难道你们不记得吗？

(4) 你们都将归于他，这是真主的应许。他创造万物，然后重复创造，以便他公正地报酬信道而行善的人。不信道的人将饮沸水，并受痛苦的刑罚，以示他们的不信道。

(5) 他创造太阳为明光，创造月亮为暗光，并规定太阳的盈亏，以便你们知道岁月的数额和时间的计算。真主创造万物，只遵循真理。他为有知识的民众阐明各种迹象。

(6) 昼夜的更替，以及真主在天地间所创造的万物，对于敬畏他的民众，确有许多迹象。

(7) 那些不盼望与我相会的人们，确是乐于过今世生活，而自以为安逸的人，确是忽视我的迹象的人，

(8) 他们的归宿是火狱，因为他们所作所为，

(9) 信道而且行善的人们，他们的主确将以他们的信仰引导他们。他们的脚下，有众多的河流，流淌着极乐的乐园。

(10) 他们在大殿里会这样念：“赞颂真主啊！”他们在大殿里会这样问候：“祝你平安！”他们在大殿里会这样祈祷：“一切赞颂全归真主，全世界的主。”

(11) 如果真主加速世人所求的灾祸，如同他们加速求福一样，那末，他们的寿命已到尽头了。不盼望与我相会的人，我却使他们在自己的过犯中迷失方向。

(12) 当苦难降临人间的时候，他或卧或坐或立，或呼求我。当我使他的苦难从他身上消失的时候，他却继续存在，仿佛他从未呼求过我，以求摆脱他所遭受的苦难。这样，不法之徒的所作所为就成了他们的享受。

(13) 在你之前，我确已毁灭了许多世代，因为他们是不义的。他们的众使者，虽已把明证启示他们，但他们不信道。我这样报酬不义的民众。

(14) 然后，我在他们之后，使你们成为大地上的继任者，以便我观察你们的行为。

(15) 当有人对他们宣读我的明证的时候，那些不盼望与我相会的人说：“你们拿一本不同的《古兰经》来给我们看，或者更改它。”你说：“我不能擅自更改它。我只遵循所受的启示。如果我违抗我的主，我怕遭受重大日的刑罚。”

(16) 你说：“若真主意欲，我就不为你们诵读它，也不为你们阐明它。在这之前，我确已在你们中间住了一生。难道你们还不明白吗？”

(17) 假借真主的名义而捏造谎言，或否认他的迹象的人，有谁比他们更不义呢？不义的人是不会成功的。

(18) 他们舍真主而崇拜那些对他们既无害又无利益的事物，他们说：“这些人确是我们的代言人。”你说：“难道你们要向真主透露他所不知道的天地间的事情吗？”他是超凡脱俗的，他是超越他们所附庸的。

(19) 人类原是同一个种族，但他们却彼此争论。若非你的主预先颁布一句话，他们所争论的，必定会得到判决。

(20) 他们说：“为什么他的主不降示一种迹象给他呢？”你说：“幽暗确是真主的，所以你们应当等待，我确是和你们一起等待的。”

(21) 当我使众人尝了苦难之后，享受恩惠的时候，他们却图谋反对我的迹象。你说：“真主的图谋最迅速。”我的使者确能记录你们所图谋的。

(22) 他使你们在陆地和海洋上旅行，直到你们乘船，顺风而行，而你们却在船上欢欣鼓舞。忽然狂风大作，波浪四面八方袭来，他们以为自己被包围了。他们祈祷虔诚的真主说：“如果你拯救我们脱离这一切，我们一定感谢你。”

(23) 当他拯救他们的时候，他们却在地球上妄行不义。众人啊！你们的妄行，只是你们自己所为，是今世生活的暂时享受。然后，你们将归于我，我将把你们的所作所为告诉你们。

(24) 今世生活的例子，好比我从云中降下的雨水，地上的植物与雨水混合，供人类和牲畜食用。直到大地焕然一新，大地的居民自以为能主宰大地的时候，我的命令昼夜降临大地，我使大地成为收割过的田地，好像昨天还没有发过芽一样。我这样为能思维的民众阐明各种迹象。

(25) 真主将人们引导到平安的居所，并且引导他所意欲的人走上正路。

(26) 行善者，是最大的报酬，而且还有额外的报酬。黑暗和羞辱不会遮盖他们的脸。这些人是天堂的伴侣，他们将永居其中。

(27) 那些作恶的人，将受同等的恶报，他们将遭受凌辱。在真主面前，没有任何保护者。他们的脸上，仿佛被黑夜的碎片所覆盖。这些人是火狱的居民，他们将永居其中。

(28) 在那日，我将把他们全部集合起来，我对以物配主的人说：“你们和你们的物配主，你们应当原地居住。”然后，我将把他们分开，他们的物配主说：“你们过去不崇拜我们，

(29) 真主足以作证我们和你们之间，我们对你们的崇拜是不知道的。”

(30) 在那里，每一个人都将知道自己所作的是什么，他们将归于真主——他们的主宰，而他们所捏造的，将归于他们。

(31) 你说：“谁从天地供给你们呢？谁主宰你们的听觉和视觉呢？谁从死者中生出活者，从活者中生出死者呢？谁主宰万事呢？”他们将说：“真主。”你说：“难道你们不敬畏他吗？”

(32) 这是真主，你们的真正的主。除迷误外，还有什么比真理更可憎的呢？你们怎样才能避免迷误呢？

(33) 你的主的言辞确已实现，对于不信道的人们，他们是不会信道的。

(34) 你说：“你的伙伴中有人始创造而又重复创造吗？”你说：“真主始创造而又重复创造，你们为什么自欺欺人呢？”

(35) 你说：“你的伙伴中，有能引导人走向真理的吗？”你说：“真主能引导人走向真理。难道引导人走向真理的人更值得我们追随吗？不引导人而只遵循真理的人，更值得我们追随吗？你们有什么过错呢？你们是如何判断的呢？”

(36) 他们大半只顺从臆测。臆测对于真理是无益的。真主确是全知他们的行为的。

(37) 这部《古兰经》，除真主外，绝无任何经典能出版，但它是以前经典的证实，是毫无疑问的经典的解释，是从全世界的主发出的。

(38) 难道他们说：“这是他所编造的。”你说：“你不妨编造一节类似的经文，舍真主而祈祷你所能祈祷的人，如果你们是诚实的。”

(39) 但他们否认他们所不知道的，也未曾领悟的真理。在他们之前，人们确是否认的。你看，不义者的结局是怎样的呢？

(40) 他们中有信道的，也有不信道的。你的主确是全知败坏者的。

(41) 如果他们不信你们，你就说：我的行为是我的，你们的行为是你们的。我的所作所为，你们无分于我，我的所作所为，我也无分于你们的行为。

(42) 他们中有人听从你的话，你能使聋子听见吗？虽然他们不明白。

(43) 他们中有些人仰望你，你能引导盲人吗？即使他们看不见。

(44) 真主确是不会亏待世人的，但世人自亏。

(45) 在那日，他把他们聚集起来，好像他们只在白天的一个时辰内停留过一样，他们彼此认出。那些否认与真主相会，而且不受引导的人，确已亏损了。

(46) 无论我使你看见我所应许他们的一些奇迹，还是我使你死亡，他们都将归于我，真主是他们的行为的见证。

(47) 每个国家都有一个使者。当他们的使者来到的时候，他们将按正义审判他们，他们不会受冤枉。

(48) 他们说：“如果你们是诚实的，这个诺言什么时候实现呢？”

(49) 你说：“除真主所意欲的以外，我对任何事物，都不享有任何损害或利益。每个民族都有一个期限。当他们的期限到了的时候，他们不迟延一刻，也不提前一刻。”

(50) 你说：“你想过吗？如果他的惩罚在黑夜或白昼降临你们，那么罪犯们哪一方面会不耐烦呢？”

(51) 当这件事发生的时候，你们还相信它吗？现在呢？你们曾为此焦急不已。

(52) 那时，有人对不义的人说：“你们尝尝永生的刑罚吧！难道你们所受的报应，不是你们原有的报应吗？”

(53) 他们问你们：“这是真的吗？”你说：“是的，以我的主起誓，这是真的，这是真理，你们不能逃避它。”

(54) 假若每一个犯过罪的人，都有大地上的一切，他们必将这一切作为赎罪的报酬。当他们看见刑罚的时候，他们将悔恨不已。刑罚将按正义审判他们，他们将不受冤枉。

(55) 天地万物，确是真主的；真主的应许确是真实的，但他们大半不知道。

(56) 他使人生命，又使人死亡，你们只归于他。

(57) 众人啊！从你们的主发出的教诲，和对胸中疾病的医治，以及对信士们的指引和慈悯，已降临你们了。

(58) 你说：“他们因为真主的恩惠和慈恩而感到快乐，这比他们所积累的还要好。”

(59) 你说：“你们看见真主所降示你们的经典了吗？你们对于其中的某些是合法的，某些是非法的。”你说：“难道真主允许你们这样做吗？还是你们捏造了真主的谎言？”

(60) 复活日，假借真主之名而捏造谎言的人，将作何感想呢？真主对于世人确是充满恩惠的，但他们大半是不感恩的。

(61) 你们不从事任何活动，不诵读任何一部《古兰经》，不做任何行为，只在你们的行为发生时，我为你们作证。天上地下，无论是原子的重量，还是比原子小的，或比原子大的，都在你的主那里，没有一个原子的重量是不存在的，而是在一本明记的册子里。

(62) 真主的盟友必定不会恐惧，也不会忧愁。

(63) 那些信道而且敬畏真主的人。

(64) 他们在今世和后世，将受到好消息。真主的言辞是不会改变的。这确是伟大的成就。

(65) 你不要因为他们的言语而感到苦恼。一切荣耀确是真主的，他确是全聪的，确是全知的。

(66) 天上地下万物，确是真主的。舍真主而祈祷的人，确是不顺从伙伴的。他们只顺从假定，只顺从猜测。

(67) 他给你们创造黑夜，以便你们在此安息，又为你们创造白昼，以便你们看得见。对于善于倾听的民众，此中确有许多迹象。

(68) 他们说：“真主收养了一个儿子。”他确是至高无上的，确是自足的。天地万物，都是他的。你无权这样说。难道你对真主说你不知道的话吗？

(69) 你说：“假借真主的名义而捏造谎言的人，是不会成功的。”

(70) 他们在今世将享受短暂的快乐，然后，他们只归于我，我将使他们尝严厉的刑罚，因为他们不信道。

(71) 你应当向他们宣读努哈的故事。当时，努哈曾对他的宗族说：“我的宗族啊！如果我的居所和我对真主的迹象的辨识，成为你们的负担，那末，我确已信赖真主了。你们应当决定自己的计划，并且号召你们的同伴，不要使你们的计划受阻，你们应当执行我的计划，不要给我宽限。”

(72) 如果你们拒绝，那末，我就不向你们要求任何报酬。我的报酬只来自真主，我奉命做穆斯林。”

(73) 他们否认他。故我拯救他和与他同船的人，并以他们为继承人。我淹死那些否认我的迹象的人。你看那些受警告的人的结局是怎样的吧。

(74) 在他之后，我派遣许多使者去教化他们的宗族，他们把明证显现于他们，但他们不应当信仰他们所否认的经典。我这样封闭不义者的心。

(75) 在他们之后，我派遣穆萨和哈伦带着我的许多迹象去见法老和他的臣民，但他们却傲慢自大，他们确是犯罪的民众。

(76) 当从我发出的真理降临他们的时候，他们说：“这确是明显的魔术。”

(77) 摩西说，“当真理来到你们面前时，你们会说：‘这是魔术吗？’魔术师是不会成功的。”

(78) 他们说：“你们到我们这里来，是想让我们背弃我们祖先的信仰，以便你们在大地上享有威严吗？我们并不信道。”

(79) 法老说：“把所有博学的术士都召来给我。”

(80) 当魔法师们到来的时候，摩西就对他们说：“你们想扔什么就扔什么吧。”

(81) 当他们抛掷完毕的时候，穆萨说：“你们所抛掷的，只是魔术而已。真主确是要揭露它的虚伪的。真主确是不会惩罚作恶者的所作所为的。”

(82) 真主用他的言语证实真理，虽然犯罪的人厌恶它。”

(83) 除了摩西的族人中几个青年以外，没有人相信他，因为他们怕法老和他们的首领追赶他们。法老在国内确是狂妄的，他确是奸诈的。

(84) 穆萨说：“我的宗族啊！如果你们信仰真主，那么你们就应当信仰他，如果你们是穆斯林。”

(85) 他们说：“我们只信赖真主。我们的主啊，求你不要让我们成为不义之民的审判对象。”

(86) 求你以你的慈恩拯救我们，脱离不信道的民众。”

(87) 我启示穆萨和他的兄弟说：“你们应当在埃及定居，你们的房屋应当朝向朝拜方向。你们应当谨守拜功，并向信士们报喜。”

(88) 穆萨说：“我们的主啊！你确已使法老和他的臣民在今世享受尊荣和财富，以便他们使众人偏离你的道路。我们的主啊！求你消灭他们的财富，使他们的心硬起来，以便他们不信道，直到看见痛苦的刑罚。”

(89) 真主说：“你的祈祷已蒙应允了。故你应当坚定，不要追随无知者的道。”

(90) 我带领以色列的后裔渡过大海。法老和他的兵在暴虐和仇恨中追赶他们，直到他被淹死。他说：“我确信，除以色列的后裔所信仰的以外，绝无应受崇拜的，我是穆斯林。”

(91) 现在呢？你们以前竟敢违抗，并且是坏人。

(92) 今天，我将拯救你的肉体，以便你对后世的人作一个迹象。许多人确是忽视我的迹象的。

(93) 我确已使以色列的后裔和睦相处，并且以各种幸福供给他们。他们没有争论，直到知识降临他们。复活日，你的主将判决他们所争论的问题。

(94) 如果你们对于我所降示的经典，确有怀疑，那么，你们应当询问那些在你们之前诵读经典的人。真理确已从你们的主降示你们，所以你们不要怀疑。

(95) 你不要否认真主的迹象，你确是亏损者。

(96) 凡受你的主的诫命所约束的人，确是不会信道的。

(97) 虽有各种迹象来临他们，他们仍要遭受痛苦的刑罚。

(98) 除尤努斯的宗族外，没有一个城邦是信道的，而他们的信仰对自己有利。当他们信道的时候，我免除他们今世受辱的刑罚，并使他们暂时享受。

(99) 假如你的主意欲，大地上的人必定全都信道了。难道你还要强迫世人信道吗？

(100) 凡是奉真主之命而信教的，他必使那些不懂理智的人遭受玷污。

(101) 你说：“你应当观察天地万物。”对于不信道的民众，一切迹象和警告，对于他们，都是无益的。

(102) 他们只等待和他们前辈一样的日子吗？你说：“你们等待吧，我确是和你们一起等待的。”

(103) 然后，我将拯救我的使者和信道的人们。我有责任拯救信道的人们。

(104) 你说：“众人啊！如果你们对于我的宗教怀疑，那末，我不崇拜你们舍真主而崇拜的事物，我只崇拜使你们死亡的真主，我奉命做信道者，

(105) 你说：你应当面向宗教，倾向真理，你不要做以物配主的人。

(106) 你们不要舍真主而祈祷那些对你们无益或无害的事物；如果你们祈祷了，那末，你们确是不义的。’”

(107) 如果真主使你们遭遇灾祸，除他以外，绝无能解除灾祸的；如果他有意施恩于你们，绝无能拒绝他的恩惠的。他使他的仆人中凡他所意欲的，都享受他的恩惠。他确是至赦的，确是至慈的。

(108) 你说：“众人啊！真理确已从你的主降临你们。谁遵循正道，谁只遵循自利的正道；谁误入歧途，谁就违背自己的心意。我不是你们的监护人。”

(109) 你应当遵循所受的启示，你应当坚忍，直到真主判决。他确是最善于判决的。

苏拉 11 : ھٰد (Hud) - Hud

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 阿里夫，拉姆，拉。这是一本经书，其经文是完美的，并由一位智者和通晓事理的人详细解释。

(2) “你们不要只崇拜真主，我确是他所发出的警告者，也是报喜者。”

(3) 你说：“你们应当向主求饶，应当向他忏悔。他将使你们在一定期限内享受优厚的给养，并将自己的恩惠赐给一切施恩者。如果你们违背真主，那末，我确已担心你们会遭大日的刑罚。”

(4) 你们只归于真主，他是全能的，他是全能的。

(5) 他们确是掩饰自己的心意，不让他知道。他们确是掩饰自己的心意，不让他知道。他们确是知道他们内心深处的秘密的。

(6) 大地上一切生物，无不靠真主供给，他知道一切生物的住处，和贮藏处。一切都是明证。

(7) 他于六日内创造天地，他的宝座立在水上，以便他考验你们，看你们中谁的行为最善。如果你们说：“你们死后确是复活的。”不信道者必定会说：“这只是明显的魔术。”

(8) 如果我为他们延缓刑罚，那他们必定说：“什么能延缓刑罚呢？”在刑罚降临他们之日，刑罚肯定不会阻止他们，他们将遭受他们所嘲笑的刑罚。

(9) 如果我们使人尝了从我发出的恩惠，然后又把它收回，那末，他确是绝望的，确是忘恩负义的。

(10) 如果他遭受苦难之后，我使他尝到恩惠的滋味，那他必定会说：“苦难已离我而去。”他确是自满的，确是自大的。

(11) 唯有坚忍且行善的人，能获得赦免，并获得重大的报酬。

(12) 难道你们会忽略所受启示的经典吗？或者你们会因此而心生不满，因为他们说：“为什么没有一位珍宝降示他？为什么没有一位天使与他同行？其实，你只是一个警告者。真主确是万物的统治者。”

(13) 难道他们说“这是他所编造的”吗？你说：“你拿十个类似的、所编造的《古兰经》来，除真主外，你应当祈祷任何你能祈祷的，如果你们是诚实的。”

(14) 如果他们不回答你，那么，你应当知道，这部经是真主亲自降示的，除他外，绝无应受崇拜的。难道你们不顺从吗？

(15) 谁欲享受今世的生活和其上的奢华，我将以他们的行为来报酬他们，他们在今世的生活和其上的奢华，我将不致使他们遭受剥夺。

(16) 这等人，在后世，除火狱外，一无所得。他们在后世的一切行为，已失去意义，他们的一切行为，已毫无价值。

(17) 凡信从主发出的明证，并有从主发出的见证的人，确是信从主的。在这之前，有穆萨的经典，作为向导和慈恩。谁信从古兰经，谁就信从它。谁在各派中不信它，那末，火狱是他的归宿。故你对此不要怀疑。这确是降示你的主的真理，但大半的人不信道。

(18) 假借真主的名义而捏造谎言的人，有谁比他们更不义呢？这些人将被带到他们的主面前，而证人们将说：“这些人确是假借真主的名义而捏造谎言的。”真主的弃绝确是降临不义者的。

(19) 他们阻碍真主的大道，并且以真主的大道为悖逆，对于后世，他们是不信道的。

(20) 这些人在大地上，不辜负真主的期望，除真主外，他们没有任何保护者。他们将受加重的刑罚。他们听不见，也看不见。

(21) 这些人迷失了自己，也失去了他们曾经发明的东西。

(22) 他们在后世确是最大亏损的。

(23) 那些信道而且行善，并且谦卑他们的主的人，是乐园的居民，他们将永居其中。

(24) 双方的例子，就像盲人和聋子，以及视力正常的人和听力正常的人。他们相比较而言是平等的吗？那么，你们难道不记得吗？

(25) 我确已派遣努哈去教他的宗族，说：“我确是你们的一个明察者，

(26) 你们只崇拜真主。我确担心你们会遭受痛苦日的刑罚。”

(27) 他的宗族中不信道者中，有一位说：“我们看你不过是我们中的普通人，我们看你不过是我们中最低贱的人所追随的，我们看不出你比我们有什么功绩，我们只相信你们是说谎的。”

(28) 他说：“我的宗族啊！你们想过吗？如果我确有从我的主发出的明证，并且他确已恩待我，而你们却不明白，那么，难道我们还要强迫你们接受它，而你们却不愿意接受呢？”

(29) 我的宗族啊！我不为你们求什么财富，我的报酬只来自真主。我不驱逐信道的民众，他们必将遇见他们的主。但我看出你们确是愚昧的民众。

(30) 我的宗族啊！如果我驱逐他们，谁能保护我免受真主的惩罚呢？难道你们不接受教训吗？

(31) 我不对你们说，我是真主的保佑者，我不说，我是幽暗的，我不说，我是天使，我不对你们所亲眼所见的人说，真主不

赐予他们任何好处。真主确是全知他们心中所想的。若是这样，我确是不义的。

(32) 他们说：“努哈啊！你确已与我们争论，并且屡次与我们争辩。如果你是诚实的人，那么就把你所威胁我们的，拿来给我们看吧。”

(33) 他说：“真主只在他意欲的时候，才把一切事业带来给你们，你们不会使他失败。”

(34) 我虽有意劝告你们，但你们对于我的劝告，无益于你们。如果真主有意使你们误入歧途，他是你们的主，你们只归回到他那里。”

(35) 难道他们说这是他杜撰的吗？你说：“如果这是我杜撰的，那末，我的罪孽必归于我；你们所犯的罪孽，我与你们无关。”

(36) 努哈受了启示说：“你的宗族中，除信道者外，再没有一个信道的，所以你不要为他们的行为忧愁。

(37) 你应当在我的指引下，建造船只。你不要以不义者来指责我，他们是必定会被淹死的。”

(38) 他造了方舟，每当他的族人中那些显赫的人经过时，他们就嘲笑他。他说：“如果你们嘲笑我们，那我们也会嘲笑你们，就像你们嘲笑一样。”

(39) 你将知道，谁将受羞辱的刑罚，谁将受永久的刑罚。”

(40) 直到我的命令降临，炉水溢出的时候，我说：“你们应当把你们的每一只配偶和你们的家属，装在船上。除经上所记者外，和信道的人也包括在内。”但除了少数人以外，没有一个人同他信道。

(41) 努哈说：“你们可以乘船，船只的航向和停泊处，都只因真主的名义。我的主确是至赦的，确是至慈的。”

(42) 船载着他们驶过如山般的波浪。诺亚对远处的儿子说：“我儿啊，你跟我们一起上船吧，不要跟不信道者在一起。”

(43) 他说：“我将到山上去，求山能保佑我免遭洪水的袭击。”努哈说：“今天，绝没有任何人能保佑我免遭真主的判决，除非真主恩待谁。”于是波浪从他们中间涌来，努哈也淹死了。

(44) 有人说：“大地啊，吞下你的水吧！天啊，不要下雨吧！”于是水退去，事情就完成了，船停在了犹底山上。有人说：“不义的人民啊，滚开吧！”

(45) 努哈呼叫他的主，说：“我的主啊，我的儿子确是我家的一员，你的诺言确是真实的，你确是裁定者中最公正的。”

(46) 他说：“努哈啊！他确不是你的宗族成员，他确是行不善的。你不要问我你所不知道的事。我劝你不要成为愚人。”

(47) 努哈说：“我的主啊！我求你庇护，因为我不问我不知道的事。除非你饶恕我，并且怜悯我，否则，我确是亏损者。”

(48) 有人说：“努哈啊！你将从我这里安全地登陆。你将享受到许多福分，并赐福于你和你的后裔。在外邦人中，我将使他们享受快乐，然后，他们将遭受我所降的痛苦的刑罚。”

(49) 这是我从深奥的启示中，所启示给你的。你和你的宗族，在此之前，并不知道这一点。故你应当忍耐，因为善人必将获得最好的结局。

(50) 我又派遣他们的兄弟呼德去教化阿德。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他外，绝无应受崇拜的。你们只确是捏造谎言的。”

(51) 我的族人啊！我不向你们索取任何报酬，我的报酬只来自创造我的主。难道你们不推理吗？

(52) 我的宗族啊！你们应当向主求饶，然后向他忏悔。他将降下阵雨，使你们的力量加增，使你们的力量加增。你们不要逃避，因为你们是罪犯。

(53) 他们说：“呼德啊！你并没有向我们带来明显的证据，我们不会听从你的命令而抛弃我们的神灵，我们也不信道。

(54) 我们只说，我们的一些神灵以邪恶附身于你们。”他说：“我确已召唤真主作证，你们也作证，我与你们以真主为物而无分。

(55) 除他以外，你们应当共同谋害我，不要给我宽限。

(56) 我确是信赖真主的，我的主，也是你们的主。凡是生物，他都护卫着。我的主确是遵循正道的。

(57) 如果你们违背，那末，我已将我所奉派给你们经典传给你们了。我的主将把继承权传给你们以外的人，你们不得伤害他。我的主确是万物的保护者。”

(58) 当我的命令降临的时候，我因我的慈恩而拯救了胡德和与他们同信道的人，我使他们免受严厉的刑罚。

(59) 这是阿德人，他否认主的迹象，违抗他的使者，而顺从一切暴君的命令。

(60) 他们在今世和复活日，都受诅咒。阿德人确已否认了他们的主，然后胡德人也抛弃了阿德人。

(61) 我又派遣他们的兄弟萨利哈去教化赛莫德人。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。他从大地上创造你们，并把你们安置在大地上。你们应当向他求饶，然后向他忏悔。我的主确是临近的，确是响应的。”

(62) 他们说：“萨利赫啊，你以前是我们中间一个许诺的人。难道你禁止我们崇拜我们祖先所崇拜的吗？对于你所邀请我们崇拜的事物，我们确实心存疑惑。”

(63) 他说：“我的宗族啊！你们想过吗？如果我遵守从我的主发出的明证，并且他确已恩待我，那么，如果我违抗真主，谁来保护我免受真主的伤害呢？因此，你们只增加我的损失。”

(64) 我的宗族啊！这是真主的母骆驼，是你们的一个迹象。叫她以真主的大地为食，你们不要伤害她，不然，你们将遭受紧急的刑罚。”

(65) 但他们却打断了她的腿。于是他说：“你们在家里好好享受三天吧。这是不容否认的诺言。”

(66) 当我的命令降临的时候，我因我的恩惠，拯救了撒利哈和与他同信道的人，使他们免受那日的凌辱。你的主确是万能的，确是万能的。

(67) 那些不义之人被一声尖叫所击倒，他们便倒在自己的屋子里。

(68) 好像他们在那里没有得到过任何好处。赛莫德人确已否认了他们的主，然后，赛莫德人就离开了。

(69) 我的众使者确已来到易卜拉欣那里，向他们报喜，说：“祝你平安。”他答道：“祝你平安。”并且毫不迟延地给他们献上一只烤牛犊。

(70) 当他看见他们的手不去拿它的时候，他就不信任他们，并且感到他们的恐惧。他们说：“不要害怕。我们奉命去探望鲁特的宗族。”

(71) 他的妻子站着，微笑着。我向她报喜易司哈格的喜讯。易司哈格之后，又有叶尔孤白。

(72) 她说：“我真倒霉！我是个老妇人，我的丈夫也是个老头，难道我还要生孩子吗？这真是太奇怪了！”

(73) 他们说：“难道你们对真主的预定感到惊奇吗？愿真主的慈恩和祝福降临你们，你们的家人。他确是可赞颂的，确是可敬的。”

(74) 当易卜拉欣的惊恐消退，而听到好消息的时候，他就针对鲁特的宗族问题和我争论起来。

(75) 易卜拉欣确是至忍的，确是忧愁的，确是归依真主的。

(76) 天使们说：“易卜拉欣啊！你还是放弃这个念头吧。你的主的命令确已降临他们，他们将遭受不可抗拒的惩罚。”

(77) 当我的众使者来到鲁特那里的时候，他们为他们感到痛心，为他们感到十分难过，他说：“这是考验的一天。”

(78) 他的宗族快步来到他那里，在此之前，他们一直在做恶事。他说：“我的宗族啊！她们是我的女儿，她们对你们来说是纯洁的。你们应当敬畏真主，不要因我的客人而羞辱我。难道你们中没有一个明达理智的人吗？”

(79) 他们说：“你们早已知道，对于你们的女儿，我们无权要求什么。你们也知道我们想要什么。”

(80) 他说：“如果我有力量对抗你们，或能得到有力的支持，那该有多好啊。”

(81) 众天使说：“鲁特啊！我们确是你的主的使者，他们绝不会来到你这里。你应当在夜间带着你的家人出发，你们中间不要有人回头看，但你的妻子除外，她将受到打击。他们的约会是在早晨，早晨不是快到了吗？”

(82) 当我的命令降临的时候，我使那城的最高处变为最低处，并降下厚厚的粘土石头，落在他们身上。

(83) 你的主确已定了。真主的刑罚，对于不义者，是极不远的。

(84) 我又派遣他们的兄弟舒阿布去教化麦德彦人。他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。你们不要降低尺度和天平。我确已看见你们过着幸福的生活，但我确已为你们担心万物之日的刑罚。”

(85) 我的民众啊！你们应当公平地对待他人，不要剥夺他们应得的利益，不要在大地上行骗，不要散布腐败。

(86) 真主所留下的，对于你们是有益的，如果你们信道，但我并不是你们的监护人。”

(87) 他们说：“舒阿布啊！难道你的祈祷命令我们放弃我们祖先所崇拜的宗教，或不让我们随心所欲地支配我们的财富吗？你确是宽容的，确是正直的。”

(88) 他说：“我的宗族啊！你们想过吗？如果我确是依据从我的主发出的明证，并且他确已从他发出，给我以优厚的给养。对于我所禁止你们的事，我不打算与你们不同，我只打算尽力改过。我的成功，只靠真主。我信赖他，我只归依他。”

(89) 我的宗族啊！不要因为你们与我发生矛盾，而遭受与努哈宗族、胡德宗族和萨利哈宗族相同的惩罚。鲁特宗族离你们并不遥远。

(90) 你应当向你的主求饶，然后向他忏悔。我的主确是至慈的，确是至慈的。”

(91) 他们说：“舒阿布啊，我们不太明白你所说的话，我们认为你是个懦夫。要不是看在你家人的份上，我们早就用石头打死你了。我们并不尊重你。”

(92) 他说：“我的宗族啊！难道你们尊敬我的亲属胜过尊敬真主吗？你们却把他抛在身后。我的主确是全知你们的行为的。”

(93) 我的宗族啊，你们应当按照自己的职责行事，我确是行动的。你们将知道谁将受凌辱的刑罚，谁是说谎的。你们应当警醒，我确是你们的警醒者。”

(94) 当我的命令降临的时候，我因从我发出的慈恩而拯救了舒阿布和与他一同信道的人，叫声袭击了不义的人，他们在自己家中倒地不起。

(95) 好像他们在那里没有过任何繁荣。然后，麦德彦和赛莫德人被带走了。

(96) 我确已派遣穆萨带着我的迹象和明证，

(97) 法老和他的臣民，他们却遵从法老的命令，而法老的命令毫无辨别力。

(98) 复活日，他将先于他的民众，引导他们入火狱，他们将要被导向悲惨的地方。

(99) 他们在今世和复活日，都受诅咒。他们所受的恩赐是可怜的。

(100) 这是我从我所讲述的那些城市中听到的消息，其中，有的还存留，有的已成残株。

(101) 我没有亏待他们，但他们自欺。当你的主的命令降临的时候，他们舍真主而祈祷的神祇，一点也没有使他们得到好处。他们只使他们遭受灾祸。

(102) 当你的主在那些不义的城市中，对他进行惩罚的时候，他的惩罚确是痛苦的，确是严厉的。

(103) 对于畏惧后世刑罚的人们，此中确有一种迹象。那是世人聚集的日子，那是被见证的日子。

(104) 我不拖延，除非暂时的。

(105) 在那日，凡是未经他的许可，人人都不能说话。他们之中，有穷苦的人，也有富裕的人。

(106) 那些卑鄙的人，将进入火狱，他们在火狱中受痛苦的折磨。

(107) 只要天地永存，他们就将永居其中，除非你的主所意欲的。你的主确是实现他的意旨的。

(108) 那些注定要过幸福生活的人，将进入乐园，在天地长存的期间里永居。除非你的主意欲，他们将享受不间断的恩赐。

(109) 你不要怀疑这些人所崇拜的。他们所崇拜的，不过是他们的祖先所崇拜的。我确要毫不减损地赏赐他们应得的一份。

(110) 我确已把经典赏赐穆萨，而他们却不同意。若非你的主预先降示一句话，那末，经典必定会由他们判决。对于经典，他们确是疑惑的。

(111) 你的主确将使他们各自受到自己行为的报酬，他确是彻知他们的行为的。

(112) 你们和跟随你们归正的人们，应当坚守所受的启示，不要逾越规矩。他确是明察你们的行为的。

(113) 你不要偏袒不义者，否则，你将受火刑，除真主外，你绝不会得到任何保护，也不能得到任何援助。

(114) 你应当在昼夜交替时谨守拜功。善功能除恶功。此乃记念者的教诲。

(115) 你们应当坚忍。真主确不使行善者的报酬丧失。

(116) 你们以前的世代中，为什么没有坚忍明辨的人，在大地上禁止贪污呢？除了我所拯救的少数人以外。不义的人，在大地上追求奢侈，他们确是罪犯。

(117) 你的主不至于不公正地毁灭那些城市，因为那些城市的居民都是改良主义者。

(118) 如果你的主意欲，他必使众人成为一个团体，但他们不会停止分歧，

(119) 除非你的主怜悯那些人，而他们因此而创造他们。但是你的主的预言是应验的：我必定要使精灵和人类一起充满火狱。

(120) 我所向你讲述的每一个使者的消息，都使你坚定心志。这些消息，对于信士们，确是真理、训诫和警示，降临你了。

(121) 你对不信道者说：‘你们各尽其职，我们确是劳动的。’

(122) 你们等待吧，我们确是等待的。”

(123) 天地玄机只是真主的，万事万物都归于真主。故你应当崇拜他，应当信赖他。你的主并不不知道你们的行为。

《苏拉》第 12 章：尤素福 (Yusuf) - 约瑟夫
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) Alif、Lam、Ra。这些是明晰的《古兰经》中的诗句。
- (2) 我确已将这部经典以阿拉伯文降示你们，以便你们了解。
- (3) 我把这部《古兰经》中最好的故事告诉你，虽然你们以前不知道。
- (4) 当时，约瑟对他的父亲说：“我父啊，我梦中看见十一颗星与太阳、月亮，我看见他们向我下拜。”
- (5) 他说：“我儿啊！你不要将你所见的告诉你的兄弟们，不然，他们会密谋陷害你。恶魔确是人类的明显敌人。”
- (6) 你的主这样拣选你，教你解梦，并完成他对你和叶尔孤白家的恩惠，如同他以前对你祖先易卜拉欣和易司哈格的恩惠一样。你的主确是全知的，确是至睿的。”
- (7) 对于那些询问的人来说，约瑟和他的兄弟们确实有很多迹象。
- (8) 他们说：“约瑟和他的兄弟在我们的父亲眼中比我们更可爱，而我们的族群又很强大。我们的父亲确是错了。”
- (9) 杀死约瑟，或将他驱逐到[另一个]土地；你们的父亲将只为你而面，然后你们将成为正直的人。”

(10) 其中有一个人说：“不要杀约瑟，把他扔到井底；如果你愿意做点什么的话，一些旅人会把他捡起来的。”

(11) 他们说：“父亲啊，我们确是他的忠臣，为什么你不把优素福托付给我们呢？”

(12) 明日叫他和我们同去，好让他吃好玩好，我们也必保护他。”

(13) 雅各说：“你把他带走确实让我感到难过，我担心你不知道的时候狼会把他吃掉。”

(14) 他们说：“如果我们的队伍很强大，却被狼吃掉，那我们确实就失败了。”

(15) 当他们把他带出来，并商定把他放入井底的时候，我启示他说：“你必定会在他们还不知道的时候，把他们所遭遇的事告诉他们。”

(16) 她们晚上哭着来到父亲那里。

(17) 他们说：“我们的父亲啊，我们确曾彼此竞跑，把财物留给了优素福，结果狼把他吃了。即使我们说实话，你也不会相信我们。”

(18) 他们使他的衣裳沾上了假血。他说：“你们的灵魂确已引诱你们做了某事。故忍耐是适当的。你们所求的真主确是你们所捏造的，是你们所寻求的救助。”

(19) 有一旅人来，他们派出一个汲水人，他放下水桶，说：“好消息！有一个男孩。”他们就把他当作货物藏起来。真主是全知他们的行为的。

(20) 他们以低价——几个迪尔汗——把他卖了，而对于他，他们是那些满足于现状的人。

(21) 买他的埃及女子对他的妻子说：“你让他住得舒适些，也许他能给我们带来好处，或者我们可以收他为义子。”我使约瑟住在这地上，以便教他讲解道理。真主确是全能的，但世人大半不知道。

(22) 当他达到成年期的时候，我赏赐他智慧和学识。我这样报酬行善者。

(23) 当时，那女人正住在他的家里，她想勾引他。她关上门，说：“你到我这里来吧。”他说：“我祈求真主的庇护。他确是我的主人，他使我的家境富裕。不义者确是不会成功的。”

(24) 她确是要引诱他，假若他没有见到他的主的迹象，他必定会亲近她。这样，我便能使他免受邪恶和淫行。他确是我的仆人之一。

(25) 于是他们俩跑到门口，她从后面撕开丈夫的衬衣，发现丈夫站在门口。她说：“对你的妻子怀有恶意的人，除了坐牢或受痛苦的惩罚，还能得到什么报应呢？”

(26) 约瑟说：“是她引诱我。”她的家人作证说：“如果他的衣服前襟被撕破了，那么她说的是实话，而他是一个撒谎者。”

(27) 但如果他的衬衣从后面被撕破，那么她就撒了谎，而他是一个诚实的人。”

(28) 当他（她的丈夫）看到自己的衬衣后背被撕破时，他说：“这确是你的计划。你的计划十分伟大。”

(29) 约瑟，你不要介意。你，妻子，为你的罪求饶恕。你确是罪人。

(30) 城里的妇女们说：“阿齐兹的妻子想引诱她的男奴，而男奴对她产生了爱慕之情。我们确实看到她犯了明显的错误。”

(31) 当她得知他们的阴谋时，她就派人去把他们召集起来，为他们准备了一顿盛宴，并给他们每人一把刀，对约瑟说：“出来吧。”当他们看见他时，他们非常钦佩他，并割伤了自己的手，说道：“真主是完美的！这不是一个人，而是一位高贵的天使。”

(32) 她说：“这就是你指责我的人。我确实试图引诱他，但他坚决拒绝。如果他不按我的命令去做，他必定会被监禁，并成为下流的人。”

(33) 他说：“我的主啊！我宁愿去坐牢，也不愿去受他们的诱惑。如果你不阻止他们的阴谋，那我也许会顺从他们，成为愚昧的人。”

(34) 于是他的主回答了他，并且使他的阴谋不得逞。他确是全聪的，确是全知的。

(35) 他们看见这些神迹以后，就想把他暂时囚在监狱里。

(36) 有两个少年人同他进了监牢。一个说：“我确已看见自己在榨酒。”另一个说：“我确已看见自己头上顶着饼，有鸟儿在吃。请告诉我们梦的解释，我们确已看见行善的人。”

(37) 他说：“凡供给你们的食物，我只在它来到你们面前，告诉你们它的解释。这是我的主所启示我的。我确已离弃了不信道的民众的宗教，他们在后世，是不信道的。”

(38) 我确是顺从我祖先易卜拉欣、易司哈格、叶尔孤白的宗教的。我们决不以任何物配以真主。这是真主赐我们和世人以的恩惠，但世人大半是不感恩的。

(39) 我的两位囚友啊！是各自的主宰更好，还是独一的、万能的真主更好呢？

(40) 除真主以外，你们只崇拜你们所命名的名号，你们和你们的祖先，真主并未降示任何权威。一切法律，只为真主。他命令你们只崇拜他。这是正确的宗教，但大多数人不知道。

(41) 我两个同囚的弟兄啊，你们中间一个要给他的主人斟酒，一个要被钉在十字架上，飞鸟要吃他的头。你们二人所问的事已经定了。

(42) 约瑟又对那他所知道可以自由释放的人说：“你在你的主人面前提提我吧。”但撒旦使他忘记了向他的主人提提我，他就在监狱里呆了好几年。

(43) 王说：“我确已梦见七头肥母牛被七头瘦母牛吃掉，又梦见七穗青麦和枯麦。诸位大人，若你们能解梦，就请将我所见的解释给我听吧。”

(44) 他们说：“这只是一堆假梦而已，我们不懂解梦。”

(45) 过了一段时间，那位被释放的、而且想起来了的人说：“我将把道理告诉你，你派我去吧。”

(46) 约瑟啊，诚实的人啊，你给我们讲一讲七头肥牛被七头瘦牛吃掉的事，以及七根青麦穗和一些干麦穗的事，好让我回到人们那里去，也许他们会知道的。”

(47) 约瑟说：“你们要连续七年耕种，所收的庄稼可以留在穗子上，只留下一点供你们食用。

(48) 再后是七个困难年，这七年将耗尽你们为他们所积蓄的一切，只剩下一点点。

(49) 再后来，必有一年，民中将会有雨，民中将会有榨取的橄榄和葡萄。”

(50) 王说：“你带他到我这里来。”使者来到约瑟那里，约瑟说：“你回到你的主那里去问他说：‘那些割手的妇人有何事呢？’我的主确是全知她们的计谋的。”

(51) 国王问妇女们：“当初你们引诱优素福的时候，你们的情况是怎样的？”她们说：“真主是完美的！我们对他一无所知。”阿齐兹的妻子说：“现在真相大白了。是我引诱了他，他确是诚实的人。”

(52) 这样他就知道，我没有在他不在的时候背叛他，真主不引导背叛者的阴谋。

(53) 我不自赦。凡是邪恶的人，只有我的主所怜悯的人，才是邪恶的。我的主确是至赦的，确是至慈的。”

(54) 王说：“你带他到我这里来，我要立他为我的独任。”当摩西回答他的时候，他说：“你今日确已立为人所信任。”

(55) 约瑟说：“请你派我管理国家的仓库，我确是明智的守护者。”

(56) 我这样使优素福在地方上安居，让他在自己所意欲的地方居住。我恩待我所意欲的人，我不使行善者失去报酬。

(57) 信道而且敬畏真主的人们，后世的报酬是优厚的。

(58) 约瑟的哥哥们来了，他们到了他那里，他认得他们，他们却不认识他。

(59) 当他把供给他们的食物供给完毕之后，他说：“你们带一个你们父亲的兄弟来给我吧。难道你们不知道我善于宽容别人，又善于调和别人吗？”

(60) 如果你们不把他带给我，后世我将不再给你们任何优待，你们也将不再接近我。”

(61) 他们说：“我们将劝服他的父亲，我们一定能做到。”

(62) 约瑟又对仆人说：“你们把货物放在囊中，等他们回去之后，好让他们认出是货物，或者他们还会回来。”

(63) 当他们回到父亲那里的时候，他们说：“父亲啊，我们没有更多的升斗，求你派我们的兄弟和我们一起去，以便我们可以得到升斗，我们确是他的监护人。”

(64) 他说：“我把他托付给你，除非像以前我托付你照顾他的弟弟一样。真主确是至善的保护者，确是至慈的。”

(65) 他们打开行李，发现货物已归还。他们说：“父亲啊，我们还想要什么呢？这就是我们归还的货物。这样，我们就可以养家糊口，保护我们的兄弟，增加骆驼的驮重，这是轻而易举的事。”

(66) 雅各说：“我决不派他与你们同行，除非你们以真主向我保证，你们将带他回来，除非你们被敌人包围。”当他们保证之后，雅各说：“真主确是见证人。”

(67) 他说：“我的儿子们啊！你们不要从一个门进去，要从不同的门进去，对于真主的判决，我不能帮助你们一分一毫。判决只在真主，我信赖他，信赖他的人也只信赖他。”

(68) 当她们离开她们的父亲所命令她们去的地方的时候，这对她们毫无益处，只有叶尔孤白心里有需要，而叶尔孤白满足了这种需要。他确是知识丰富的，因为他受了我所教诲。但世人大半不知道。

(69) 当他们来到约瑟那里的时候，他就把他的弟弟接到自己身边，说：“我确是你的弟弟，所以你不要因为他们对我所作的事而感到绝望。”

(70) 当他把食物供给他们之后，他把金杯放进他兄弟的包里。这时，一个传令官喊道：“商队啊，你们真是小偷。”

(71) 他们走近他们，问道：“你们缺少什么？”

(72) 他们说：“我们缺少国王的量器。谁能提供，就赏赐一骆驼的驮重，我对此负责。”

(73) 他们说：“以真主发誓！你确是知道的，我们并不是来扰乱地方的，我们也不是盗贼。”

(74) (原告们)说：“如果你们撒谎，那将受到什么惩罚呢？”

(75) 兄弟们说：“谁的袋子里有钱，谁就受报应。我们这样报复不义者。”

(76) 于是他从他们的包里搜出，然后从他弟弟的包里取出那只包。我这样为优素福安排了一切。若非真主意欲，他决不能使他的弟弟信奉国王的宗教。我使我所意欲的人，逐级提高，但凡有知识的人，必多一人。

(77) 他们说：“如果他偷窃，那他有一个兄弟也曾偷窃过。”但约瑟默默地记在心里，没有告诉他们。他说：“你的处境比你更坏，真主是全知你的。”

(78) 他们说：“阿齐兹啊，他确有一个老人，你从我们当中选一个人去代替他吧。我们确认为你是一位行善者。”

(79) 他说：“我祈求真主的庇护，以防止我们只接受我们所拥有的人。否则，我们就不公正了。”

(80) 当他们对约瑟绝望的时候，他们就彼此商议。他们中最年长的说：“难道你不知道，你的父亲曾向你宣誓，而你却没有尽到对约瑟的责任吗？我决不离开这片土地，除非我父亲允许，或真主为我作出判决，他确是至善的判决者。”

(81) 你回去见你的父亲吧，你就说：‘我们的父亲啊，你的儿子确是偷窃了财物，我们只作证我们所知道的事，我们也不见证未见的事。

(82) 你问我们所住的城市，和我们所来的商队，我们确是诚实的。”

(83) 雅各说：“你们的灵魂曾引诱你们做某件事，所以忍耐是适当的。也许真主会把他们全部带到我这里来。他确是全知的，确是至睿的。”

(84) 他转过身去，说：“噢，我为优素福感到悲伤。”他的眼睛因悲伤而变白，因为他是一个压制者。

(85) 他们说：“以真主发誓！你们决不停止记念优素福，直到你们病入膏肓，或成为亡者。”

(86) 他说：“我只向真主诉说我的苦难和忧患，我从真主那里知道你们所不知道的事。

(87) 我的儿子们啊！你们去探听约瑟和他的兄弟的情况吧！你们不要对真主的救济感到绝望，只有不信道的民众，绝不会绝望。

(88) 当他们来到约瑟那里的时候，他们说：“阿齐兹啊，我们和我们家遭遇了灾祸，我们带来的都是劣质的货物，求你给我们充分的享受，施舍给我们吧。真主确是报酬施舍者的。”

(89) 他说，“你知道当初你们愚昧无知的时候，你们对约瑟和他的兄弟做了什么吗？”

(90) 他们说：“你真是约瑟吗？”他说：“我是约瑟，这是我的兄弟。真主确已恩待我们了。凡敬畏真主而且坚忍的人，真主不失其善人的报酬。”

(91) 他们说：“以真主起誓，真主确已使你优于我们，我们确是罪人。”

(92) 他说：“今天你们不会有任何罪责。愿真主宥恕你们，他是至慈的。”

(93) 你拿我的这件衬衣，盖在我父亲的脸上，他就能看见了。你把你们一家人都召集到我这里来。”

(94) 当商队起程的时候，他们的父亲说：“如果你们不认为我的智力衰退的话，我确实闻到了约瑟的气味，并且认为他还活着。”

(95) 他们说：“以真主起誓，你们确是犯了旧有的迷误。”

(96) 当报喜者到来的时候，他把这颗宝石投在自己的脸上，他便恢复了视力。他说：“难道我没有对你们说过吗？我从真主那里知道你们所不知道的事。”

(97) 他们说：“我们的父亲啊！请你为我们求饶我们的罪过吧！我们确是罪人。”

(98) 他说：“我将为你们向我的主求饶恕。他确是至赦的，确是至慈的。”

(99) 当他们进入约瑟的时候，他就接待了他的父母，并且说：“若真主愿意，你们可以平安地进入埃及。”

(100) 他把他的父母扶到宝座上，他们就向他叩头。他说：“我的父亲啊！这是我以前所见的景象，我的主已使它成真了。当恶魔使我和我的兄弟们分离之后，他把我从牢狱中解救出来，又把你们从流浪生活中带到这里，他对我确是仁慈的。我的主确是精明的，确是至睿的。”

(101) 我的主啊！你确已赏赐我权能，你教我解梦。你是天地的主宰，你是我今世和后世的保护者。求你使我死后仍为穆斯林，使我与敬畏者为伍。

(102) 这是我从幽暗的新闻中，所启示你的。当他们谋划阴谋的时候，你并不在他们中间。

(103) 虽然你们力求，但大多数民众还是不信道。

(104) 你不为他们求任何报酬，它不过是对世人的一种教诲。

(105) 他们逃避天地间的种种迹象，而转离天地呢？

(106) 他们大半不信仰真主，只以物配主。

(107) 难道他们相信真主的刑罚不会突然降临他们吗？难道他们相信复生日不会突然来临，而他们却没有意识到呢？

(108) 你说：“这是我的道路，我以明辨的方式，召集真主，我和顺从我的人们，真主至高无上，我不是以物配主的。”

(109) 在你之前，我只派遣一些使者，他们都是城邦居民中受我启示的。难道他们没有周游大地，观察前人的结局吗？后世的住宅，对于敬畏真主的人们，是最美好的。难道你们不推理吗？

(110) 当众使者绝望，确信自己已被拒绝的时候，我的胜利降临他们，我所意欲的人得救了。对于不法的民众，我的惩罚是不能推卸的。

(111) 他们的故事对那些有理解力的人确实有教益。它（即《古兰经》）绝不是虚构的叙述，而是对之前发生的事情的确认，对一切事物的详细解释，以及对信仰者的指导和怜悯。

苏拉 13 : الرعد (Ar-Ra'd) - 雷霆

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 阿利夫、拉姆、米姆、拉。这些是《古兰经》的节文。你的主所启示你的经典，都是真理，但大多数人不信。

(2) 真主创造了诸天，而你们却看不到柱子，他居于宝座之上。他制伏日月，使它们各自运行一定时期。他主宰万事，详细解释各种迹象，以便你们确信将与你们的主相会。

(3) 他铺张大地，在大地上安置山岳和河流，并用各种果实造出两种。他以黑夜遮蔽白昼。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。

(4) 大地上有许多葡萄园、庄稼地和椰枣园，它们都用同一根茎生长，或用不同根茎生长，它们都用同一水灌溉，我使其中有些果实比别的果实多。对于能理解的民众，此中确有许多迹象。

(5) 如果你们惊奇，那末，他们的话说得也真是惊奇。他们说：“当我们归于尘土的时候，难道我们真能被带入新造物吗？”这些人确是不信道者，他们的颈项上带锁链，他们是火狱的居民，他们将永居其中。

(6) 他们劝你先行行恶，后行善。其实，在他们面前，已经有惩罚了。你的主确是至宥世人的，虽然他们犯了罪，你的主确是至宥的，你的刑罚确是严厉的。

(7) 不信道的人们说：“为什么他的主不降示他一种迹象呢？”你只是一位警告者，是每个民族的向导。

(8) 真主知道一切女子所生的，知道子宫的不足和过剩，凡事都是有定数的。

(9) 他是隐秘事物和可见事物的全知者，是至高无上的，是至尊的。

(10) 无论是隐匿言语，还是公开言语，无论是夜间隐匿，还是白天显露，对于你们来说，都是一样。

(11) 每个人的前后，都有奉真主的命令而相继保护他。真主不改变一个民族的境遇，直到他们改变自己的本性。当真主打算加害一个民族时，它不能挽回，除他以外，他们找不到任何保护者。

(12) 他使你们看见闪电，使你们惊恐，使你们盼望，并且使乌云密布。

(13) 雷电赞颂真主，天使也敬畏真主，他发出雷电，攻击他所意欲的人，当他们争论真主的时候，他的攻击是严厉的。

(14) 只向他祈祷真理。他们舍他祈祷的，毫无回应。这就如同伸手向水祈求，欲将水送到嘴里，而水却不能到达嘴里。不信道者的祈祷，只是迷误。

(15) 天地万物，无论自愿还是不自愿，都向真主叩头，早晨和午后，它们的影子也都向真主叩头。

(16) 你说：“谁是天地的主呢？”你说：“真主。”你说：“难道你们舍真主而选择一些不能自利或自害的保护者吗？”你说：“难道盲人相当于明眼人吗？黑暗相当于光明吗？难道他们以真主的伙伴创造万物，而他们所创造的万物与他们相似吗？”你说：“真主是万物的创造者，确是独一的，确是万物的统治者。”

(17) 他从云中降下雨水，山谷随其容量而流，急流中涌起泡沫。他们为求装饰和器皿，在火中烧制矿石，所产的泡沫也与矿石相同。真主这样阐明真理和谬误。泡沫一被抛弃，便消失不

见；对世人有益的东西，仍存于大地。真主这样阐明真理和谬误。

(18) 响应主的人，将享受最好的报酬；不响应主的人，即使拥有大地上的一切，以及其中的一切，他们也想用这些报酬来赎身。这等人将受最恶劣的报酬，他们的归宿是火狱，他们的归宿是凄惨的。

(19) 知道你的主所降示你的经典是真理的人，难道他像瞎子一样吗？只有明达的人，才知道。

(20) 那些履行真主的盟约，而且不破坏盟约的人，

(21) 那些遵守真主所命令遵守的戒律，并且敬畏主，并且畏惧罪孽的人，

(22) 那些坚忍的人，寻求主的喜悦，谨守拜功，并且分施我所赐予的物品，以善报恶，这等人将享受家园的美好结局。

(23) 永居的乐园。他们将和他们的祖先、配偶、子孙中行善的人一同进入乐园。天使们将从各门进入乐园，

(24) “愿你们平安，因为你们所忍受的一切，最终的归宿是美好的。”

(25) 但那些与真主缔结盟约之后又破坏盟约的人，以及那些破坏真主所命令缔结的契约的人，并且使人败坏于大地的人，将受诅咒，并将落入最恶劣的境地。

(26) 真主对于他所意欲者，确是宽容的，对于他所意欲者，确是限制的。他们在今世生活中享受快乐。但与后世相比，今世的生活，只能是短暂的享受。

(27) 不信道的人们说：“为什么他没有从主那里受到一种迹象呢？”你说：“真主确使他所意欲者迷误，确使归顺者归向真主。

(28) 那些信道的人，他们的心因记念真主而得到安宁。他们的心因记念真主而得到安宁。

(29) 信道而且行善的人们，将享受美好的境界和美好的报酬。

(30) 我这样派遣你去教化一个民族，在那个民族以前，其他民族已经灭绝了。你这样派遣你去教化一个民族，以便你对他们宣读我所降示你的经典，而他们却不信至慈的主。你说：“他是我的主，除他外，绝无应受崇拜的。我信赖他，我的归宿只归于他。”

(31) 假若有一部《古兰经》，能移开群山，崩裂大地，或使死者开口说话，那全是真主的作为。难道信道的人们以为，假若真主意欲，他必引导全人类吗？不信道的人们，因自己的行为，必遭受灾祸，或住在他们的家门口，直到真主的应许来临。真主确是不会违约的。

(32) 在你之前，许多使者确已被你嘲笑了，我曾延长不信道者的寿命，然后，我惩治他们，他们的刑罚确是重大的。

(33) 他是一切众生的维护者，并且知道一切众生的所得，像一切众生一样。他们以物配主。你说：“你们说出他们的名字吧！难道你们要以他所不知道的大地上的真理和明显的言语来告诉他的吗？”他们的诡计，确已使不信道者得益，而他们已偏离正道。真主使谁迷误，谁就绝无向导。

(34) 他们在今世受刑罚，后世的刑罚更重的，他们在真主那里，没有任何保护者。

(35) 天堂是敬畏者所受的应许，天堂之下有诸河流淌，天堂的果实和树荫长存。这是敬畏者的结局，不信道者的结局是火狱。

(36) 信士们，对于你所受的启示，是欢喜的；对于反对你的人，却有人否认其中的一部分。你说：“我只奉命崇拜真主，而不以物配他。我邀请他来，我的归宿就是他。”

(37) 我这样降示它，作为一部阿拉伯的法律。如果你们在所受的教训之后，顺从他们的私欲，那么，在真主面前，你们没有任何保护者，也没有保护者。

(38) 在你之前，我确已派遣许多使者，并为他们设立了妻妾和后裔。凡使者，非奉真主之命，不得传达任何迹象。每一条诫命，都是一条法令。

(39) 真主必定消灭他所意欲的，必定证实的，有经书之母与他同在。

(40) 无论我把一部分的诫命显露你，还是使你死亡，你只须通报，而我却须负责。

(41) 难道他们不知道，我进攻大地，使它自边界消失吗？真主确是审判者，没有任何人能审判他的，他是清算迅速的。

(42) 在他们之前，人们确已谋划，但真主确是全能的。他知道每个人的报应，不信道者知道谁的归宿。

(43) 不信道的人们说：“你不是一个使者。”你说：“真主足以在我和你之间作证，并能作通晓经典的人的见证。”

《古兰经》第 14 章：易卜拉欣 (Ibrāhīm) - 亚伯拉罕

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 阿里夫、拉姆、拉。我降示你一部经典，以便你奉他们的主之命，引导世人出黑暗，走向光明，走向至高无上、至赞不绝口的主的道路。

(2) 真主是天地万物的主人。不信道者将受严厉的刑罚，

(3) 那些贪爱今世生活而不愿后世生活的人，妨碍真主的道路，并且试图使道路弯曲，他们是大错特错的。

(4) 我派遣任何使者，只用他的宗族的语言，为宗族阐明道理。真主使他所意欲者迷误，使他所意欲者遵循正道。他确是万能的，确是至睿的。

(5) 我派遣穆萨带着我的许多迹象去旅行，说：“你应当从重重黑暗中，领你的宗族走向光明，你应当提醒他们真主的日子。”对于坚忍和感恩的人，此中确有许多迹象。

(6) 当时，穆萨对他的宗族说：“你们应当记住真主所施予你们的恩典，因为他拯救你们脱离法老的宗族。法老曾使你们遭

受最痛苦的折磨，屠杀你们的儿子，保留你们的女人，这是从你们的主发出的重大考验。”

(7) 当时，你的主曾说过：“如果你们感谢，我必定加增你们的恩惠；如果你们忘恩负义，那末，我的刑罚确是严厉的。”

(8) 穆萨说：“如果你们和大地上一切居民不信道，那么，真主确是免于苦难的，确是可赞颂的。”

(9) 难道你们没有听到前人的福音吗？努哈、阿德、赛莫德和他们以后的人们的福音。除真主外，无人知道他们。他们的使者已把明证昭示他们，但他们却捂口说：“我们确已不信你所奉命传达的经典，对于你所号召我们去实践的经典，我们确已怀疑。”

(10) 他们的使者说：“难道真主是天地的创造者，难道还有怀疑的吗？他邀请你们来，为的是赦宥你们的罪过，并延缓你们一段时期。”他们说：“你们不过是我们这些凡人，想使我们背离我们的祖先所崇拜的宗教。求你给我们带来一部明证吧。”

(11) 他们的使者又对他们说：“我们不过是和你们一样的凡人，但真主只对他的仆人施恩，除非奉真主之命，我们才能给你们施恩。信士们只信赖真主。”

(12) 真主已引导我们走上正路，我们怎能不信赖他呢？我们必定能忍受你们所加于我们的灾祸。信赖真主的人们，只信赖他吧。”

(13) 不信道者对他们的使者们说：“我们必定要把你们驱逐出我们的国土，除非你们皈依我们的宗教。”他们的主启示他们说：“我们必定要毁灭不义者。

(14) 在他们之后，我必使你们住在那地，因为凡敬畏我的威严，畏惧我的警戒的人，

(15) 他们向真主祈求胜利，一切暴君都被消灭了。

(16) 在他前面的是火狱，他将喝浊水，

(17) 他要吞下，却难以咽下去。死亡会从四面八方临到他，但他不会死；在他前面有严厉的惩罚。

(18) 不信道者的行为，犹如暴风雨日被风吹散的灰烬，他们所作所为，毫无益处，这才是迷误。

(19) 难道你没有看到真主确实地创造了天地吗？如果他意欲，他能消灭你们，而创造一个新的世界。

(20) 这对于真主来说，并不困难。

(21) 他们都要在真主面前聚集。弱者对傲慢者说：“我们确是你的追随者，难道你们能帮助我们免受真主的刑罚吗？”他们说：“假若真主引导我们，那末，我们必也引导你们。我们固然是忍耐，或急躁，对我们来说都是一样，我们没有逃脱的余地。”

(22) 当这件事已结束时，恶魔说：“真主确已以真理的应许给你们，我却背叛了你们。我对你们并无权管束，只是我邀请了你们，而你们又答应了我。故你们不要责怪我，只责怪你们自

己吧。我不能帮助你们，你们也不能帮助我。我以前确否认你们以我为伴。不义者，确是受痛苦的刑罚。”

(23) 信道而且行善的人，将入下临诸河的乐园，奉他们的主的旨意而居住其中，在那里他们将受到安乐。

(24) 难道你没有思想真主所设立的榜样吗？一句善言，好比一棵好树，其根基坚固，其枝条高耸入云。

(25) 为它的主所许可，万物都按时地结果。真主为世人设立榜样，以便他们能够警醒。

(26) 坏话的例子就像一棵坏树，从地上被连根拔起，没有任何稳定性。

(27) 真主使信道的人们，在今世和后世，都坚固不变。真主使不义的人迷误，真主是随己意而行的。

(28) 难道你没有看到有些人以真主的恩惠换取不信道，而使他们的宗族居住在败坏的住宅吗？

(29) 他们将进入火狱，在那里焚烧，在那里的居所是凄惨的。

(30) 他们以真主的同类来迷惑世人，使他们偏离他的正道。你说：“你们享受吧！你们的归宿确是火狱。”

(31) 你告诉我的信道的仆人们，他们应当谨守拜功，并且公开或秘密地施舍我所赐予他们的财产，在交换与友谊不再存在的末日到来之前。

(32) 真主创造天地，并从云中降下雨水，并因雨水而使你们收获果实，他为你们制伏船舶，使它们在海上航行，他为你们制伏江河。

(33) 他为你们制伏日月，使之运转，又为你们制伏昼夜。

(34) 他把你们所求的一切赏赐你们。如果你们数算真主的恩惠，你们必不能数算。世人确是极不义的，确是忘恩负义的。

(35) 当时，易卜拉欣说：“我的主啊，求你保卫这座城池，求你保护我和我的子孙，不崇拜偶像。”

(36) 我的主啊！他们确已使许多民众误入歧途。谁顺从我，谁就是我的同胞；谁不顺从我，一你确是至赦的，确是至慈的。

(37) 我们的主啊！我确已使我的几个后裔，住在你的禁寺附近的一个荒谷里，以便他们谨守拜功。求你使世人心归顺他们，你以果实供养他们，以便他们感谢你。

(38) 我们的主啊，你确是知道我们所隐讳的和我们所表白的，天上地下，没有什么能瞒过真主的。

(39) 赞颂真主！我年老的时候，他赐我易司马仪和易司哈格。我的主确是听取祈祷的。

(40) 我的主啊！求你使我成为谨守拜功的人，使我的后裔成为多才多艺的人。我们的主啊！求你接受我的恳求。

(41) 我们的主啊！求你于清算之日饶恕我和我的父母，以及信士们。”

(42) 你不要以为真主不知道不义者的所作所为，他只延迟他们的行为，到那日，他们将惊恐不已。

(43) 他们昂首向前，目光无回，内心空虚。

(44) 你应当警戒众人，在那日，刑罚要降临他们。不义的人将说：“我们的主啊！求你暂时延缓我们，我们将响应你的号召，顺从使者。”难道你们没有发誓，说你们永无止境吗？

(45) 你们曾经居住在自欺者的住处，你们知道我怎样对待他们，并且我为你们树立了榜样。”

(46) 他们确已图谋，他们的阴谋，在真主那里是记录的，即使他们的阴谋，足以毁掉群山。

(47) 你不要以为真主不履行他所应许的使者的诺言。真主确是万能的，确是惩治的。

(48) 在那日，大地将为另一片大地所取代，天也将为另一片大地所取代，一切生物都将在独一的、万能的真主面前出没。

(49) 在那日，你将看见犯人被锁链捆锁在一起，

(50) 他们的衣服是用沥青做成的，他们的脸被火遮盖着。

(51) 以便真主能使一切众生享受自己所作所为的报酬。真主确是清算迅速的。

(52) 这部经书，对于世人，是一种警告，使人们知道，真主只是一个神，并且使能理智的人得到启示。

苏拉 15 : اٰی (Al-Ḥijr) - 岩石

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) Alif、Lam、Ra。这些是《圣经》的经文，也是一部清晰的《古兰经》。

(2) 也许不信的人希望自己是穆斯林。

(3) 让他们尽情享受吧，并被[虚假的]希望所吸引，因为他们将要知道。

(4) 我所毁灭的每一座城市，都是有其特定的目的的。

(5) 没有哪个国家会先于它终结，也没有哪个国家在它终结之后依然存在。

(6) 他们说：“受启示的人们啊！你确是疯子。”

(7) 如果你是诚实的人，为什么你不带天使来给我们呢？”

(8) 我派遣众天神来降世，只带着真理，他们不被赦免。

(9) 我确是降示启示的，我确是维护启示的。

(10) 在你之前，我确已派遣许多使者，去游历各民族。

(11) 凡有使者到他们这里来，他们就都讥笑他。

(12) 我这样将否认植入犯罪者的心中。

(13) 他们不信仰它，因为前人的先例已发生了。

(14) 即使我为他们打开天门，而他们仍升入天国，

(15) 他们说：“我们只是被迷惑了眼睛，我们不过是被魔法迷惑的民族罢了。”

(16) 我把许多星宿安置在天上，并且为观望的人而把天装饰得美丽。

(17) 我确已保护它，免受一切恶魔的侵扰。

- (18) 但窃听者被明焰所追击者除外。
- (19) 我把大地铺张开来，并在大地上设置了巍峨的山岳，并使万物生长在平坦的地方。
- (20) 我在空中为你们和那些你们所不能供养的人们创造生活资料。
- (21) 没有一事物不在我的保管之下，我只会按照一定的尺度，将它降示下来。
- (22) 我降下滋润万物的风，并从云中降下雨水，以你们饮用，但你们并不是雨水的仆从。
- (23) 我确是使人生命，使人死亡的，我是继承者。
- (24) 我确已知道你们先前的事，又确已知道你们后来的事。
- (25) 你的主确要把他们聚集起来，他确是至睿的，确是全知的。
- 。
- (26) 我确已用黏土和黑泥创造了人。
- (27) 我在以前用烈火创造了精灵。
- (28) 当时，你的主对众天神说：“我将用变质的黑泥，创造一个人。
- (29) 当我将我的灵吹入他体内，你就向他俯首叩头。”
- (30) 众天使就俯伏在地，
- (31) 伊布利斯除外，他拒绝与那些叩头的人在一起。

(32) 真主说：“伊布里斯啊！你怎么不和叩头的人在一起呢？”

(33) 他说：“你用黏土和黑泥创造的人，我决不向他叩头。”

(34) 真主说：“你出去吧，你确是被驱逐的。”

(35) 你们确是遭受咒诅的，直到报应日。”

(36) 他说：“我的主啊！求你宽恕我，直到他们复活之日。”

(37) 真主说：“你们确是被宽恕的。

(38) 直到众所周知的日子。”

(39) 他说：“我的主啊！你使我陷于迷误，所以我必使大地上的人们迷惑，我必使他们全都陷于迷误。

(40) 除你特选的仆人外。”

(41) 真主说：“这是一条归向我的直路。

(42) 我的仆人啊，你们对于他们，除顺从你们的邪教者外，别无其他权力。

(43) 火狱确是他们众人应许的地方。

(44) 它有七个门，每个门都有其指定的一部分。”

(45) 义人确能住在园中和泉源里。

(46) [有人告诉他]：“平安地、安全地进入那里。”

- (47) 我将消除他们心中的怨恨，使他们成为相对而坐的兄弟。
- (48) 他们在城里，决不会感到疲劳，也不会离开城。
- (49) （穆罕默德啊）你告诉我的仆人们，我是至赦的，是至慈的，
- (50) 我的惩罚是痛苦的惩罚。
- (51) 你应当告诉他们有关易卜拉欣的客人的事。
- (52) 当他们来见他的时候，他说：“平安！”他说：“我们确是惧怕你的。”
- (53) 他们说：“你不要害怕！我们确实实会给你带来一个博学的男孩子的好消息。”
- (54) 他说：“我已老了，你还向我报告什么好消息呢？你还告诉我什么奇迹呢？”
- (55) 他们说：“我确已以真理来报答你，故你不要丧气。”
- (56) 他说：“除迷误者外，谁能丧失主的恩惠呢？”
- (57) 易卜拉欣说：“众使者啊，你们来这里做什么呢？”
- (58) 他们说：“我们确是被派遣去教化那些犯罪的民众的，
- (59) 除鲁特家族外，我将拯救他们全体，
- (60) 除他的妻子外。”我已注定，她属于留下的人。
- (61) 当使者来到罗得家里的时候，

(62) 他说：“你们确是不可知的民众。”

(63) 他们说：“我们把他们所争论的那个东西带给你这里来，

(64) 我们确已把真理启示你了，我们确是诚实的。

(65) 你应当趁着夜色，率领家属出发，跟在他们后面，不要让任何人回头看，继续向你指示的地方走去。”

(66) 我以这件事为判决：那些人将在黎明被消灭。

(67) 城里的居民都欢呼雀跃。

(68) 罗得说：“这些人确是我的客人，所以你们不要羞辱我。

(69) 你应当敬畏真主，不要羞辱我。”

(70) 他们说：“难道我们没有禁止你们保护人们吗？”

(71) 罗得说：“如果你们愿意娶她们为妻，她们就是我的女儿。”

(72) 以你的生命起誓，他们确是醉酒而盲目地徘徊的。

(73) 于是，尖叫声在日出时袭击了他们。

(74) 我使这座城市的最高处变为最低处，并降下坚硬的粘土石头来打倒他们。

(75) 对于能辨别的民众来说，此中确有许多迹象。

(76) 那些城市确实确实位于一条既定的道路之上。

- (77) 对于信道的人们来说，此中确有一种迹象。
- (78) 丛林的居民也是不义的。
- (79) 故我惩罚他们，这两座城市确是在大道上。
- (80) 希吉拉的门徒们确已否认使者了。
- (81) 我曾将我的一些迹象赏赐他们，但他们却背离他们。
- (82) 他们常常在山上凿出房屋，感到很安全。
- (83) 但清晨，尖叫声袭来。
- (84) 因此，他们所得的劳作，对他们毫无益处。
- (85) 我创造天地万物，只出于真理。复生日确已来临，故你们应当宽恕他们。
- (86) 你的主确是全知的创造者。
- (87) 我确已把七部经书和一部伟大的《古兰经》赏赐你。
- (88) 你不要以我所使他们享受的事物为念，你不要为他们忧愁，你应当垂顾信士们。
- (89) 你说：“我确是明示的警告者。”
- (90) 我曾降示各样经典，给分离者们，
- (91) 他们把《古兰经》分成几部分。
- (92) 以你的主起誓，我们必定要审问他们所有人。

- (93) 关于他们过去所做的事情。
- (94) 你应当宣告你所受的命令，并且远离以神论者。
- (95) 我确能使你足以抵抗讥笑者。
- (96) 他们以别的神祇与真主同在，但他们将知道。
- (97) 我知道，他们的言论使你的心感到受约束。
- (98) 你应当赞颂你的主，并且叩头。
- (99) 你应当崇拜你的主，直到死亡来临。

第 16 章： 《蜜蜂》 (An-Nahl)

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 真主的命令即将来临，你不要妄图催促它。他确是至高无上的，他超越一切与他同享的事物。

(2) 他派遣众天神，带着命令之灵，降示他所意欲的仆人，说：“你们应当知道，除我以外，绝无应受崇拜的，故你们应当敬畏我。”

(3) 他本着真理创造了天地，他超越了一切与他相联系的事物。

(4) 他用一滴精子创造了人类；然而，他却立刻成为了明显的对手。

(5) 他为你们创造牲畜，使它们温暖，使你们得到利益，你们可以食用它们。

(6) 当你晚上把它们带回来，或者当你把它们放出去的时候，它们会给你带来美丽的享受。

(7) 他们把你们的货物，送到你们难以到达的地方。你们的主确是至慈的，确是至慈的。

(8) 他给你们创造马、骡、驴，以便你们骑乘和装饰。他所创造的，是你们所不知道的。

(9) 正道仅在真主，迷途在众多道路之中。如果他意欲，他能引导你们大家。

(10) 他从云中降下雨水，使你们可以饮用，并给你们提供草木。

(11) 他用这法子，为你们种植农作物、橄榄树、棕树、葡萄树，以及各种果实。对于能思想的民众，此中确有一种迹象。

(12) 他给你们制伏昼夜、日月和星宿，都是他所制伏的。对于能言善辩的民众，此中确有许多迹象。

(13) 他使他在大地上为你们所创造的各种颜色的生物屈服。对于能记念的民众，此中确有一种迹象。

(14) 他使海洋驯服，使你们能从中吃鲜美的食物，从中取用你们所佩带的装饰品。你们看见船只只在海洋中航行，因此你们可以寻求他的恩惠，也许你们会感谢他。

(15) 他为大地创造了许多山岳，以免你们动摇；他又为大地创造了许多河流和道路，以便你们遵循正道。

(16) 和地标。他们也受星宿的引导。

(17) 那么，创造者是否和不创造者一样呢？难道你们不被提醒吗？

(18) 如果你们数算真主的恩典，你们必不能数算；真主确是至赦的，确是至慈的。

(19) 真主知道你们所隐讳的和你们所表白的。

(20) 他们舍真主而祈祷的，一无所创，但他们自己却被创造。

(21) 他们是死了，不是活着，而且他们不知道何时复活。

(22) 你所崇拜的，确是独一无二的主宰。不信道者，他们的心，确是悖逆的，确是傲慢的。

(23) 真主确是知道他们所隐讳的，和他们所宣称的。他确是不喜爱傲慢者的。

(24) 有人问他们说：“你的主降示了什么呢？”他们说：“这是前人的传说。”

(25) 以便他们在复活日担当自己的全部负担，和他们所误导之人的部分负担。他们所担当的，确是邪恶的。

(26) 在他们之前，人们确已图谋，但是真主从地基上摧毁了他们的建筑，屋顶就从他们的上面塌下来，刑罚从他们所没有料到的地方降临他们。

(27) 复活日，他将凌辱他们，并且说：“你们所反对的我的伙伴在哪里呢？”有学识的人说：“今日，必有凌辱，不信道者确是受欺压的。”

(28) 天使以他们自欺而将他们俘虏，使他们死后归顺，并且说：“我们没有作恶。”是的，真主确是全知你们的。

(29) 你们进入火狱之门，永居其中，傲慢者的住处多么可怜啊！

(30) 敬畏真主的人将受问：“你们的主降示了什么呢？”他们将说：“那是一件好事。”行善者在今世的归宿是好的，后世的归宿是最佳的。敬畏者的归宿，确是美好。

(31) 他们将进入永居的乐园，乐园底下有潺潺溪流，他们将在其中得到他们所希望的一切。真主这样报酬敬畏者。

(32) 那些在死后被天使带走的善良而纯洁的人，他们将说：“愿你们平安！你们可以因你们所行的善事进入天堂。”

(33) 难道他们只等待天神降临他们，或等待你的主的命令降临吗？在他们之前，他们确是这样做的。真主没有亏待他们，但他们自欺欺人。

(34) 于是他们被自己所作所为的恶果所震惊，被他们所嘲笑的东西所包围。

(35) 以物配主的人们说：“如果真主意欲，我们和我们的祖先，决不崇拜别的动物，决不禁止别的动物。”在他们的前辈们，确是这样做的。难道使者们除了宣讲外，还有别的义务吗？

(36) 我确已派遣一个使者去教化每一个民族，说：“你们应当崇拜真主，应当远离邪说。”他们中，有的受真主引导，有的受迷误。你应当周游大地，观察否认者们的结局是怎样的。

(37) 即使你努力追求他们的正道，真主必不引导那些被他所使迷误的人，他们绝没有任何援助者。

(38) 他们以真主发最严厉的誓言：真主不使已死的人复活。确有一个真实的诺言，只是大部分世人不知道。

(39) 他要使他们明白他们所争论的道理，以便不信道的人们知道，他们确是说谎的。

(40) 当我对某事物说话的时候，我所意图的，就是对它说：‘有’，它就都有了。

(41) 那些为主道而受欺压的人，我必定要使他们在今世的美好地方定居，后世的报酬是较大的，如果他们知道。

(42) 他们是坚忍的，并且信赖他们的主的。

(43) 在你之前，我只派遣一些受我启示的人。如果你们不知道，就应当向受启示的人询问。

(44) 我派遣他们去，带着许多明证和经典。我降示你许多启示，以便你对世人阐明所受的启示，以便他们思考。

(45) 那些图谋不轨的人，难道真主不让他们被大地吞噬吗？难道真主不让他们遭受从他们不知道的地方降临的刑罚吗？

(46) 或者，在他们进行活动的时候，他不惩罚他们，而他们也致失败呢？

(47) 或者他不逐渐地使他们在恐惧中被征服呢？你的主确是至慈的，确是至慈的。

(48) 难道他们没有观察真主所创造的一切吗？他们的影子左右摇摆，向真主叩头，而他们却谦卑。

(49) 天上、地上、天使们，都向真主叩头，他们是不傲慢的。

(50) 他们敬畏他们的主，并且遵行他们的旨意。

(51) 真主曾说：“你们不要崇拜两个主宰，主宰只有一个，所以你们只应当敬畏我。”

(52) 天地万物都是他的，人们只应当崇拜他。难道你们除真主外还敬畏别的事物吗？

(53) 你们的一切恩惠，都是从真主发出的。当你们遭遇患难的时候，你们只可向他哀求。

(54) 当他为你们解除苦难的时候，你们中的一部分人就以他们的主为伴，

(55) 所以他们将否认我所赏赐他们的经典。你们应当享受，因为你们将要知道。

(56) 他们把我所赐予他们的部分，归于他们所不认识的事物。以真主发誓，你们所捏造的，必定受审问。

(57) 他们把真主的子女归给真主，而他们所渴望的，也归给真主。

(58) 当他们中的一个得知一个女孩的诞生时，他的脸就变得阴沉，并且抑制住悲伤。

(59) 他因为听到了人们的恶言而躲避他们。他应该忍辱负重地保留它还是把它埋在地下？毫无疑问，邪恶是他们的决定。

(60) 不信道者，确是极恶的；真主确是至剋的，确是至睿的。

(61) 如果真主将世人的不义归咎于他们，那末，他必不留任何生物在大地上，只使他们延迟一段时期。当他们的末日来到的时候，他们不能推迟一刻，也不能提前一刻。

(62) 他们把自己所厌恶的，归真主为奴，并且妄言他们将享受最好的东西。他们必受火狱，而受冷落。

(63) 指真主发誓！在你之前，我确已派遣许多使者去教化各民族，但恶魔却使他们陶醉于他们的行为，今天他是他们的保护者，他们将受痛苦的刑罚。

(64) 我只降示你一部经典，只是为了让你为他们阐明他们所争论的事，并且作为信道的民众的向导和恩惠。

(65) 真主从云中降下雨来，使大地从死寂中复活。对于能听话的民众，此中确有一种迹象。

(66) 你们确实可以学识放牧牲畜。我使你们饮用牲畜腹中的乳汁，即粪土和血液中的乳汁，这种乳汁是适宜饮者的。

(67) 你们用棕树和葡萄的果实，取醉人的美物和美好的食物。对于能言善辩的民众，此中确有一种迹象。

(68) 你的主启示蜜蜂说：“你们可以在山间、房屋中、树木中以及它们所造的物件中，为自己取些食物吧。

(69) 你应当吃各种水果，遵守你的主所规定的法则。”从他们的腹中，有一种颜色各异的饮料，能治病。对于能思考的民众，此中确有一种迹象。

(70) 真主创造了你们，然后使你们死亡。你们中有人，虽已老迈，但虽已获得知识，却不能知道任何事。真主确是全知的，确是全能的。

(71) 真主在供给上，使你们中一些人比一些人优越。那些优越者，不把自己的供给与他们的右手所拥有的人，以求与他们平等。难道他们否认真主的恩惠吗？

(72) 真主从你们的配偶中，为你们创造配偶，从你们的配偶中，为你们创造子孙，并给你们提供各种福利。他们信道，但是信道的是虚妄，不信道的是真主的恩惠。

(73) 他们舍真主而崇拜那些不能从天地得到任何给养的事物，而且他们不能。

(74) 你们不要以任何方式与真主相似，真主确是知道的，而你们却不知道。

(75) 真主举了一个例子：一个奴隶为别人所拥有，而别人对任何事情都没有权力；另一个奴隶，我却从他那里得到优厚的给养，他既秘密地、又公开地花费他的给养。难道他们能平等吗？赞颂真主！但他们大半不知道。

(76) 真主以两个人作比喻：一人是哑巴，不能做任何事，而他又是他的监护人的负担，无论他指示什么，他都不能带来好处。难道他和遵循正道、主持公道的人一样吗？

(77) 天地玄妙之物，只是真主的。复生日的来临，犹如眨眼之间，或更为临近。真主确是全能的。

(78) 真主把你们从母胎中取出，你们对真主一无所知，他为你们创造了听觉、视觉和智慧，以便你们感谢他。

(79) 难道他们没有看见空中有飞鸟吗？除真主外，绝无能扶持飞鸟的。对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(80) 真主为你们，在你们的家中，为你们创造一个安息之所，并用动物的皮，为你们创造帐篷，在你们行旅之日，和你们宿营之日，你们可借用它们的毛和毛皮，为你们暂时供给生活用品和享受。

(81) 真主以他所创造的万物，为你们创造阴凉，以群山为你们创造隐居，为你们创造衣服，以防炎热，为你们防战。他这样完成他所赐你们的恩典，以便你们顺从他。

(82) 如果他们拒绝，那你只有明示的责任。

(83) 他们承认真主的恩惠，却否认它。他们大半是不信道的。

(84) 你应当记念那日，我将在每个民族中使一位见证人复活。那时，不信道的人将不受赦免，也不被要求宽恕。

(85) 当不义者看见刑罚的时候，他们的刑罚不会减轻，也不会得到宽恕。

(86) 当以物配主的人，看见他们的配主的时候，他们说：“我们的主啊！这些人确是我们的配主，我们曾舍你而祈祷他们。”他们却反驳他们说：“你们确是说谎的。”

(87) 在那日，他们将顺从真主，而他们所捏造的，将失去。

(88) 那些不信道而且阻碍真主的大道的人，我将加重他们的刑罚，使他们的刑罚更加严厉。

(89) 那时，我将在各民族中，使一个本族的人作他们的见证。我将使你作他们的见证。我降示你这部经典，作为对万事的澄清，作为对穆斯林的指引、恩惠和好消息。

(90) 真主确是命令人人公平、行善、优待亲属的，确是禁止人人淫乱、作恶、欺压人的。他劝诫你们，以便你们能受教诲。

(91) 你们与真主缔结盟约之后，你们应当履行它；你们不要违背誓言，因为你们以真主为你们的担保人。真主确是知道你们的行为的。

(92) 你们不要像那位妇女一样，因为一族比另一族多，就互相起誓，结果把刚纺好的线拆开。真主只用誓言考验你们。复活日，他必将你们所争论的事，向你们阐明。

(93) 如果真主意欲，他必使你们信奉同一的宗教，他必使他所意欲者误入歧途，使他所意欲者遵循正道。你们所作的行为，必受盘问。

(94) 你们不要以誓言为互相欺骗的手段，以免稳固的脚步后失脚，而你们将因你们使人民背离真主的大道而尝到灾祸，并在后世遭受重大的刑罚。

(95) 你不要以微小的代价来与真主断绝盟约。在真主那里的一切，对于你们确是有益的，只要你们能知道。

(96) 你们的一切，都将终止，真主的一切，是永恒的。我必定以坚忍者所行的最大善功，来报酬他们。

(97) 无论男女，凡信道而行善的人，我必定使他们享受美好的生活，我必定以他们所行的最大善功报酬他们。

(98) 当你们诵读《古兰经》的时候，你们应当祈求真主保佑，免遭被驱逐的恶魔的侵害。

(99) 他对于信道而且信赖主的人们，确无权管辖。

(100) 他的权威只限于那些以他为盟友的人，以及通过他以他人为真主的人。

(101) 当我以一节经文代替一节经文的时候，真主确是全知他所降示的经典的，他们就说：“你确是一个捏造谎言的人。”他们大半不知道。

(102) 你说：“纯净的精神确已从你的主降示这永恒的真理，以便坚定信道的人们，并为穆斯林提供指引和福音。”

(103) 我确知道他们说过：“只有凡人才能教导他。”他们所指的人的语言是外语，而这部《古兰经》却是清晰的阿拉伯语。

(104) 不信仰真主迹象的人，真主必不引导他们，他们将受痛苦的刑罚。

(105) 不信仰真主迹象的人，只捏造谎言，这等人确是说谎者。

(106) 谁信道以后，又不信真主，（除非心里坚定，而被迫放弃宗教信仰的人）谁自愿敞开心扉不信真主，他们将遭受真主的震怒，并受重大的刑罚。

(107) 这是因为他们喜爱今世生活，而不喜欢后世生活，而真主不引导不信道的民众。

(108) 这等人，他们的心灵、耳目、神智，已被真主封闭，这等人确是疏忽的。

(109) 他们在后世确是亏损的。

(110) 你的主啊，对于那些为真主而被迫迁徙，然后又奋斗，并且坚忍的人，你的主确是至赦的，确是至慈的。

(111) 在那日，每一个人都将为自己的行为而争辩，并且受充分的报酬，不受亏枉。

(112) 真主举了一个例子：一个城市是安全的，它从四面八方获得丰裕的供给，但它拒绝真主的恩惠。真主使这个城市尝到了饥饿和恐惧的滋味，以补偿他们的所作所为。

(113) 他们中确有一个使者，来临他们了，他们却否认他，故他们受了不义的刑罚。

(114) 你应当吃真主所供给你们的合法而美好的食物，你应当感谢真主的恩惠，如果你们确是崇拜他的。

(115) 他只禁止你们吃自死物、血液、猪肉，以及诵非真主之名而吃的动物。谁为势所迫，非自愿，又非逾越，真主确是至赦的，确是至慈的。

(116) 你们不要以假言对你们的舌头说：“这是合法的，这是非法的。”你们不要以假言对真主说假话。假言对真主说假话的人，是不会成功的。

(117) 这只是暂时的享受，他们将受痛苦的惩罚。

(118) 我对于犹太人，只禁戒我以前所传给你们的那些戒律。我没有亏待他们，但他们却亏待了自己。

(119) 你的主啊，对于那些因为无知而犯了不义之事的人，然后，悔罪自新，你的主确是至赦的，确是至慈的。

(120) 易卜拉欣确是一个卓越的领袖，他顺从真主，趋向真理，他不以物配主。

(121) 他感谢真主的恩惠。真主拣选了他，并引导他走上正路。

(122) 在今世，我使他享受幸福，在后世，他将属于善人。

(123) 然后，我启示你，你应当顺从易卜拉欣的宗教，而应当趋向真理，易卜拉欣不是以物配主者。

(124) 安息日，只为那些为之争论的人而设立。复活日，你的主必判决他们所争论的事。

(125) 你用智慧和教诲引导人走你的主的道路，你用最善的方法与他们辩论。你的主确是知道谁偏离他的道的，确是知道谁遵循正道的。

(126) 信道的人们啊，如果你们惩罚敌人，你们应当以同样惩罚你们；如果你们坚忍，坚忍的人们是更好的。

(127) 你应当坚忍，你的坚忍只来自真主。你不要为他们忧愁，不要为他们所谋的而忧愁。

(128) 真主确是和敬畏者和行善者同在的。

第 17 章：إِسْرَافِ (Al-Isrā') - 夜间旅程

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 他确是至高无上的，他在夜间将他的仆人从禁寺带到阿克萨清真寺，我曾赐福于那里，以便向他展示我的迹象。他确是全聪的，确是全明的。

(2) 我把一部经典赏赐穆萨，并以它作为以色列后裔的向导。他说：“除我以外，你不要以别的人为审判者。”

(3) 我使诺亚与我一同进入方舟的人们啊！他们的后裔啊！他确是感恩的仆人。

(4) 我在《圣经》中告诉以色列的后裔说：“你们必定要再一次在大地上造成混乱，并且你们必定要达到极大的傲慢。”

(5) 当第一个诺言来临的时候，我派遣我的大军仆人去进攻你们，他们甚至深入各户侦察，这个诺言确实实现了。

(6) 然后，我使你们战胜了他们，并以财富和子孙来支援你们，并且使你们人数增多。

(7) “你们若行善，是为你们自己行善；你们若作恶，是为你们自己作恶。”当最后的应许来临时，我们派遣你们的敌人使你们愁眉苦脸，进入耶路撒冷的圣殿，像他们第一次进入圣殿一样，并摧毁他们所占领的一切。

(8) 真主说：“或者你的主怜悯你们；如果你们重犯罪恶，我必重犯你们的罪恶。我为不信道者创造了火狱，作为囚床。”

(9) 这部《古兰经》确能引导人趋向正直，并报喜那些行善的信士，他们将享受重大的报酬。

(10) 不信道者，我已为他们预备了痛苦的刑罚。

(11) 人祈求祸福，如同祈求善福一样，人总是急躁的。

(12) 我把昼夜分为两种迹象，我消灭黑夜的迹象，而显露白昼的迹象，以便你们寻求从你们的主发出的恩惠，并知道岁月的数目和周期。凡事我都详细地记载。

(13) 我将他的命运施加于每一个人，在复活日，我将为他留下一本记录，他将在那里见到。

(14) 有人说：“你们要读读你们的记录。今天，作为会计，你们自己已经足够胜任你们的工作了。”

(15) 遵循正道的人，只遵循有利于自己心灵的正道。谁误入歧途，谁就误入歧途。凡是负重的人，不负别人的重担。我绝不惩罚任何人，除非我派遣使者。

(16) 当我有意毁灭一座城市的时候，我命令那里的富人，但他们却公然违背，那句话就对那座城市生效，我毁灭那座城市，将其毁灭。

(17) 自努哈以来，我所毁灭的世世代代有多少人呢？你的主对于他的仆人的罪恶，是确已知道的，确已明了的。

(18) 谁欲求眼前利益，我就使谁得到我所意欲的，并速速得到。然后，我为谁创造了火狱，他将在其中受火刑，受惩罚，被放逐。

(19) 谁渴望后世，并且信道，为后世而努力，这人的努力，真主是赞赏的。

(20) 对于每一种人，我都以你的主所赐的恩赐来报答他们。你的主所赐的恩赐从来没有被限制过。

(21) 你看，我使他们中的一些人比其他人更加优待。后世的优待，程度更大，差别更大。

(22) 你不要以别的神祇与真主同在，不然，你将受责难，被弃绝。

(23) 你的主曾规定，你们只崇拜他，并且要优待父母。如果他们中的一人，或者两人，在你们那里已经年老，你对他们不要说“哎呀”，不要排斥他们，你应当对他们说一句高尚的话。

(24) 你出于慈悲，对他们垂下谦卑的翅膀，你说：“我的主啊！求你怜悯他们，就像他们抚养我一样。”

(25) 你们的主确是全知你们内心的。如果你们是敬畏者，那末，他确是至赦的。

(26) 你应当宽恕亲戚、穷人和旅客，不要浪费钱财。

(27) 奢侈浪费的人确是恶魔的兄弟，恶魔确是忘恩负义的。

(28) 如果你们厌弃他们，而他们却在等待你们的主的恩惠，那么，你们应当对他们说温柔的话语。

(29) 你不要把你的手拴在你的脖子上，也不要把你的手完全伸出来，否则，你就要承担责任，破产。

(30) 你的主确是供给他所意欲者，确是限制者的。对于他的仆人，他是全知的，确是明察的。

(31) 你不要因恐贫困而杀害你的子女。我供给他们和你们。杀害他们，确是大罪。

(32) 你们不要行淫，因为淫乱确是淫乱的行为，是邪恶的行为。

(33) 你们不要杀害真主所禁止的人，除非依法而杀。凡不公正地被杀的人，我确已赐给他继承人以权力，但不要让他越过界限而杀生。他确是受法律保护的。

(34) 除以最妥善的方式，在未成年之前，你不要侵占孤儿的财产。你应当履行你的承诺。你的承诺，是永远受质疑的。

(35) 你们量的时候，要量足，要用公平的天平称量，这是最好的方法，也是最好的结果。

(36) 你们不要追寻你们所不知道的事。听觉、视觉、心灵，这一切都是值得怀疑的。

(37) 你不要在大地上狂奔。你永远不能分裂大地，你永远不能到达高山。

(38) 这一切邪恶的行为，在你的主看来，都是可憎的。

(39) 这是你的主所启示你们的智慧的经典。你们不要以别的神祇来与真主同在，否则，你们将被投入火狱，受责罚，被放逐。

(40) 难道你的主为你选定了许多儿子，并且从天神中挑选了许多女儿吗？你确曾说过这样一句话。

(41) 我在这部《古兰经》中确已阐明多种道理，以便他们懂得提醒，但它只能使他们厌恶。

(42) 你说：“假若他身边有其他神灵，那么，他们必定会各自寻求一条通往宝座主人的道路。”

(43) 他是至高无上的，他超越了他们所说的。

(44) 七层天、大地和天上的万物，都赞颂真主。没有一种事物不赞颂真主，只是你们不明白它们的赞颂。他确是至宥的，确是至赦的。

(45) 当你们诵读《古兰经》的时候，我在你们和信道者之间，设立一道暗暗的屏障。

(46) 我使他们的心上蒙上重重的阴影，以免他们了解真谛，又使他们的耳朵聋哑。当你在《古兰经》中只念诵你的主的时候，他们就厌恶地退缩。

(47) 当我和不义者交谈的时候，我知道他们怎样聆听你的教诲，怎样聆听你的教诲。当他们和不义者交谈的时候，不义者说：“你只不过是一个施魔法的人。”

(48) 你看，他们怎样为你们作比喻，但他们已迷失了方向，所以不能找到道路。

(49) 他们说：“当我们变成白骨和碎块的时候，我们能重生为新造的人吗？”

(50) 你说：“你们是石头还是铁呢？”

(51) 或你们心中伟大的创造物。”他们说：“谁能使我们复兴呢？”你说：“是他第一次使你们诞生。”然后，他们向你点头，说：“那是什么时候？”你说：“或许很快，

(52) 在那日，他将召唤你们，你们将赞颂他，并且思念你们在世上，只停留片时。”

(53) 你应当吩咐我的仆人们说最美的话。恶魔确是挑拨离间的人。恶魔确是世人的敌人。

(54) 你的主确是全知你们的。如果他意欲，他必怜悯你们；如果他意欲，他必惩罚你们。我没有派遣你去管理他们。

(55) 你的主确是全知天地万物的。我使一些先知超越另一些先知，我使达味读了《诗篇》。

(56) 你说：“你们可以舍真主而祈祷那些你们所尊崇的偶像，他们不能使你们消除灾祸，也不能将灾祸转嫁给别人。”

(57) 他们所祈求的人们，都在寻求接近他们的主的途径，他们希望得到主的慈悯，他们畏惧主的刑罚。他们确是畏惧你的主的刑罚的。

(58) 凡有一城，我在复活日前必将它毁灭，或不以严厉的刑罚惩罚它。这在古兰经中是记载的。

(59) 我降示许多迹象，只是因为前人的居民否认了。我曾以赛莫德人为明显的迹象，但他们欺压她。我降示许多迹象，只为警告他们。

(60) 当时，我曾对你说：“你的主确已周遍世人。”我所显露的景象，只为考验世人，如同《古兰经》中那棵可憎的树。我虽以威吓他们，但那景象只使他们大大犯罪。

(61) 当时，我对众天神说：“你们应当向阿丹叩头。”除易卜劣斯外，众天神都叩头。他说：“你用泥土创造的，难道我应当向他叩头吗？”

(62) 伊布里斯说：“你看见了你尊崇在我之上的这个人吗？如果你拖延我到复活日，我必定要毁灭他的子孙，只留下少数。”

(63) 真主说：“你去吧！谁顺从你们，火狱将作为你们的报酬，是丰厚的报酬。”

(64) 你应当用声音煽动他们中一切你能煽动的人，用你的马匹和步兵攻击他们，你应当分享他们的财产和子孙，并且许诺他们。”但恶魔只许诺他们迷惑他们。

(65) “对于我的众仆，你们确无权管辖。你们的主确是全能的。”

(66) 你们的主将引导你们穿越大海，以便你们寻求他的恩惠。他对你们确是至慈的。

(67) 当你们在海上遭遇灾祸的时候，你们所祈祷的，除他之外，全都灭亡了。当他把你们拯救到陆地上的时候，你们却背弃他。世人确是忘恩负义的。

(68) 难道你们不相信，他不使一部分土地吞没你们，也不使暴风雨袭击你们吗？那么，你们就找不到一个辩护人了。

(69) 难道你们不相信，他不会因为你们否认的事，而再次使你们堕入大海，并让飓风袭击你们，而把你们淹死吗？这样，你们在我的身上，找不到报应者了。

(70) 我确已优待了阿丹的子孙，并使他们在陆地和海洋上生活，并且给他们许多美物，并且使他们在我所创造的许多事物之上，格外受宠。

(71) 你应当记念那日，我将召集各族人民，并记录他们的功绩。谁的功绩在右手中，谁就将读他的功绩，而不受任何不公。

(72) 谁在今世是盲目的，谁在后世也是盲目的，而且在人生的道路上更加迷误。

(73) 他们确曾引诱你背离我所降示的经典，以便捏造假象来反对我，然后他们就把你当作朋友。

(74) 如果我没有援助你们，你们几乎要倾向他们了。

(75) 如果你们真能做到，我必使你尝生时加倍的刑罚，死后加倍的刑罚，这样，你就不会为我自己找到一个援助者来对抗我。

(76) 他们确已激怒你们，要将你们逐出此地，但在你们死后，他们仅能在此地短暂居住。

(77) 这是我为在你之前所派遣的许多使者所定的大道，你的道路，不会改变。

(78) 日落至夜幕降临时，你们应当诵读《古兰经》。黎明时，你们应当诵读《古兰经》。

(79) 从夜间起，你应当以这钟礼来为你们加冕，以便你们的主使你们复活，使你们得到赞颂。

(80) 你说：“我的主啊，求你使我从安全的入口进入，从安全的出口出去，求你从你那里赏赐我一种权威。”

(81) 你说：“真理既来，谬误既去；谬误终必定要去。”

(82) 我降示《古兰经》，是信士们的医治，是他们的慈恩，但它只能增加不义者的损失。

(83) 当我施恩于世人的时候，他却避而远之；当灾祸临到他，他却绝望。

(84) 你说：“每个人都按照自己的方式行事，但是你的主最了解谁是遵循正道的。”

(85) 他们向你询问灵魂。你说：“灵魂是我的主的事。世人所受的知识，仅是微不足道的。”

(86) 如果我意欲，我必能废除我所降示你的经典，但你绝不会为它找到反对我的辩护者。

(87) 除非你以主的恩惠而保留它，他对你的恩惠确是大的。

(88) 你说：“如果人类和精灵聚在一起，为要创作一部类似《古兰经》的作品，那他们就不能创作出类似的作品，即使他们互相帮助。”

(89) 我在这部《古兰经》中，确已为世人阐明各种道理，但大多数世人，只拒绝信道。

(90) 他们说：“除非你为我们从地里涌出一股泉源，否则我们决不信从你。”

(91) 或者，直到你拥有一座棕榈树和葡萄园，并且使河流在园中奔腾不息。

(92) 或者你们使天崩地裂，正如你们所说的，或者你们使真主和天神出现在我们面前。

(93) 或者你有金屋，或者你升入云霄。我们决不信你升入云霄，直到你降下一本我们可以读的书给我们。”你说：“赞颂我的主！难道我只是一个凡人的使者吗？”

(94) 当引导降临人们的时候，除了他们说“难道真主派遣了一个凡人的使者吗？”以外，有什么妨碍他们信道呢？

(95) 你说：“如果大地上有安然行走的天使，那我必从天上派遣一个天使去探望他们，做他们的使者。”

(96) 你说：“真主足以作你我之间的见证，对于他的仆人，他是全知的，是明察的。”

(97) 真主引导谁，谁确是遵循正道的；他使谁误入歧途，除他以外，你绝不会为他们找到任何保护者。复活日，我将把他们

聚集起来，使他们成为盲人、哑巴、聋子。火狱是他们的归宿，每当火狱消退，我就以烈火加增他们的刑罚。

(98) 这是他们的报酬，因为他们不信道，并且说：“当我们变成白骨和碎块的时候，难道我们真的能在新世界中复活吗？”

(99) 难道他们不知道真主创造了天地，能创造他们同样的生物吗？他为他们规定了一个期限，是毫无疑问的。但不义者只拒绝异端。

(100) 你说：“如果你们拥有我的主的恩惠，那么，你们必定会因为担心浪费而吝啬。”世人确是吝啬的。

(101) 我确已把九种明显的迹象赏赐穆萨。你们可以问以色列的后裔，那时，穆萨来到他们那里。法老对他说：“穆萨啊，我确已看出你中了魔术。”

(102) 穆萨说：“你知道，除天地之主外，没有人降示这些迹象。法老啊，我确已确信，你已被毁灭了。”

(103) 他想把他们从此地驱逐出去，但我却把他和跟随他的人全都淹死了。

(104) 法老之后，我对以色列的后裔说：“你们住在地上吧！当后世的应许降临的时候，我要把你们聚集起来。”

(105) 我仅以真理降示这启示，它也仅以真理降临。我派遣你，只为报喜者和警告者。

(106) 这是一部我分阶段降示的《古兰经》，以便你们长期诵读，我是逐步降示这部《古兰经》。

(107) 你说：“你们可以信仰它，或者不信仰它。以前曾获得这部经典的人，听到这经典的宣读，便俯首叩头。

(108) 他们说：“我们的主确是超绝万物的！我们的主的诺言确是实现的。”

(109) 他们俯伏在地哭泣，《古兰经》使他们更加谦卑、顺从。”（叩头）

(110) 你说：“你们应当祈祷真主，或者祈祷至仁主。你们祈祷什么，他都有最崇高的名号。”你们在礼拜中，不要念得太大声，也不要念得太小声，应当在两者之间寻找一条中间道路。

(111) 你说过：“赞颂真主！他没有收养儿子，没有配偶，也不因软弱而需要保护者。你们应当赞颂他。”

苏拉 18 : اُكْهَف (Al-Kahf) - 洞穴

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 一切赞颂全归真主！他把这部经典降示他的仆人，并且不允许其中有任何偏差。

(2) 它是直接的，用于警告那些行善的信道者，他们将享受优厚的报酬，

(3) 他们将永远留在那里。

(4) 我要警告那些说“真主收养了一个儿子”的人。

(5) 他们和他们的祖先对此一无所知。他们口中说出的话是可怕的，他们所说的都是谎言。

(6) 如果他们不相信这个信息，你也许会为他们悲痛欲绝。

(7) 我确已使大地上的所有物，作为大地的装饰，以便我考验他们，看他们之中谁的行为是最优美的。

(8) 我确将使那上面所有的植物变为荒地。

(9) 难道你以为，洞穴同伴和铭文是我的奇迹之一吗？

(10) 当时，那些青年人退入洞穴，说：“我们的主啊，求你从你这里怜悯我们，求你引导我们正确地处理我们的事务。”

(11) 于是，我把[睡眠之罩]放在他们的耳朵上，使他们在洞穴中度过许多年。

(12) 然后，我使他们觉醒，以便他们知道，在这两派中，那一派最能计算出他们所停留的时间。

(13) 我确已把他们的故事告诉你，他们确是青年，并且信道了他们的主，我确已引导他们。

(14) 当他们站起来说：“我们的主，是天地的主，我们决不舍他而祈祷任何神灵；否则，我们说话确是大错特错的时候，我使他们坚定了他们的心。”

(15) 我们的这些人，舍真主而崇拜其他神祇，为什么他们不为他们带来明证呢？有谁比假借真主之名而造谣的人更不义呢？”

(16) [他们彼此说]“当你们退出他们和他们舍真主而崇拜的事物的时候，你们就退入洞穴吧。你的主将怜悯你们，并将为你们办理你们的事务。”

(17) 你们或许看见太阳升起的时候，从他们的洞穴向右偏去；落下的时候，从他们的洞穴向左偏去，而他们却在洞穴内躺卧着。这是真主的一种迹象。真主引导谁，谁便遵循正道；真主使谁迷误，你们就不能为他找到一个庇护的向导。

(18) 你以为他们醒着，其实他们睡着了。我使他们左右颠簸，他们的狗在门口伸着前蹄。如果你看见他们，你必逃跑，并且对他们十分恐惧。

(19) 我便叫醒他们，以便他们互相询问。他们中有一个说话的人说：“你们在这里住了多久？”他们说：“我们只住了一天或不到一天。”他们说：“你的主知道你们住了多久。你派你们中的一个人带着这枚银币去城里，让他寻找最清净的食物，并把其中的食物带给你们。让他小心谨慎，不要让人知道你们。”

(20) 如果他们知道了你们的事，他们必用石头打你们，或者叫你们归回他们的宗教，你们永远也不会成功。”

(21) 我这样揭露他们的罪行，以便他们知道真主的应许是真实的，复生日是毫无疑问的。他们为了自己的利益而互相争论，说：“你们应当为他们建造建筑物，他们的主确是深知他们的。”获胜者说：“我们必定要为他们建造建筑物。”

(22) 他们说：“他们有三人，第四人是他们的狗。”他们说：“他们有五人，第六人是他们的狗。”这是在猜测未见之事。他们说：“他们有七人，第八人是他们的狗。”你说：“我的主确是全知他们的数目的。除了少数人以外，没有人知道他们。”所以，你们不要争论他们，除非有确凿的证据。你们不要向任何人询问他们。

(23) 你不要对任何事说：“我明天必做那事。”

(24) 除非你们加上“如果真主意欲。”当你们忘记的时候，你们应当记念你们的主，并且说：“或许我的主将引导我，使我行比这更接近正道的道。”

(25) 他们在洞穴中住了三百年，比以前多了九年。

(26) 你说：“真主是知道他们存留的期限的。天地幽暗，都是他的。他的眼光是清澈的，他的耳目是清澈的。除他以外，绝无任何保护者，他不与任何人分享他的命令。”

(27) 你应当诵读你的主所降示你的经典，没有人能更改他的言辞，除他以外，你绝不会找到任何庇护所。

(28) 对于那些朝夕祈祷主、寻求主恩的人，你应当宽容他们。你不要贪图今世生活的浮华而转目而不见他们。那些被我所摧残，心不守记念，随从私欲，不顾及他人利益的人，你不要顺从他们。

(29) 你说：“真理确是从你的主降示的，谁愿意，就让他信道吧；谁愿意，就让他不信道吧。”我确已为不义者预备了火狱，火狱的四壁环绕着他们。如果他们请求救济，那他们就用熔化的水来救济，而水会烫伤他们的脸。那饮料确是恶劣的，那安息之处确是恶劣的。

(30) 信道而且行善的人们，我不使他们失去善行者的报酬。

(31) 他们将拥有永久居住的花园，花园下有河流流淌。他们将在花园中佩戴金镯，穿着绿色丝绸锦缎衣服，在花园的高床上休息。他们的报酬是优厚的，他们的安息之所也是美好的。

(32) 你以两个人为例，我赏赐他们两个葡萄园，并在园子周围栽种棕树，在园子中间安置耕地。

(33) 每一个园子都结出果实，毫无衰败。我使河水在园中涌流。

(34) 他又有财富，就对他的同伴说话，说：“我的财富比你多，我的人力也比你强。”

(35) 他自欺欺人地进入了自己的花园，说道：“我想，这座花园永远不会消失。”

(36) 我不认为复生日会来临。即使我回到我的主那里，我必定会得到比这更好的报酬。

(37) 他的同伴在谈话中对他说：“难道你不信他吗？他用尘土创造了你，又用一滴精液创造了你，后来又把你造成人类。

(38) 至于我，他是真主，我的主，我不以任何物配我的主。

(39) 当你进入你的乐园的时候，为什么你不说：‘凡真主所意欲的，已成就了；除真主外，绝无任何力量。’你看我的财富和子嗣不如你，

(40) 或者我的主将赏赐我比你的园圃更好的东西，而使天上的灾祸降在我的园圃上，使它变为荒地，

(41) 不然，它的水就会渗入地下，你们就永远找不到它了。”

(42) 他的果实被毁了，他便开始倾倒他所花费的一切，而那棵树却倒在了棚架上，他说：“唉，我真希望我没有配我的主任何人。”

(43) 除真主外，没有任何人能援助他，他也不能自卫。

(44) 在那里，一切权力都属于真主，他是真理的，他的报酬是最好的，他的结局也是最好的。

(45) 你以今世的生活为例，它好像我从云中降下的水，与地上的植物混合，成为干枯的残渣，被风吹散。真主对于万物，确是全能的。

(46) 财富和子孙，只是今世生活的装饰。坚忍的善行，在你的主看来，是更好的报酬，也是更好的希望。

(47) 你们应当警醒，在那日，我将移开群山，你将看见大地露出，我将把它们收集起来，我不留下一人。

(48) 他们将列队出现在你的主面前。他说：“你们确已来到我这里，就像我第一次创造你们那样。但是你们声称，我不给你们安排一个聚会。”

(49) 当记录簿被张开的时候，你将看见犯罪者为其中所记载的事而恐惧，他们将说：“我们有祸了！这本记录簿是什么呢？它除了记载大大小小的事之外，什么也不留下。”他们将发现自己所作所为都摆在他们面前。你的主不亏枉任何人。

(50) 当时，我对众天神说：“你们应当向阿丹叩头。”天神们都叩头，只有易卜拉欣除外。易卜拉欣是精灵，违背了主的命令。难道你们舍我而以他和他的后裔为盟友吗？他们却是你们的敌人。不义者的交换，确是不幸的。

(51) 我没有使他们见证天地的创造，也没有使他们见证自己的创造，我也不以迷误者为助手。

(52) 那时，他说：“你们召集我的同伴吧，你们所声称的那些同伴。”他们将召集他们，而他们不答应。我将在他们中间设置一个毁灭之谷。

(53) 罪犯们看见火狱，必定会坠入其中，并且绝无逃脱的办法。

(54) 我在这部《古兰经》中确已为世人提供了各种不同的例证。但人类对于任何事情，总是喜欢争论的。

(55) 当正道降临他们的时候，没有什么能阻止他们信道，并且向他们的主祈求宥宥，除非前人的先例降临他们，或者刑罚直接降临他们。

(56) 我派遣许多使者，只为报喜和警告。不信道的人们，用谎言来驳斥真理，他们以我的迹象和他们所受的警告为笑柄。

(57) 那些受主的迹象教训而拒绝它，并且忘记自己所行的的人，有谁比他们更不义呢？我确已把重重的恩惠遮盖在他们的心上，免得他们明白，又把耳聋遮在他们的耳中。如果你劝他们遵循正道，那他们永远不遵循正道。

(58) 你的主确是至赦的，确是至慈的。如果他以他们的所作所为来惩罚他们，那末，他必加速他们的刑罚。对于他们来说，这乃是永不能逃避的宿命。

(59) 那些城市，当他们作恶的时候，我毁灭了他们，我为他们的毁灭设定了一个期限。

(60) 当时，穆萨对他的仆人说：“我将不停步，直到我到达两海的交汇处，或继续行走很长一段时间。”

(61) 但当他们到达两岸的交界处时，他们忘记了他们的鱼，鱼就游进海里，溜走了。

(62) 他们过了河以后，摩西对仆人说：“把早餐拿来给我们吧。我们在这次旅途中一定很疲惫了。”

(63) 他说，“我们在岩石边休息的时候，你看见了吗？我的确忘记了那条鱼。除了撒旦，没有人让我忘记它——让我提起它。它神奇地游进了海里。”

(64) 穆萨说：“这正是我们所寻求的。”于是他们顺着他们的足迹返回了。

(65) 他们在我的仆人中，遇见一个仆人，我曾从我发出慈恩，并传授他从我发出的知识。

(66) 摩西说，“我可否跟随你，但你必须传授我你所学的明智之道？”

(67) 他说：“你确实无法对我有耐心。”

(68) 你们若没有知识，怎么能有耐心去对待那些你们所没有掌握的东西呢？”

(69) 他说：“如果真主意欲的话，你将发现我是坚忍的，在一切事上，我决不违抗你的。”

(70) 他说，“如果你跟随我，那么，在我未告诉你之前，你不要问我任何事。”

(71) 他们便起程去了。等他们上了船，穆萨却在船上凿了一个洞。他说：“你们凿了一个洞，想淹死船上的居民吗？你们的确做了一件大事。”

(72) 他说，“我不是说过，你对我永远不会有耐心吗？”

(73) 他说：“我忘记了什么，你不要责备我；我的事情，你不要使我为难。”

(74) 于是他们出发了。当他们遇见一个男孩时，那个男孩就把他杀了。穆萨说：“难道你们为了杀一个灵魂而杀害一个纯洁的灵魂吗？你们确实做了一件令人痛惜的事。”

(75) 他说，“难道我没有告诉过你们，你们永远不会对我有耐心吗？”

(76) 穆萨说：“以后，如果我再问你什么，你不要再与我为伴了。我已向你证明我的诚意了。”

(77) 他们便出发了。他们来到一个城镇，向那里的人索要食物，而那里的人却不肯款待他们。他们发现那里有一堵墙快要倒塌了，于是穆萨就把它修好了。他说：“如果你们愿意，你们可以收取报酬。”

(78) 他说：“这就是你我之间的离别。我将把你们所不能忍受的解释告诉你们。”

(79) 至于那艘船，它属于在海上工作的穷人，所以 I 有意损坏它，因为在他们之后有一位国王，他用武力夺取了每一艘好船。

(80) 至于那孩子，他的父母是信道者，我恐他以不信道和悖逆加重他们的负担。

(81) 故我欲让他们的主为他们换一个比他更纯洁、更仁慈的人。

(82) 那堵墙原是城中两个孤儿的，墙下有他们的财宝，他们的父亲是敬畏者的。你的主希望他们长大成人，得到他们的财宝，这是你的主对他们的恩惠。我却非自愿地这样做。这就是你们所不能容忍的解释。”

(83) 他们向你询问关于杜勒盖尔奈因的事，你说：“我将向你讲述关于他的事迹。”

(84) 我确已使他在大地上安居，并且为他提供了万物的道路。

(85) 于是他走上了一条路

(86) 直到他到达日落之处，他发现太阳正沉入一处黑泥泉中，他发现太阳附近有一伙人。我说：“杜勒盖尔奈因啊！你或者惩罚他们，或者在他们中间施行仁慈。”

(87) 他说：“不义的人，我们将惩罚他，然后，他将归于他的主，他将以严厉的刑罚惩罚他。

(88) 信道而且行善的人，将受美好的报酬，我将用我的命令轻松地与他说话。”

(89) 然后他走了一条路

(90) 当他看到日出的时候，他发现太阳正照耀着那些我没有为他们提供庇护的民众。

(91) 这确是如此。我确已把他的一切知识都蕴藏起来了。

(92) 然后他走了一条路

(93) 当他到达两座山之间的山口时，他发现山边有一群几乎听不懂语言的民族。

(94) 他们说：“杜勒·卡奈因啊，歌革和玛各确是这片土地上的败坏者。我们可以为你出点钱，让你在我们和他们之间筑起一道屏障吗？”

(95) 他说：“我的主为我所建立的，比你们所供奉的更好，你们求你以力量扶助我，我将在你们和他们之间筑起一道堤坝。

(96) 你拿些铁片来给我吧。”然后，当他把铁片放在两座山壁之间时，他说：“吹吧。”当他把铁片弄得像火一样时，他说：“拿些熔化的铜来给我浇在上面。”

(97) 因此，歌革和玛各无法过那河，也无法穿透那河。

(98) 他说：“这是我的主所发的慈恩。当我的主的应许来临的时候，他将消除这一切。我的主的应许是真实的。”

(99) 在那日，我将使他们像波浪一样，互相涌动，我将吹响号角，而将他们全部集合。

(100) 那日，我将把火狱展现给不信道的人们，

(101) 他们的眼睛被我的记忆所遮盖，以致不能听见。

(102) 不信道的人们以为，他们能舍我而以我的仆人为同盟者吗？我确已为不信道的人们准备了火狱，作为他们的住处。

(103) 你说：“难道我们可以把最亏损的行为告诉你们吗？”

(104) 他们是那些在世俗生活中浪费精力，却以为自己在工作中做得很好的人。”

(105) 这等人不信他们的主的迹象，也不信与主相会，他们的行为，是无效的，复活日我不以任何重担加于他们。

(106) 这是火狱的报酬，因为他们否认我的迹象和我的使者，并且嘲笑他们。

(107) 信道而且行善的人们，将获得乐园的住处。

(108) 他们永居其中，不求任何转移。

(109) 你说：“如果大海是墨水，可以用它写下我的主的言辞，那么，在我的主的言辞写完之前，大海已经枯竭了，即使我带来同样的墨水来补充。”

(110) 你说：“我只是和你们一样的凡人，我曾奉启示说：你们所崇拜的主，是唯一的主。谁希望会见他的主，谁就应当行善，谁不要以物配主。”

《苏拉》第 19 章：“Maryam” — 玛丽
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 愿上帝保佑你，愿你平安。
- (2) 这是你的主对他的仆人宰迦里雅所发的慈恩，
- (3) 当他低声地祈祷他的主的时候。
- (4) 他说：“我的主啊！我的骨头确已衰弱，我的头上已长满白发，但是，我向你祈祷的时候，我的主啊，从来没有不快乐的。
- (5) 我确已畏惧我的后嗣，我的妻子又不能生育，所以求你从你那里赐给我一个继承人。

(6) 谁能继承我的产业，继承雅各家的产业？我主啊，你要使他成为你的喜悦。”

(7) 有人对他说：“匝加利亚啊！我确已向你报喜，将有一个男孩，名叫若翰，在此之前，我没有给任何人指定一个名字。”

(8) 他说：“我的主啊！我的妻子不孕，我又已年老，我怎么能生孩子呢？”

(9) 说：“事情确是如此。你的主说：‘这对我是容易的，因为在以前，你还不存在，我便创造了你。’”

(10) 他说：“我的主啊，求你为我作一个迹象。”他说：“你的迹象是你三夜不和世人说话，因为你是健全的。”

(11) 于是，他从圣所出来，到他的人民中间，示意他们在早上和下午颂扬真主。

(12) 真主说：“约翰啊，你应当坚定地接受经典。”当他还是孩子的时候，我便将智慧赏赐给他。

(13) 它具有从我发出的慈爱和纯洁，并且是虔诚的，

(14) 孝顺父母，不骄不躁，不忤逆。

(15) 愿他生之日，死之日，复活之日，都享有和平。

(16) 你应当在书中叙述麦尔彦的故事。当时，她离开自己的亲属，到东方去。

(17) 她躲避他们，拿了一块屏风。我派遣我的灵（加百列）去见她，他就在她面前显现，像一个匀称的人。

(18) 她说：“我确已向至仁主求庇，免遭你们的伤害，如果你们敬畏真主。”

(19) 他说：“我只是你的主的使者，来向你报喜一个纯洁的男孩的。”

(20) 她说：“没有男人碰过我，我又没有不贞洁，我怎么能生男孩呢？”

(21) 他说：“事实确是如此。你的主曾说：‘这对于我是容易的，我将使他成为世人的迹象，和从我发出的慈恩。这是预定的事。’”

(22) 她就怀了孕，就跟他退到远方的地方。

(23) 分娩的痛苦使她倒在一棵棕榈树的树干上。她说：“噢，我真希望我在此之前就死了，被人遗忘。”

(24) 他却在她下面呼唤她说：“你不要忧愁，你的主确已在你下面为你预备了一条溪流。

(25) 你把棕树的树干向你摇晃，它必把熟透的鲜枣掉在你身上。

(26) 所以，你们只管吃喝，心满意足吧。如果你在世人中看见一个人，你就说：‘我确已向至仁主发誓戒除淫欲，因此，今天我不和任何人说话了。’”

(27) 她便抱着他回到她的宗族那里。他们说：“麦尔彦啊！你确已做了一件前所未闻的事。

(28) 亚伦的妹妹啊，你的父亲不是一个恶人，你的母亲也不是不贞洁的。”

(29) 于是她指着他说：“我们怎能和摇篮里的孩子说话呢？”

(30) 他说：“我确是真主的仆人。他赏赐我经典，并使我成为先知。

(31) 他使我在一切处境中都受祝福，并且命令我在一生中谨守礼拜和天课。

(32) 他使我孝顺我的母亲，没有使我骄傲自大，也没有使我卑微。

(33) 我生之日，死之日，复活之日，都享有平安。”

(34) 那就是玛利亚的儿子耶稣，他们所争论的真理之道。

(35) 真主不宜娶儿子，他确是至高无上的。当他决定一件事的时候，他只说：“有”，然后它就都有了。

(36) 真主确是我的主，也是你们的主，故你们应当崇拜他。这是一条直路。

(37) 当时，人们对于耶稣的看法，发生了分歧，所以，从可怕之日的现场来看，那些不信道的人有祸了。

(38) 在他们来临我的那日，他们将清楚地听到，将清楚地看到。不义的人们，今天确是在明显的迷误之中。

(39) 你应当警告他们，悔恨之日将至，那时，事情将结束。然而，他们还是疏忽，不信道。

(40) 我确将承受大地和大地上一切的居民，他们将归于我。

(41) 你应当在经典中叙述易卜拉欣的事迹，他确是一个诚实的人，并且是一个先知。

(42) 当时他对父亲说：“父亲啊，你为什么崇拜那些不能听、不能看、对你没有任何好处的东西呢？”

(43) 我的父亲啊，你所未曾知识已经降临到我的身上，所以，追随我吧，我将引导你走上平坦的道路。

(44) 我的父亲啊！你不要崇拜恶魔。恶魔确是悖逆至仁主的。

(45) 我的父亲啊！我确是怕你遭受至仁主的惩罚，因为你将与恶魔为伍。”

(46) 他的父亲说：“易卜拉欣啊，难道你不渴望我的神祇吗？如果你不停止，我必定要用石头打死你。所以你应当长久地躲避我。”

(47) 亚伯拉罕说：“愿你们平安。我将为你向我的主求饶。他对我是确是仁慈的。”

(48) 我将离开你们，和你们舍真主而祈祷的人们，并且祈祷我的主。我祈祷我的主，并不致于不幸。”

(49) 当他将他们和他们舍真主而崇拜的人们离弃后，我把易司哈格和叶尔孤白赏赐给他，我又使他们各成为先知。

(50) 我把我的慈恩赏赐他们，并使他们获得崇高的荣誉。

(51) 你应当在经典中叙述穆萨，他确是被拣选的，他确是使者，确是先知。

(52) 我从他的右边的山上召唤他，并领他到我跟前，向他吐露我的秘密。

(53) 我出于慈悲，使他的哥哥哈伦做先知。

(54) 你应当在经典中叙述易司马仪，他确是信守诺言的，他是一位使者，也是一位先知。

(55) 他吩咐他的人民礼拜和缴纳天课，他的主喜悦他。

(56) 你应当在《圣经》中叙述伊德里斯的话。他确是一个诚实的人，又是一个先知。

(57) 我使他达到崇高的地位。

(58) 这等人，是真主所眷顾的，他们是阿丹的后裔，是我使努哈同船的后裔，是易卜拉欣的后裔，是以色列的后裔，是我所引导和拣选的后裔。当他们听到至慈主的经典对他们宣读的时候，他们就俯首叩头，哭泣。

(59) 在他们之后，有一些人，他们忽视礼拜，而追求私欲，所以，他们将遭遇灾祸。

(60) 惟悔罪、信道而且行善的人，将入天堂，不受任何亏枉。

(61) 其中有永居的花园，这是至慈者在深渊中应许他的仆人的。他的应许确是实现的。

(62) 在那里，他们听不到任何恶意的言语，只有平安的声音，并且在那里，他们能早日得到给养。

(63) 那是乐园，我把它赏赐我的仆人中敬畏者为产业。

(64) “我们只奉你的主的命令而降临，在我们之前，在我们之后，以及在我们之间，都是他的。你的主是不忘记的。”

(65) 他是天地万物的主，故你们应当崇拜他，应当坚忍地崇拜他。你们知道有什么相似于他的东西吗？”

(66) 人说：“我死了以后，还能复活吗？”

(67) 难道世人不记得，在人还不存在的时候，我创造了他吗？

(68) 以你的主起誓，我必定要把他们和恶魔们聚集起来，然后使他们跪在火狱的周围。

(69) 然后，我必定要把每一宗派中那些傲慢地违抗至仁主的人，从他们中除掉。

(70) 我确是知道那些最应受火刑的人的。

(71) 你们中没有任何人能达到那日，这是你们的主所注定的。

(72) 然后，我将拯救敬畏真主的人们，而使不义的人跪在长城上。

(73) 当人们向他们宣读我的迹象，作为明证的时候，不信道者对信道者说：“我们两个党派中，哪一个党派的地位和地位比较优越，哪一个党派的团结比较优越呢？”

(74) 在他们之前，我曾毁灭过多少世代的富足与容貌较优越的人呢？

(75) 你说：“谁犯了迷误，至仁主就宽恕他，直到他们看见所受的惩罚或复生日，那时，他们就知道谁是最卑劣的，谁是最无能的。”

(76) 真主使遵循正道的人们得以顺从，并且坚守善行，在你的主看来，是更优厚的报酬，更优厚的补偿。

(77) 难道你看见有人不信道，并且说：“我必定会得到财富和子嗣。”吗？

(78) 难道他能洞察幽冥吗？难道他能从至仁主那里得到诺言吗？

(79) 不！我们将记录他的言论，并延长他的刑罚。

(80) 我将继承他所声称的一切，而他将独自来见我。

(81) 他们舍真主而崇拜假神，以为自己尊崇他们。

(82) 不！那些神祇将否认他们的崇拜，并且将与他们为敌。

(83) 难道你不知道，我派遣恶魔去攻击不信道者，并且屡屡煽动他们作恶吗？

(84) 所以，你不要对他们不耐烦。我们给他们的数目，只是有限的。

(85) 那日，我将集合所有敬畏者，到至仁主那里去，

(86) 他将使罪犯因口渴而下火狱。

(87) 除与至仁主订约的人外，任何人无权说情。

(88) 他们说：“至仁主收养了一个儿子。”

(89) 你做了一件残暴的事。

(90) 天几乎要裂开，地要裂开，山要崩塌，

(91) 他们给至仁主赐了一个儿子。

(92) 至仁主不宜收养儿子。

(93) 天地间，没有任何一个人不以仆人的身份来到至仁主面前。

(94) 他确已统计了他们，并且使他们丰盈。

(95) 复活日，他们都只来见他。

(96) 信道而且行善的人们，至慈的主确将使他们享受恩惠。

(97) 我仅使你的舌头变得容易，以便你用它向敬畏者传达好消息，用它警告敌对的民众。

(98) 在他们之前，我曾毁灭过多少世代的动物呢？你能看见他们中的任何一个人吗？你能听到他们的声音吗？

第 20 章： ۞ (Ṭā-Hā) - Ta-Ha

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 塔哈。
- (2) 我降示你们《古兰经》，不是要你们受苦，
- (3) 但这只是对敬畏者的一个提醒，
- (4) 这是来自创造大地和高天的那位的启示，
- (5) 至仁至慈的主，高居宝座之上。
- (6) 天上、地上、天与地之间的一切，以及地下的一切，都是他的。
- (7) 如果你们大声说出来，那么，他确是知道秘密的，以及更为隐秘的事的。
- (8) 真主—除他外，绝无应受崇拜的。他有许多最美的名号。
- (9) 穆萨的故事传到你们耳中了吗？
- (10) 当他看见火光时，他对家人说：“你们在这里等着，我看见了火光。也许我能从那里给你们带去火把，或者在火光中得到指引。”

(11) 他到了山上，有人呼叫他说：“穆萨啊，

(12) 我确是你们的主，你们应当脱去鞋履。你们确是在图瓦圣谷。

(13) 我已拣选了你们，所以你们要听从启示。

(14) 我确是真主，除我之外，绝无应受崇拜的，你们应当崇拜我，应当谨记我的功德。

(15) 复生日确已临近，我几乎将它掩盖，以便每个人按照自己所追求的得到报偿。

(16) 不信道而顺从私欲的人，不要让那人阻止你们信奉这经，否则，你们就要灭亡了。

(17) 穆萨啊，你右手里拿的是什么？”

(18) 他说：“这是我的手杖，我拄着它，拿它来给我的羊取下树叶，它还有其他的用途。”

(19) 真主说：“穆萨啊，你把它扔下来吧。”

(20) 他便把蛇扔下去，不料，蛇变作蛇，快快快行。

(21) 真主说：“你把它夺去，不要惧怕，我们必使它恢复原状。”

(22) 再用手拉，拉出来必是白的，没有灾病。这是另一个迹象，

(23) 以便我向你展现我的一些更伟大的迹象。

(24) 你去见法老吧，他确已犯罪了。”

(25) 他说：“我的主啊，求你使我舒畅，

(26) 求祢使我的工作轻松，

(27) 求祢解开我舌头上的结，

(28) 以便他们明白我的言语。

(29) 从我的家族中为我任命一位圣职人员—

(30) 亚伦，我的兄弟。

(31) 靠着他的力量得以增长，

(32) 愿他与我分担任务，

(33) 这样，我们就可以大大尊崇你

(34) 并且常常记念你。

(35) 你确是明察我们的。”

(36) 真主说：“穆萨啊，你的请求已获准实现。

(37) 我又一次恩惠了你，

(38) 当我启示你的母亲我所启示的事物的时候，

(39) “你们把他装进箱子里，然后把它抛到河里，河水会把他冲到岸上，让他成为我的敌人，也成为他的敌人。”我赐给你们爱，使你们在我的眼中长大。

(40) 那时，你的姐姐说：‘我为你指明一个可以照顾他的人，可以吗？’我就把你送回你母亲那里，使她安然无忧。你杀了人，我救你脱离报复，并用严厉的考验考验你。你在麦德彦人中住了几年。穆萨啊，你按所定的时间来到这里。

(41) 我为自己创造了你。

(42) 你和你的弟兄啊，你们应当带着我的迹象去吧，你们不可懒惰记念我。

(43) 你们二人去见法老吧！他确已犯罪了。

(44) 你对他说些温和的言语，以便他能记取教训，或使他敬畏真主。”

(45) 他们说：“我们的主啊！我们确是怕他加速我们的刑罚，或怕他越轨。”

(46) 真主说：“你们不要害怕。我确是和你们在一起的，我听见了，我看见了。”

(47) 你去对他说：‘我们确是你的主的使者。你应派遣以色列的后裔与我们同去，你不要折磨他们。我们已把从你的主发出的一个迹象带给你这里来了。遵循正道的人将获得平安。’

(48) 我们确已奉启示说：谁否认并且违背，谁将受惩罚。’”

(49) 法老说：“穆萨啊，谁是你们的主呢？”

(50) 他说：“我们的主确是创造万物的，并且引导万物。”

(51) 说：“那么，前几代人的情况是怎样的呢？”

(52) 他说：“这些知识在我的主那里，记录在册中，我的主是不会犯错的，也不会忘记的。”

(53) 他给你们创造大地，为你们铺就床，并在大地上为你们开辟道路，并从云中降下雨水，并借此使你们生长各种植物。

(54) 你吃这些食物，并放牧你的牲畜。对于有理智的人，此中确有许多迹象。

(55) 我把你们从大地上创造出来，并将你们安置在大地上，下次我将把你们从大地上救出来。

(56) 我确已把我的一切迹象展现给他，但是他否认，并且拒绝。

(57) 他说：“穆萨啊，你到我们这里来，是想用你的魔法把我们赶出我们的土地吗？”

(58) 然后，我们必定会把同样的魔法带给你，你我之间，约定一个约定，我们和你都不会违背，在指定的地点。”

(59) 穆萨说：“你的任命是在节日当天，也就是人们上午聚集的时候。”

(60) 于是法老回去，定下计划，然后来见摩西。

(61) 穆萨对他们说：“祸哉！你们不要捏造谎言来反对真主，不然，他将以刑罚消灭你们。谁捏造谎言，谁就失败了。”

(62) 于是，他们彼此争论他们的情况，并隐藏他们的私话。

(63) 他们说：“这两个魔术师确是想用魔术把你们驱逐出境，并想消灭你们的正道。”

(64) 你应当决定你的计划，然后前来。今天战胜的人，已经成功了。

(65) 他们说：“穆萨啊！要么你先掷，要么我们先掷。”

(66) 他说：“你们可以投掷。”突然间，他发现他们的绳子和棍棒在魔法的指引下移动（像蛇一样）。

(67) 穆萨心里感到恐惧。

(68) 我说：“你不要害怕。你确是至高无上的。”

(69) 你把右手上的财物抛掉，它就会吞噬他们所造的财物。他们所造的财物，只是魔术师的诡计，魔术师无论在何处，都不会成功。”

(70) 术士们就俯伏叩头，说：“我们确信哈伦和穆萨的主了。”

(71) 法老说：“在我未授权之前，你们就信仰他了吗？他是你们的领袖，他传授你们魔术。故我必定要砍断你们的手脚，把你们钉在棕榈树干上。你们必定要知道我们中谁的刑罚更严厉，谁的忍耐更持久。”

(72) 他们说：“我们决不把你置于已降临我们的明证和创造我们的主宰之外。你们可以裁定你们所要裁定的事，但你们只能裁定今世的事。”

(73) 我们确已信仰我们的主，他必赦宥我们的罪恶和你们用魔术强迫我们做的恶事。真主确是至善的，确是至忍的。”

(74) 谁以罪犯的身份来到他的主面前，谁必入火狱，他在火狱中不死，也不生存。

(75) 谁信士而行善，而来到他面前，那将是最高级的。

(76) 他们是永居的乐园，下有诸河流淌，他们永居其中。这是自净者的报酬。

(77) 我启示穆萨说：“你应当率领我的仆人，在夜间行走，在海中为他们开辟一条干道，你们将不至于被追上，也不至于被淹死。”

(78) 法老就率领军队追赶他们，用海水淹没了他们，

(79) 法老使他的民众走上歧路，没有引导他们走上正路。

(80) 以色列的后裔啊！我救你们脱离了你们的敌人，我在山的右边与你们约定，我给你们降下甘露和鹌鹑，

(81) 你说：“你们吃我所供给你们的美食，你们不要超乎它们，不然，我的愤怒将降临你们；谁遭受我的愤怒，谁必定会堕落。”

(82) 凡悔罪，信道，且行善，并且遵循正道的人，我确是永远赦宥的主。

(83) 真主说：“穆萨啊，为什么你急忙离开你的宗族呢？”

(84) 他说：“我的主啊，他们已追上我了，我赶来见你，以便使你喜悦。”

(85) 真主说：“你们去世后，我确已考验了你的民众，而撒米里人却使他们误入歧途。”

(86) 穆萨就恼怒地回到他的宗族那里，说：“我的宗族啊！难道你们的主没有对你们作出一个好的诺言吗？是不是因为我离开你们太久了？还是因为你们希望主的震怒降临你们，所以你们违背了我的诺言？”

(87) 他们说：“我们并没有违背你的诺言，只是我们被迫承担法老百姓的装饰品，所以我们把这些装饰品抛在火里，撒米里人也这样抛了。”

(88) 他们为他们取出一头发出吼叫声的牛犊。他们说：“这是你们的神，也是穆萨的神，但他忘记了。”

(89) 难道他们没有看到，它不能回答他们任何言语，并且对于他们没有任何伤害或利益吗？

(90) 在穆萨回归以前，哈伦曾对他们说过：“我的宗族啊！你们只受这种考验。你们的主确是至慈的，所以你们应当顺从我，应当服从我的命令。”

(91) 他们说：“我们决不停止对它的崇敬，直到穆萨回到我们身边。”

(92) 穆萨说：“哈伦啊，当你看见他们误入歧途的时候，是什么阻止了你呢？”

(93) 你不跟随我吗？那么，你不服从我的命令吗？”

(94) 亚伦说：“我的母亲的儿子啊，不要抓我的胡子或头发。我怕你会说：‘你分裂了以色列的后裔，你没有遵守我的诫命。’”

(95) 穆萨说：“萨米里啊，你的情况如何？”

(96) 他说：“我看到了他们所没有看到的东西，所以我从使者的足迹上抓起一把尘土，并把它抛向空中，我的灵魂就这样引诱我。”

(97) 穆萨说：“你去吧。在今世，你们确已注定说：‘不可接触’。在后世，你们确已约定，你们不会违背。看看你们所信奉的神吧，我们必定要用火焚烧它，用爆炸把它炸入海中。”

(98) 你们只崇拜真主，除他外，绝无应受崇拜的。他对于万事万物确是全知的。”

(99) 我这样将先前的事迹告诉你，我确已将我的教训赏赐你了。

(100) 谁违背这诫命，谁在复活日，必担负重担，

(101) 他们永居其中，复活日，他们将遭受不幸，作为负担。

(102) 那是号角吹响之日。那日，我将聚集那些满脸惊恐的罪犯。

(103) 他们彼此嘀咕道：“你在世上只停留了十天。”

(104) 我们最知道他们说什么，他们中举止最端庄的人会说：“你只留下了一天。”

(105) 他们向你询问诸山，你就说：我的主必用一阵风把诸山吹去。

(106) 他使大地变为平原，

(107) 在那里你既看不到洼地，也看不到隆起的地方。”

(108) 在那日，他们将顺从召唤者，毫不偏离，在至仁主面前，他们的呼喊声将被抑制，你们将听见的，只是悄悄的声音。

(109) 那日，一切说情，无一能使人受益，唯有经至慈主许可，并接受其诺言的人，才算说情。

(110) 他知道他们面前的和他们身后的，而他们却不能知晓。

(111) 一切众生都将在永生的主和生存的主面前卑微，凡是背叛正义的人，都是失败者。

(112) 信道的人，虽然行善，不怕亏枉，也不怕剥夺。

(113) 我这样降示这部阿拉伯语的《古兰经》，并在其中警示他们，以便他们避免犯罪，或使他们记念。

(114) 真主确是至高无上的，确是至高无上的，确是真理的。在《古兰经》降示你之前，你不要急于诵读它。你应当说：“我的主啊，求你增加我的知识。”

(115) 我以前确已与阿丹约定，但他忘记了，而且我发现他没有坚定的意志。

(116) 当时，我对众天神说：“你们应当向阿丹叩头。”他们就叩头，只有易卜劣斯不肯。

(117) 我说：“阿丹啊！这确是你和你妻子的敌人。他不要把你从乐园中赶出去，以免你们受苦。”

(118) 我确已应许你们，在那里，你们不会饥饿，也不会赤身露体。

(119) 你们在那里必不感到口渴，也不感到日晒。”

(120) 恶魔低声对他说：“阿丹啊，我该把你引向永生树和不会腐烂的财产吗？”

(121) 他们二人吃了那果子，他们的下体便显露出来，他们就用乐园里的树叶遮盖自己。阿丹违背了他的主，并且犯了迷误。

(122) 然后，他的主拣选了他，饶恕了他，并引导了他。

(123) 真主说：“你们应当从乐园中降临，你们的后裔都是彼此仇视的。如果从我发出的正道降临你们，谁遵循我的正道，在今世，不至于迷误，在后世，不至于受苦。”

(124) 谁违背我的记念，谁的生活确是苦闷的，复活日，我将使他盲目地集合。”

(125) 他说：“我的主啊！我本来是能看见东西的，为什么你却使我变成瞎子呢？”

(126) 真主说：“我的许多迹象确已降临你们，而你们却忘记了，今日你们也将这样被忘记。”

(127) 凡不信主的迹象而犯罪的人，我这样报酬他们。后世的刑罚是较重的，较持久的。

(128) 难道他们不知道，在他们之前，我在他们居住的地方，毁灭了多少代人？对于有理智的人们，此中确有许多迹象。

(129) 若非你的主预先所发的言，这义务确是立即的；若非有一定期限的，这义务确是暂时的。

(130) 你应当忍耐他们的言辞，应当赞颂你的主，在日出之前，在日落之前，在夜间和白昼之后，赞颂他，以便你得到满足。

(131) 你们不要以我所赐他们享受的享受为念，因为那不过是今世生活的荣华，我以此考验他们。你的主所供给的，是更好、更持久的。

(132) 你应当吩咐你的家人礼拜，你应当谨守礼拜。我不向你索取供给，我供给你。善人的结局是好的。

(133) 他们说：“他为什么不给我们带来他的主所发出的迹象呢？”难道以前的经典没有启示给他们吗？

(134) 如果我先惩罚他们，他们必定会说：“我们的主啊，为什么你不派遣一个使者来教导我们，以便我们在受欺辱之前遵循你的迹象呢？”

(135) 你说：“我们各自等待着，你们应当等待。你将知道，谁是遵循正道的同伴，谁是遵循正道的。”

》第 21 章：《安比雅》（Al-Anbiyā’） - 先知书
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 人类的清算日已临近，而他们却疏忽大意。

(2) 从他们的主发出的任何新的教诲，除非他们边演奏边聆听，

(3) 他们的心是分散的。不义者隐瞒他们的私话。他们说：“穆罕默德不过是和你们一样的凡人吗？你们明察秋毫，难道还要屈从于魔术吗？”

(4) 他说：“我的主知道天地间的一切言论，他确是全聪的，确是全知的。”

(5) 他们却说：“这只是一堆梦境！他只是捏造而已！他是一位诗人！那么，就让他给我们带来一个迹象，如同先前的使者们被派遣一样。”

(6) 在他们之前，我所毁灭的城市，没有一个信道的，难道他们也信道吗？

(7) 在你之前，我只派遣受我启示的人。如果你们不知道，就去询问受教诲者吧。

(8) 我没有把他们造成不食的躯体，也没有使他们长生不老。

(9) 然后，我实现了他们的诺言，拯救了他们和我所意欲的人，并毁灭了犯罪者。

(10) 我确已降示你们一部经典，其中记载着你们的事。难道你们不明白吗？

(11) 我所毁灭的不义之城有多少，后来又产生了别的民族？

(12) 当他们感觉到我的惩罚的时候，看哪，他们逃避了我的惩罚。

(13) [有人对他们说]：“不要逃跑，还是回到你们所享受的奢华和住处去吧，这样你们就可以受到审问。”

(14) 他们说：“我们有祸了！我们确是不义的。”

(15) 他们的哀号总不停止，直到我使他们如同收割过的田地一样被消灭。

(16) 我没有创造天地万物，也没有创造天地万物。

(17) 如果我有意消遣，那末，我本可从我手中夺去它，如果我确实实这样做了。

(18) 我以真理打击虚伪，而虚伪被毁灭，虚伪终将消失。你们的描述确是悲哀的。

(19) 天地万物，都是他的。他的亲近者，不因崇拜他而骄傲，也不厌倦崇拜他。

(20) 他们昼夜赞颂他，毫不懈怠。

(21) 难道他们从地上取了能使人复活的神祇来吗？

(22) 除真主外，如果天地间还有神祇，那末，他们俩一定都被腐化了。真主是宝座的主，他超越他们所说的。

(23) 他所作的事，人都不问，反倒要问他们。

(24) 难道他们舍真主而崇拜别的神祇吗？你说：“你们拿出你们的明证来吧。这是在我之后的人所领受的启示，也是在我之前的人所领受的启示。”但他们大半不知道真理，所以他们背离真主。

(25) 在你之前，我只派遣一个使者，奉我的启示说：“除我外，绝无应受崇拜的，故你应当崇拜我。”

(26) 他们说：“至仁主收养了一个儿子。”他确是至高无上的，他们确是受人尊敬的仆人。

(27) 他们不能在言语上领先于他，但他们却按照他的命令行事。

(28) 他知道他们面前的事，和他们背后的事，他们只为他所喜悦的人说情，他们敬畏他，所以惧怕他。

(29) 他们中谁说：“除他以外，我确是神灵。”谁若说：“除他以外，我确是神灵。”我就以火狱来报酬谁。我这样报酬不义者。

(30) 难道不信道的人们不知道吗？天地原是结合在一起的，我曾分裂天地，我用水创造各种生物。难道他们不信道吗？

(31) 我在大地上创造许多坚固的山岳，以免大地震动，并在大地上创造许多宽阔的道路，以便他们遵循正道。

(32) 我使天空成为穹顶，但是他们却避开它的迹象。

(33) 他创造了昼夜、太阳、月亮，并创造了各按轨道运行的天体。

(34) 在你之前，我没有使任何凡人永生。如果你死了，难道他们就能永生吗？

(35) 每个人都要尝死亡的滋味。我以善恶考验你们，你们将归于我。

(36) 当不信道的人们看见你的时候，他们只讥笑你，说：“难道这就是你们崇拜的神祇吗？”他们一提到至仁主，就不信道。

(37) 人是匆忙造就的。我将把我的迹象展现给你们，所以你们不要急躁地催促我。

(38) 他们说：“如果你们说实话，这个约定什么时候实现呢？”

(39) 假若不信道的人们知道，到那时候，他们将不能从自己的脸上和背上避开火刑，而不能得到任何援助。

(40) 但它必突然降临他们，使他们惊慌失措，他们将不能抵抗，也不能得到喘息。

(41) 在你之前，有许多使者，确是被嘲笑的；嘲笑他们的人，确是被他们所嘲笑的所笼罩的。

(42) 你说：“谁能昼夜保护你们免遭至仁主的伤害呢？”但他们却背离他们的主的记忆。

(43) 难道除我以外，他们还有别的神灵来保护他们吗？他们不能自救，也不能得到我的保护。

(44) 我确是为这些人和他们的父亲提供各种福利，直到他们的寿命延长。难道他们不知道，我进攻大地，将他们从边界上消灭吗？难道他们不能战胜大地吗？

(45) 你说：“我只用启示警告你们。”聋子受警告的时候，不能听见召唤。

(46) 如果你的主的一点刑罚的气息，降临到他们身上，那他们必定会说：“我们有祸了！我们确是不义的。”

(47) 复活日，我将设立公平的天平，不亏负任何生灵。凡是重量如一粒芥菜籽的，我必定把它称出来。我足为会计。

(48) 我确已把正义者的明证、光明和教诲赏赐穆萨和哈伦，

(49) 他们对于隐秘的主，是敬畏的，对于末日，他们是惶恐的。

(50) 这部经是一本受祝福的经，是我所降示的。难道你们不知道它吗？

(51) 我确已把明达的道理赏赐易卜拉欣，我是全知他的。

(52) 当时他问他的父亲和他的族人：“你们所崇拜的是什么偶像呢？”

(53) 他们说：“我们发现我们的祖先崇拜这些动物。”

(54) 他说：“你们和你们的祖先确已陷在明显的迷误之中。”

(55) 他们说：“你向我们传达真理了吗？还是你是一个爱开玩笑的人？”

(56) 他说：“不然，你的主是天地的主，他创造了天地，我也是作证者的主。

(57) 以真主起誓，你们转离之后，我必定要惩罚你们的偶像。”

(58) 他就把他们打碎，只留下一块大的，以便他们能回到那块石头那里。

(59) 他们说：“是谁对我们的神明做了这样的事？他确是不义的。”

(60) 他们说：“我们听见一个名叫易卜拉欣的青年人提到了他们。”

(61) 他们说：“你把他带到众人面前，以便他们作证。”

(62) 他们说：“易卜拉欣啊，你对我们的众神做了这样的事吗？”

(63) 他说，“这是他们中最大的一个做的，你去问他们吧，他们能不能说话。”

(64) 他们便互相责备，说：“你们确是不义的。”

(65) 于是他们又说：“你们知道，这些人是不会说话的。”

(66) 他说：“那么，你们舍真主而崇拜那些对你们无益或有害的东西吗？”

(67) 呸，呸，呸，你们舍真主而崇拜一切，难道你们不讲理吗？”

(68) 他们说：“你们应当烧死他，并且供养你们的神灵，如果你们要行动的话。”

(69) 我说：“火啊！求你使易卜拉欣得到凉爽和安全。”

(70) 他们曾为他谋划一个计划，但是我使他们成为最大的亏损者。

(71) 我使他和鲁特回到我为众世界所赐福的土地上。

(72) 我又将易司哈格和叶尔孤白赏赐他，我使他们全都成为义人。

(73) 我使他们成为奉我的命令而引导的领袖，我启示他们行善，谨守礼拜，完纳天课，他们都是崇拜我的。

(74) 我使鲁特得了正义和学识，我拯救他出离那作恶之城。他们确是邪恶的民众，确是悖逆的民众。

(75) 我使他进入我的慈恩之中，他确是一个敬畏者。

(76) 努哈啊，你应当这样说：当时，他祈祷着我，我就应允他，并且拯救他和他的宗族脱离大灾大难。

(77) 我帮助他对抗那些否认我的迹象的民众。他们确是邪恶的民众，故我把他们全都淹死。

(78) 你应当述说达味和所罗门吧。当时，他们为田地施行审判，那时，一个民族的羊群侵占了田地。我是他们审判的见证人。

(79) 我使所罗门明察秋毫，又使他们各得智慧和知识。我使群山、达味和飞鸟颂扬我。我是万物的创造者。

(80) 我教他制造铠甲，以便你们在战斗中免受敌人伤害。你们感谢我吗？

(81) 我使大风降伏于素莱曼，使他奉他的命令，吹向我所赐福的地方。对于万事，我是全知的。

(82) 有一些魔鬼，他们为真主潜水，并且行了别的恶事。我是他们的保护者。

(83) 当时，约伯祈祷他的主说：“我确已遭难了，你确是至慈的。”

(84) 我就应允他，消除他的灾祸，并把他的家属和同类一同赐给他，作为从我发出的慈恩，和对信士们的警戒。

(85) 易司马仪、伊德里斯、杜勒基夫勒，都是坚忍不拔的。

(86) 我使他们进入我的慈恩之中，他们确是敬畏者的。

(87) 你且记述那鱼人吧。当时，他愤然离去，以为我不会惩罚他。他在幽暗中喊道：“除你以外，绝无应受崇拜的，你确是至高无上的。我确是不义的。”

(88) 我就应允他，拯救他脱离苦难。我这样拯救信士们。

(89) 当时，宰凯里雅祈祷着他的主说：“我的主啊！求你不要抛弃我，你确是最佳的继承者。”

(90) 于是我应允了他，将约珥赐给他，并给他一个妻子。他们确是热心行善的，他们怀着敬畏之心祈祷我，他们确是顺从我的。

(91) 你且说那位坚守她的贞洁的人吧。我就将我的精神吹入她的体内，我使她和她的儿子，成为世人的迹象。

(92) 的确，这个宗教，是一个宗教，我是你们的主，故你们应当崇拜我。

(93) 他们彼此争论，但大家都要归向我。

(94) 谁信道而行善，他的善功，没有不被否认的，我确是记录他的善功的。

(95) 我所毁灭的那座城市，对于那里的居民，有一项禁令，禁止他们再回来。

(96) 直到歌革和玛各的堤坝打开，他们从各个高处降落。

(97) 真实的应许临近了，不信道的人们，忽然惊恐地双目发直，说：“我们有祸了！我们竟忘记了这一点，我们确是不义的。”

(98) 你们和你们舍真主而崇拜的事物，确是火狱的薪柴。你们将要进入火狱。

(99) 如果这些人真是神，他们就不会进入那座城，因为他们都在那城里获得永生。

(100) 他们在那里发出沉重的叹息，但他们在那里不能听见。

(101) 凡已从我这里得到最佳报酬的人，必离此报酬甚远。

(102) 他们将听不到它的声音，而他们将永远居住在他们灵魂所渴望的地方。

(103) 最可怕的恐怖，他们也不感到忧虑。众天神要来迎接他们，说：“这是你们所受应许的日子。”

(104) 在那日，我将折叠天，如同折叠记录的纸张一样。我起初创造万物，如今又重复创造。这是我的诺言。我必定要这样做。

(105) 我在《诗篇》中，早已写道：天堂的土地将由我的正义仆人继承。

(106) 这部经确是对于崇拜宗教的民众的启示。

(107) 我派遣你来，只为怜悯全世界。

(108) 你说：“我只奉我的启示：你们所主宰的，只是一个主宰，故你们愿意顺从他吗？”

(109) 如果他们拒绝，那你就说：我确已对你们宣布了一切，我不知道你们所受的应许是近是远。

(110) 他确已知道你们所公开的言论，也知道你们所隐瞒的言论。

(111) 我不知道，这或许是你们暂时的考验和享受。”

(112) 先知说：“我的主啊，求你本着真理判断我们吧。我们的主确是至慈的，你们所说的那些事，都是求主帮助的。”

第 22 章：**الْحَجَّ** (Al-Hajj) - 朝圣

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 众人啊！你们应当敬畏你们的主，末日的地震确是可怕的。

(2) 在那日，哺乳的母亲将忘记她所哺育的婴儿，孕妇将流产，你将看到人们醉醺醺的样子，其实他们并没有醉。真主的刑罚确是严厉的。

(3) 有人在众人中，无知地争论真主，并且顺从一切反叛的恶魔。

(4) 他已注定：谁与他结盟，他就会误导他，并引他遭受火焰的惩罚。

(5) 众人啊！如果你们怀疑复活，那末，我确已用尘土创造你们，然后用精液创造你们，然后用凝结的血块创造你们，然后用已成形的和未成形的胚胎创造你们，以便我向你们阐明。我使所欲者在子宫内居住一段时间，然后使你们以婴儿的形式出来，然后使你们发育成熟。你们中有一些人早死，你们中有一些人老而复生，他有了知识之后，就一无所知。你们看见大地贫瘠，但是当我降下雨水给大地时，大地就震动，膨胀，生长出各种可爱的植物。

(6) 因为真主是真理，他能使死者复活，他对于万事是全能的。

(7) 复生日即将来临，这是毫无疑问的，真主将使坟墓中的人复活。

(8) 有人在无知识、无引导、无明经的情况下，争论真主。

(9) 自大地扭着脖子，引诱人们偏离真主的大道，他在今世将受凌辱，我将让他在复活日尝烈火的刑罚。

(10) 有人说：“这是因为你们亲手施舍的，又因为真主对他的仆人确是公平的。”

(11) 有人在边缘上崇拜真主，若获得好处，就满足于真主；若遭遇考验，就转脸不信。他丧失今世和后世。这是明显的亏损。

(12) 他舍真主而祈祷那些对他既无害又无利益的事物，这是极大的错误。

(13) 他呼唤一个对他危害比对他有利的人——保护者是多么可怜，同伴是多么可怜！

(14) 真主确能使信道而且行善的人们，入下临诸河的乐园。真主确是行他所意欲的。

(15) 谁认为真主在今世和后世不能扶持他，谁就把一根绳子拉到天花板，然后把绳子砍断，看看他的努力能不能消除他的愤怒。

(16) 我这样降示这些明证，真主确是引导他所意欲者。

(17) 信道的人、犹太教徒、示巴人、基督教徒、麦加教士和以物配主者，在复活日，真主确能判决他们。真主确是见证万物的。

(18) 难道你不知道，凡天上地下的万物，包括太阳、月亮、星宿、山岳、树木、动物和许多人，都向真主叩头吗？许多人受的刑罚是公平的。凡真主所羞辱的人，无人能尊敬他。真主确是随己意而行的。

(19) 这两个人，对于他们的主，确是互相争论的。不信道的人们，将为他们裁制火衣，将沸水浇在他们的头上。

(20) 融化他们的内脏和皮肤。

(21) 他们有铁锤。

(22) 每当他们为摆脱痛苦，想要逃出那座城的时候，他们又将回到那座城里，并且有人对他们说：“你们尝尝烈火的刑罚吧！”

(23) 真主确将使信道而且行善的人们，入下临诸河的乐园，在那里，他们将戴金镯和珍珠，穿丝绸衣服。

(24) 他们被引导，懂得善言，并遵循至高无上的大道。

(25) 确有不信道之人，而且妨碍别人遵循真主的大道，以及我为一切民众而创造的禁寺，其中的常住者和访客都是平等的，谁在禁寺里想背道而驰，或作恶，我将使他们尝痛苦的刑罚。

(26) 当时，我为易卜拉欣指定了安息之所，说：“你不要以任何物配我。你应当为那些绕行、站立、鞠躬、叩头的人净化我的安息之所。”

(27) 你向世人宣告朝觐之事，他们将步行，或骑着瘦弱的骆驼，从各远方关口而来，

(28) 以便他们亲眼见证真主所赐予他们的牲畜的利益，并在特定的日子里赞颂真主的尊名。你们可以吃这些牲畜，并救济贫苦者和人民。

(29) 然后让他们履行他们的义务，履行他们的誓言，并绕行古屋。”

(30) 这是。谁遵守真主的法令，在主看来，这对他是有益的。除所宣读的以外，牲畜是你们可以吃的。你们应当远离偶像的污秽，远离妄语。

(31) 只崇拜真主，不以物配他。谁以物配真主，谁就如从天上坠落下来，被群鸟衔去，或被风吹到远方去。

(32) 确是如此。谁崇敬真主的象征，谁确是出于内心的虔敬。

(33) 你们在此地，可享有一定期限的福利，他们的献祭地点，是在古殿里。

(34) 我为每一个民族制定一种礼仪，以便他们在他所供给他们的牲畜上，赞颂真主的尊名。你的主宰是唯一的主宰，故你应当顺从他。你应当向谦卑的人报喜。

(35) 他们是敬畏真主的，是能忍受苦难的，是遵守拜功的，是享受我所供给的饮食的。

(36) 我以骆驼和牲畜为你们的象征，这些牲畜对于你们是有益的。当它们排列成列的时候，你们应当念诵真主的尊名；当它们侧卧的时候，你们可以吃它们，并且救济贫民和乞丐。我这样使它们服从你们，以便你们感谢。

(37) 他们的肉和他们的血，不能到达真主，但能到达他的，是你们的敬畏。我这样使他们服从你们，以便你们赞颂真主，以他所引导你们的事业，你应当向行善者报喜。

(38) 真主确是保护信道的人们的。真主确是不喜爱背信弃义的人的。

(39) 被欺压的人，只得准许他们作战。真主确能使他们胜利。

(40) 这些人，无故被逐出家园，只因为他们说：“我们的主是真主。”若非真主以某种方式制止世人，那些屡次诵念真主的名号的寺院、教堂、会堂、清真寺，必被拆毁。真主必定扶助那些扶助他的人。真主确是万能的，确是万能的。

(41) 他们是这样的人，如果我使他们在地方上享有权威，他们能谨守礼拜，缴纳天课，命人行善，禁人行恶。一切事情的结局，只是真主的。

(42) 如果他们否认你，那么，在他们之前，努哈、阿德人和赛莫德人，也同样否认了他们的先知。

(43) 易卜拉欣的宗族和罗得的宗族

(44) 和米甸的居民。他们既被穆萨拒绝，我就使他们享受不信道者的欢乐，然后我把他们捉拿归案，他们的受辱是何等的重呢？

(45) 有多少城市，因为犯了不义，而被我毁灭了，使它变为荒废，又有多少水井和高大的宫殿？

(46) 难道他们没有在大地上行走，所以他们的心能够推理，他们的耳朵能够听见吗？其实，不是眼睛瞎了，而是胸中的心瞎了。

(47) 他们劝你们加速刑罚的执行。真主是决不食言的。在你的主那里，一日确如你们所计算的一千年。

(48) 有多少城市，我使它们享乐，而它们却行不义，我就把它们夺取，它们的归宿归于我。

(49) 你说：“人们啊！对于你们来说，我只是一位明达的警告者。”

(50) 信道而且行善的人们，将获得赦宥和优厚的给养。

(51) 那些违背我的迹象而自取败绩的人，是火狱的居民。

(52) 在你之前，我所派遣的任何使者或先知，当他讲话的时候，恶魔必使他误解。真主能废除恶魔所加的，真主能使他的迹象明确。真主确是全知的，确是至睿的。

(53) 他是为了使恶魔为那些心怀不平和心硬的人，施行审判。不义的人们确是大吵大闹的。

(54) 使那些有学问的人知道，这是从你的主降示的真理，他们便信仰它，并且心存谦卑。真主确是引导信道者走上正路的。

(55) 不信道的人们，对于此种情形，始终是怀疑的，直到复生日突然来临，或直到荒年之刑罚来临。

(56) 那日，一切主权都属于真主，他将判决他们。信道而且行善的人们，将入极乐的乐园。

(57) 那些不信道而且否认我的迹象的人，将受凌辱的刑罚。

(58) 那些为主道而迁徙，而遭杀害或病故的人，真主必定供给他们优厚的给养。真主确是最善于供给人的。

(59) 他必使他们进入一个他们所喜悦的入口。真主确是全知的，确是宽容的。

(60) 正是这样。谁以同样的东西报复不义，然后又受欺压，真主必定援助他。真主确是至赦的，确是至宥的。

(61) 这是因为真主使黑夜进入白昼，使白昼进入黑夜，真主确是全聪的，确是全明的。

(62) 因为真主是真理，他们舍真主而祈祷的，确是虚妄的；真主确是至高无上的，确是至大的。

(63) 难道你不知道真主从云中降下雨来，使大地青翠吗？真主确是至睿的，确是全知的。

(64) 天地万物都是他的。真主确是免于赈的，确是值得赞颂的。

(65) 难道你们不知道吗？真主奉他的命令，使大地上的一切和在海上航行的船只，都服从于你们。他禁止天雨落到大地上，除非他允许。真主确是至慈的，确是至慈的。

(66) 他使你们存活，然后使你们死亡，然后又使你们复活。世人确是忘恩负义的。

(67) 我为每一个民族制定了各种礼仪，使他们可以遵守。所以，他们不要和你争论这件事，你应当劝他们信奉你的主。你确是遵循正道的。

(68) 如果他们和你争论，你就说：真主确是全知你们的行为的。

(69) 复活日，真主将判决你们所争论的问题。”

(70) 难道你不知道真主是全知天地万物的吗？那确是记载在经典里的。那确是真主所容易的。

(71) 他们舍真主而崇拜他所未降示权威的，和他们所不知道的，不义者绝没有任何援助者。

(72) 当人们向他们宣读我的迹象，作为明证的时候，你从不信道者的脸上看出他们的不悦。他们几乎要攻击那些向他们宣读我的迹象的人。你说：“难道我告诉你们比这更恶劣的事吗？那是火狱，真主向不信道者所预示的，他们的结局确是悲惨的。”

(73) 人们啊！我在此举一个例子，你们应当听从它。你们舍真主而祈祷的人，决不能创造一只苍蝇，即使他们聚在一起创造。如果苍蝇偷走他们的东西，他们也不能把它找回来。追捕者和被追捕者都是软弱的。

(74) 他们没有以诚实评价真主。真主确是万能的，确是万能的。

(75) 真主从众天使和众人中，挑选使者，真主确是全聪的，确是全明的。

(76) 他知道他们以前的事，和他们以后的事。一切灾难，都归真主。

(77) 信道的人们啊！你们应当鞠躬叩头，崇拜你的主，并且行善，以便你们取得成功。

(78) 你应当以应有的奋斗来奋斗真主。他确已拣选了你们，他不使你们在宗教上受难，即你们祖先易卜拉欣的宗教。他在前世和今世中，曾号召你们成为穆斯林，以便使者作证你们，你们作证世人。你应当谨守礼拜，缴纳天课，你应当专守真主。他是你们的保护者，保护者确是优秀的，援助者确是优秀的。

《苏拉》第 23 章：《Al-Mu'minūn》 - 信徒
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 信道者确已成功了。
- (2) 那些谦卑祈祷的人，
- (3) 远离闲话，
- (4) 施舍天课的人，
- (5) 那些坚守贞洁的人，
- (6) 除他们的配偶，或他们的亲属外，他们无罪。
- (7) 但凡追求超越此限的人，都是违法者。
- (8) 那些恪守信托和诺言的人，

(9) 他们若谨守拜功，

(10) 他们是继承者，

(11) 谁将继承菲尔道斯，谁将永远居住在那里。

(12) 我确已用泥土创造了人。

(13) 然后，我把他安置在坚固的地方，如同一滴精液。

(14) 然后，我使精液凝结成块，然后，我使块变成肉块，然后，我使肉块变成骨头，然后，我使骨头长出肉，然后，我使他成为另一种造物。真主确是受赞颂的，他是至善的创造者。

(15) 然后你们确实要死了。

(16) 复活日，你们必定要复活。

(17) 我为你们创造了七条道路，我对万物是全知的。

(18) 我从云中降下适量的雨水，并使其沉淀于大地，我确能将其收回。

(19) 我为你们创造许多椰枣园和葡萄园，其中有许多果实，你们可以食用。

(20) 西奈山上长出一棵树，产油，又为食用者提供调味品。

(21) 牲畜对于你们确有一种教训，我使你们饮它们腹中的食物，并且使你们从它们得到许多好处，并且你们可以吃它们的食物。

(22) 你们被载送在这些船上。

(23) 我确已派遣努哈去教化他的宗族，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。难道你们不敬畏他吗？”

(24) 他的宗族中不信道的领袖们说：“这个人，只不过是一个与你们同样的人，想凌驾于你们之上。如果真主意欲，他必定会派遣天使来，我们的祖先中，我们没有听到过这样的事。”

(25) 他只是个疯子，你们应当等待一段时间。”

(26) 努哈说：“我的主啊，求你扶持我吧，因为他们否认我。”

(27) 我启示他说：“你应当在我的监察下，按照我的启示，建造一只方舟。当我的命令降临，方舟溢出的时候，你应当把每一种生物的两个配偶和你的家属，放在方舟里。但已受训诲的人除外。你不要指摘不义的人，他们确是被淹死的。”

(28) 当你们和你们的随行人员进入船舱的时候，你们就说：‘赞颂真主，他拯救我们脱离不义的民众。’

(29) 你说：‘我的主啊！求你让我在一个幸福的码头着陆，你确是最能庇护我的。’”

(30) 此中确有许多迹象，我确是考验我们的仆人的。

(31) 他们以后，我又创造了另一代人。

(32) 我派遣他们中的一个使者到他们中间去，说：“你们应当崇拜真主，除他以外，绝无应受崇拜的。难道你们不敬畏他吗？”

(33) 他的宗族中那些不信道而且不信后世的人，我曾使他们享受今世的奢华，他们说：“他只不过是一个和你们一样的凡人，他吃你们所吃的，喝你们所喝的。”

(34) 如果你们顺从与你们相同之人，那末，你们确是亏折之人了。

(35) 难道他向你们保证，当你们死后，化为尘土和骸骨的时候，你们将再次复活吗？

(36) 你所得到的许诺是牵强的，牵强的！

(37) 我们除了今世的生命外别无其他；我们死了，又活着，并且不会复活。

(38) 他只是一个向真主撒谎的人，我们决不信仰他。”

(39) 他说：“我的主啊，求你扶持我吧，因为他们否认我。”

(40) 真主说：“很快他们就要后悔了。”

(41) 我就按正义惩罚他们，使他们成为渣滓。不义的民众，将被消灭。

(42) 在他们之后，我又创造了其他的世代。

(43) 任何国家都不能提前其终结，也不能推迟其终结。

(44) 我派遣我的许多使者，一个接一个地去。每当一个使者来到他的宗族，他们就否认他，故我使他们互相追逐，并为他们编造谎言。不信道的民众，必被消灭。

(45) 我派遣穆萨和他的兄弟哈伦，带着我的迹象和明证，

(46) 法老和他的臣民，但他们却傲慢自大，他们是一群傲慢的人民。

(47) 他们说：“难道我们能相信两个与我们一样的人吗？他们的人民却是我们的奴隶。”

(48) 于是他们否认他们，因此他们被毁灭了。

(49) 我确已把经典赏赐穆萨，以便他们遵循正道。

(50) 我以麦尔彦的儿子和他的母亲为鉴戒，并且把他们安置在有平地和流水的高地上。

(51) “众使者啊！你们应当食美食，应当行善。我确是知道你们的行为的。

(52) 你们的宗教确是一个宗教，我是你们的主，故你们应当敬畏我。”

(53) 但他们却把自己的事情分成了派别，每一派都对自己所得到的东西感到高兴。

(54) 所以，让他们暂时陷于混乱之中吧。

(55) 难道他们认为我所赐给他们的财富和子孙，

- (56) 难道我使他们速速享受福利吗？他们实在不能知晓。
- (57) 确有敬畏之心的人，
- (58) 他们信仰他们的主的迹象，
- (59) 他们不以任何物配他们的主。
- (60) 那些因为归向他们的主而心存畏惧的人，
- (61) 这等人急于行善，他们在行善中超越别人。
- (62) 我并不责罚任何生物，只对他们自己应尽的义务，我有一本经典，是真实的，他们是不受冤枉的。
- (63) 但他们的心，却被这种行为所迷惑，并且，在他们所作的以外，还有其它的行为，
- (64) 直到我以刑罚惩治他们的富人的时候，他们才哀求我的帮助。
- (65) “今天，你们不要哭喊，我确不能帮助你们。
- (66) 我的迹象确已对你们宣读，但你们却转离了
- (67) 对此傲慢，在夜间交谈，说恶言。”
- (68) 难道他们没有思考过真主的言辞吗？难道他们的祖先所未曾遭遇的灾难，真的降临他们了吗？
- (69) 难道他们不认识他们的使者，所以否认他吗？

(70) 难道他们说：“他心地愚昧。”其实，他把真理启示给了他们，但他们大半是憎恨真理的。

(71) 假若真理顺从他们的私欲，那末，天地和其中的生物，必定是败坏的。我确已把他们的教诲降示他们，但他们却背离教诲。

(72) 难道你向他们索取报酬吗？你的主的报酬，确是最佳的，确是最佳的供给者。

(73) 你确是引导他们走上正路的。

(74) 不信后世的人，确已偏离正道了。

(75) 即使我怜悯他们，并且消除他们的苦难，他们还是坚持他们的罪恶，盲目地迷失。

(76) 我确已使他们遭受刑罚，但是他们不顺从他们的主，也不谦卑地祈祷，

(77) 直到我为他们开启严厉的刑罚之门的时候，他们立刻将在刑罚之中陷入绝望。

(78) 他给你们创造了听觉、视觉和心灵，但你们不感恩。

(79) 他使你们在大地上繁衍，你们将被聚集到他那里。

(80) 他使生命产生，又使死亡产生，昼夜更替也由他而来。难道你们不推理吗？

(81) 相反，他们说的话和前人说的话一样。

(82) 他们说：“当我们死后，变成尘土和骸骨的时候，难道我们真的会复活吗？”

(83) 我们和我们的祖先曾蒙受过这样的应许，但这不过是前人的传说罢了。”

(84) 你说：“大地和地球上的生物，是属于谁的呢？如果你知道的话。”

(85) 他们说：“为真主。”你说：“难道你们不记得吗？”

(86) 你说：“谁是七层天的主和大宝座的主呢？”

(87) 他们说：“他们是真主的。”你说：“难道你们不敬畏他吗？”

(88) 你说：“万物的统治权在谁的手中？他能保护一切，而无人能保护他？如果你们知道的话。”

(89) 他们说：“一切都是真主的。”你说：“你们怎么又自欺了呢？”

(90) 我确已把真理启示他们，他们确是说谎的。

(91) 真主没有收养一个儿子，也从来没有一个神灵与他同在。假若有，则每个神灵都会收养自己所创造的，有些神灵会试图征服其他神灵。真主超越他们所描述的一切。

(92) 他能全知隐秘的事物，能明辨是非，他超越一切被他所附庸的事物。

(93) 你说：“我的主啊！如果你将他们所受的应许启示我，

(94) 我的主啊！求你不要把我置于不义的民众之中。”

(95) 我确能把我对他们的许诺显示给你看。

(96) 用更好的东西来驱除邪恶。我们最了解他们所描述的。

(97) 你说：“我的主啊！我祈求你庇护，免受恶魔的诱惑。

(98) 我的主啊，我求你庇护，免得他们出现在我身边。”

(99) 不信道者的情况就是这样，直到他们中一个人临死的时候，他说：“我的主啊！求你让我回去吧。”

(100) 以便我在我所遗留的事物中行善。”不！这只是他说的一句话。在他们身后，有一个障碍，直到他们复活之日。

(101) 当号角吹响的时候，那日，他们彼此不再有亲属，也不再彼此询问。

(102) 那些天平较重的人，是成功者。

(103) 那些鳞片较轻的人，是失去了灵魂的人，他们将永远居住在火狱里。

(104) 火狱将灼伤他们的脸，他们在火狱中将面露痛苦。

(105) 有人说：“难道我的迹象没有对你们宣读过吗？而你们却否认它。”

(106) 他们说：“我们的主啊！我们确是被困住了，我们确是迷误的民众。

(107) 我们的主啊，求你使我们脱离这种罪恶吧！如果我们再犯这种罪恶，那我们确是不义的。”

(108) 他说：“你们在那里应当受鄙视，不要和我说话。”

(109) 我的一部分仆人确曾说：‘我们的主啊！我们确实信道了，求你宥恕我们，求你慈悯我们，你确是至慈的。’

(110) 但你们却嘲笑他们，以致他们使你们忘记了我的记念，你们还嘲笑他们。

(111) 今日，我确已报酬他们的坚忍，他们是成功的。”

(112) 他说：“你们在大地上住了多少年？”

(113) 他们说：“我们停留了一天，或不到一天。你们可以问那些计算的人。”

(114) 他说：“你们只停留了片刻，如果你们知道的话。”

(115) 难道你们以为我创造你们只是无用之举，你们不会归回到我这里来吗？”

(116) 真主确是至尊的，确是真理的，除他以外，绝无应受崇拜的，他是宝座的主。

(117) 谁舍真主而祈祷别的神灵，而又无从证明，谁的命运只在他的主那里。不信道者确是不会成功的。

(118) 你说：“我的主啊！求你饶恕，求你慈悲，你确是至慈的。”

第 24 章：《An-Nūr》 — 光
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 这是一部我所降示，并且规定必须遵守的古兰经，我在这部古兰经中降示了许多明显的迹象，以便你们遵循。

(2) 淫妇和嫖客，各人鞭打他们一百下，如果你们信仰真主和末日，你们不要因为怜悯他们而阻止你们信奉真主；让一群信士见证他们的惩罚。

(3) 淫妇只娶淫妇或拜偶像者为妻，淫妇只娶淫夫或拜偶像者为妻。这是信士们所禁止的。

(4) 凡控告贞洁的妇女，而不能举出四个证人的，应处以八十鞭，从今以后，不再接受他们的证言。这些人是公然不顺从的，

(5) 惟悔罪而改过自新的人除外。真主确是至赦的，确是至慈的。

(6) 那些控告自己的妻子通奸的人，除了自己以外，没有其他证人，那么，他们当中的一人，应当以四份证言，向真主发誓，证明他是诚实的。

(7) 第五条誓言是：如果一个人说谎，真主将弃绝他。

(8) 如果她四次向真主作证，说他确是一个说谎者，她便可免受惩罚。

(9) 第五个誓言是：如果他是说实话的人，真主的震怒将降临到她身上。

(10) 即使你们没有真主的恩惠和慈悯，真主确是至赦的，确是至睿的。

(11) 那些带着谎言而来的人，是你们中的一伙。你们不要以为这对你们是坏事，相反，这对你们是好事。他们中的每一个

人，都是自己所应得的惩罚，谁承担了更多的惩罚，谁就遭受重大的惩罚。

(12) 你们信士和信女们听见这话的时候，为什么不动心，并且说：这确是明显的虚谎呢？

(13) 为什么他们没有提出四个证人呢？如果他们不提出四个证人，那末，在真主看来，他们确是说谎者。

(14) 若不是真主对你们的恩惠，和他在今世和后世的慈恩，你们必因说谎而受重大的刑罚。

(15) 当时，你们用舌头接受它，并且用嘴说出你们所不知道的事情，你们以为它是微小的，但在真主看来，它是巨大的。

(16) 当你听到这事的时候，为什么你不说：‘我们不能谈论这件事，你确是伟大的，这是莫大的诽谤。’”

(17) 真主警告你们，如果你们是信道者，你们永远不要重蹈覆辙。

(18) 真主为你们阐明许多迹象，真主确是全知的，确是至睿的。

(19) 凡在信道的人们中宣扬淫行的人，将在今世和后世受痛苦的刑罚。真主知道，你们却不知道。

(20) 如果不是真主对你们的恩惠和慈悯，真主确是至慈的，确是至慈的。

(21) 信道的人们啊！你们不要顺从恶魔的脚步。谁顺从恶魔的脚步，谁就劝人淫乱和不义。若非真主的恩惠和慈悯，你们中没有一个人能永远保持纯洁。真主能净化他所意欲的人。真主确是全聪的，确是全知的。

(22) 你们中那些德行高尚、富有的人，不要发誓不为主道救济自己的亲属、贫民和流亡者，你们应当宥宥他们，宽恕他们。难道你们不愿意真主宥宥你们吗？真主确是至赦的，确是至慈的。

(23) 确，那些诬告贞洁的、无知的和信道的女人的，在今世和后世，是受诅咒的，他们将受重大的刑罚。

(24) 在那日，他们的舌、他们的手、他们的脚，将见证他们的行为。

(25) 在那日，真主将以真实的报酬报酬他们，他们就知道真主是明显的真理。

(26) 恶女人配恶男人，恶男人配恶女人；善女人配善男人，善男人配善女人。这些人，对于诽谤者所说的话，是无罪的。他们必将得到宽恕和优厚的待遇。

(27) 信道的人们啊！你们不要进入非你们的家，直到你们确认了别人的家境，并且向他们的居民表示敬意为止。这对于你们是有益的，也许你们能受教诲。

(28) 如果你们在里面找不到一个人，你们不要进去，除非得到允许。如果有人对你们说：“回去吧。”你们就回去吧，那里对你们是洁净的。真主是全知你们的行为的。

(29) 你们若为了自己方便而进入无人居住的房屋，那对于你们是无罪的。真主知道你们所表露的，和你们所隐瞒的。

(30) 你告诉信士们，他们应当低下头来，保守自己的私处，这样，他们才是纯洁的。真主确是全知他们的行为的。

(31) 你告诉信女们，你们应当低下头，保守自己的下体，除必要露出的部分外，不要露出她们的装饰；你们应当用面纱遮盖胸前，不要露出她们的装饰，除对她们的丈夫，父亲，丈夫的父亲，儿子，丈夫的儿子，兄弟，兄弟的儿子，姐妹的儿子，妇女，右手所带的，无欲的男仆，以及尚不知妇女下体之儿童外，不要露出她们的装饰。让她们不要跺脚，让别人知道她们所隐瞒的装饰。信道的人们啊，你们应当向真主忏悔，以便你们取得成功。

(32) 你应当娶你们中未婚的人和你们中敬畏上帝的奴婢为妻，如果他们是贫困的，真主将以他的恩惠使他们富裕。真主确是全知的，确是全知的。

(33) 那些找不到结婚条件的人，应当禁欲，直到真主以他的恩惠使他们富足。你们的奴婢中，那些想与你们的奴婢订立契约的人，你们可以和他们订立契约，如果你们知道他们有善良的品德，你们可以把真主所赏赐你们的财富分给他们。如果你们的婢女贪图贞洁，为追求今世生活的利益，你们不要强迫她们

卖淫。如果有人强迫她们卖淫，那么，真主在她们受了强迫之后，确是至赦的，确是至慈的。

(34) 我确已降示你许多独特的迹象，和前人的例证，以及敬畏真主者的教诲。

(35) 真主是天地之光。他的光明，好比壁龛中有一盏灯，灯在玻璃中，玻璃像是一颗明亮的星星，用一棵神圣的橄榄树点燃，不分东方也不分西方，橄榄树的油即使未经火烧，也几乎会发光。光明中又光明。真主引导他所意欲的人走向光明。真主为世人树立榜样，真主是全知万物的。

(36) 真主命令在房屋里设立这样的龛室，以便人们在里面诵念他的名字，在清晨和傍晚赞颂他。

(37) 这些人，无论买卖，都不妨碍他们记念真主，履行礼拜，缴纳天课。他们畏惧那日，在那日，他们的心和眼都会转向真主。

(38) 以便真主以他们的最大行为报酬他们，并使他们享受他的恩惠。真主为他所意欲的人，不加报酬地供给他们。

(39) 不信道者，他们的行为，好像洼地中的蜃景，口渴的人以为是水，等他来到蜃景面前，才发现那不过是虚幻而已，他却发现真主就在他面前，真主将以他的债款偿还他，真主的清算是迅速的。

(40) 或如深不可测的大海中的黑暗，大海被波浪所覆盖，波浪之上，乌云之上，黑暗层层叠加，伸手不见五指。凡是真主未赐光明的人，绝无光明。

(41) 难道你不知道，天地间和展翅的鸟类都赞颂真主吗？他们各自知道如何礼拜和赞颂他，真主是全知他们的行为的。

(42) 天地的统治权只是真主的，一切归宿都是真主的。

(43) 难道你不知道真主使云雾散布，然后使云雾聚结，使云雾结为一体，而你看见雨从云雾中降下。他从云雾中降下冰雹，用冰雹打击他所意欲打击的人，又使他所意欲打击的人远离冰雹。冰雹的闪电，几乎使人失明。

(44) 真主使昼夜交替，此中确有一道理，对于有远见的民众，确是如此。

(45) 真主用水创造一切生物，其中有用腹足行走的，有用二足行走的，有用四足行走的。真主创造他所意欲的，真主确是全能的。

(46) 我确已降示许多明显的迹象。真主将引导他所意欲的人走上正路。

(47) 他们却说：“我们确信真主和使者，我们服从真主。”此后，他们中的一部分人便背道而驰了。这些人不是信道者。

(48) 当他们被召以真主及其使者的话来判决他们的时候，他们中的一部分人立刻就背弃真主。

(49) 如果他们有权利，他们就会立即服从他。

(50) 难道他们心里有病吗？难道他们怀疑吗？难道他们害怕真主对他们不公，或害怕他的使者不公？他们确是不义的。

(51) 当信士们被召到真主及其使者面前，为他们判决的时候，他们只说一句话：“我们听从了，我们服从了。”这等人确是成功的。

(52) 谁服从真主和他的使者，敬畏真主，并且敬畏他，谁就确是获得者。

(53) 他们以真主发最强烈的誓言：如果你命令他们，他们就必出征。你说：“你们不要发誓，因为顺从是众所周知的。真主确是全知你们的行为的。”

(54) 你说：“你们应当服从真主，应当服从使者。如果你们违背，那末，他只承担他所受的使命，你们只承担你们所受的使命。如果你们服从他，那末，你们便遵循正道。使者除了明示之外，别无其他。”

(55) 真主确已应许你们中信道而且行善的人们：他必使他们在大地上享受世间的荣华，如同他曾使他们前人享受的一样；他必为他们确立他所喜悦的宗教，他们虽受敬畏，却必以安宁代替他们。他们崇拜我，并不以物配我。此后，谁不信道，谁确是叛逆的。

(56) 你应当谨守拜功，完纳天课，服从使者，以便你获得怜悯。

(57) 你不要以为不信道者在大地上使真主亏枉，他们的归宿是火狱，他们的结局是悲惨的。

(58) 信道的人们啊！你们的奴婢和你们中未达到成年期的人，在三次时间内，应当向你们请假：黎明礼拜前、中午脱衣服时、夜间礼拜后。这三个时间是你们的隐私时间。除此以外，你们和他们没有任何过失，因为这些时间在你们中是经常循环的。真主这样为你们阐明这些经文。真主确是全知的，确是至睿的。

(59) 当你们中的孩子达到成年期的时候，他们应当向真主请求许可，如同他们的前辈一样。真主这样为你们阐明他的迹象。真主确是全知的，确是至睿的。

(60) 已生育而又不期望结婚的妇女，脱去衣服而不装饰，是无可指责的。她们若能谦虚地不装饰，对她们是有益的。真主确是全知的，确是全知的。

(61) 你们在自己家中，或你们父亲的家中，或你们母亲的家中，或你们兄弟姐妹的家中，或你们父亲的姐妹的家中，或你们母亲的兄弟的家中，或你们母亲的姐妹的家中，或你们母亲的姐妹的家中，或你们有钥匙的家中，或你们朋友的家中吃饭，无论你们一起吃饭或分开吃饭，都不受责备。当你们进屋的时候，你们应当以真主的祝安问候。真主这样为你们阐明许多经文，以便你们了解。

(62) 信道的人，确是信仰真主及其使者的。当他们为共同的利益而与真主会面时，未向真主请假，不便离去。凡向你请假的人，确是信仰真主及其使者的。当他们为他们的事情向你请假

的时候，你应当许可他们中你所意欲的人，你应当为他们向真主求饶恕。真主确是至赦的，确是至慈的。

(63) 你们不要以使者在你们彼此间的召唤，如同你们一人对另一人的召唤。真主确是知道你们中那些被别人隐瞒而逃避的人的。所以，那些违抗真主命令的人，应当谨慎，免得遭受灾祸和痛苦的刑罚。

(64) 天地万物，确是真主的，他知道你们所站立的一切，他知道它们归于他的日子，他将把他们的行为告诉他们。真主是全知万物的。

第 25 章：الرَّافِعُونَ (Al-Furqān) - 歧视

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 受祝福的是，他把辨别能力降示他的仆人，以便他能成为全世界的警告者。

(2) 天地万物的统治权是他的，他没有为自己收养儿子，也没有将任何人分配到他的统治之下；他创造了万物，并使其井然有序。

(3) 但他们却除真主外，还崇拜其他神灵，这些神灵除了被创造之外，不能创造任何事物，本身无害也无利益，他们既无权掌控死亡，也无权掌控生命，更无权掌控复活。

(4) 否认真理的人说：“这是他所捏造的谎言，其他人也帮助了他。”他们确是作恶多端，说谎的。

(5) 他们说：“这是古人的寓言，是他所记录的，是每日有人向他口述的。”

(6) 你说：“谁知道天地的秘密，谁就降示这奥秘。他确是至赦的，确是至慈的。”

(7) 他们说：这个既吃饭，又在市场上行走的使者，是怎样的使者呢？为什么没有一个天使奉派下来，与他一起警告他呢？

(8) 还是因为他没有得到财宝，也没有得到花园里的果蔬呢？”不义的人们说：“你只追随一个受迷惑的人。”

(9) 你看，他们用比喻向你阐明，但他们却迷失了方向，找不到正道。

(10) 如果他愿意，他将赏赐你们比这更好的东西：下有诸河的园囿，他还要给你们建造宫殿。

(11) 但他们否认末日。否认末日的人，我已为他们预备了烈火。

(12) 当他在远处看见他们时，他们就会听到他愤怒的吼叫和呻吟。

(13) 当他们被锁链锁住，被扔进一个狭窄的空间时，他们会在那里呼喊毁灭。

(14) “今日不要只呼召一次毁灭，而要呼召多次毁灭！”

(15) 你说：‘是这个更好呢？还是那应许给敬畏者们的永生乐园更好呢？那将是他们的报酬和最终的归宿。’

(16) 他们将在那里得到他们所渴望的东西，并且永居其中。这是从你的主发出的诺言，他一定会实现。

(17) 在那日，他将把他们所崇拜的偶像，聚集起来，说：“难道你们使我的这些仆人迷误了吗？难道他们已经偏离正道了吗？”

(18) 他们说：“赞颂你！除你以外，我们没有受赐任何保护者，你却使他们和他们的父亲享受享受，以致他们忘记纪念，并且成为迷误的民众。”

(19) 真主说：“他们否认你们所说的，所以你们不能逃避惩罚，也不能得到援助。”你们中谁作恶，我将使谁尝重大的刑罚。

(20) 在你们之前，我没有派遣不吃饭、不往来于市井的使者。我使你们中的一部分人，成为其余人的考验。难道你们能忍受他们吗？你的主确是明察的。

(21) 那些不希望与我相会的人说：“为什么天使不来拯救我们呢？为什么我们看不见我们的主呢？”他们确是心高气傲的，他们已超越了一切界限。

(22) 当他们看见天神之日，不义之人将不会得到任何好消息，他们将说：“让一道不可逾越的屏障吧。”

(23) 我将使他们的行为变为尘土。

(24) 那日，乐园的居民将享有最优良的住所和最美丽的安息之所。

(25) 在那日，天空裂开，云雾缭绕，众天神纷纷降下，

(26) 那日，真正的统治权属于至慈的主，那日对于不信道者来说，将是艰难的一天。

(27) 当不义者咬自己的手的时候，他说：“如果我遵循使者的道路，那该有多好啊！”

(28) 唉呀，要是我没有与这样的人做朋友就好了！

(29) 我确已领受了记念，但他却使我偏离了记念。恶魔确是背叛人类的。

(30) 使者说：“我的主啊！我的宗族确已抛弃了这部《古兰经》。”

(31) 我这样为每个先知指定不义者中的仇敌。你的主确是引导者和援助者。

(32) 不信道的人们说：“为什么我不一下子把《古兰经》降示他呢？”这是为了我以它坚固你的心，并且我逐步地诵读它。

(33) 他们绝不会以任何类似的手段来见你，除非我向你展现真理和明达。

(34) 那些聚集在地狱面前的人，将处于最坏的境地，也将最容易偏离正道。

(35) 我确已把经典赏赐穆萨，并且以他的兄弟哈伦为他的助手。

(36) 我说：“你去教育那些否认我的启示的人们吧。”然后，我彻底毁灭了他们。

(37) 当努哈的宗族否认使者的时候，我便淹死他们，并以他们为世人的一个迹象。我为不义者预备痛苦的刑罚。

(38) 还有阿德人、赛莫德人、拉斯的居民以及他们中的许多世代。

(39) 我为他们每一个人提供了一个例证，并且使他们完全毁灭了。

(40) 他们确曾经过那座恶雨所降的城，难道他们没有看见它吗？他们确不希望它复活。

(41) 当他们看见你的时候，他们就讥笑你，说：这就是真主所派遣的使者吗？

(42) 如果我们不忠于我们的神，他必使我们偏离我们的神。”
当他们看到惩罚的时候，他们就会知道谁是最偏离正道的。

(43) 你看见那以自己的欲望为神的，难道你能保护他吗？

(44) 你们以为他们大半听见了，明白了呢？他们不过是牲畜，并且更加偏离正道了。

(45) 难道你没有看见你的主怎样伸展影子吗？如果他意欲，他能使影子静止。然后，我以太阳为引导。

(46) 然后，我把它逐渐地聚集到我这里来。

(47) 他为你们以黑夜为掩蔽，以睡眠为安息，以白昼为觉醒。

(48) 他派遣风来，以示他的慈恩，并从云中降下清水，

(49) 这样，我们就能使一片死去的土地复活，并解除我们创造的牲畜和众多人类的干渴。

(50) 我把这些罪恶分赐他们，以便他们思考。但大部分的人只厌恶忘恩负义。

(51) 如果我们愿意，我们必定会派遣一位警告者到每一个城市。
。

(52) 故你们不要顺从不信道者，你们应当用《古兰经》与他们进行激烈斗争。

(53) 他使两海汇合，这一片甜美的海水和这一片苦咸的海水，并在两海之间设置了一道壁垒，不可逾越的障碍。

(54) 他用水创造人，并使人成为亲属和姻亲。你的主确是万能的。

(55) 他们舍真主而崇拜那些对他们无益又无害的东西。不信道者，常是主的同盟者。

(56) 我派遣你，只为报喜者和警告者。

(57) 你说：我不为此向你们求什么报酬，我只要求谁走一条通往主的道路。

(58) 你应当信赖那位永生的、不死者，你应当赞颂他，他确是彻知他的仆人的罪过的。

(59) 他于六日内创造了天地万物，然后坐上至仁至慈的宝座。你应当向那位能了解他的人询问。

(60) 有人对他们说：“你们应当叩头至仁主。”他们却说：“什么是至仁主？难道我们应当叩头于你所命令的吗？”这只能增加他们的厌恶。

(61) 真主确是受赞颂的，他曾把许多星座安置在天上，并在天上安置明灯和明月。

(62) 他为那些想记忆或感恩的人，而使昼夜交替。

(63) 至仁主的仆人，在大地上是谦卑的，当愚昧的人称赞他们的时候，他们说：“祝平安。”

(64) 那些在他们的主的面前过夜叩头和站立的人们，

(65) 那些说：‘我们的主啊！求你免除我们火狱的刑罚！火狱的刑罚是永久的毁灭。’的人，

(66) 确实，这是一个非常不适合居住和居住的地方。”

(67) 那些施舍的人，既不浪费，也不吝啬，而是适度。

(68) 除真主外，不祈祷别的神祇，也不因正当理由而杀害真主所赐的生灵，也不通奸。谁干了这些事，将受刑罚。

(69) 复活日，他的刑罚将加倍，他将永远受凌辱。

(70) 惟悔罪、信道而且行善的人，真主将使他们的恶行变为善行。真主确是至赦的，确是至慈的。

(71) 谁悔罪而行善，谁确是诚心悔改归向真主。

(72) 不作假见证的，当他们谈论闲话时，他们是尊严地过去的。

(73) 当他们受到主的迹象的警告的时候，他们对于这些迹象不致装聋作哑。

(74) 那些人说：“我们的主啊！求你使我们的妻子和子孙心中充满欢乐，求你引导我们走上敬畏的道路。”

(75) 他们将因自己的坚忍，而获得乐园中的高雅居所，在那里，他们将受到尊敬和和平的欢迎。

(76) 他们将永远住在那里。多么美好的住所和居住地啊！

(77) 你说：‘若非你们祈祷，我的主必不眷顾你们。你们既然否认，那么必然的刑罚必定会降临。’

苏拉 26 : ﻻﺷﺸﻮﺍﺭﺍﺀ (Ash-Shu‘arā’) - 诗人
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 塔辛米。
- (2) 这些是明书的诗句。
- (3) 或者你们会因为他们不信而忧伤不已。

(4) 如果我意欲，我就从天上降下一种迹象来攻击他们，使他们俯首称臣。

(5) 但凡从至慈主发出的教训，他们都不遵从。

(6) 他们当然否认这一点，但是他们很快就会知道他们在嘲笑什么。

(7) 难道他们没有看到我们在地球上种植了多少高贵的植物吗？

(8) 此中确有一种迹象，但他们大半不信它。

(9) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(10) 那时，你的主召唤穆萨说：“你去教化受压迫的民众吧，

(11) 法老的人民啊，难道他们不敬畏真主吗？”

(12) 穆萨说：“我的主啊！我怕他们否认我。

(13) 我胸中沉重，我的舌头疲乏，求你打发亚伦与我同去。

(14) 他们也有事要告我，我怕他们会杀我。”

(15) 真主说：“不然！你们两个应当带着我的迹象去吧！我确是和你们在一起的，并且聆听着。”

(16) 你去见法老，你就说：“我们是全世界之主的使者，

(17) 让以色列人与我们同去。”

(18) 法老说：“难道我们不是把你从小养大吗？难道你不是在我们中间生活了许多年吗？

(19) 你们却犯了这罪，你们是忘恩负义的人。”

(20) 摩西回答说：“我在迷途者中间做了这件事。

(21) 所以我逃避你们，因为我惧怕。但我的主却赏赐我智慧，并派我作使者。

(22) 这就是你们对我的恩惠，说你们奴役了以色列人吗？”

(23) 法老问：“谁是全世界的主？”

(24) 穆萨说，“他是天地万物的主，只要你们信道。”

(25) 法老问周围的人：“你们听不见吗？”

(26) 穆萨说：“他是你们的主，也是你们祖先的主。”

(27) 法老说：“向你们派遣的使者确实疯了。”

(28) 穆萨说：“他是东方和西方以及东西方之间的一切事物的主，但愿你们能理解。”

(29) 法老说：“如果你们舍我而选择其他神，我必定把你们囚禁起来。”

(30) 摩西说，“如果我向你展示一些显而易见的东西呢？”

(31) 法老说：“如果你是诚实的人，那就表明你的立场吧。”

(32) 于是他扔下他的杖，不料，杖变成了一条蛇。

(33) 他伸出手来，看见的人看见了白光。

34 法老对周围的首领说：“这人真是一个善于行魔术的人，

(35) 他想用他的魔法把你们赶出你们的土地。你们有什么建议呢？”

(36) 他们说：“你们应当遣散他和他的兄弟，派人到各城去收拾牲畜，

(37) 让每一个熟练的魔术师带你来。”

(38) 于是，术士们在所定的时间，也就是已知的一天，聚集在一起。

(39) 有人问众人说：“你们都聚集在一起吗？”

(40) 如果魔术师获胜，我们也许会跟随他们。”

(41) 术士们来了，对法老说：“如果我们战胜了他们，我们会得到奖赏吗？”

(42) 法老说：“是的，你必定是我的至亲。”

(43) 摩西说：“你们要扔掉什么就扔掉什么吧。”

(44) 于是他们扔下绳索和棍杖，说：“靠法老的力量，我们一定能胜利。”

(45) 于是摩西扔下他的杖，杖吞了他们所伪造的东西。

(46) 魔术师们随即俯伏在地。

(47) 他们说：“我们信仰全世界的主，

(48) 穆萨和亚伦的主。”

(49) 法老说：“在我允许你们之前，你们就信他了吗？他确实是你们的老师，教你们魔术。你们很快就会知道的！我一定会砍断你们的手脚，把你们钉在十字架上。”

(50) 他们说：“这与我们无干，我们只归向我们的主。

(51) 我们希望我们的主饶恕我们的罪过，因为我们是最初信士的。”

(52) 我启示穆萨说：“你和我的仆人夜间出去，因为你们必被追赶。”

(53) 法老就派人到各城去收税，

(54) 说：“这些人只是少数，

(55) 他们激怒了我们。

(56) 但我们都做好了准备。”

(57) 我便把他们从园中和泉源中领出来，

(58) 来自宝藏和贵族的住所。

(59) 我确已如此，我使以色列的后裔承受了这一切。

(60) 他们在日出的时候追赶他们。

(61) 当这两队人马互相看见的时候，穆萨的同伴们说：“我们肯定被追上了。”

(62) 穆萨说：“不！我的主确是与我同在的，他将引导我。”

(63) 我启示穆萨说：“你用你的杖击打海水。”海水就裂开，每一部分都像一座大山。

(64) 我们就向那里的其他人走去。

(65) 我拯救了穆萨和跟随他的人们。

(66) 然后我们把其余的人淹死了。

(67) 此中确有一种迹象，但他们大半不信仰它。

(68) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(69) 他向他们宣读了易卜拉欣的故事，

(70) 当时，他问他的父亲和他的宗族：“你们崇拜什么？”

(71) 他们说：“我们崇拜偶像，并且忠于它们。”

(72) 他说：“当你们呼唤他们的时候，他们会听你们吗？”

(73) 它们给你带来好处还是有害处？”

(74) 他们说：“不然，我们发现我们的祖先就是这样做的。”

(75) 他说：“你们考虑过你们所崇拜的是什么吗？”

(76) 你们和你们的先祖们？”

(77) 除全世界的主外，他们都是我的敌人，

(78) 他创造了我，并引导我，

- (79) 他给我食物和水。
- (80) 当我患病的时候，是他医治了我。
- (81) 他将杀死我，然后使我复活。
- (82) 我希望在审判日，他能寤我的罪过。”
- (83) “我的主啊，求你赐我智慧，使我与敬畏者同在。
- (84) 求你使我在后世享有良好的声誉。
- (85) 让我成为极乐花园的继承人之一。
- (86) 你求你饶恕我的父亲，因为他是迷误者之一。
- (87) 复活日，你不要羞辱我，
- (88) 那是财富和子嗣都无用的日子，
- (89) 唯有怀着纯净的心来到真主面前的人。”
- (90) 敬畏真主的人们，将进入天堂。
- (91) 火狱对于悖逆者是显而易见的。
- (92) 有人要问他们：你们所崇拜的在哪里呢？
- (93) 除真主外，他们还能帮助你们吗？他们能帮助自己吗？
- (94) 他们和迷途者，都被投入其中，
- (95) 以及伊布利斯的军队，全部在一起。

(96) 他们在城内争论的时候，会说：

(97) “以真主起誓，我们确是犯了迷误，

(98) 当时，我把你比作全世界的主。

(99) 除不义者外，没有任何人能使我们误入歧途。

(100) 如今没有人替我们说情，

(101) 也不是一个真诚的朋友。

(102) 如果我们能再有机会，我们就要成为信士！”

(103) 此中确有一种迹象，但他们大半不信仰它。

(104) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(105) 努哈的宗族否认了使者，

(106) 当时，他们的兄弟努哈对他们说：“难道你们不敬畏真主吗？”

(107) 我确是你们忠实的使者。

(108) 你们应当敬畏真主，应当服从我。

(109) 我不为此向你们求什么报酬，我的报酬只在全世界的主那里。

(110) 你应当敬畏真主，应当服从我。”

(111) 他们说：“我们中最卑微的人追随你，难道我们还能信仰你吗？”

- (112) 他说：“我怎么知道他们在做什么？”
- (113) 他们的命运只在我的主那里，如果你们懂得的话。
- (114) 我不驱逐信道者。
- (115) 我只不过是一个明确的劝诫者。”
- (116) 他们说：“努哈啊，如果你不停止，你必定会被石头打死。”
- (117) 他说：“我的主啊！我的宗族否认了我。
- (118) 你求你公正地判决我和他们吧，求你拯救我和与我同在的信士们。”
- (119) 于是，我拯救了他和与他同在满载的舟中的人们。
- (120) 然后我们把其余的人淹死了。
- (121) 此中确有一种迹象，但他们大半不信仰它。
- (122) 你的主确是万能的，确是至慈的。
- (123) 阿德人否认使者，
- (124) 当时，他们的兄弟胡德对他们说：“难道你们不敬畏真主吗？”
- (125) 我确是你们忠实的使者。
- (126) 你应当敬畏真主，应当服从我。

(127) 我对此不向你们求什么报酬，我的报酬只在全世界的主那里。

(128) 你们开玩笑地说，在每座山上都建一座纪念碑吗？

(129) 你们建造宫殿，是为了长生不老吗？

(130) 当你们打击别人的时候，你们打击得残忍吗？

(131) 你们应当敬畏真主，应当服从我。

(132) 你们应当敬畏那位把你们所知道的赐给你们的人。

(133) 他赏赐你牲畜和子孙，

(134) 还有花园和泉水。

(135) 我确已畏惧你们，因大日的刑罚。”

(136) 他们说：“无论你警告或不警告，对于我们来说，都是一样。

(137) 这不过是古人的习俗。

(138) 我们不会受惩罚。”

(139) 他们否认，故我毁灭他们。此中确有一种迹象，但他们大半不信道。

(140) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(141) 赛莫德人否认使者，

(142) 当时，他们的兄弟萨莱对他们说：“难道你们不敬畏真主吗？”

(143) 我确是你们忠实的使者。

(144) 你们应当敬畏真主，应当服从我。

(145) 我对此不向你们求什么报酬，我的报酬只在全世界的主那里。

(146) 你还能安全地留在这里，拥有你所拥有的一切吗？

(147) 在花园和泉水中，

(148) 还有田野和结满嫩果的棕榈树？

(149) 你们还骄傲地在山上凿出房屋吗？

(150) 你应当敬畏真主，应当服从我。

(151) 你不要服从不义者的命令，

(152) 他们在地上散布败坏，不行善。”

(153) 他们说：“你只是一个被迷惑的人。

(154) 你只是与我们一样的凡人。你提供一个迹象吧，如果你是诚实的。”

(155) 他说，“这是一头母骆驼，她有她饮水的一天，你们也有你们的一天，各在指定的一天。

(156) 你不要以邪恶触碰它，否则，大日的刑罚将降临你。”

(157) 但他们杀了她，并且懊悔不已。

(158) 这样，刑罚就降临他们了。此中确有一种迹象，但他们大半不信道。

(159) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(160) 鲁特的族人对使者们撒了谎，

(161) 当时，他们的兄弟鲁特对他们说：“难道你们不敬畏真主吗？”

(162) 我确是你们忠实的使者。

(163) 你应当敬畏真主，应当服从我。

(164) 我对此不向你们求什么报酬，我的报酬只在全世界的主那里。

(165) 在一切生物中，你与人类最接近，

(166) 你们的主为你们所创造的妻子，你们却要离弃她们呢？你们确是过分的民众。”

(167) 他们说：“鲁特啊！如果你不停止，你必定会被驱逐。”

(168) 他说：“确实，我憎恨你的行为。”

(169) 我的主啊，求你拯救我和我的家属，免遭他们的所作所为。”

(170) 所以我拯救了他和他的全家，

- (171) 只有一位老妇人（他的妻子）留下来。
- (172) 然后，我毁灭了其余的人。
- (173) 我使他们遭受一阵暴雨。受警告的人所遭受的暴雨是何等的可怕啊！
- (174) 此中确有一种迹象，但他们大半不信仰它。
- (175) 你的主确是万能的，确是至慈的。
- (176) 艾卡人否认使者，
- (177) 当时舒阿布对他们说：“难道你们不敬畏真主吗？”
- (178) 我确是你们忠实的使者。
- (179) 你应当敬畏真主，应当服从我。
- (180) 我不为此向你们求什么报酬，我的报酬只在全世界的主那里。
- (181) 要分清轻重，不要做欺诈者。
- (182) 并用平等的天平来称量。
- (183) 你不要夺取人们所有的一切，也不要破坏大地，作恶多端。
- (184) 你们应当敬畏创造你们和你们以前各代的人。”
- (185) 他们说：“你只是一个被迷惑的人。”

(186) 你只不过是像我们一样的一个人，而我们认为你是一个撒谎者。

(187) 你把天空的碎片丢在我们身上吧，如果你们是诚实的人。”

(188) 他说：“我的主知道你们的行为。”

(189) 但他们否认，所以黑暗的刑罚临到了他们。这是伟大日子的刑罚。

(190) 此中确有一种迹象，但他们大半不信仰它。

(191) 你的主确是万能的，确是至慈的。

(192) 这确是世界之主的启示。

(193) 忠实的灵（加百列）将他带下来

(194) 在你的心上，以便你成为一个警告者，

(195) 清晰的阿拉伯语。

(196) 先前的经典里也确实提到了这一点。

(197) 难道以色列后裔的学者们认识他，这对他们来说不是一个迹象吗？

(198) 如果我把它启示给外族人，

(199) 如果他为他们诵读这个经，他们也不会信它。

(200) 这样，我使它进入有罪者的心中。

- (201) 他们将不会信仰它，直到他们看到痛苦的惩罚。
- (202) 这一切将在他们意想不到的时候突然降临他们。
- (203) 他们会说：“我们可以有时间吗？”
- (204) 难道他们请求我加速他们的惩罚吗？
- (205) 你看见吗，如果我们赐给他们寿命，
- (206) 那么，他们得到了什么诺言呢？
- (207) 他们所享受的一切对他们来说都毫无用处。
- (208) 我没有毁灭任何一城，除非它有警告者。
- (209) 作为提醒；我们不是失义的。
- (210) 他不是被魔鬼打倒的。
- (211) 这不适合他们，他们也没有能力这样做。
- (212) 他们确是不能听见的。
- (213) 除真主外，你不要祈祷任何神灵，否则，你将被处以刑罚。
- (214) 你应当警告你的至亲。
- (215) 你对于顺从你的信道者，应当垂下谦卑的翅膀。
- (216) 如果他们不服从你，你就说：“我对你们的行为是无辜的。”

(217) 你应当信赖全能的主，至慈的主，

(218) 当你站立的时候，他看见你，

(219) 和你在那些叩头者中的活动。

(220) 确实，他确是全聪的，确是全知的。

(221) 我可以告诉你魔鬼会降临到谁身上吗？

(222) 他们降临在每一个说谎的罪人身上。

(223) 他们只传播他们所听到的东西，他们大半都是撒谎者。

(224) 诗人啊，只有误入歧途的人才会追随他们。

(225) 你没看到他们在每一个山谷里迷失吗？

(226) 他们说什么却不做什么？

(227) 惟信道、行善、常常记念真主，并且被欺的时候，自卫的人们，不义的人，很快地知道他们的结局是怎样的。

第 27 章：《蚂蚁》（An-Naml） - 蚂蚁

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) Tā, Sīn。这些是《古兰经》的经文，这是一本清晰的经典，

(2) 对于信士们来说，是一个引导和好消息的人，

(3) 他们是谨守拜功，施舍，并且确信后世的人。

(4) 不信道者，我确已使他们的行为成为吸引人的，因此他们迷误了。

(5) 他们在后世，将受最严厉的惩罚，他们将是最亏损的。

(6) 你确已从全能的、全知的那位那里接受了《古兰经》。

(7) 当时，穆萨对他的家人说：“我看见一团火，我快要从中给你们带来一些消息，或一根燃烧的木柴，使你们暖和起来。”

(8) 当他到达火狱的时候，有人对他说：“在火狱中的人和火狱周围的人是有福的。赞颂真主，全世界的主宰。”

(9) 穆萨啊！我确是真主，是万能的，是至睿的。

(10) 你把杖丢下去吧。”他看见杖像蛇一样移动，就转身逃跑，没有回头。“穆萨啊！你不要惧怕！在我这里，众使者确是不会惧怕的。

(11) 除非那些作恶的人。如果他们悔改，并且行善，那末，我确是至赦的，确是至慈的。

(12) 将你的手放进怀里，手必白白地取出来，没有瑕疵。这是对法老和他的人民的九个迹象之一。他们确实是犯罪的人民。

(13) 当我的明证显现于他们的时候，他们说：“这纯属魔术。”

(14) 他们虽然确信，却因不义和傲慢而否认。你看这些败坏者的结局是怎样的。

(15) 我确已把知识启示达乌德和素莱曼，他们说：“赞颂真主！他使我们胜过他的许多信道的仆人。”

(16) 所罗门继承了达味的王位，他说：“人们啊，我们已学会了鸟语，并得到了一切。这确是明显的恩惠。”

(17) 所罗门的军队由精灵、人类和鸟类组成，排列整齐。

(18) 直到他们来到蚁谷，一只蚂蚁说：“蚂蚁们啊，快进你们的住处吧，免得所罗门和他的军队在不知情的情况下把你们消灭。”

(19) 他听了她的话，笑了，说：“我的主啊！求你让我感谢你赐予我和我的父母的恩惠，并让我行善以取悦你。求你因你的仁慈，让我成为你的忠仆之一。”

(20) 他观察了这些鸟，说道：“为什么我没看到戴胜？是不是它不在了？”

(21) 我一定会严惩她，或杀死她，除非她能给我带来明确的解释。”

(22) 但他很快就来了，并说道：“我已经知道了你们所不知道的事情，我从示巴给你们带来了可靠的消息。

(23) 我找到了一个统治他们的女人，她装备齐全，有华丽的宝座。

(24) 我发现她和她和人民，不礼拜真主，而礼拜太阳。恶魔使他们的行为，在他们眼中显得美丽，以致使他们误入歧途，不遵循正道。

(25) 以免他们不叩头真主。他揭示天地间的秘密，并知道你们所隐讳的和你们所揭示的。[叩头]^

(26) 真主，除他之外，别无真主，他是至高宝座的主。”

(27) 所罗门说：“我们要看看你说的是真话，还是撒谎的人。

(28) 把我这封信拿去交给他们，然后去看看他们会怎么回答。”

(29) [王后]说：“各位贵宾，我收到了一封高贵的信件。

(30) 这是所罗门的圣训：奉至仁至慈的真主之名。

(31) 你不要对我傲慢，你应当顺从我。’ ”

(32) 他说：“各位大人物，你们对我的事情给我出主意吧，没有你们，我不会作出决定的。”

(33) 他们说：“我们是坚强的战士，是英勇的战士，但一切决定权在你们手中，你们应当考虑，怎样吩咐才好。”

(34) 她说：“的确，当国王进入一座城市时，他们会摧毁它并羞辱其中最尊贵的居民。他们就是这样做的。

(35) 我要送礼物给他们，看看使者带回什么。”

(36) 当他们来到素莱曼的时候，素莱曼说：“你们愿意以财富帮助我吗？真主所赐我的，比他所赐你们的更好。你们确是享受你们的财富的人。”

(37) 你回去吧。我将率领他们所不能抵抗的军队来进攻他们，我将把他们从那里赶走，使他们受辱而受辱。”

(38) 所罗门说：“贵族们啊，你们当中谁能在他们向我臣服之前，将他的王位带给我呢？”

(39) 精灵中一个强大的精灵说：“在你起身之前，我将把它带给你。我的力量强大，值得信赖。”

(40) 一位通晓经典的人说：“我将在眨眼之间把它带来给你。”当他看见它摆在他面前的时候，他说：“这是我的主所赐的恩典，用来考验我，是感谢还是忘恩。谁感谢，谁受益；谁忘恩，谁知道，我的主确是富足的，确是至宥的。”

(41) 他说：“改变她的王位，让我们看看她是否承认它的王位，还是和那些不承认它的人在一起。”

(42) 当她来到时，有人问她：“这是你的宝座吗？”她说：“看来确实是一样。”“我们在她之前就已获得知识，我们已顺从了真主。”

(43) 她舍真主而崇拜任何事物，已使她走上歧路，因为她确是属于不信道的民众的。

(44) 有人对她说：“你进宫殿去吧。”她一看，以为是深水，便露出了腿。他说：“这是一座水晶铺成的宫殿。”她说：“我的主啊！我自欺欺人了。我和所罗门一道，归顺真主，全世界的主。”

(45) 我派遣赛莫德人，他们的兄弟萨拉赫去教化他们。萨拉赫说：“你们崇拜真主。”但他们却成了互相冲突的两派。

(46) 他说：“我的宗族啊！为什么你们先求恶后求善呢？为什么你们不向真主求宥，以便获得怜悯呢？”

(47) 他们说：“我们确已把凶兆和你们的同胞带到你们的面前。”他说：“你们的预兆确是真主所预定的，你们确是受考验的民众。”

(48) 这座城里有九个人，他们在地上传播腐败，不弘扬善举。

(49) 他们说：“我们向真主发誓，我们将在夜间袭击他和他的家属，然后我们将对他的继承人说：‘我们没有看到他的家属被毁灭，我们是诚实的。’”

(50) 他们密谋，而我密谋，但他们却不知道。

(51) 你看他们的阴谋的结局是怎样的呢？我们把他们和他们的全体人民都消灭了。

(52) 看哪，他们的房屋因他们的罪孽而荒凉。对于能理解的民众，这确是一个迹象。

(53) 我拯救了信道而敬畏真主的人们。

(54) 当时，鲁特对他的宗族说：“你们明察秋毫，还做可憎之事吗？”

(55) 你们对男人怀有淫欲，而对女人却不怀淫欲吗？你们确是无知的民众。”

(56) 他的族人却回答说：“把罗得一家人驱逐出你的城吧！他们是想要纯洁的人！”

(57) 这样，我拯救了他和他的家属，除了他的妻子，我决定把他列入遗民之中。

(58) 我使他们遭受毁灭性的暴雨，受警告的人遭受的暴雨是何等的可怕啊！

(59) 你说：“一切赞颂全归真主！愿他所拣选的仆人平安！难道真主比他们所附庸的物更好吗？”

(60) 他创造了天地，并从云中为你们降下雨水，并用雨水使园子生长，你们不能使园子中的树木生长。除真主外，难道还有别的神祇吗？他们确是迷误的民众。

(61) 他创造了大地，并在大地上安置了河流、群山和两海之间的屏障。除真主外，难道还有别的神祇吗？他们大半真的不知道。

(62) 当穷人祈求的时候，他应允他们，并且除掉灾祸，并且使你们在大地上成为继承人。除真主外，难道还有别的神祇吗？很少有人能思考。

(63) 他引导你们在黑暗的陆地和海洋中，并以风为报喜，宣示他的慈恩。除真主外，难道还有别的神祇吗？真主是超乎他们所附庸的。

(64) 他创造万物，并重复创造，他用天地万物供给万物。除真主外，难道还有别的神祇吗？你说：“如果你们是诚实的，你们就拿出你们的明证来吧。”

(65) 你说：“除真主外，天地间没有任何生物能够知道幽暗世界，他们不知道何时复活。”

(66) 他们对于后世的知识，确是混乱的，确是怀疑的，确是盲目的。

(67) 不信道的人们说：当我们和我们的祖先都化为尘土的时候，难道我们真的要复活吗？

(68) 这是我们和我们的祖先所应许的，这些只是古人的传说。”

(69) 你说：‘你去周游大地，看看罪人的结局是怎样的。’

(70) 你不要为他们悲伤，也不要为他们所图谋的事忧愁。

(71) 他们说：“如果你们是说实话的，这个约定什么时候实现呢？”

(72) 你说：你们所想催促的事情，也许一部分已临近了。

(73) 你的主确是十分恩惠于世人的，但他们大半是不感恩的。

(74) 你的主确是知道他们心里所隐瞒的和所表露的。

(75) 天地间没有任何事物是隐藏的，除非藏在一本明明白白的经书中。

(76) 这部《古兰经》确实确实向以色列人叙述了他们所争论的大部分内容。

(77) 对于信士们来说，这确是引导，是慈悯。

(78) 你的主确能以他的判断来判决他们，他确是万能的，确是全知的。

(79) 所以你应当信赖真主，你确是遵循清淨的真理的。

(80) 你确实不能使死者听见声音，也不能使聋子转身时听见呼唤。

(81) 你不能使盲人脱离迷误，只能使那些信道而且顺从的人，听从你的引导。

(82) 当他们的判决降临他们的时候，我将从地面上为他们创造一个生物，和他们说话，因为他们不信我的迹象。

(83) 在那日，我将从每个民族中聚集一群否认我的启示的人，他们将列队被带领，

(84) 直到他们来临的时候，真主说：“难道你们不了解我的启示而否认它吗？或者，你们做了什么呢？”

(85) 他们的所作所为必遭天罚，他们将不能说话。

(86) 难道他们不知道吗？我为你们创造了黑夜，以便你们休息；我为你们创造了白昼，以便你们观看。对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(87) 号角吹响之日，天地万物都将惊恐，只有真主所意欲的人除外，所有人都将卑微地来归顺他。

(88) 你们将看见你们以为不可移动的群山，像云朵一样飘过。这是真主的作为，他是完善万物的。他确是全知你们的行为的。

(89) 凡带着福利而来的人，将享受更优厚的待遇，并且免受那日的恐怖。

(90) 谁行恶，谁将被投入火狱。你们所受的报酬，仅是你们所行的报酬。

(91) 你说：“我奉命崇拜这座城的主，这座城已被他圣化，万物都是他的。我奉命做被征服者，

(92) 并诵读《古兰经》。谁遵循正道，谁便为自己的利益；谁误入歧途，你就说：“我只是一个警告者。”

(93) 你说：“一切赞颂全归真主！他将很快把他的迹象启示你们，你们将知道它。”你的主并不忽视你们的行为。

(8) 于是法老的家人聚集哈曼，要他成为他们的敌人，使他们忧愁。法老、哈曼和他们的军队都是有罪的。

(9) 法老的妻子说：“这对我和你来说都是一件快乐的事情；不要杀他。也许他对我们有用，或者我们可以收养他做我们的儿子。”但他们没有意识到[将要发生什么]。

(10) 穆萨的母亲心里十分痛苦，她快要说出真相了，要不是我使她坚强起来，使她成为信道者。

(11) 她对妹妹说：“跟着他。”她就远远地望着他，他们却没有注意到。

(12) 起初，我们拒绝给他找奶妈，后来（那位姐妹）说：“我能给你介绍一个愿意照顾他、善待他的家庭吗？”

(13) 我就使他回到他母亲那里，以便她欢喜，不再忧愁，并知道真主的应许是真实的。但他们大半不知道。

(14) 当他长大成人的时候，我赏赐他智慧和学识。我这样报酬恩人。

(15) 当人们心烦意乱的时候，他进入了城里，发现两个人在争吵，一个是他的同胞，另一个是他的敌人。他的一个同胞请求他帮助对抗敌人；摩西无意中击杀了他。他说：“这是撒旦的所作所为；他是一个明显的敌人，他误导了人们。”

(16) 他说：“我的主啊！我确是自欺欺人，求你饶恕我。”他饶恕了他，因为他确是至赦的，确是至慈的。

(17) 他说：“主啊！以你所赐我的恩惠，我决不会帮助作恶者。”

(18) 第二天，摩西正穿过城，惊恐万分，忽然那前一天求他帮助的人又呼唤他。摩西对他说：“你真是个捣乱的人。”

(19) 当他要击杀那位双方皆敌的人时，他说：“穆萨啊，难道你想杀我，如同昨天你杀了一个人一样？难道你想在大地上做暴君，而不做和平使者吗？”

(20) 有一个人从城外跑来，说：“穆萨啊，贵族们图谋要杀你。你赶紧逃走吧，我是你忠实的顾问。”

(21) 穆萨走出城去，心里十分害怕，他说：“我的主啊，求你救我脱离不义之民。”

(22) 当他走向麦德彦的时候，他说：“我希望我的主引导我走上正路。”

(23) 当他到达麦德扬井时，他发现一群男人正在给牛群浇水，身后有两个女人牵着牛群。他问：“你们怎么了？”她们回答说：“牧羊人要等到水干了，我们才能浇水；我们的父亲已经老了。”

(24) 我要给他们水喝。他就退到阴凉处去，说：“我的主啊，我需要你所赐给我的好处。”

(25) 两个女人中的一个，谦虚地向他走来，说：“我父亲请你来，以奖励你给我们水。”当她来到他面前，告诉他自己的

经历时，[父亲]说：“不要害怕，你已经摆脱了不义之人的迫害。”

(26) 其中一个说：“父亲大人，雇他吧。你能雇到的最好的人是强壮而又值得信赖的人。”

(27) 他说：“我愿意把我的两个女儿中的一个嫁给你，条件是你必须为我工作八年；如果你能工作十年，那就算你恩了。我不想让你为难；如果真主愿意，你会发现我是善人。”

(28) 他说：“这是我和你们之间确定的，无论我履行什么义务，你们都不会对我怀有敌意。真主是保护我们言论的。”

(29) 摩西任期满了，就带着家人离开。他看见山边有火。他就对家人说：“你们在这里等候，我看见了火。也许我会给你们带来一些消息，或者给你们带来燃烧的木头，让你们暖和一下。”

(30) 当他到达那里的时候，有人在山谷的右岸，在那福地，在那棵树旁呼唤他：“穆萨啊！我确是真主，是全世界的主。”

(31) “你把杖扔下去吧。”当他看见杖像蛇一样移动时，他就转身逃跑，再也没有回来。真主说：“穆萨啊，你走近我，不要害怕，你是安全的。”

(32) 你把手伸进怀里，手便会白白地抽出来，没有疼痛。你把手捂住，你便可以克服恐惧。这是你的主对法老和他的大臣发出的两种迹象。他们确是乖僻的民众。

(33) 他说：“我的主啊！我确已杀了他们一个人，我怕他们杀我。”

(34) 我的兄弟亚伦比我更有口才，你派他作我的助手，使我的话可信，我怕他们会反驳我。

(35) 真主说：“我将使你的兄弟加强你的武装，我将使你强大，以便他们不能战胜你。凭我的迹象，你们和顺从你们的人都将获得胜利。”

(36) 当穆萨将我的明证显现于他们的时候，他们说：“这只是一种虚构的魔术，在我们的祖先中，从来没有听说过这样的魔术。”

(37) 穆萨说：“我的主知道谁从他那里得到指引，谁将得到最终的结局。不义的人，确是不会幸福的。”

(38) 法老说：“各位大臣，除了我以外，我不知道你们还有什么神。哈曼啊，用泥土为我点起火来，为我建一座塔，这样我就能升到穆萨的神那里。我认为穆萨是个骗子。”

(39) 他和他的军队在大地上妄自尊大，毫无权利，他们以为他们不会被带回到我身边。

(40) 我就擒获了他和他的军队，并将他们投入海中。看哪，压迫者的结局是这样的。

(41) 我以那些召唤火狱的人为引导者，复活日，他们不能得到援助。

(42) 在今世，我弃绝他们；复活日，他们将被人所憎恨。

(43) 我在毁灭了前世的一切之后，把经典赏赐穆萨，作为世人的光明、向导和慈恩，以便他们反思。

(44) 当我命令穆萨的时候，你们不在西边，也不在见证人之内。

(45) 我使许多世代的人得以生存，而他们的寿命得以延长。你不是麦德彦人中的居民，没有向他们宣读我的迹象，但我是派遣使者的。

(46) 当我召唤你的时候，你并未在山上，但那启示却是从你的主发出的慈恩，以便你警告那在你之前未曾有警告者的民众，以便他们反省。

(47) 当由于自己的所作所为而遭遇灾祸的时候，他们就不会说：‘我们的主啊，为什么你不派遣一个使者来，以便我们遵循你的迹象，并且成为信道者呢？’

(48) 当从我发出的真理降临他们的时候，他们说：“为什么他不信穆萨所受的启示呢？”难道他们没有否认穆萨所受的启示吗？他们说：“这是两种互相支持的魔术。”他们又说：“我们都不信这两种魔术。”

(49) 你说：‘你真主那里带来一本比我们二人更正确的经典吧，以便我遵循它，如果你们是诚实的。’

(50) 如果他们不回答你，那么，你应当知道，他们只顺从自己的私欲。不遵循真主指引而顺从私欲的人，谁比他们更误入歧途呢？真主确是不能引导不义者的民众的。

(51) 我把一部言语启示他们，以便他们思考。

(52) 凡曾蒙我赐予这部经典的人，都是信道的。

(53) 当有人对他们宣读这经的时候，他们就说：“我们确已信仰这经，这是从我们的主降示的真理。在它降临我们以前，我们确已顺从了。”

(54) 这等人将获得双倍的报酬，因为他们坚忍，以善弃恶，并且施舍我所供给他们的福利。

(55) 当他们听到虚妄的言论时，他们就回避它，并且说：“我们的行为是属于我们的，你们的行为是属于你们的。愿你们平安，我们不寻求愚昧的人。”

(56) 你们不能引导你们所爱的人，真主却引导他所意欲的人，他确是深知遵循正道的人们的。

(57) 他们说：“如果我们顺从你的指引，那末，我们必被驱逐出境。”难道我没有为他们建立安全的避难所吗？那里有各种果实，都是我的恩赐。但他们大半不知道。

(58) 我曾毁灭了许多以财富为荣的城市，这些城市是他们的家园，在他们之后，只有少数人居住在那里。我是他们的继承者。

(59) 你的主不毁灭这些城市，除非他派遣一个使者去教化这些城市的母亲，以便向她们宣读我的迹象。我不毁灭这些城市，除非这些城市的居民是不义的。

(60) 你们所享受的，只是今世生活的享受和装饰；在真主那里的，是更美好、更长久的。难道你们不明白吗？

(61) 难道我曾应许谁一个美好的约，而他将履行这个约，像我曾使谁在今世生活中享受，但在复活日，他将属于受刑罚的人一样吗？

(62) 在那日，他将召唤他们，并说：“你们所寻找的我的同伴在哪儿呢？”

(63) 受命实现的人说：“我们的主啊！这些人是我使之迷误的。我使他们迷误，如同我使自己迷误一样。在你面前，我们确已和他们断绝关系，我没有崇拜。”

(64) 有人对他们说：“你们应当召唤你们的同伴。”他们将召唤他们，而他们不会答应，他们将受刑罚。假若他们遵循正道！

(65) 在那日，他将召集他们，并问他们说：“你们怎样回答使者们的呢？”

(66) 在那日，他们的消息将变得模糊，他们不能了解消息。

(67) 谁悔罪，信道而且行善，那末，他也许获得幸福。

(68) 你的主创造他所意欲的，并且创造他所选择的，他们没有选择的权利。赞颂真主，他比他们所附庸的更伟大。

(69) 你的主知道他们心中所隐藏的和他们所表露的。

(70) 他是真主，除他外，绝无应受崇拜的。今世和后世的赞颂都只归于他，审判只归于他，你们只归于他。

(71) 你说：“你们想过吗？如果真主为你们创造长夜，直到复活日，那么，除真主外，还有什么神灵能给你们光明呢？难道你们不听从吗？”

(72) 你说：“你们想过吗？如果真主使你们的白昼永恒，直到复活日，除真主外，有什么神祇能使你们一夜安眠呢？难道你们不知道吗？”

(73) 他出于慈恩，为你们创造昼夜，以便你们休息，以便你们寻求他的恩惠，以便你们感谢他。

(74) 在那日，他将召唤他们，并说：“你们所寻找的我的同伴在哪儿呢？”

(75) 我将在每个民族中选出一位证人，我说：“你们拿出你们的证物来。”他们将知道真理只属于真主，而他们所捏造的，将离弃他们。

(76) 卡伦 他是穆萨的宗族之一，但他却对他们傲慢无礼。我们赏赐他许多宝物，这些钥匙对一群强者来说都是沉重的负担。他的宗族对他说：“你不要过分欢欣鼓舞，真主确是不喜爱过分欢欣鼓舞者的。”

(77) 你应当用真主所赏赐你的物质，去寻求最后的归宿，你不要忘记你在今世的福分。你应当行善，如同真主所恩惠你的一样。你不要在大地上寻求腐败，真主确是不喜爱腐败者的。”

(78) 他说：“我之所以得到这一切，是因为我懂得知识。”难道他不知道，在他之前，真主已经毁灭了比他强大和富有的几代人吗？但有罪的人，他们的罪孽是显而易见的，不会被追究。

(79) 于是他高贵地出现在他的人民面前。那些渴望今世生活的人说：“但愿我们能得到戈伦所赐的东西！他确实很富有。”

(80) 有学问的人说：“祸哉你们！从真主发出的报酬，对于信道而且行善的人，是较优的；唯有坚忍的人，绝无任何报酬。”

(81) 我使他和他的房屋沉入地下，没有任何人能援助他，抵抗真主，他也不能自卫。

(82) 前日，有人想代替他，他们说：“啊！真主对于他的仆人，供给他所意欲的人，是增多的，还是减少的。假若真主不眷顾我们，他必使我们沉沦。啊！不信道的人是不会幸福的。”

(83) 我为那些在世上不贪图优越、不贪图腐化的人保留了这最后的归宿。善人的归宿是好的。

(84) 行善的人，将得到更好的东西；作恶的人，将得到更好的东西；作恶的人，除了他们过去所作的以外，不会得到任何回报。

(85) 他确已把《古兰经》赐给你们，并将使你们返回到归宿。你说：“我的主确是知道谁为引导人，谁是明显的迷误者。”

(86) 你只希望这部经降示你，除非是为了你的主的恩惠。故你不要扶助不信道者。

(87) 真主的迹象启示你们以后，你们不要拒绝它们。你们应当祈祷你们的主，不要做以物配主的人。

(88) 除真主外，你不要祈祷别的神祇。除他以外，绝无应受崇拜的。除他的容貌外，万物都将灭亡。审判只归他，你们只归他。

第 29 章： كُورْاٰنِ الْاَنْكَبُوْتِ (Al-‘Ankabūt) - 蜘蛛
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 阿里夫，拉姆，米姆。

(2) 人们是否认为，他们可以不经考验就直接说“我们相信”呢？

(3) 我确已考验了他们之前的一切，以便真主知道谁是说实话的，谁是说谎的。

(4) 作恶的人以为可以逃脱吗？真是错误的判断！

(5) 谁希望与真主相会，谁就应该知道，真主所指定的期限，必定会来到。他是全聪的，是全知的。

(6) 奋斗者只为自己的利益而奋斗。真主确是独立于万物的。

(7) 信道而且行善的人们，我必定要消除他们的罪恶，并且以他们的善功报酬他们。

(8) 我确已命令各人孝顺父母；如果他们强迫你们以你们所不知道的物件来配我，你们就不要顺从他们。你们将归于我，我将把你们的行为告诉你们。

(9) 信道而且行善的人，我将使他们列为善人。

(10) 有人在世人中说：“我们信仰真主。”如果他为主道而遭受迫害，那末，你应当把世人的考验看作是真主的惩罚。如果从你的主发出的援助来到你那里，那末，他们就说：“我们确是和你同在的。”难道真主不是最了解众生心思的吗？

(11) 真主确是知道信道的民众的，也确是知道说谎者的。

(12) 不信道者对信道者说：“你们应当遵循我们的道路，我们将承担你们的罪过。”但他们一概不承担自己的罪过，他们确是说谎者。

(13) 他们必定要担当自己的重担，以及超出自己重担的外来的重担。复活日，他们要受审问，问他们自己究竟捏造了什么。

(14) 我使努哈到他的宗族去，他就在他们中间住了一千年零五十年。当他们行不义的时候，洪水临到了他们。

(15) 但我拯救了他和方舟中的众生，并且使他成为众世界的迹象。

(16) 当时，易卜拉欣对他的宗族说：“你们应当崇拜真主，应当敬畏他，这对你们更有益，如果你们知道。”

(17) 你们舍真主而崇拜偶像，并且捏造谎言。你们舍真主而崇拜的偶像，不能给你们供给。你们应当向真主寻求供给，你们应当崇拜他，你们应当感谢他。你们将只归于他。

(18) 如果你们否认，那么，在你们之前，其他民族也一定否认了。使者只负责传达信息。

(19) 难道他们没有看到真主怎样开始创造万物，然后又重复创造万物吗？这对于真主来说是容易的。

(20) 你说：“你周游大地，看看真主怎样开始创造万物，然后真主将创造最后的一代。真主确是万能的。”

(21) 他惩罚他所意欲的人，怜悯他所意欲的人。你们只归于他。

(22) 无论是在天上还是在地上，你都不能逃避他；除真主外，你没有任何保护者，也没有援助者。”

(23) 不信真主的迹象，也不信与真主相遇的人们，将绝不能得到我的恩惠，他们将受痛苦的刑罚。

(24) 他的族人只答道：“你们杀了他，或者用火焚烧他。”但真主拯救他免于火狱。对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(25) 易卜拉欣说：“你们在今世生活中，为了互相喜爱，舍真主而崇拜偶像。复活日，你们将互相否认，互相诅咒。火狱是你们的避难所，没有任何援助者。”

(26) 鲁特信道了。他说：“我要归附我的主。他确是万能的，确是至睿的。”

(27) 我赏赐他易司哈格和叶尔孤白，并让他的后裔得享先知之位和经典。我在今世赏赐他，在后世，他将居于善人之列。

(28) 当时，鲁特曾对他的宗族说：“你们所作的丑事，是任何生物所未曾作过的。

(29) 你们亲近人，你们抢劫，你们在你们的住处做令人憎恶的事。”他的族人说：“如果你们是诚实的人，那就降下真主的刑罚吧。”

(30) 他说：“我的主啊，求你帮助我抵抗这些邪恶的民众。”

(31) 当我的众天使向易卜拉欣报告好消息的时候，他们说：“我们必定要毁灭这座城里的居民，他们确是不义的。”

(32) 他说：“但罗得住在那里。”他们回答说：“我们知道谁住在那里。我们将救他和他的家人，但他的妻子除外。”

(33) 当我们的天使们来到鲁特那里的时候，他们为他们感到忧愁，感到无助。他们说：“你不要恐惧，也不要忧愁。我们将拯救你和你的家属，但你的妻子将留在剩下的人中。”

(34) 我们将因这座城市的居民的腐败而从天上降下惩罚。”

(35) 我为能思维的民众留下一一种明显的迹象。

(36) 我又派遣他们的兄弟舒阿布去教化米甸人。舒阿布说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，盼望末日，你们不要在地方上造成败坏。”

(37) 他们称他为骗子，地震就袭击了他们；到了早晨，他们就倒在自己的房子里，死了。

(38) 你应当记住阿德人和赛莫德人吧！他们的毁灭，你们是清楚的。恶魔使他们迷惑于恶行，使他们偏离正路，虽然他们确是聪明的。

(39) [我们记得] 科伦、法老和哈曼。摩西向他们展示了明显的证据，但他们在那片土地上行为傲慢，无法逃脱[惩罚]。

(40) 我因他们的各人所犯的罪而惩罚他们。他们，我使他们遭受石击；他们，我发出一声叫喊而惩罚；他们，我使大地吞

没；他们，我使他们沉没。真主没有亏待他们，但他们自欺欺人。

(41) 舍真主而以别的事物为保护者，好比蜘蛛为自己建造房屋。最脆弱的房屋，就是蜘蛛的房屋，如果他们知道的话。

(42) 真主确是知道他们舍他而祈祷什么的，他是万能的，是至睿的。

(43) 这是我们向人们提出的寓言，但只有聪明的人才能理解它们。

(44) 真主本着真理创造天地，对于信士们，此中确有一种迹象。

(45) 你应当诵读经典所启示你的经典，并坚守礼拜。礼拜确是免遭淫秽和邪恶的保障。对真主的记念比这更大。真主知道你们的行为。

(46) 你们不要与信奉天经的人争论，除非用最善的方法，除非他们中不义的人。你说：“我们确信我们所受的启示，和你们所受的启示。我们所崇拜的是同一的，你们所崇拜的是同一的，我们只顺从他。”

(47) 我这样降示你这部经典。受我赏赐这部经典的人，都信道，他们中有些人信道，只有不信道的人否认我的启示。

(48) 在此之前，你没有诵读任何经典，也没有用右手书写任何经典，否则，不信道的人们确要怀疑了。

(49) 在有学问的人心中，这是明显的迹象。除不义者外，绝没有人否认我的迹象。

(50) 他们说：“为什么他的主没有降示任何迹象给他呢？”你说：“迹象确是真主的，我只是一个明示的警告者。”

(51) 我降示你一部经典，并且对他们宣读，难道这还不足以使他们满足吗？这部经典对于信道的民众，确是仁慈和警告。

(52) 你说：“真主确是你们和我之间的见证者，他知道天上和地上的万事。”那些信道而又不信真主的人，确是亏损的。

(53) 他们请求你加速刑罚的降临。若不是有期限，刑罚早已临到他们了。但刑罚将突然降临到他们身上，他们还不知道。

(54) 他们请求你加速刑罚的施行，但是火狱必定会包围不信道者。

(55) 在那日，刑罚从上而下笼罩他们，他就对他们说：“你们尝尝你们所行的吧。”

(56) 我的信道的仆人们啊！我的土地广阔，故你们应当只崇拜我。

(57) 所有灵魂都要尝死亡的滋味，然后你们将被归回到我这里。

(58) 信道而且行善的人们，我将使他们在乐园里，住下诸河的豪华楼宇，永居其中。行善者的报酬确是优厚的。

(59) 他们是坚忍的，而且信赖他们的主的。

(60) 很多生物不能自给自足。真主供给他们和你们。他确是全聪的，确是全知的。

(61) 如果你问他们，谁创造了天地，谁制伏了日月，他们必定会说：“真主。”他们怎能背弃真理呢？

(62) 真主对于他所意欲的仆人，或者宽容地供给他们，或者限制他们的供给。真主确是全知的。

(63) 如果你问他们，谁从天上降下雨水，使大地在死亡之后复活呢？他们必定会说：“真主。”你说：“一切赞颂全归真主。”但他们大半不明白。

(64) 今世的生活，只是游戏和消遣。后世的生活才是真正的生活，如果他们知道的话。

(65) 当他们登上船的时候，他们祈祷真主，并且诚心顺从他；当他拯救他们，把他们带到陆地的时候，他们就以伴侣与他交往。

(66) 所以，他们否认我所赐予他们的财富，而沉溺于享乐，但他们很快就知道了。

(67) 难道他们不知道吗？我使麦加成为安全的避难所，而麦加周围的人民却受迫害。难道他们信仰虚伪，并且拒绝真主的恩惠吗？

(68) 假借真主的名义而造谣，或否认真理的人，有谁比他们更不义呢？难道不信道的人就没有火狱可住吗？

(69) 那些为我奋斗的人，我必引导他们走上我的道路。真主确是和行善者同在的。

》第 30 章：《古兰经》（Ar-Rūm） - 罗马人
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 阿里夫，拉姆，米姆。

(2) 罗马人被击败

(3) 在邻国。但在他们失败之后，他们将获胜

(4) 几年之内。前后的命令，都是真主的。在那日，信士们将欢喜。

(5) 依靠真主的援助，他使他所意欲的人获得胜利，他是万能的，是至慈的。

(6) 这是真主的诺言，真主不会违背他的诺言，只是大半的人不知道。

(7) 他们只知道今世生活的表象，却不顾后世的生活。

(8) 难道他们不自省吗？真主确已创造天地万物，并确已存在一段时间。但许多人却否认能与主相会。

(9) 难道他们没有周游大地，观察前人的结局吗？他们比前人强大，他们耕种大地，并且使大地繁衍生息。他们的众使者，带着明证来启示他们。真主并不亏待他们，而是他们自亏。

(10) 作恶者的结局是较悲惨的，因为他们否认真主的迹象，而且嘲笑它。

(11) 真主创造万物，然后又重复创造，然后你们只被召归于他。

(12) 在那末日，罪人将极度绝望。

(13) 他们不从自己所配给的偶像中寻求说情者，他们也不承认自己所崇拜的偶像。

(14) 在那末时之日，他们将分裂。

(15) 信道而且行善的人们，将入极乐的乐园。

(16) 那些不信道，而且否认我的迹象和后世的相会的人，将受刑罚。

(17) 当你傍晚和早晨醒来的时候，你应当赞颂真主。

(18) 天上地下，日落正午，一切赞颂都归于他。

(19) 他从死物中产生活物，从活物中产生死物，他使大地在死后复活。这样，你们将被引诱归回。

(20) 他有一种迹象，就是他用尘土创造你们，然后你们成了四散的人。

(21) 他有一种迹象，就是他为你们创造许多妻子，以便你们在她们身上享受舒适，并且使你们彼此亲爱，互相怜悯。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。

(22) 他的迹象之一是：天地的创造，你们的语言和肤色的多样性。对于知道的民众，此中确有许多迹象。

(23) 他的迹象之一是，你们昼夜安眠，并且寻求他的恩惠。对于善于倾听的民众，此中确有许多迹象。

(24) 他的迹象之一是：他使你们看到闪电，以便你们恐惧而希望；他从云中降下雨水，以便使已死的大地复活。对于能理解的民众，此中确有许多迹象。

(25) 他有一种迹象，就是天地都遵守他的命令。当他从地上呼唤你们的时候，你们就必定出来。

(26) 天地万物都是他的，一切都服从他。

(27) 他创造万物，然后又重复创造，这对于他来说是极其容易的。天地间万物的最高典范只是他的，他是万能的，是至睿的。

(28) 他以你们的行为，为你们树立一个榜样。他说：你们的仆人中，有人享受我所赏赐你们的种种好处吗？你们在这些好处上是平等的。我这样为能理解的民众阐明许多迹象。

(29) 不义的人们，毫无知识，只顺从自己的私欲。真主使他迷误，谁能引导他呢？他们绝没有任何援助者。

(30) 所以，你们应当面向纯洁的宗教，面向真主创造人类的本性。真主的创造是不会改变的。那是正确的宗教，但大多数人并不知道。

(31) 你应当归向他，敬畏他，谨守拜功，你不要做配他者。

(32) 那些分裂宗教、成为教派的人，各人享受着自己所有的一切。

(33) 当人们遭遇灾祸的时候，他们祈祷他们的主，诚心归顺他。当他使他们尝到从他发出的恩惠的时候，他们中的一部分人便归顺他们的主。

(34) 你们若否认我所赏赐他们的，你们就享受吧。但很快你们就知道了。

(35) 难道我降示他们一种有关他们所赞颂的事物的权威吗？

(36) 当我使人们尝到慈恩的时候，他们就欢喜；如果他们因自己的所作所为而遭灾，他们就失望。

(37) 难道他们不知道真主对于他所意欲者，能宽裕其给养，对于他所意欲者，又能节制其给养吗？对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(38) 你应当将自己应得的赏赐给亲戚、穷人和旅客，这对寻求真主恩泽的人，确是更好的，他们是繁荣昌盛的人。

(39) 你们为了增加自己的财产，而放贷给别人，在真主看来，这种财产不能增加；但你们为了祈求真主而施舍的，别人将获得加倍的报酬。

(40) 真主创造了你们，然后供给你们，然后使你们死亡，然后使你们复活。你们的同伴中，有谁能这样做呢？赞颂他！他超越他们所配给的一切。

(41) 大地和海洋中出现了腐败，因为人类的手做了坏事，以便他让他们尝试一下他们所做事情，或者他们会回头。

(42) 你说：你应当周游大地，看看在他们之前的人的结局是怎样的吧。他们大半是偶像崇拜者。

(43) 在真主的不可逆转之日到来以前，你们应当转向正教，在那日，他们将四分五裂。

(44) 谁否认，他的否认必临到他；谁行善，必为自己预备善。

(45) 以便真主以他的恩惠报酬信道而且行善的人们。他确是不喜爱不信道者的。

(46) 他的迹象之一是，派遣风来报喜，以便你们体验他的慈恩，以便你们遵他的命令航行，以便你们寻求他的恩惠，或者你们会感谢他。

(47) 在你之前，我曾派遣许多使者去教化他们的宗族，他们已把明证带到他们中间。然后，我惩罚作恶者。我对于信道者，确是有责任的。

(48) 真主使风吹起云朵，然后随他的意欲，将云散布在云间，又使云碎裂，你们就看见雨从云中出来。当他将雨水降与他所意欲的仆人的时候，他们就欢乐。

(49) 在天启降临他们之前，他们已经绝望了。

(50) 你应当观察真主的仁慈的痕迹，他怎样使大地在死亡之后复活。他确是使死者复活的，他是万能的。

(51) 如果我把一阵风赐给他们，而他们看见了黄色的风，那末，他们以后就不信道了。

(52) 你确实不能使死者听见声音，也不能使聋子转身时听见呼唤。

(53) 你不能使盲人脱离迷惑，你只能使那些信道而且顺从的人听从。

(54) 真主使你们软弱，你们软弱之后，他使你们坚强，你们坚强之后，他使你们软弱，白发苍苍。他创造他所意欲的，他是全知的，是万能的。

(55) 复生日那天，犯人将发誓，他们只停留了一小时。他们这样背弃了真主。

(56) 那些有知识和信道的人说：“你们确是遵守真主的预定的，直到复活日，看哪，复活日到了，只是你们不知道。”

(57) 在那日，罪人的任何辩解，都无益于他们，也没有人要求他们赎罪。

(58) 我在这部《古兰经》中，为世人阐明了许多例证。如果你给他们一种迹象，那不信道的人们便说：你们确是虚伪的。

(59) 真主这样封闭无知者的心。

(60) 你应当坚忍，真主的应许确是真实的。你不要让那些不确信的人来扰乱你。

《苏拉》第 31 章： لُقْمَانَ (Luqmān) - Luqman
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 阿里夫，拉姆，米姆。
- (2) 这些是《智慧之书》的经文，
- (3) 对行善者的指引和怜悯，
- (4) 谨守拜功，缴纳天课，并且坚信后世的人。

(5) 他们遵循他们的主的指引，他们是幸福的。

(6) 有人在民众中，以闲谈来引诱他们误入真主之道，而无知地嘲笑真主，这等人，是受凌辱的刑罚。

(7) 当有人对他宣读我的迹象的时候，他却傲慢地避开，仿佛没有听见，仿佛他的耳朵聋了。你应当向他宣布痛苦的刑罚。

(8) 信道而且行善的人们，得享受极乐花园。

(9) 他们将永居其中。这是真主的应许，他确是万能的，确是至睿的。

(10) 他创造了天，而没有用柱子支撑，他使大地上有许多山岳，以免你们遭受震动，他又使各种动物散布在地上。我从云中降下雨水，而使各种高贵的植物在大地上生长。

(11) 这是真主的创造物。你告诉我，除真主以外，还有什么创造物呢？不义的人们确是犯了迷误的。

(12) 我使鲁格曼以智慧为业。我说：“你们应当感谢真主。谁感谢真主，是为他谋福利；谁忘恩负义，那末，真主确是至有的，确是可赞颂的。”

(13) 当时，鲁格曼对他的儿子说：“我的儿子啊！你不要以任何物配以真主，以任何物配以真主，确是大不义的。”

(14) 我曾命令世人孝顺父母。他的母亲生他的时候，身体虚弱，两年后才断奶。你们应当感谢我和你们的父母。我才是真正的回报。

(15) 如果他们强迫你们以你们所不认识的东西来配我，你们就不要顺从他们，而应该在今世以仁慈陪伴他们，并遵循归顺我的道路。然后，你们将归顺我，我将告诉你们你们的行为。

(16) “我的儿子啊！即使它只有一粒芥菜籽的重量，并且被埋在岩石里，或藏在天上，或藏在地上，真主也会使它显露出来。真主确是精明的，确是全知的。”

(17) 我儿啊，你应当谨守礼拜，劝善戒恶，忍耐你所遭遇的一切。这是果断行动的标志。

(18) 你不要傲慢地转脸不顾世人，你不要傲慢地在大地上行走。真主确是不喜爱一切傲慢和傲慢的人的。

(19) 走路时要谦虚，说话时要放低声音。最难听的声音是驴叫声。

(20) 难道你们不知道吗？真主使你们制服天地万物，并把他的显眼和隐眼的恩惠赐给你们。然而，有人在世上，无知识，无引导，无光明经书，而辩论真主。

(21) 有人对他们说：“你们应当遵循真主所降示的经典。”他们却说：“不，我们只遵循我们祖先所遵循的经典。”难道恶魔会召唤他们去受火狱的刑罚吗？

(22) 谁顺从真主，并且施恩，谁就掌握了最坚固的把柄。一切事物的结局，只是真主的。

(23) 谁不信道，你们不要因他的不信道而忧愁。他们的归宿只在于我，我将把他们的行为告诉他们。真主确是全知人心的。

(24) 我将使他们暂时的享受，然后，我将使他们遭受严厉的刑罚。

(25) 如果你问他们：“谁创造了天地？”他们必定会说：“真主。”你说：“一切赞颂全归真主。”但他们大半不知道。

(26) 天地万物，都是真主的。真主确是宽宏的，确是可赞颂的。

(27) 假使大地上的一切树木都变成羽毛，海洋都变成墨水，再加上七片海洋，真主的言语也永不枯竭。真主确是万能的，确是至睿的。

(28) 你们的创造和复活，对于真主来说，都如同单个灵魂的创造和复活一样。真主确是全聪的，确是全明的。

(29) 难道你们不知道吗？真主使黑夜变成白天，使白天变成黑夜，他使日月各按其时，真主是全知你们的行为的。

(30) 因为真主是真理，他们舍真主而祈祷的，确是虚伪的，真主确是至高者，确是至大的。

(31) 难道你不明白，船舶在海上航行，是奉真主的恩赐，以便他向你展示他的迹象吗？对于每个坚忍和感恩的人，其中确有许多迹象。

(32) 当黑暗的巨浪笼罩他们的时候，他们便诚心祈祷真主。当他把他们拯救到陆地的时候，他们中有些人便谨慎地行走。除了忘恩负义的叛徒以外，绝不会否认我的迹象。

(33) 众人啊！你们应当敬畏你们的主，应当敬畏那日。那时，父亲不使儿子受恩惠，儿子也不使父亲受恩惠。真主的应许确是真实的。故你们不要被今世的生活所欺骗，也不要让欺骗者使你们背离真主。

(34) 真主确是知晓末日的，他降下雨水，他知道子宫里的一切。没有人知道明天他将做什么，也没有人知道他将死在哪一国。真主确是全知的，确是彻知的。

第 32 章：سُجْدَةٌ (As-Sajdah) - 礼拜
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 阿里夫，拉姆，米姆。
- (2) 这本经典的启示是毫无疑问的，是从全世界的主降示的。
- (3) 难道他们说：“这是他杜撰的吗？”不然，这是从你的主降示的真理，以便你警告那在你之前未曾有警告者的民众，以便他们遵循正道。
- (4) 真主在六日内创造了天地万物，然后登上宝座。除他以外，绝无任何保护者，也没有任何说情者。难道你不思考吗？
- (5) 他统管从天上到地上的一切事物；在你们一千年的时间内，一切都将升到他那里。
- (6) 他是全知幽暗事物的，是至宥的，是至慈的。
- (7) 他完善了他所创造的一切，并开始用泥土创造人类。
- (8) 然后，他用一滴微不足道的液体创造了他的后代。
- (9) 然后，他创造了他，将他的灵魂注入他体内。他给了你们听觉、视觉和心灵，但你们却不懂得感恩。
- (10) 他们说：“当我们被分散到大地的时候，难道我们真能成为新造的人吗？”他们确不信能与他们的真主相会。
- (11) 你说：‘掌管你们的死亡天使将杀死你们，然后，你们将被送回你们的主那里。’

(12) 如果你看见，罪人们在他们的主面前叩头的时候，说：“我们的主啊！我们确已看见了，确已听见了，求你使我们归回吧，我们确已行善，我们确已确信了。”

(13) 如果我意欲，我就能使每一个灵魂得到指引，但我的诺言已经实现：“我将使精灵和人类一起充满火狱。”

(14) “你们尝尝吧！你们忘记了今天你们的聚会。我们确实忘记了你们。你们尝尝永恒的惩罚，为你们的所作所为吧。”

(15) 只有那些信我的迹象的人，在蒙召的时候，叩头，并且不自傲地赞颂他们的主。

(16) 他们从床上起来，怀着敬畏之心念诵他们的主，并且施舍我所供给他们的食物。

(17) 没有人知道他们所做的事会得到什么样的隐藏的快乐作为回报。

(18) 信道的人和悖逆的人一样吗？他们一点不一样。

(19) 信道而且行善的人们，将获得避难所的乐园，作为他们昔日的功德的报酬。

(20) 不义之人的归宿是火狱。无论何时，他们想从火狱出来，却又被送回火狱。那时，有人对他们说：“你们尝尝你们所拒绝的火狱的刑罚吧。”

(21) 我将使他们先尝较小之刑罚，再尝较大之刑罚，以便他们归正。

(22) 那些信奉主的迹象而又不信的人，有谁比他们更不义呢？我确是要惩罚不义者的。

(23) 我确已把经典赏赐穆萨，故你对于遇见他，不要怀疑；我以它作为以色列后裔的向导。

(24) 我使他们成为他们的领袖，遵照我的命令引导他们，因为他们坚忍，并且坚信我的迹象。

(25) 复活日，你的主确将判决他们所争论的问题。

(26) 难道他们没有想过，在他们之前，我曾毁灭了多少代人，而他们却经过他们的家园？此中确有许多迹象，难道他们不听从吗？

(27) 难道他们不知道，我使旱地得到滋润，并使地上长出庄稼，供他们的牲畜和自己吃吗？难道他们不知道吗？

(28) 他们说：“如果你们是说实话的，那么判决什么时候到来呢？”

(29) 你说：“判决日，信道不能使不信道者得到利益，也不能使他们获得缓刑。”

(30) 所以，你们不要理会他们，而要等候；他们也正在等候。

第 33 章：ġāp (Al-Aḥzāb) - 煤党

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 先知啊！你应当敬畏真主，你不要顺从不信道者和伪信者。真主确是全知的，确是至睿的。

(2) 你应当遵循你的主所启示你的经典。真主确是全知你们的行为的。

(3) 你应当信赖真主。真主足以保护你。

(4) 真主没有把两颗心安置在凡人身上。他没有使你们的妻子成为你们的母亲，而你们对她们说：“你们对我而言，就像我母亲的背脊。”他没有使你们的养子成为你们的亲子。这些只是你们口中所说的话，但真主是真理的，他引导人走上正路。

(5) 你们可以称呼他们的父亲，这在真主看来，确是更正当的。如果你们不知道他们的父亲，那末，他们确是你们的兄弟，确是你们的保护人。如果你们在这方面犯了过失，那末，你们无罪；如果你们心里有意犯罪，那末，你们有罪了。真主确是至赦的，确是至慈的。

(6) 先知亲近信士，比信士亲近自己更亲近，先知的妻子如同信士的母亲。根据《古兰经》，亲戚之间的权利大于信士与流亡者之间的权利，除非你善待你的朋友。这是《古兰经》上所记载的。

(7) 那时，我曾与众先知，与你们，与努哈，与易卜拉欣，与穆萨，与麦尔彦之子尔撒，立下盟约，我与他们立下庄严的盟约。

(8) 以便他使虔诚的人，因自己的虔诚而受惩罚。他为不信道者，预备了痛苦的刑罚。

(9) 信道的人们啊！你们应当记住真主所赐你们的恩典。当你们的军队来到你们那里的时候，他派遣你们所没有看见的风和大军来攻击他们。真主确是明察你们的行为的。

(10) 当时，他们的军队从上而下进攻你们，你们的眼睛昏花，你们的心提到嗓子眼，你们对于真主，曾作过各种猜测。

(11) 在那里，信徒们受到了巨大的动乱的考验和震撼。

(12) 当时，伪信者和心里有病的人，说：“真主及其使者所应许我们的，只是虚幻的。”

(13) 当时，他们中的一些人说：“雅斯里布的人们啊，这里没有你们的地方，你们回去吧。”他们中的一些人向先知请求许可，说：“我们的房屋没有防御能力。”但他们并非没有防御能力；他们只是想逃跑。

(14) 若有人从城外攻击他们，并劝他们叛教，他们必定会毫不迟疑地叛教。

(15) 但他们确已向真主许诺，决不违背。他们所许诺的，真主是要承担的。

(16) 你说：‘如果你们逃避死亡或杀戮，逃跑对你们毫无用处，你们只能享受片刻的快乐。’

(17) 你说：“如果真主有意害你们，或有意恩惠你们，谁能保护你们免受真主的伤害呢？”除真主外，他们不能找到任何保护者，也不能找到任何援助者。

(18) 真主确是知道你们中那些阻挠作战的人，和那些对自己的兄弟说“我们来吧”的人，但他们很少参加战斗。

(19) 他们对于你们是吝啬的。当你们感到恐惧的时候，你们看见他们向你们翻白眼，好像因害怕死亡而昏厥的人一样。当恐惧消退之后，他们又以尖刻的言语攻击你们，他们贪图财富。这些人不信道，故真主使他们的善功无效。这对于真主是容易的。

(20) 他们以为盟军并未撤离。如果盟军回来，他们宁愿在沙漠中与贝都因人打交道，询问你们的情况。如果他们在你们中间，他们就不会打仗了。

(21) 真主的使者确是你们盼望真主和末日，并且常常记念真主的人们的杰出榜样。

(22) 当信士们看见盟军的时候，他们说：“这是真主及其使者所应许我们的，真主及其使者所说的是真理。”这只能增加他们的信心和顺从。

(23) 信道的人们中，有些人是忠实地遵守真主的盟约的，他们中有些人已履行了自己的义务，有些人还等待着，他们丝毫不改变自己的誓言。

(24) 真主可以报酬说实话者的说实话，而惩罚伪信者，或者接受他们的忏悔。真主确是至赦的，确是至慈的。

(25) 真主驱逐了不信道者，使他们毫无好处，真主免除信道者的战争。真主确是万能的，确是万能的。

(26) 他把那些曾拥护他们的信奉天经的人从他们的堡垒中驱逐出去，使他们心生恐惧，有的被你们屠杀，有的被你们俘虏。

(27) 他使你们承受他们的土地、房屋、财富，和你们所未曾踏足过的地方。真主对于万物确是万能的。

(28) 先知啊，你对你的妻子们说：“如果你们渴望今世的生活和其奢华，那么来吧，我将给你们公正的报酬，并仁慈地放你们走。

(29) 如果你们渴望真主及其使者和后世的住宅，那末，真主已为你们中喜爱真主的人预备了重大的报酬。”

(30) 先知的妻子们啊！你们中谁犯了猥亵罪，谁将受双倍的刑罚。这对于真主来说是容易的。

(31) 你们中谁敬畏真主和他的使者，而且行善，谁就享受加倍的报酬，并且我为他预备了优厚的给养。

(32) 先知的妻子们啊！你们与别的女人不同。如果你们敬畏真主，你们说话不要太随便，以免心怀不轨的人产生邪恶的意图；你们说话要合宜。

(33) 你们应当安居家中，不要像愚昧无知的时代那样打扮自己。你们应当谨守礼拜，缴纳天课，服从真主及其使者。真主只希望消除你们身上的一切污秽，并净化你们，你们的家园啊！

(34) 你们应当记住在你们家里所诵读的有关真主的迹象和智慧的经典。真主确是精明的，确是全知的。

(35) 的确，穆斯林的男女，信道的男女，敬畏的男女，诚实的男女，坚忍的男女，谦卑的男女，施舍的男女，斋戒的男女，守贞洁的男女，常记念真主的男女，记念他的男女，真主确已为他们预备了宥宥和重大的报酬。

(36) 当真主及其使者判决一件事的时候，信道的男子和信道的女人，不得有回转的余地。谁违抗真主及其使者，谁已确已迷误了。

(37) 当时，你对真主所赐福和你所赐福的人说：你应当保留你的妻子，应当敬畏真主。其实，你心里隐藏着真主所要显现的，你敬畏世人，而真主确是更值得敬畏的。当宰德满足了对她的欲望之后，我就把她给你嫁，以便信士们可以毫无阻碍地娶

他们养子的前妻，即使他们离弃了前妻。真主的命令是完成的。
。

(38) 真主为先知所预定的，是无可责备的。这是真主对待在他之前逝去的人们的方式。真主的命令，是确凿的法令。

(39) 那些宣扬真主的讯息的人，他们敬畏真主，他们只敬畏真主，真主确是会计。

(40) 穆罕默德不是你们任何一个男人的父亲，他是真主的使者，是众先知的封印。真主是全知万物的。

(41) 信道的人们啊！你们应当常常记念真主，

(42) 早晚都要称颂他。

(43) 他确是赐福于你们和他的众天使的，以便他引导你们，从黑暗走向光明。他对信士们确是至慈的。

(44) 在那日，他们必向他问安，说：“平安。”他已为他们预备了优厚的报酬。

(45) 先知啊！我派遣你作见证、作报喜者、作警告者，

(46) 他如奉真主之令而祈祷的人，又如明灯。

(47) 你应当向信士们报喜，因为他们将享受从真主发出的重大的恩典。

(48) 你不要顺从不信道者和伪信者，也不要理会他们。你只要信赖真主，真主足为保护者。

(49) 信道的人们啊！如果你们娶信士为妻，又在未接触她们之前就休她们，那么，你们对她们无须等待清算的期限。你们应当赔偿她们，然后优渥地释放她们。

(50) 先知啊！我确已使你们的妻妾，和真主赏赐你们的战利品中，你们的叔伯、姑母的女儿，和随你们迁徙的姑母、舅父、舅母的女儿，以及任何信道的妇女，如果先知愿意娶她为妻，你们可以自由地享福，其他信士们，对此，我深知我为他们所定的关于妻子和他们右手边所有物的规定，以便你们不遭受任何苦难。真主确是至赦的，确是至慈的。

(51) 你可遣送你所意欲的人，或遣送你所意欲的人。如果你们所遣送的人中，你们想要一个，那末，这并无罪过。那更为适宜，以便他们得到安慰，不致忧愁，并且因你们所施舍的而心满意足。真主知道你们的心事。真主确是全知的，确是至赦的。

(52) 除此以外，你们不准娶别的女人为妻，也不准换别的女人，即使你们喜欢她们的美貌。但你们右手所拥有的妻子除外。真主是明察的。

(53) 信道的人们啊！你们不要进入先知的家宅，除非先知允许你们进餐，并且等到餐饭做好了以后才可以。当先知邀请你们进屋时，你们可以进去，吃完饭后，你们就散去，不要闲谈。因为这样先知会感到难过，但他羞于告诉你们，真主却不羞于说实话。当你们向她们（先知的妻子）询问任何事情的时候，你们应当蒙着面纱去询问，这样对你们和她们的的心灵都是最纯

洁的。你们不得伤害真主的使者，也不得在他之后娶他的妻子，这在真主看来，确是大罪。

(54) 无论你们揭露什么，还是掩盖什么，真主对于一切都是全知的。

(55) 她们对于她们的父亲、儿子、兄弟、兄弟的儿子、姐妹、妇女和她们的右手所拥有的一切，是无罪的。你们应当敬畏真主，真主确是见证万物的。

(56) 真主和他的众天神确是祝福先知的。信道的人们啊！你们应当祝福他，并向他致以平安的问候。

(57) 凡亏负真主及其使者的人，真主在今世和后世，必弃绝他们，并为他们预备凌辱的刑罚。

(58) 那些对信士和信女们不公正地进行欺辱的人，将遭受诽谤和明显的罪恶。

(59) 先知啊！你应当命令你的妻子、女儿和信士们，用她们的斗篷遮盖她们自己，这样才最合适，这样她们才可以被认出，而不被骚扰。真主确是至赦的，确是至慈的。

(60) 如果麦地那的伪信者、心怀不轨的人和作恶者不肯罢休，那末，我将驱使你们去攻击他们，他们在那里不再作你们的邻居，只是暂时的。

(61) 他们在何处，都必受诅咒；他们将被抓住，并被毫不留情地杀害。

(62) 这是真主的大道，对于在他之前通过的人们，你是永远找不到真主的大道改变的。

(63) 人们问你关于复生日的事。你说：“复生日的事，只在真主那里知道。”他能使你们知道什么呢？复生日或许临近了。

(64) 真主确已弃绝不信道的人，并为他们预备了烈火。

(65) 他们将永居于此，得不到任何保护者或救助者。

(66) 在那日，他们的脸被投入火狱，那时，他们将说：“但愿我们服从真主和使者！”

(67) 他们说：我们的主啊！我们确已服从我们的领袖和伟人，但他们却使我们误入歧途。

(68) 我们的主啊！求你加倍地惩罚他们，并且诅咒他们。”

(69) 信道的人们啊！你们不要像那些欺压穆萨的人一样。真主使穆萨免于他们的诬告，他在真主面前是受尊敬的。

(70) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，并且说正言。

(71) 他使你们的行为正确，并且赦宥你们的罪过。谁服从真主和他的使者，谁便获得重大的成就。

(72) 我确已把责任委托给天地山岳，但是它们不肯承担，而且感到恐惧。只有世人承担了责任。世人确是愚昧的，确是无知的。

(73) 真主这样惩罚伪信者，无论男女；惩罚信奉多神教的人，无论男女；真主将接受信道的男女的忏悔。真主确是至赦的，确是至慈的。

古兰经 34：萨巴巴尼亚 (Saba') - 示巴

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 一切赞颂全归真主！天地万物都是他的！后世的一切赞颂，都归他！他确是至睿的，确是全知的。

(2) 他知道进入大地的和从大地出来的，从天空降下的和升上天空的。他确是至慈的，确是至赦的。

(3) 不信道者说：“复生日绝不会来临。”你说：“是的，以我的主发誓，复生日必定来临你们。他确是全知幽暗的。”没有什么能逃过他的法眼，甚至天地间原子的重量，以及任何更大或更小的东西，都记录在一本明晰的经典里。

(4) 他要报酬信道而且行善的人们，他们将获得宥宥和优厚的供给。

(5) 凡企图否定我的迹象的人，将受痛苦的刑罚。

(6) 那些有学问的人知道，你的主所受的启示，是真理，是通向至高无上、至赞不绝口的道路的指南。

(7) 不信道者说：“我们能指给你们看一个人吗？他会告诉你们：当你们四散之后，你们将重新被创造，成为一个新世界。”

(8) 难道他假借真主的名义而捏造谎言吗？或者，他被迷惑了？不，不信道者，确是受刑罚和严重迷误的。

(9) 难道他们看不到他们前后的天地吗？如果我意欲，我就把他们沉入地下，或者把天上的碎片降在他们身上。对于每一个皈依真主的仆人，这确是一种迹象。

(10) 我曾从我所赐给达味一种恩惠：“群山啊，飞鸟啊，你们应当和他一起歌唱。”我使他的铁质变得柔软，

(11) [对他说]：“锻造大胸甲，精心编织链环。”你们要行善，因为我清楚地知道你们所作的事。

(12) 我为所罗门创造了风，风的运行周期为一个月，风的运行周期为一个月。我为他创造了铜泉。在他之前，精灵中有一些奉主的旨意而工作的精灵。谁违背我的命令，我就让他尝火狱的刑罚。

(13) 他们为他建造了他所想要的一切：宫殿、雕像、像湖泊一样的盆地和巨大的固定锅炉。“大卫家啊，你们要感恩吧！”但我的仆人中感恩的人很少。

(14) 当我决定他的死亡时，除了那条咬着他的拐杖的虫子以外，没有任何东西能向他们显示他的死亡。当他倒下的时候，精灵们才明白，如果他们知道那看不见的东西，他们就不会继续受屈辱的折磨了。

(15) 对于示巴人来说，他们的住所有一个标志：两个花园，一个在右边，一个在左边。“你们可以享用主赐的食物，并感谢他：你们拥有一片美好的土地和一位宽恕的主。”

(16) 但他们却背弃了，于是我使洪水淹没了他们，并使他们的花园长满苦果、怪柳和带刺的莲花。

(17) 这样，我报酬了他们的忘恩负义。难道除了忘恩负义的人以外，我还这样惩罚别人吗？

(18) 我在诸城与我所赐福的城邑之间，设立了明显的村庄，并在各村庄之间设立了适当的距离，说：“你们可以昼夜平安地在其中旅行。”

(19) 他们说：“我们的主啊，求你延长我们的旅程吧。”他们确是自欺欺人。我为他们编造故事，并把他们散布得一清二楚。对于坚忍和感恩的人，此中确有许多迹象。

(20) 伊布利斯确实发现他对他们的怀疑得到了证实：除了一小部分信徒外，他们都跟随他。

(21) 他对于他们，只能够知道谁信道后世，谁疑惑。你的主，确是保护万物的。

(22) 你说：“你们舍真主而崇拜那些你们所崇拜的神祇吧。他们在天地间，连一个原子的重量也没有，他们在天地间，没有任何一份，他们对真主没有任何援助。”

(23) 凡为真主说情的，只有他所许可的人，才能向他说情。当他们心中的恐惧消除的时候，他们说：“你的主说什么呢？”他们说：“真理。”他是至高者，是至大的。

(24) 你说：“谁从天地供给你们食物呢？”你说：“真主！我们中，有一人确是在正道上，有一人在明显的迷误中。”

(25) 你说：“我们所做的事，你们不会被询问；你们所做的事，我们也不会被询问。”

(26) 你说：我们的主将把我们大家集合起来，然后他本着真理审判我们。他确是审判者，确是全知者。

(27) 你说：“你让我看看你以谁为伙伴吧。不然，他是真主，是万能的，是至睿的。”

(28) 我派遣你，只为做全人类的使者和警告者，但是大半的人却不知道。

(29) 他们说：“如果你们是说实话的，这个约定什么时候实现呢？”

(30) 你说：“你们的日子已经定了，你们不能把它推迟片刻，也不能把它提前。”

(31) 不信道的人们说：“我们不信仰这部《古兰经》，也不信仰在这部《古兰经》以前的经典。”假若你能看到，不义者在

他们的主面前，将如何以言语互相指责。受压迫的人们将对傲慢者说：“若不是你，我们必定是信道者了。”

(32) 傲慢者对受压迫者说：“难道在正道降临你们之后，我们拒绝了你们吗？不然，你们确是不义的。”

(33) 受压迫的人们将对傲慢者说：“不然，这确是你们的阴谋，你们昼夜不停地命令我们不要信仰真主，不要以他为平等。”当他们看到刑罚的时候，他们将隐瞒自己的悔意。我将用锁链束缚不信道者的颈项，他们只享受他们原有的行为的报酬。

(34) 我只派遣一个警告者去往任何一城，只因那里的富人说：“我们确不信仰你所奉派传达的经典。”

(35) 他们说：“我们有更多的财富和子孙，我们不会受惩罚。”

(36) 你说：“我的主确能为他所意欲的人扩大供给，为他所意欲的人减少供给，但大部分民众却不知道。”

(37) 使你们接近我的，并非你们的财产和你们的子孙，而是信道而且行善的人们，他们将享受多重的报酬，他们将安居在乐园的上层。

(38) 凡企图否定我的迹象的人，将受刑罚。

(39) 你说：“我的主确能宽裕地供给他所意欲的人，又能限制地供给他所意欲的人。你们所施舍的善物，他必偿还你们。他确是至供养人的。”

(40) 在那日，他把众天神都聚集起来，然后问他们说：“他们崇拜你们吗？”

(41) 他们说：“赞颂你！你是我们的保护者，不是他们的。他们确是崇拜精灵的，他们大半信仰精灵。”

(42) “今天，你们彼此不互惠互利，也不互害。”我对不义者说：“你们尝尝火狱的刑罚吧，因为你们拒绝了火狱的刑罚。”

(43) 当有人对他们宣读我的明证的时候，他们说：“这人想使你们脱离你们祖先所崇拜的偶像。”他们又说：“这只是捏造的谎言。”不信道者在真理降临他们的时候，说：“这只是明显的魔术。”

(44) 我没有赏赐他们任何经典，也没有在你之前派遣任何警告者去教化他们。

(45) 在他们之前，人们否认真主，他们没有得到我所赐予他们的十分之一，他们又否认我的众使者。我的刑罚真是大啊！

(46) 你说：“我劝你们一件事：你们应当双双地，或独自地，为真主而战，然后思考一下。你们的同伴，没有任何愚昧，他只是在遭受重大刑罚之前，对你们的一个警告者。”

(47) 你说：“我不向你们求什么报酬，报酬只属于你们自己。我的报酬，只在真主那里，他是见证万物的。”

(48) 你说：“我的主确是降示真理的，他是全知幽暗的。”

(49) 你说：“真理已经来临，虚伪不能产生，也不能重复。”

(50) 你说：如果我误入歧途，那只是自我误入歧途；如果我遵循我的主所启示的经典，那只是遵循我的主所启示的经典。他确是全聪的，确是近人的。

(51) 如果我能看到他们何时会被恐怖所笼罩，无处可逃，并被从附近的地方抓获！

(52) 他们会说：“我们信仰它。”但是，他们从如此遥远的地方怎样才能到达它呢？

(53) 但他们以前却否认了这一点，并对这个秘密进行了遥远的猜测。

(54) 他们与自己所欲的之间，必有鸿沟，像他们以前所经历的一样。他们心中十分疑惑。

第 35 章： ۞۞۞ (Fāṭir) - 造物主

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 赞美真主，天地的创造者。他创造了两个、三个或四个翅膀的天使。他随心所欲地创造万物，真主是万物的万能者。

(2) 真主对于世人所施予的一切恩惠，无人能阻止；他所阻止的，无人能在其后解除。他确是万能的，确是至睿的。

(3) 众人啊！你们应当记念真主所赐你们的恩典。除真主外，难道还有创造者吗？他用天地供给你们。除他以外，绝无应受崇拜的。你们怎么还会受误导呢？

(4) 如果他们以你说谎者，那么，在你之前的众使者，确是说谎者。一切事实，都将报告真主。

(5) 众人啊！真主的应许确是真理。你们不要让今世的生活欺骗你们，也不要让欺骗者以真主的名义欺骗你们。

(6) 恶魔确是你们的敌人，你们应当像对待敌人一样对待他。他邀请他的追随者成为火狱的同伴。

(7) 不信道的人，将受严厉的刑罚；信道而且行善的人，将受赦宥和重大的报酬。

(8) 凡是能使自己的恶行得到享受，而认为是善行的人，有谁比他更坏呢？真主使他所意欲者迷误，使他所意欲者遵循正路。故你们不要为自己的行为而后悔，真主确是全知他们的行为的。

(9) 真主使风吹云涌，并把云带到死地；我又使雨水降下，并使各种果实从地上生长。这才是复活。也许你们会记得。

(10) 谁欲图谋权势，谁就当知道，一切权势都是真主的。善言只归真主，善行也使善言高举真言。图谋作恶的人，将受严厉的刑罚，他们的阴谋必被挫败。

(11) 真主先用尘土创造你们，又用一滴精液创造你们，然后，他使你们成对。凡是女人，没有一个能怀孕生子，除非真主知道。凡是生命，没有一个能延长或缩短，除非经书记载。这对于真主确是容易的。

(12) 两海并不相同：一海甜美可口，易于饮用；另一海咸而苦。你们从两海中都可以吃到鲜肉，也可以从中取出佩戴的饰品。你们看到船只在两海中航行，以便寻求上帝的恩惠并心存感激。

(13) 他使黑夜进入白昼，使白昼进入黑夜。他制伏日月，日月各有其周期。这是真主，你们的主，王国只是他的。你们舍他而祈祷的，连椰枣皮也没有。

(14) 即使你们呼唤他们，他们也不听你们的呼唤；即使他们听见了，他们也不能答应你们。复活日，他们不承认你们的友谊。没有任何人能像全知者那样，向你们启示真理。

(15) 众人啊！就真主而言，你们是贫困的，真主确是富足的，确是可赞颂的。

(16) 如果他愿意，他可以让你们消失，并用一个新的造物来代替你们。

(17) 这对于真主来说，并不困难。

(18) 任何灵魂都不会背负别人的负担。如果一个灵魂背负着负担，却要求别人背负，那么，即使是他的近亲，他也无权背负。你只能警告那些暗中敬畏主，并且谨守礼拜的人。谁净化自己，谁就净化自己。归真主才是真正的归宿。

(19) 盲人和明眼人是不一样的，

(20) 既无黑暗，也无光明，

(21) 阴凉和炎热。

(22) 活人和死人是不同的。真主确能使坟墓中的人们听到真话。

(23) 你只是一个警告者。

(24) 我确已派遣你带着真理，做你的报喜者，做你的警告者。没有一个民族不有一个警告者降临的。

(25) 如果他们以你为说谎者，那么，在他们之前，那些使者也确是说谎者，因为他们确是带着明证、经典和启示而来的。

(26) 然后，我把不信道者掳去，这是我的不悦。

(27) 难道你不知道真主从云中降下雨水吗？我借雨水使各种颜色的果实生长。山间有白色、红色、各种颜色的条纹，也有深黑色的条纹。

(28) 人、动物和牲畜的颜色各有不同。真主的仆人中，只有博学的人敬畏真主。真主确是万能的，确是至赦的。

(29) 那些诵读真主的经典，谨守拜功，并且施舍我所供给他们的财产的人们，确已希望获得不失败的生意。

(30) 以便他使他们获得充分的报酬，并加添他的恩惠。他确是至赦的，确是至感的。

(31) 我所降示你的经典，是真理，能证实以前所流行的。真主确是全知的，确是彻察他的仆人的。

(32) 我使我的仆人所选出的人们，成为经典的继承者。他们之中，有自欺的人，有遵循中道的人，有奉真主的旨意而行善的人。这确是最大的恩典。

(33) 他们将进入永恒的花园，戴着金镯和珍珠，穿着丝绸衣服。

(34) 他们说：‘赞颂真主！他已解除我们的一切忧患。我们的主确是至赦的，确是至感的。’

(35) 他以他的恩泽，使我们居住在稳定之所，在那里，我们不会感到任何辛劳和疲倦。”

(36) 不信道者，将受火狱的刑罚，他们不因死亡而受惩罚，他们的刑罚也不减轻。我这样报酬一切忘恩负义的人。

(37) 他们要喊叫说：“我们的主啊！求你领我们出来，以便我们行善，不象我们以前所行的一样。”难道我没有使你们长寿，使谁能反省，谁就能反省吗？难道警告者没有来探望你们吗？你们应当尝尝，因为不义的人绝无援助者。

(38) 真主确是知道天地玄秘的，也知道人们心中所想的。

(39) 他使你们成为大地的继承者。谁不信道，谁的不信道是有害于他的。不信道者的不信道，只增加他们对主的轻视，增加他们的亏损。

(40) 你说：“难道你们看见了你们舍真主而祈祷的伙伴吗？你告诉我，他们在大地上创造了什么？他们在天上有什么分得？我曾把一部经典赏赐他们，以便他们得到明证吗？”不然，不义者只彼此许诺虚妄的事。

(41) 真主确是维持天地的，使它们不致陷落；若陷落，在他之后，没有任何人能维持它们。他确是至赦的，确是至慈的。

(42) 他们曾向真主发誓：如果有一个警告者来临他们，那末，他们将比其他民族更遵循正道。当一个警告者来临他们的时候，他们的厌恶却增加了。

(43) 他们在世上居高位，并且图谋不轨。图谋不轨的，必遭报应。难道他们所等待的不是前者的命运吗？你不会发现真主的常规有任何改变，你也不会发现背离真主的常规有任何行为。

(44) 难道他们没有在大地上旅行，以求见前人的结局吗？他们的势力比他们强大。在天地间，没有什么能削弱真主的势力。他确是全知的，确是万能的。

(45) 如果真主为了世人的所作所为而惩罚他们，那末，他必不留一个生物在大地上，他必使他们延迟死亡，直到他们所定的期限。当他们的期限到了的时候，真主确是监视他的仆人的。

第 36 章：尼亚斯 (Yā-Sīn) - Ya-Sin

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 亚辛。

(2) 以充满智慧的《古兰经》发誓，

(3) 你确是众使者之一，

(4) 在直路上。

(5) 由全能的、至慈的、

(6) 以便你警告那些祖先未曾受过警告，因而疏忽大意的民众。
。

(7) 这话在他们大多数人身上已经应验了，所以他们不会相信。
。

(8) 我把镣铐戴在他们的脖子上，镣铐一直到他们的下巴，迫使他们的头抬起来。

(9) 我在他们的前边，在他们的后边，设置了重重障碍，我遮蔽了他们的眼睛，所以他们不能看见。

(10) 无论你警告他们，或不警告他们，对于他们来说，都是一样的，他们不会信道。

(11) 你只警告那些遵循教诲，暗中敬畏至仁主的人。求你报答他们的赦宥和丰厚的报酬。

(12) 我确能使死者复活，并且记录他们所预知的，和他们所遗留的，我确已把一切事物记录在明确的记录中。

(13) 使者来到的时候，把城里同伴的比喻讲给他们听。

(14) 当我派遣两个使者给他们，而他们否认的时候，我派遣第三个使者来援助他们。他们说：“我们确是被派遣来教化你们的。”

(15) 他们说：“你们不过是我们一样的凡人，至仁主没有降示任何事物，你们只说谎言。”

(16) 他们说：“我们的主知道，我们确是被派遣来教化你们的。

(17) 我们的任务只是清晰的沟通。”

(18) 他们说：“我确已从你们那里得到了一种不祥之兆。如果你们不停止，我必定要用石头砸你们，你们将遭受我发出的痛苦的惩罚。”

(19) 他们说：“你们所遭受的灾祸，是你们自己所遭受的。难道你们受到警告之后，还这样对待别人吗？你们确是过分的民众。”

(20) 忽有一个人从城边急忙前来，说：“我的百姓啊，你们应当追随使者。

(21) 你应当顺从那些不向你索取报酬而且遵循正道的人。

(22) 我为什么不崇拜那位创造我、而你们将归回到他那里的人呢？

(23) 除他以外，我还能崇拜别的神祇吗？如果至仁主伤害我，他们的说情对我毫无益处，他们也不能拯救我。

(24) 那我显然就错了。

(25) 我确是信仰你的主的，所以你听我言。”

(26) 有人说：“进入天堂。”他说：“我希望我的人民知道

(27) 我的主确已宥恕了我，并且使我成为尊贵的人。”

(28) 在他之后，我没有从天上派遣军队去进攻他的族人，而且我也过去不派遣军队去进攻他的族人。

(29) 只听一声喊叫，他们就被消灭了。

(30) 可怜世人啊！凡有使者来临他们，他们就嘲笑他。

(31) 难道他们没有看到，在他们之前，我们已毁灭了多少代人？他们永远不会再回到他们身边。

(32) 一切都必定会被呈现在我面前。

(33) 死地对于他们来说是一种迹象，我使大地复活，并从中产生谷粒，以供他们食用。

(34) 我在旷野中创造许多棕榈园和葡萄园，并在其中涌出泉水

。

(35) 这样他们就可以吃他的果实和他们手所造的。难道他们不会感恩吗？

(36) 愿荣耀归于他，他创造了一切夫妻：他们用地上的产物、他们自己以及他们所不知道的事物创造了他们。

(37) 黑夜是他们的迹象，我把白昼从他们中夺去，叫他们处于黑暗之中。

(38) 太阳运行到它稳定的居所，这是全能者、全智者的法令。

(39) 我使月亮有多种盈亏，直到它恢复原状，如同弯曲的老棕榈树。

(40) 太阳不会超越月亮，黑夜也不会超越白昼。它们各自在自己的轨道上运行。

(41) 对于他们来说，有一个迹象，就是我使他们的子孙乘坐满载的船，来到他们中间。

(42) 我为他们创造旅行的场所。

(43) 如果我意欲，我必使他们沉没，无人救助，他们也不能得救。

(44) 除非我施恩，并使他们享受一定期限的享受。

(45) 有人对他们说：‘你们应当畏惧面前的和后面的，以便你们获得怜悯。’

(46) 从他们的主发出的任何迹象，都没有降临他们，他们却背弃了。

(47) 有人对他们说：“你们应当将真主所供给你们的饮食物分给别人。”不信道的人们就对信道的人们说：“如果真主意欲，他自食其食，难道我们还能供养他吗？你们确是迷误的。”

(48) 他们说：“如果你们是说实话的，这个诺言什么时候实现呢？”

(49) 他们争吵的时候，只等待一声叫喊。

(50) 这样，他们就无法立下遗嘱，也无法回到家人身边。

(51) 当号角吹响的时候，看哪，他们会从坟墓中跑出来，奔向他们的主。

(52) 他们说：“我们有祸了！谁把我们从安息之地唤醒呢？这是至慈的主所应许的，众使者所说的话也是真实的。”

(53) 只要一声呼喊，一切众生都将来到我面前。

(54) 在那日，任何灵魂都不会受一点压迫，你们所受的报酬，仅仅相当于你们的行为。

(55) 那日，乐园的居民确是快乐无比的，

(56) 他们和他们的妻子将坐在树荫下，斜倚在豪华的沙发上。

(57) 他们将在那里得到果实和他们所渴望的一切。

(58) 至慈的主必说“萨拉姆”。

- (59) “你们这些罪人啊，今天就离开吧！”
- (60) 阿丹的子孙啊！难道我没有吩咐你们：不要崇拜恶魔吗？他确是你们的敌人。
- (61) 崇拜我，这才是正路。
- (62) 他使你们中许多人误入歧途，难道你们不明白吗？
- (63) 这就是你所承诺的地狱。
- (64) 今天，为你们所否认的一切，燃烧你们自己吧。”
- (65) 今天，我们将封住他们的口，他们的手将向我们说话，他们的脚将见证他们所做的事。
- (66) 如果我意欲，我可以弄瞎他们的眼睛，然后他们便奔向正路，但他们怎么能看见呢？
- (67) 如果我意欲，我就能把他们改变在原处，使他们既不能前进，也不能后退。
- (68) 我使谁长寿，我就改变谁的性情。难道他们不明白吗？
- (69) 我没有教他诗歌，诗歌也不适合他。这只是一个教训，也是一部明显的《古兰经》。
- (70) 以便他警告众人，并且使谴责不信道者的言辞得以实现。
- (71) 难道他们不知道吗？我用我的双手创造许多牲畜，供他们支配。

(72) 我使他们驯服，有的为他们坐骑，有的为他们所食。

(73) 他们享受美酒，并且饮酒，难道他们不感谢吗？

(74) 他们舍真主而崇拜别的神祇，以便获得援助。

(75) 他们不能救助以色列人，但是他们将成为保卫他们的军队。
。

(76) 你不要因他们的言论而忧愁。我确是知道他们所隐讳的，和他们所表露的。

(77) 难道人不知道，我是用一滴精液创造人的吗？看哪，他确是一个明显的敌人。

(78) 他以忘记自己所创造的为榜样。他说：“尸骨已变为尘土，谁能使它们复活呢？”

(79) 你说：他最初创造了万物，然后使万物复活，他全知万物。
。

(80) 他从青木中为你们取火，你们就用它点燃它。”

(81) 难道他不能创造众生，像创造天地的众生一样吗？他确是创造主，确是全知主。

(82) 当他决定做某事时，他只要说“是”，事情就成了。

(83) 赞颂归于他，他在手中统管万物，你们将归于他。

第 37 章：الصفّات (As-Ṣaffāt) - 主人

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 天使们排列整齐，
- (2) 对于那些坚决拒绝的人，
- (3) 诵读《古兰经》的人，
- (4) 你们所崇拜的，确是独一的。
- (5) 天地万物的主宰，东方的主宰。
- (6) 我们用美丽的星星装饰最近的天空，
- (7) 我们保护他免遭一切叛逆魔鬼的侵害。
- (8) 他们不听高级委员会的意见，成为各方攻击的对象，
- (9) 他们被拒绝，并将遭受永久的折磨，
- (10) 如果有人试图偷窃什么东西，他就会受到一道闪光的追赶。

(11) 你问他们：“创造你们和创造我们创造的事物，哪一个更困难？”的确，我确是用黏土创造了他们。

(12) 你感到惊奇，他们却嗤笑你。

(13) 即使他们被提醒，他们也不理会。

(14) 他们看见神迹，就嗤笑它，

(15) 他们说：“这只是明显的魔术。

(16) 当我们死去，变成尘土和骨头时，我们真的会复活吗？

(17) 还有我们的祖先吗？”

(18) 你说：“是的，那么你们将遭受凌辱。”

(19) 这不过是一声呼喊，他们就必看见。

(20) 他们说：“我们有祸了！这是审判日。”

(21) “这就是你们所否认的裁决日。”

(22) “你们应当把作恶者和他们的同伴，以及他们所崇拜的偶像都聚集起来。

(23) 你竟舍弃真主而使他们走火狱的道路。”

(24) “你们应当制止他们，并对他们进行审问。”

(25) “你们怎么了？为什么不互相帮助呢？”

(26) 到那日，他们必被彻底制服。

(27) 他们就彼此对问。

(28) 他们说：“你带着权威降临我们。”

(29) 他们回答说：“不然，你才不信道。

(30) 我们对你们毫无权力，你们确是悖逆的民众。

(31) 我们的主的言语确已在我们身上实现，我们必定要尝尝（刑罚）的滋味。

(32) 我们使你们误入歧途，因为我们自己也被误入歧途。”

(33) 在那日，他们全体都要共同承担惩罚。

(34) 这就是我们对待有罪者的方式。

(35) 当有人对他们说“除真主外，绝无真主”的时候，他们就骄傲起来。

(36) 他们说：“我们真的要为了一位疯狂的诗人而抛弃我们的神灵吗？”

(37) 他确是带着真理而来，并且证实了众使者的旨意。

(38) 你们确将尝痛苦的折磨，

(39) 你们只因你们的行为而受报酬，

(40) 唯有真主的忠实仆人，

(41) 对于他们，将有一项众所周知的规定：

- (42) 果实，他们将受到尊敬，
- (43) 在欢乐的花园里，
- (44) 坐在宝座上，面对面。
- (45) 他们将得到一杯纯净的饮料，
- (46) 白色，适合下酒，
- (47) 不会引起头痛或头晕。
- (48) 他们旁边是容貌贞洁、眼睛大大的姑娘，
- (49) 就像被严密守护的鸡蛋一样。
- (50) 他们会彼此询问。
- (51) 他们中的一个说：“我有一个同伴
- (52) 他说：你确是信道的人们吗？
- (53) 当我们死了，变成尘土和骨头的时候，我们真的会受到审判吗？’ ”
- (54) 他说：“你想看吗？”
- (55) 然后，他将会看见他在火狱之中。
- (56) 他将会说：以真主起誓，你本想毁灭我！
- (57) 若非我的主赐我恩惠，我必也成为受谴责的人了。”
- (58) “我们不会再死，这并不是真的，

- (59) 如果我们不是第一次死亡，我们就不受惩罚吗？”
- (60) 这的确是无上成功。
- (61) 工人应当努力争取这样的奖励。
- (62) 这种款待更好，还是扎库姆树更好？
- (63) 我确已使这件作品考验不义者。
- (64) 这是一棵从地狱处长出来的树，
- (65) 其果实就像恶魔的头。
- (66) 他们确要吃这些食物，并且饱足他们的肚子。
- (67) 然后，它们上面就会有沸水混合物。
- (68) 然后，他们将重归火狱。
- (69) 他们确已发现他们的祖先失踪了，
- (70) 他们便急忙上路了。
- (71) 在他们之前，有许多古人，已经陷入迷误。
- (72) 我派遣许多警告者去他们中间。
- (73) 那么，那些受过警告的人的结局是怎样的呢？
- (74) 唯有真主的忠实仆人，
- (75) 努哈曾祈祷我，我是最善于回答的。

- (76) 我拯救他和他的家属脱离大灾大难。
- (77) 我使他的后裔成为幸存者。
- (78) 我为他留下一部纪念物，在后世中流传：
- (79) “愿和平降临诺亚，赐予万物生机！”
- (80) 我这样报酬行善者。
- (81) 他确是我的一个信道的仆人。
- (82) 然后我们把其余的人淹死了。
- (83) 他的追随者中，有易卜拉欣，
- (84) 当他怀着纯洁的心来到他的主那里的时候，
- (85) 当他对他的父亲和他的宗族说：“你们崇拜什么？
- (86) 除真主外，你们还想要别的神吗？
- (87) 你对于全世界的主有何看法？”
- (88) 然后他望着星空，
- (89) 他回答说：“我的确病了。”
- (90) 于是他们转身离开他，背弃了他。
- (91) 然后他走近他们的神并说：“你们不吃吗？
- (92) 你怎么了，不说话？”
- (93) 然后他用右手用力击打他们。

(94) 他们就急忙向他跑去。

(95) 他说：“你们崇拜所雕刻的东西，

(96) 真主创造了你们，而你们却做什么呢？”

(97) 他们说：“你给他建一个火炉，然后把他扔进烈火里。”

(98) 他们想陷害他们，但是我使他们遭受最羞辱。

(99) 他说：“我确是要去见我的主的，他将引导我。

(100) 我的主啊！求你从敬畏者中赏赐我一个儿子。”

(101) 于是，我们告诉了他一个好消息，有一个耐心的男孩。

(102) 当安拉的使者达到能与合作的年龄时，他说：“我儿啊！我梦见我将你献为祭品，你有何感想？”他说：“我的父亲啊！你只管按你所受的吩咐去做吧！如果真主意欲，你将在坚忍的人们中找到我。”

(103) 当他们二人顺服的时候，他就把纸片放在自己的额头上，

(104) 我呼唤他说：“易卜拉欣啊，

(105) 你已经实现了你的愿望。我这样报酬恩人。

(106) 事实上，这是明显的证据。

(107) 我以盛大的牺牲来救赎他。

(108) 我为他留下一部纪念物，在后世中流传：

(109) “愿易卜拉欣平安！”

(110) 我这样报酬恩人。

(111) 他确是我的一个信道的仆人。

(112) 我向他宣告易司哈格的好消息，易司哈格是一个善人中的先知。

(113) 我确是祝福他和易司哈格的。他们的后代中，有自利的，也有自欺的。

(114) 我确是优待穆萨和哈伦的。

(115) 我拯救他们和他们的宗族脱离大灾大难。

(116) 我援助了他们，所以他们胜利了。

(117) 我赏赐他们一部明证的经典。

(118) 我引导他们走上正路。

(119) 我为他们留下一部纪念物，在后世中流传：

(120) “愿穆萨和亚伦平安！”

(121) 我这样报酬恩人。

(122) 他们二人确是我们的信道的仆人。

(123) 以利亚确是使者之一。

(124) 当他对他的宗族说：“难道你们不敬畏真主吗？”

- (125) 你应当祈求巴力，抛弃最优秀的创造者，
- (126) 真主是你们的主，也是你们祖先的主吗？”
- (127) 但他们否认他，所以，他们必定要受刑罚。
- (128) 唯有真主的忠实仆人，
- (129) 我为他留下一部纪念物，在后世中流传：
- (130) “愿以利亚平安！”
- (131) 我这样报酬恩人。
- (132) 他确是我的一个信道的仆人。
- (133) 鲁特确是使者中的一个。
- (134) 当我拯救了他和他的全家的时候，
- (135) 除了一位老妇人之外，她还留在那些被毁灭的人之中。
- (136) 然后，我毁灭了其余的。
- (137) 你在早晨确能越过他们。
- (138) 还有夜晚。难道你们还不明白吗？
- (139) 约拿确是一位使者。
- (140) 当他乘着满载的船逃走时，
- (141) 他抽签了，结果成了失败者之一。

(142) 于是，鱼就把他吞了，因为他有罪了。

(143) 如果他没有赞颂真主，

(144) 它将留在她的子宫里，直到复活日。

(145) 但他在患病的时候，我把他抛在荒凉的海岸上。

(146) 我使一棵葫芦树长在他上面。

(147) 我把它传达给十万以上的人们。

(148) 他们信道了，故我使他们暂时享受。

(149) 你们问他们：“以你们的主起誓，他必定有女儿，你们必定有儿子吗？”

(150) 还是在你存在的时候，我创造了女性天使呢？

(151) 他们确是出于虚谎而说：

(152) “真主确已创造了万物。”他们确是说谎的。

(153) 他是不是选择了女儿，而不是儿子？

(154) 你怎么了？你怎么判断？

(155) 你不这么认为吗？

(156) 或者你有明显的权威？

(157) 如果你是诚实的，就带上你的书吧！

(158) 他们确已将真主和精灵确立为亲戚，但是精灵知道，他们将要受审判。

(159) 凡赞颂真主的，都超越他们所赞颂的一切。

(160) 唯有真主的忠实仆人，

(161) 确实，无论是你们，还是你们所崇拜的，都是如此。

(162) 你可以误导别人，

(163) 除非那些注定要下火狱的人。

(164) [天使说：] “我们中没有一个人不具有既定的地位。

(165) 我们确是站在队伍里的人。

(166) 我们确是赞颂真主的人。”

(167) 他们确曾说：

(168) “如果我们有像古人一样的记忆，

(169) 我们必定是真主的忠实仆人。”

(170) 但他们不相信，他们很快就会知道。

(171) 我已对我所派遣的仆人说过的：

(172) 他们无疑是胜利者。

(173) 我的军队必将胜利。

(174) 所以，远离他们一段时间。

(175) 你看，他们很快就会看到。

(176) 难道他们请求我加速他们的惩罚吗？

(177) 当它降落到他们的庭院时，对于那些已经受到警告的人来说，这将是一个糟糕的早晨！

(178) 所以，远离他们一段时间。

(179) 你看，他们很快就会明白。

(180) 赞颂你的主，威严的主，超越他们的描述。

(181) 愿使者平安。

(182) 一切赞颂全归真主—全世界的主。

第 38 章： i (Şad) - 悲伤

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) Şad. 以古兰经起誓，充满警告！
- (2) 不信道者却陷于骄傲与不和之中。
- (3) 在他们之前，我们已毁灭了多少代人！他们大声呼救，却没有时间自救。
- (4) 他们惊奇，他们的族人中，竟然有一个警告者来临他们。不信道的人们说：“这是一个说谎的魔术师。”
- (5) “他是不是把众神简化为一个神了？这真是件奇怪的事！”

(6) 他们中间的贵胄就走了，说，你们去吧，敬奉你们的神，这是美好的事。

(7) 在新近的宗教中，我们从来没有听到过类似的事情；这只不过是捏造的谎言。

(8) 难道他是从我们中间被拣选来接受劝诫的吗？”其实，他们怀疑我的劝诫，因为他们还没有尝到我的惩罚。

(9) 他们拥有你的主——全能者——的慈悲宝藏吗？

(10) 难道他们能统治天地万物吗？那么，让他们用尽一切办法，设法升上天堂吧。

(11) 他们是一支注定在同盟军中失败的军队。

(12) 在他们之前，努哈的宗族、阿德人和法老都否认他们。

(13) 还有赛莫德人、罗特人以及阿伊卡的居民，他们是联军。

(14) 他们没有一个人否认使者，因此我的刑罚是应当的。

(15) 他们只等候一声呼喊，决不迟延。

(16) 他们说：“我们的主啊！求你使我们在清算日以前，享受我们的应得的报应吧。”

(17) 你应当忍耐他们所说的话，你应当记念我的仆人达味，他确是坚强的，他确是屡次归向真主的。

(18) 我确已制服了群山，以便它们在日出和日落时，一同赞颂真主。

(19) 飞鸟聚集，全都转向他。

(20) 我使他的王国强大起来，并且赏赐他智慧和公正的判断能力。

(21) 你们听说过那些翻越他神庙墙壁的诉讼当事人的故事吗？

(22) 他们来到大卫那里，他就惧怕，说：“不要惧怕！我们二人是诉讼的，这人欺负了那人。求你按真理判断我们，不要不义，引导我们走正路。”

(23) “这是我的兄弟，他有九十九只羊，我只有一只。他说：‘把她给我’，他就胜了我。”

(24) 达味说：“他向你要求将你的羊群加在他的羊群里，确是过分的。除信道而且行善的人外，许多动物是过分的，但这样的人很少。”达味知道我考验了他，故他向他的主求饶，他叩头，并且悔罪。

(25) 这样，我便宥恕了他。在我那里，他确有一个亲近之处，和一个美好的住所。

(26) “达味啊！我确已使你成为大地的代理人，你应当本着真理审判众人，你不要顺从你的私欲，因为它们会使你偏离真主的大道。那些背离真主大道的人，确将因忘记清算日而受重大的刑罚。”

(27) 我并没有徒然创造天地万物。这是不信道者的臆测。不信道者将遭火刑。

(28) 难道我们把信道而且行善的人当作世上的坏人吗？难道我们把善人当作恶人吗？

(29) 这是一部受祝福的经典，是我所降示你的，以便有理解力的人能够思考其中的经文，并接受其中的警示。

(30) 我把所罗门赐给达味，他是善仆，他常常归顺我。

(31) 一天晚上，有人向他献上几匹高贵、奔腾的骏马，

(32) 他说：“我确是爱财胜过爱纪念我的主。”直到太阳落下，躲进夜幕里。

(33) “把它们带回来给我！”他开始用手抚摸它们的爪子和脖子。

(34) 我确已考验所罗门，使他的尸体坐在他的宝座上，然后他就后悔了。

(35) 他说：“我的主啊！求你饶恕我，并且赐我一个在我之后无人能及的王国。你确是至宥的。”

(36) 我使风随他意欲的方向轻轻吹拂，

(37) 还有那些做工、潜水的魔鬼，

(38) 其他被锁链锁住的人。

(39) “这是我们的礼物；你可以给予，也可以拒绝，无需记账。”

(40) 在我那里，他确有一个亲近之处，和美好的住所。

(41) 你应当记住我的仆人约伯，当时，他祈祷他的主说：“恶魔确已用苦难和痛苦来折磨我了。”

(42) “轻敲你的脚：看哪，清水流出来，可以洗净，可以喝。”

(43) 我使他的家属和一切财物归还他，作为我的恩惠，并作为对能理解者的鉴戒。

(44) “你手里拿一捆树枝，用它敲打，不要违背你的誓言。”的确，我们发现他很坚忍。他是一位多么优秀的仆人！他经常向我们讲话。

(45) 你们应当记念我的仆人易卜拉欣、易司哈格、叶尔孤白，他们都是大能而有远见的人。

(46) 的确，我确已用一种念头净化了他们，那就是对永恒居所的记忆。

(47) 在我的眼中，他们确是被拣选的，确是至善的。

(48) 你应当记住易司马仪、以利沙和杜尔基夫勒，他们都是至善的。

(49) 这是一件教诲。善人必将获得美好的回报。

(50) 永恒花园的大门将为他们敞开。

(51) 他们会在那里休息，并要求提供充足的水果和饮料。

(52) 与他们同龄的，是目光纯洁的同伴。

(53) 这是清算日向你们许诺的。

(54) 确是，这是我的供给，是永无止息的。

(55) 确实如此。犯罪的人将受极恶的报应。

(56) 他们将在地狱中燃烧，那是多么可怕的床啊！

(57) 这是；让他们尝尝开水和腐水，

(58) 以及其他各种类似的惩罚。

(59) “看哪，有一队人随你们而来。火狱的居民必被告知：”
他们没有地方可去，他们必被火焚烧。 “

(60) 他们说：“确然，你们没有受到欢迎的，你们为我们准备了欢迎的，你们的归宿真恶劣！”

(61) 他们说：“我们的主啊！那些为我们准备火狱的人，愿他们受加倍的刑罚。”

(62) 他们说：“我们认为不义的人，为什么在我们中间没有看到呢？”

(63) 我们嘲笑什么呢？也许我们的眼睛看不见他们？ “

(64) 确实，这是真理：这是火狱居民的争论。

(65) 你说：我只是一个警告者。除真主外，绝无应受崇拜的，独一的，至高无上的。

(66) 他是天地万物的主，是至威的，是至赦的。”

(67) 你说：“这是个好消息，

- (68) 你却拒绝了。
- (69) 当他们争论的时候，我根本不知道高级公会的存在，
- (70) 我所得到的启示是：我是一个明确的警告者。”
- (71) 当时，你的主对众天神说：“我确能用泥土创造一个人，
- (72) 当我创造他，并将我的精神注入他体内时，你应当向他下拜。”
- (73) 于是，所有的天使都倒下来，
- (74) 伊布利斯除外，他是傲慢的，他是不信道者。
- (75) 真主说：“伊布利斯啊！为什么你不向我亲手创造的东西叩头呢？你是自大吗？还是自以为是呢？”
- (76) 他回答说：“我比他优越。你用火创造了我，用泥土创造了他。”
- (77) 真主说：“你们从这里出去吧，你们确是受诅咒的。”
- (78) 我的弃绝必定降临你们，直到复活日。”
- (79) 他说：“我的主啊！求你宽恕我，直到他们复活之日。”
- (80) 真主说：“你们确是享受宽恕的，
- (81) 直到指定的日期。
- (82) 他说：“凭你的威力，我一定能误导他们所有人，
- (83) 除你的忠实仆人外。”

(84) 真主说：“这是真理，我说的是真理。

(85) 我将使你和追随你的人充满火狱。”

(86) 你说：我不为此向你们求任何报酬，我也不是那些自以为是的人。

(87) 这无非是对全世界的一个警告。

(88) 过了一段时间，你必定会知道它的真相。”

苏拉 39 : ^{٣٩} (Az-Zumar) - 团体

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 这本经典是从至威至睿的真主降示的。

(2) 我确已降示你这部经典，以便你诚心崇拜真主。

(3) 难道真主不是应受隆重崇拜的吗？舍真主而崇拜其他保护者的人们说：“我们崇拜他们，只为使他们使我们亲近真主。”真主确能判决他们所争论的事件。真主不引导说谎者和忘恩负义者。

(4) 如果真主真主想要一个儿子，他必从他所创造的万物中挑选他所意欲的。赞颂真主！他是独一的真主，是至高的主宰。

(5) 他本着真理创造了天地，以黑夜遮蔽白昼，以白昼遮蔽黑夜，他制服了日月，使它们各按其时辰运行。难道他不是至威至赦的吗？

(6) 他从一个个体创造你们，然后从这个个体创造另一个个体。他为你降下八头牲畜，每头都是一对。1 他把你们在母腹中，在三重黑暗中，一次又一次地创造。2 他是真主，你们的主。国权只属于他。除他外，绝无应受崇拜的。你们怎能拒绝呢？

(7) 如果你们忘恩负义，那末，你们应当知道，真主确是至宥的，他不喜爱他的仆人的忘恩负义。如果你们感恩，那末，真主必喜悦你们。没有人为别人担当重担。然后，你们的主将获得报偿，他将把你们的行为告诉你们。他确是彻知人心的。

(8) 当一个人为邪恶所动的时候，他祈祷他的主，悔罪归向他。当主赐予他一种恩惠的时候，他忘记以前祈祷的罪，以真主为同等者，以便迷惑众人偏离他的道。你说：“你们暂时享受你们的不信道吧。你们确是火狱的居民。”

(9) 夜间敬畏者，或叩头或站立，敬畏后世，并祈求主的恩惠，难道他和不敬畏者相同吗？你说：“知道的人和不知道的人相同吗？”只有懂得思考的人才能思考。

(10) 你说：“我的信道的仆人们啊！你们应当敬畏你们的主。”在今世行善的人，将获得优厚的报酬。真主的土地是广大的。坚忍的人，将获得无限的报酬。

(11) 你说：“我奉命崇拜真主，我本着纯洁的虔诚崇拜他。”

(12) 我被吩咐作顺服的人中的首领。”

(13) 你说：“如果我违抗我的主，我确将畏惧严峻之日的刑罚。”

(14) 你说：“我崇拜真主，我全心全意地崇拜他。”

(15) 你舍真主而崇拜你所希望崇拜的事物吧。你说：“的确，亏损的，是那些在复活日丧失自身和家属的人。这确是明显的亏损。”

(16) 他们的上层有重火，他们的下层有重火。真主因此警告他的仆人：“我的仆人啊，你们应当敬畏我。”

(17) 那些远离偶像崇拜并且归顺真主的人，将获得好消息。你应当向我的仆人报喜。

(18) 他们听到教义，并且遵循其中的优美，这等人确是受真主引导的，确是通达的。

(19) 受了刑罚的人，你能救他免入火狱吗？

(20) 敬畏主的人们，将得到楼宇之上的楼宇，其下有潺潺溪流。这是真主的诺言，真主是不会违约的。

(21) 难道你不知道真主从云中降下雨水，使之涌流于大地，如同泉源一样，然后他用雨水使各种颜色的庄稼发芽，然后它们枯萎，你看它们变黄，然后他把它们粉碎。此中确有一对于能理解者的教诲。

(22) 真主使人皈依伊斯兰教，而且在他的主的光明中，难道他像心地顽固的人一样吗？心地顽固的人，不记念真主，是有祸的！他们确是明显的迷误。

(23) 真主已降示一部最美的经典，一部一以贯之、屡次重复的经典，³敬畏真主的人们，因这部经典而皮肤战栗，他们的皮肤和心，因记念真主而柔软。这是真主的引导，他以此引导他所意欲的人。凡真主使谁迷误，谁绝无引导他的人。

(24) 复活日，谁掩面不遭最严厉的刑罚，谁就得救。有人对不义者说：“你们尝尝你们所作所为的报应吧。”

(25) 在他们之前的人否认了这一点，所以刑罚从他们所未曾料到的地方临到了他们。

(26) 真主使他们在今世尝了羞辱的滋味，后世的刑罚是较重的，如果他们知道的话。

(27) 我在这部《古兰经》中，确已为世人阐明各种例证，以便他们思考：

(28) 一部用阿拉伯文书写的《古兰经》，毫无篡改之处，以便他们敬畏真主。

(29) 真主列举了一个例子，一个依附于不和睦的主人，另一个依附于一个主人。难道他们的情况相同吗？赞颂真主！但他们大半不知道。

(30) 你们必要死亡，他们也必要死亡。

(31) 复活日，你们在主面前互相争论。

(32) 假借真主的名义而说谎，并且否认降临真主的真理的人，有谁比他们更不义呢？难道不信道的人就没有火狱的归宿吗？

(33) 凡是带着真理而来的人，又能证实这真理的人，都是敬畏者。

(34) 他们在主那里，将得到他们所希望的，这是恩人的报酬。

(35) 这样，真主将消除他们最坏的行动，并报酬他们最善的行动。

(36) 难道真主还不足以使他的仆人满足吗？他们却以舍真主而恐吓你们。真主使谁迷误，谁就不能引导谁。

(37) 真主所引导的人，没有任何人能使人迷误。难道真主不是万能的、惩治者的吗？

(38) 如果你问他们，谁创造了天地？他们必定会说：“真主。”你说：“你们舍真主而祈祷的那些人，你们考虑过吗？如果真主欲加害于我，难道他们能免除呢？如果真主欲慈悯我，难道他们能阻止呢？”你说：“真主对于我来说足矣了。凡是信赖真主的人，都只信他。”

(39) 你说：我的宗族啊！你们应当按照你们的立场行事，我也将按照你们的立场行事，你们很快就将知道。

(40) 谁将遭受羞辱的惩罚，谁将遭受永远的折磨。”

(41) 我确已为世人降示你一部包含真理的经典。谁遵循正道，谁自得其利；谁误入歧途，谁自受其害。你对他们不负责任。

(42) 真主使死者复活，使未死者在睡梦中复活。凡他已决定死亡的人，他留下他们；其余的人，他按一定期限遣送他们。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。

(43) 难道他们舍真主而以其他说情者为借口吗？你说：其实他们一无所有，而且一无所知。

(44) 你说：“一切代求只是真主，天地的主权只是他的，你们只被召归于他。”

(45) 当赞颂真主时，不信道者心就收缩；当赞颂别的事物时，他们就欢喜。

(46) 你说：“真主啊，天地的创造者，明辨深浅，你将判决你的仆人所争论的案件。”

(47) 假若不义者拥有大地上的一切财富，甚至更多，他们必定会以这些财富来赎取复活日的严刑。真主要把他们所未曾料到的，显明给他们看。

(48) 他们所作的恶事，将要被他们揭露，他们所嘲笑的，将要包围他们。

(49) 当一个人遭遇灾祸的时候，他便祈祷我，当我从我发出的恩惠赏赐他的时候，他就说：“这是我的恩惠。”这确是一种考验，但他们大半不知道。

(50) 在他们之前的人都这么说，但他们所得到的并没有给他们带来好处。

(51) 这样，他们的行为的后果将临到他们身上。他们中作恶的人，将自食其果，不能逃脱。

(52) 难道他们不知道真主对于他所意欲者，能宽裕自己的给养，或使自己减低自己的给养吗？对于信道的民众，此中确有许多迹象。

(53) 你说：“我的仆人们啊！你们自作孽啊！你们不要绝望于真主的慈恩。真主确是赦宥一切罪恶的。他确是至赦的，确是至慈的。”

(54) 在刑罚未降临你们之前，你们应当归向主，并且顺从他，不然，你们将无从得到援助。

(55) 你们应当遵循你的主所赐你们的最好的启示，不然，刑罚将突然降临你们，而你们却没有意识到。

(56) 以便没有人说：可惜，我确已藐视真主，而且我是一个嘲笑者。

(57) 或说：‘如果真主引导我，我必成为敬畏者。’

(58) 或者看到惩罚就说：‘如果我能再给我一次机会，我愿意成为恩人之一。’”

(59) 有人说：“是的，确是如此！我的迹象已降临你们，而你们否认它，并且自大，你们是不信道者。”

(60) 复活日，你将看见那些假借真主的名义而说谎的人，他们的脸被遮住了。难道火狱不是傲慢者的住所吗？

(61) 真主将拯救敬畏他的人们，并且使他们得到拯救，他们不遭受灾祸，也不忧愁。

(62) 真主是万物的创造者，是万物的监护者。

(63) 天地的钥匙只属于他。否认真主的迹象的人，确是亏损的。

(64) 你说：“无知的人们啊！难道你们命令我舍真主而崇拜别的事物吗？”

(65) 你和你的前辈们确已奉启示说：“如果你们以物配主，那么，你们的善功是徒劳的，你们是亏折的。”

(66) 你应当崇拜真主，并且感恩。

(67) 他们不正确地评价真主。复活日，大地在他的掌握之中，天被他的右手卷起。赞颂他！他超越他们所附庸的一切。

(68) 号角一吹，天地间一切生灵，除真主所意欲者外，都将倒下。然后号角再吹，他们将站起观看。

(69) 大地将因其主的光明而闪耀，经典将被放置，先知和见证人将被宣讲，他们将以正义进行审判，没有人会遭受不公正的对待。

(70) 每一个灵魂都将因其所做之事而获得报酬。他最了解他们的所作所为。

(71) 不信道者将被一批批地带入火狱。当他们到达火狱的时候，火狱的大门敞开，看守火狱的人对他们说：“难道你们中没有一些使者来宣扬你们的主的迹象，并且警告你们有关今日的会晤吗？”他们说：“是的，但是对不信道者的惩罚已经完成了。”

(72) 有人说：“进入火狱之门，永居其中。”傲慢者的住处真糟糕啊！

(73) 敬畏主的人们，将一批一批地被引导到乐园去。当他们到达乐园的时候，乐园的大门敞开，乐园的看守者对他们说：“愿你们平安！你们确是善良的。你们进去吧，永居其中。”

(74) 他们说：“赞颂真主！他实现了他的诺言，并使我们承受大地，以便我们在乐园里任意居住。”这真是行善者的优渥报酬！

(75) 你将看见众天神围绕着宝座，赞颂他们的主。他们将公平地审判他们，并说：“一切赞颂全归真主，全世界的主！”

第 40 章： غَافِر (Ghāfir) - 宽恕者

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 哈，米姆。
- (2) 这本经典是从全能的、全知的真主降示的。
- (3) 他确是至赦的，确是受赦免的，确是严厉的，确是丰裕的。除他以外，绝无应受崇拜的，他才是真正的归宿。
- (4) 除了不信道的人们以外，他们不争论真主的迹象。故你们不要被他们在大地上的流离所欺骗。

(5) 在他们之前，诺亚的宗族和后来的众先知都否认了先知，各族都密谋要捉拿自己的使者，用谎言驳斥真理。于是，我击打了他们，惩罚是怎样的呢？

(6) 你的主的言语确是如此，用于不信道的人们，他们是火狱的居民。

(7) 宝座上的天使和在宝座周围的天使，他们赞颂他们的主，他们确信主，并且为信道的人们求饶恕。他们说：“我们的主啊！你确是全知的，确是慈悲的；求你饶恕那些悔罪而遵循你的道路的人，求你免除火狱的刑罚。”

(8) 我们的主啊！求你使他们和他们的祖先、妻子、子孙中那些行善的人，进入你所应许的永生园。你确是万能的，确是至睿的。

(9) 你保护他们，使他们免遭邪恶。你保护谁免遭邪恶，在那日，谁将得到你的慈恩，这确是大成功。”

(10) 有人向不信道的人们宣说：“真主对你们的仇恨，比你们自欺欺人的仇恨更大。当你们被号召信道的时候，你们却拒绝信道。”

(11) 他们说：“我们的主啊！你使我们两次死亡，又使我们两次复活。现在让我们忏悔我们的罪恶吧。还有什么办法吗？”

(12) “当你们祈祷独一的真主的时候，你们不信道；当有配给物的，你们信道。审判权归至高至大的真主。”

(13) 他把各种迹象展现给你们，并从天上降下给养给你们，他只记念皈依者。

(14) 所以你们应当诚心诚意地崇拜真主，即使这会使不信道者不悦。

(15) 他是至高者，是宝座之主。他将他的启示之灵降示他所意欲的仆人，以便他们警示重逢之日。

(16) 在众人都显露的日子，没有任何事物能瞒过真主。有人说：“今天，王国属于谁？”答道：“属于独一的、万能的真主。”

(17) 今天，人人都将得到自己所作所为的报酬。今天，将不再有不公正。真主确是迅速地清算他的。

(18) 你应当警告他们，那日即将来临，不信道者的心将被扼杀，不义者将没有朋友可爱，没有说情者可听。

(19) 他知道眼睛偷偷的一瞥，也知道胸口隐藏的东西。

(20) 真主确是公平的审判者，他们舍真主而祈祷的，却不审判任何事物。真主确是全聪的，确是全明的。

(21) 难道他们没有周游大地，以求看到前人的结局吗？他们比前人强大，并在大地上留下了更大的痕迹。但真主因他们的罪恶而打击他们，他们无人能保护他们免受真主的伤害。

(22) 那是因为他们的许多使者，曾把明证显现于他们，而他们不信道，故真主惩治他们。他确是万能的，确是刑罚最严厉的。

(23) 我派遣穆萨带着我的迹象和明证，

(24) 法老、哈曼和戈伦，他们却说：“他是一个术士和骗子。”

(25) 当他把从我发出的真理呈献给他们的时候，他们说：“你们应当杀死信道者的儿子，而留他们的妻子。”不信道者的欺骗，是失败的。

(26) 法老说：“让我杀了穆萨，让他祈求他的主。我怕他改变你们的宗教，或者在你们的国家中散播腐败。”

(27) 穆萨说：“我确已求助于我的主和你的主，以免受一切不信清算日的傲慢者的侵害。”

(28) 法老家的一个信道者，他隐匿了自己的信仰，他说：“难道你们因为一个人说‘我的主是真主’，就杀害他吗？他已从你的主发出了明显的迹象。如果他说谎，那他的谎言自有其罪；如果他说实话，那他所许诺你的，一部分将归于你。真主确是不会引导不义者和说谎者的。”

(29) 我的宗族啊！今天，你们拥有主权，你们统治着世界。但是，如果真主的惩罚降临到我们头上，谁能保护我们免受惩罚呢？”法老说：“我只向你们展示我所看到的，我只引导你们走上正义之路。”

(30) 信道的人说：我的宗族啊！我恐你们有一天会遭遇纷争。

(31) 犹如努哈、阿德、赛莫德和他们后人的宗族一样。真主不愿他的仆人遭受不义。

(32) 我的人民啊，我为你们担心互相呼唤之日，

(33) 在那日，你们将转身而逃，没有任何人保护你们免受真主的伤害。真主使谁误入歧途，谁就没有任何向导。

(34) 优素福曾带着许多明证显现于你们，你们对于他所显现的，一点也不怀疑。直到他死后，你们才说：‘真主在他之后，不再派遣使者了。’真主这样使不义者和怀疑者误入歧途。

(35) 那些在没有证据降临他们的情况下，争论真主的启示的人，在真主和信道的民众面前，他们的厌恶是巨大的。真主这样封闭了一切傲慢者和暴君的心。

(36) 法老说：“哈曼啊，你给我建一座高塔，也许我能到达道路，

(37) 我要察验天道，这样我才能探知摩西的神，虽然我认为他是个骗子。”这样，法老的恶行就对他产生了吸引力，他便偏离了正道。但法老的欺骗只会带来毁灭。

(38) 信道的人说：“我的宗族啊！你们应当顺从我，我将引导你们走上正义的道路。

(39) 我的人们啊！今世的生活，只是短暂的享受，后世的生活，却是安稳的居所。

(40) 谁作恶，谁将获得同等的报酬；谁行善，无论男女，并且信道，都将入天堂，享受无限的优待。

(41) 我的宗族啊！为什么我劝你们去享受救赎，而你们却劝我去受火刑呢？

(42) 你们劝我否认真主，并且以我所不知道的物件与他交往，而我却劝你们信奉至宥的真主。

(43) 你所邀请我做的，在今世和后世，都是无功效的，我们的归宿只是真主，违法者是火狱的居民。

(44) 你们不久就会记得我对你们所说的话。我将我的命运托付给真主。真主确是监视他的仆人的。”

(45) 真主保护他免受他们的阴谋，而法老的百姓将遭受最严厉的刑罚。

(46) 每天早晚，他们都将被置于火中。到了末日，将有话说：“你们要使法老的百姓遭受最严厉的惩罚。”

(47) 当犯人为火狱争战的时候，懦弱的人对傲慢的人说：“我们顺从了你们，难道你现在能为我们减轻一点火狱的刑罚吗？”

(48) 骄傲者说：“我们确是在真主的仆人中间，真主已判决了他们的罪行。”

(49) 火狱里的人们对火狱看守者说：“你们向你的主祈祷，以便他减轻我们一年的刑罚。”

(50) 他们说：“难道你的众使者没有带着明证来启示你们吗？”他们说：“确有明证。”他们说：“你们应当祈祷。”不信道者的祈祷，只是混乱的。

(51) 在今世和证人出现之日，我确要援助我的众使者和信道的人们。

(52) 在那日，不义者的借口，将毫无用处，他们将受祸患，将受最恶劣的处境。

(53) 我确已引导穆萨，并使以色列的后裔承受经典，

(54) 作为对有理解力的人的指导和警告。

(55) 你应当坚忍，真主的应许确是真实的。你应当为你的罪过求饶，你应当在早晚赞颂你的主。

(56) 凡是争论真主的迹象，而不得明证的人，确是心怀傲慢，但他们不能获得明证。故你们应当寻求真主的庇护。他确是全聪的，确是全明的。

(57) 天地的创造当然比人类的创造伟大，但大多数人并不知道这一点。

(58) 盲人和明人并不平等，黑暗和光明也不平等，

(59) 阴凉和酷热，都不是平等的。生者和死者，也并不平等。真主使坟墓中的人们听从他所意欲的人的言语，你们却不能使坟墓中的人们听从。

(60) 你的主说过：“你祈祷我吧，我必应允你。自大而不崇拜我的人，将受羞辱而进入火狱。”

(61) 真主为你们创造黑夜，以便你们休息；创造白昼，以便你们观看。真主对于世人确是十分仁慈的，但世人大半不感谢真主。

(62) 这是真主，你们的主，万物的创造者，除他外，绝无应受崇拜的。你们怎能拒绝呢？

(63) 否认真主的迹象的人，确是犯了逆罪。

(64) 真主为你们以大地为基石，以天空为屋宇，他创造你们，使你们美丽，并供给你们许多美好的东西。这是真主，你们的主。愿赞颂真主，全世界的主。

(65) 他是永生的，除他之外，绝无应受崇拜的。你们应当祈祷他，诚心崇拜他。一切赞颂全归真主，全世界的主。

(66) 你说：“我奉命服从真主，我就不崇拜你们舍真主而祈祷的那些动物。因为从我的主发出的明证确已降临我了，我奉命服从全世界的主。”

(67) 他用尘土创造你们，然后用一滴精液创造你们，然后用粘液创造你们，然后，他使你们发育为儿童，然后，他使你们壮年，然后，你们衰老，你们中有些人先死，以便你们达到你们的寿命，而懂得。

(68) 他是创造生命和死亡的主。当他决定一件事时，他只说一声“有”，事情就有了。

(69) 难道你没有看到那些争论真主的迹象的人，他们是背离真理的吗？

(70) 那些否认经典和我所派遣我的使者所宣扬的经典的人，很快将知道，

(71) 那时他们的脖子上将戴上项圈和锁链，

(72) 在沸水中，他们将被扔进火中焚烧。

(73) 那时，有人要问他们：你们所赐的礼物在哪里呢？

(74) 除真主外，还有什么别的呢？他们将说：“他们舍弃了我们。我们以前确没有祈祷过什么。”真主这样使不信道者陷于迷误。

(75) 这是因为你们在大地上无缘无故地欢欣鼓舞，而且你们傲慢无礼。

(76) 你们应当进入火狱之门，永居其中。傲慢者的归宿多么恶劣啊！

(77) 你应当坚忍。真主的应许确是真实的。如果我使你看见我所应许他们的部分，或者如果我使你先死，那末，他们必将归于我。

(78) 在你之前，我确已派遣许多使者，其中有些我已向你叙述，有些我未曾向你叙述。若非奉真主的命令，任何使者不得传达任何迹象。当真主的命令降临的时候，真理便得以确立，说谎的人，必定灭亡。

(79) 真主为你们创造牲畜，以便你们骑乘，并以牲畜为食。

(80) 你们从船上得到其他的利益，并且通过它，你们可以满足你们心灵的需要。你们可以乘船和乘船，被运送。

(81) 他把真主的迹象展现给你们。你们否认真主的哪一种迹象呢？

(82) 难道他们没有游历大地，以观察前人的结局吗？他们比前人人更多，力量更强，在大地上留下的痕迹更大，但他们所得到的一切，对他们毫无用处。

(83) 当许多使者带着明证来临他们的时候，他们为自己所知道的知识而高兴，而对自己所嘲笑的东西却包围着他们。

(84) 当他们看见我的刑罚的时候，他们说：“我们信仰真主，我们否认我们所配给真主的事物。”

(85) 当他们看到我的惩罚之后，他们的信仰对他们毫无益处。这是真主对他的仆人的惯例。因此，不信道者沦丧了。

第 41 章： فُط (Fuṣṣilat) - 经文解释

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 哈，密姆。
- (2) 这是至宥的、至慈的真主的启示。
- (3) 一部详细阐释经文的经典，一部阿拉伯语的《古兰经》，适合能理解的民众，
- (4) 视为好消息和警告；但他们大部分却转身不听。
- (5) 他们说：“我们的心对你所邀请的事物感到迷茫，我们的耳朵聋哑，你我之间有一堵屏障。你若这样做，我们就会这样做。”
- (6) 你说：我只是一个和你们一样的人，我奉启示说：你们所崇拜的是独一无二的主宰。你们应当归顺他，求他饶恕。祸哉！以物配主的人！
- (7) 不纳天课，且不信后世的人。”
- (8) 信道而且行善的人，必受无尽的报酬。
- (9) 你说：“难道你们否认那在两日内创造大地的人，而将他视为同等的人吗？他是全世界的主。”
- (10) 他在大地上安置了许多山岳，他降福大地，并在四日内，为一切祈求的人，安排好大地的供给。
- (11) 然后，他转向烟雾弥漫的天空，对天空和大地说：“你们两个来吧，不管你们愿意还是不愿意。”他们说：“我们是顺从地来的。”

(12) 他这样在两天之内创造了七层天，并启示每层天其应尽的职责。我又以明灯和护佑装饰下层天。这是全能的、全知的真主的预定。

(13) 如果他们拒绝承认，你就说：“我警告你们，将有雷霆袭击阿德人和赛莫德人。”

(14) 当许多使者从前后来到了他们面前，说：“你们应当崇拜真主。”他们说：“如果我们的主意欲，他必派遣天使，故我们不信你所受的启示。”

(15) 至于阿德人，他们在大地上妄自尊大，并且说：“谁比我们更有力量呢？”难道他们不知道真主创造了他们，他比他们更有力量吗？但他们否认我的迹象。

(16) 在不幸的日子，我使一阵大风吹进他们中间，以便他们在今世尝屈辱的刑罚，后世的刑罚是更屈辱的，他们不获援助。

(17) 赛莫德人啊，我曾引导他们，但他们宁愿盲目，不愿遵循正道，故他们因自己的所作所为，遭受凌辱的刑罚。

(18) 我拯救了信道而敬畏的人们。

(19) 在那日，真主的敌人将被集合在火狱里，他们将按顺序被引导。

(20) 当他们到了那里的时候，他们的耳朵、眼睛和皮肤将见证他们所做的事。

(21) 他们对自己的皮肤说：“你们为什么对我们作证呢？”他们说：“真主使我们说话，他使万物说话，他第一次创造了你们，你们将只归于他。”

(22) 你们不能隐匿，以免你们的耳朵、眼睛和你们的皮肤证明你们的罪行，但你们想真主不知道你们的许多行为。

(23) 你们对于主的这种念头，已使你们遭受毁灭，你们成了亏折的人们。

(24) 如果他们坚忍，那末，火狱就是他们的归宿；如果他们求恩，那末，他们就不属于蒙恩者。

(25) 我为他们设立了许多不义的同伴，他们以他们的美德美化了他们前后的一切。这一句话对他们实现了，正如对他们以前的人和精灵实现了一样。他们确是亏损的。

(26) 不信道者说：“你们听了这本《古兰经》，在诵读它的时候，不要妄言，为要占上风。”

(27) 我将使不信道者尝痛苦的刑罚，并且我将报酬他们的最恶劣的行为。

(28) 这是真主的敌人的报酬：火狱，他们将获得永生的归宿，因为他们否认我的迹象。

(29) 不信道的人们说：“我们的主啊！求你让我们看到那些妖怪和那些使我们迷误的人，以便我们制服他们，使他们处于最低贱的地位。”

(30) 凡是念诵“我们的主是真主”并且坚忍不拔的人，将有天使降临他们，说：“你们不要恐惧，也不要忧愁。你们应当接受所应许你们的乐园的好消息。

(31) 在今世和后世，我们是你们的朋友，在那里，你们可以得到你们心灵所欲的，可以得到你们所祈求的。

(32) 如同来自一位仁慈的宽恕者的款待。”

(33) 有谁比那些宣扬真主，并且行善，并且说“我确是信士”的人，言语更优美呢？

(34) 善恶并不相同。你应当以善来排斥恶，看哪，你与那原有敌意的人，你就会成为一位友好的朋友。

(35) 但只有坚忍不拔的人，才能得到这种待遇，只有拥有巨大幸福的人，才能得到这种待遇。

(36) 如果你们受恶魔的诱惑，那你们应当寻求真主的庇护。他确是全聪的，确是全知的。

(37) 他的迹象之一是昼夜、太阳和月亮。你们不要叩头于太阳和月亮，而要叩头于创造它们的真主，如果你们崇拜他的话。

(38) 如果他们骄傲的话，那末，那些在你的主那里的人，昼夜赞颂他，并且他们不倦怠。[叩头]^

(39) 他的迹象之一是：你们看见大地干涸了，当我降下雨水到地上的时候，大地就不断膨胀。使大地复活的，是能使死者复活的；他确是全能的。

(40) 凡是违背我的迹象的人，绝不能逃脱我的制裁。谁比被投入火狱的人好呢？谁比在复活日平安归来的人好呢？你们可以随你们所愿，他确是观察你们的行为的。

(41) 当这训诫降临他们的时候，他们否认它，并且知道它确是一本伟大的经典。

(42) 虚假不会从前后靠近你，它是来自至睿、可赞颂者的启示。

(43) 你所受的启示，只限于在你之前众使者所受的启示。你的主确是至赦的，确是至罚的。

(44) 如果我以《古兰经》为一部外语的《古兰经》，他们必说：“为什么没有清楚地解释其中的经文呢？一部外语的《古兰经》和一部阿拉伯语的《古兰经》呢？”你说：“对于信道的人们，《古兰经》确是引导和医治；对于不信道的人们，《古兰经》确是重担，确是眼瞎。他们是从远方被召唤来的。”

(45) 我确已把经典赏赐穆萨，但对于它，他们却发生了争执。若不是你的主预先降示一句话，那末，它必定会由他们判决。我确是对此深表怀疑的。

(46) 行善的人，自得其利；作恶的人，自害其身。你的主对他的仆人是绝对不公平的。

(47) 末日的认知，只归于他。他的杯中不产任何果实，任何妇女不经他的认知，不怀孕生产。在那日，他召唤他们说：“我

的同伴在哪里呢？”他们说：“我们给你们带来好消息，我们中没有一个人能为他们作证。”

(48) 他们所祈求的，必将离弃他们，他们知道，他们已无路可逃了。

(49) 人从不厌倦祈求善，但是一旦遭遇恶，他就会绝望，失去一切希望。

(50) 如果他遭遇灾祸之后，我使他尝从我发出的恩惠，那他必说：“这是我应得的，我不认为复生日会来临；如果我被召回到我的主那里，我在他那里必能享受更好的生活。”我必将他们的行为告诉不信道者，我将使他们尝严厉的刑罚。

(51) 当我施恩于世人的时候，他就转身退缩；当他遭灾的时候，他就长久地祈祷。

(52) 你说：“难道你们认为它是从真主发出的吗？你们却不信它。有谁比不和的人更误入歧途呢？”

(53) 我将把我的迹象在天际和内心展现给他们，直到他们明白这是真理。你的主确是见证一切的，难道这还不够吗？

(54) 他们确是怀疑能与他们的主相会的；他确是包罗万象的。

第 42 章： اِشْرٰى (Ash-Shūra) - 咨询

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 哈，米姆。

(2) 艾因、辛、卡夫。

(3) 真主是万能的，是至睿的，他这样启示你，如同他启示前人一样。

(4) 天上地下万物都是他的，他是至高者，是威严者。

(5) 天在他们头顶上几乎裂开，而天使们则赞颂他们的主，并为大地上的人们求饶。真主确是至赦的，确是至慈的。

(6) 谁舍真主而以别的事物为保护者，真主是保佑他们的，你并不是他们的保护者。

(7) 我这样降示你一部阿拉伯文的《古兰经》，以便你警告众城之母和她周围的人，并警告毫无疑问的聚集日。一部分的居民将在天堂，一部分的居民将在火狱中。

(8) 如果真主意欲，他便使他们成为一个团体，他只把他所意欲的人纳入他的慈恩之中，不义者，没有任何保护者，没有任何援助者。

(9) 难道他们舍真主而选择别的保护者吗？真主确是保护者，他能使死者复活，他是万物的万能者。

(10) 无论你们对于什么有争论，判决都是属于真主的。那是真主，我的主，我信赖他，我归顺他。

(11) 天地的主宰。他为你们创造妻子，使你们各得其种，又为你们创造牲畜，使你们繁衍。没有任何物能与他相比，他是全聪的，是全明的。

(12) 天地的钥匙只属于他。他丰裕地赐予他所意欲的人天意，又将天意限制于他所意欲的人。他确是全知万物的。

(13) 他以他所吩咐努哈的经典，我所启示你的经典，以及我所吩咐易卜拉欣、穆萨和尔撒的经典，为你们规定宗教。他说：“你们应当信仰宗教，你们不要分裂。”你们所劝告他们的，对于多神教徒来说是困难的。真主只选择他所意欲的人，他引导归向他的人归向他。

(14) 他们在知识降临他们之后，出于彼此嫉妒，才分开。若不是你的主预先发言，指定一个期限，他们之间早已判决了。在他们之后继承经典的人，对于经典确是怀疑的。

(15) 你应当召集众人，你们应当坚守所受的启示，不要顺从他们的私欲。你说：“我确信真主所降示的一切经典，我奉命公平地对待你们。真主是我们的养主，也是你们的养主。我们将享受我们的善功，你们也将享受你们的善功。我们和你们之间没有争论。真主将使我们大家同在，他是唯一的归宿。”

(16) 在真主的启示被接受之后，那些争论真主的人，他们的争论在主那里是徒然的，他们将遭受真主的震怒，并受严厉的刑罚。

(17) 真主降示这部包含真理和公平的经典。谁能使你们明白呢？复生日或许临近了。

(18) 不信道者，盼望末日的来临；信道者，敬畏末日，并且知道末日确是真理。争论末日的人，确是大错特错的。

(19) 真主确是仁慈的，他供给他所意欲的人，他确是万能的，确是万能的。

(20) 谁欲享受后世的收获，我将使他获得更多的收获；谁欲享受今世的收获，我将使他获得一部分，但在后世，他将无份。

(21) 难道他们以真主所未曾预定的宗教为自己的宗教而配受配主的吗？若不是有预定的一句话，他们早已受审判了。不义者，必受痛苦的刑罚。

(22) 你将看到不义者，为自己的罪孽而恐惧，而这些罪孽将降临到他们头上。信道而且行善的人们，将入乐园，在他们的主那里享受他们所希望的。这确是莫大的恩典。

(23) 这是真主对他那些信道而且行善的仆人的好消息。你说：我不向你们要求任何报酬，只要求亲属的恩惠。谁行善，我必增加谁的福利。真主确是至赦的，确是至感的。

(24) 难道他们说：“他假借真主的名义捏造谎言。”如果真主意欲，他必封闭你们的心。真主能消灭谎言，以他的言语证实真理。他确是知道人心所想的。

(25) 他接受他仆人的忏悔，赦免你们的罪过，并且知道你们的一切行为。

(26) 他答复信道而且行善的人们，并且使他们增加他的恩惠；不信道的人们，将受严厉的刑罚。

(27) 如果真主优待他的仆人，他们必定在大地上叛逆。他只降下他所意欲的刑罚，他是全知的，他是观察他的仆人的。

(28) 在他们绝望的时候，他降雨，并且施恩。他确是护佑者，确是值得赞颂的。

(29) 他的迹象之一是创造天地，并分配天地间的生物。他有权在必要时聚集生物。

(30) 你们遭遇的一切灾祸，都是你们自己所为，然而他是至赦的。

(31) 你们在大地上，没有任何逃避的途径，除真主外，你们没有任何保护者，没有任何援助者。

(32) 他的迹象之一是海中的船只，和诸山。

(33) 如果他意欲的话，他使风平静，而风在他的水面上静止。对于坚忍和感恩的人，此中确有许多迹象。

(34) 他或因他们所行的而毁灭他们，但他宽恕许多的事。

(35) 以便那些争论我的迹象的人知道，他们绝不能逃脱。

(36) 你们所享受的，只是今世生活中暂时的享受。真主所赐的，对于信道而且信赖主的人们，是更好、更长久的。

(37) 那些远离重罪和猥亵行为的人，当他们愤怒的时候，他们会宽恕。

(38) 他们应答主，履行礼拜，互相商议，并且分配我所赐予的赏赐。

(39) 遭受不义之事时，能自卫的人。

(40) 恶行的报酬，就是同样的恶行；谁宽恕而和解，谁便受真主的报酬。他确是不喜爱不义者的。

- (41) 遭受不公正对待后，为自己辩护的人不应受到指责。
- (42) 那些欺压别人，并在地上无理行恶的人，是有罪的，他们将受痛苦的刑罚。
- (43) 但坚忍而宽容的人，其行动才真正表现出决心。
- (44) 真主使谁误入歧途，谁在真主之后，绝没有任何保护者。当不义的人看见刑罚的时候，你必定会说：“难道还有回头的路吗？”
- (45) 你将看见他们在受辱中被揭发，被人暗中观看。信道的人们说：“复活日，那些丧失生命和家庭的人，确是亏损的。”不义者确将遭受持久的刑罚。
- (46) 除真主外，绝没有任何援助者；真主使谁误入歧途，谁绝无出路。
- (47) 在真主降示的不可逆转之日到来之前，你应当回答你的主。在那日，你们将没有任何避难所，也不能否认自己的罪过。
- (48) 如果他们背弃信仰，那末，我就没有派遣你作他们的保护者。你只负责传达信息。当我使人尝到从我发出的恩惠的时候，他就欢喜；如果因自己的所作所为而遭灾祸，那末，人确是忘恩负义的。
- (49) 天地的国权，只是真主的。他创造他所意欲的事物，他随心所欲地创造女儿，随心所欲地创造儿子。
- (50) 或者，他使他们同时生育男女，而使他所意欲的人不生育。他确是全知的，确是万能的。

(51) 真主只允许世人说话，或以启示，或以隐秘，或以派遣使者，奉他的命令，启示他所意欲的事物。他确是至高者，确是至睿者。

(52) 我这样奉我的命令，将一种精神启示你。你既不知道经典，也不知道信仰，但我以经典为明灯，引导我所意欲的仆人。你确是引导人走上正路的。

(53) 这是真主的道路，天地万物都是真主的，万物都是真主的，只是真主的。

苏拉 43 : أُرْفُ (Az-Zukhruf) - 装饰品
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 哈，米姆。

(2) 对于明确的经书，

(3) 我已将《古兰经》译成阿拉伯文，以便你们了解。

(4) 确实，它在我们这里，在经书的原型中，是崇高的，充满智慧的。

(5) 难道因为你们是违法乱纪的民众，我们就剥夺你们的教诲吗？

(6) 我派遣了许多先知去教育古人，

(7) 凡有先知来见他们，他们就嗤笑他。

(8) 我们已毁灭了比他们更强大的民族，古人的例子已过去了。

(9) 如果你问他们谁创造了天地？他们必定会说：“全能的、全知的创造了天地。”

(10) 他给你们创造了大地作为床铺，并给你们开辟了道路，引导你们。

(11) 他从天上降下适量的雨水，我们用雨水使已死之地复活。这样，你们也将复活。

(12) 他创造了一切夫妻，又给你们船只和你们所乘的动物，

(13) 以便你们坐在上面，然后记念你们坐在上面的时候，你的主所施予的恩惠，你说道：赞颂他，他使我们承受了这一切，而我们自己却不能做到。

(14) 我们确是要归向我们的主的。”

(15) 他们却把他仆人的一部分归给他。世人确是忘恩负义的。

(16) 难道他从他所创造的万物中，为自己选取女儿，而给你们挑选儿子吗？

(17) 当他们中有人告诉他所归于至仁主的事情的时候，他的脸色就阴沉下来，并且充满悲伤。

(18) 难道真主能与一个长着华丽装饰，却不能清楚地辩论的生物相处吗？

(19) 他们把至仁主的仆人天神创造为女人。难道她们是天神的见证人吗？她们的证言将被记录下来，她们将被审问。

(20) 他们说：“如果至仁主意欲，我们就不会崇拜他们。”他们对此一无所知，只撒谎。

(21) 难道我在此之前，曾赏赐他们一本经典，而他们遵守它吗？

(22) 他们确曾说过：“我们发现我们的祖先是虔诚的，我们是遵循他们的足迹的。”

(23) 在你之前，我只派遣一个警告者去任何一个城市，但那里的富人却说：“我们在宗教中，发现了我们的祖先，我们追随他们的足迹。”

(24) 警告者说：“如果我给你们带来一个比你们祖先所奉的更好的向导，那又怎么样呢？”他们说：“我们确不信仰你们所奉的向导。”

(25) 然后，我惩罚了他们，你看否认的人的结局是怎样的吧。

(26) 当易卜拉欣对他的父亲和他的族人说：“我确是无辜的，不信你们所崇拜的。”

(27) 唯有创造我的那位，他才必引导我。”

(28) 他使这话在他的后裔中永远流传，以便他们能够回转。

(29) 你应当使他们和他们的父亲享受快乐，直到真理和明证降临他们。

(30) 当真理来临他们的时候，他们说：“这是魔术，我们确是否认它的。”

(31) 他们说：“为什么这部《古兰经》不降示给这两个城市的一位尊贵人物呢？”

(32) 难道他们是施舍你的主的恩惠的人吗？我确已把今世生活的一切生活资料分赐他们，并且使他们中的一部分人比另一部分人高贵一些，以便他们互相服务。你的主的恩惠比他们所储藏的更宝贵。

(33) 如果全人类没有团结一致，我必为那些不信主的人，为他们建造银顶和梯子，

(34) 还有他们房屋的门，和他们躺卧的床，

(35) 和金饰。但这一切，只是今世生活的享受。后世在你的主那里，是为敬畏者而设的。

(36) 谁违背至仁主的警告，谁就将受魔鬼的辖制，成为他的永久伴侣。

(37) 他们确是使他们偏离正道，却自以为遵循正道。

(38) 直到他来到我这里的时候，他才对魔鬼说：“但愿我和你之间有东西方之间的距离！”多么糟糕的同伴啊！

(39) 但今天这对你们没有好处，因为你们犯了不义，你们是惩罚的共犯。

(40) 你能使聋子听见，还能引导盲人和明知迷误的人吗？

(41) 即使我把你带走，我必定要报复他们。

(42) 不然，我将使你看见我所应许他们的经典，对于他们，我是全能的。

(43) 你应当坚守所受的启示，你确是在正确的道路上。

(44) 这是对你和你的宗族的一个警告，你们很快将受到审问。

(45) 你问问在你之前我所派遣的众使者吧：除至仁主外，难道我还能指定其他神祇来崇拜吗？

(46) 我确已派遣穆萨带着我的许多迹象去教化法老和他的臣仆。他说：“我确是全世界的主所派遣的使者。”

(47) 当他把我的迹象显现给他们的时候，他们就笑了。

(48) 我只使他们看见比先前更伟大的迹象，并且惩罚他们，以便他们归正。

(49) 他们说：“术士啊！你凭着你的主与你所立的约，为我们祈求你的主吧。我们确是遵循正道的。”

(50) 当我取消他们的刑罚的时候，他们却违背了诺言。

(51) 法老向他的百姓宣告说：“我的百姓啊，埃及国和我脚下的这些河不是我的吗？你们没有看见吗？”

(52) 难道我不是比这个无法表达自己想法的可怜虫更好吗？

(53) 为什么没有人给他金手镯，也没有天使跟随他呢？”

(54) 他这样欺骗他的民众，而民众却顺从了他，他们确是乖僻的民众。

(55) 当他们惹怒我们的时候，我们就对他们进行报复，把他们全部淹死。

(56) 我使他们成为后世的先例和榜样。

(57) 当麦尔彦的儿子被人拿来当笑话的时候，看哪，你的族人都嘲笑他。

(58) 他们说：“难道我们的神不比他更好吗？”他们只为争辩，不向你们献祭，他们确是好争辩的民众。

(59) 他只是个仆人，我使他蒙受恩宠，我使他成为以色列后裔的榜样。

(60) 如果我意欲，我就在你们中间派遣一些天神来接替你们在大地上的生活。

(61) 这确是末日的迹象，故你不要怀疑，你当顺从我，这确是正路。

(62) 你们不要让恶魔劝阻，他确是你们的明显敌人。

(63) 当耶稣带着明证来临的时候，他说：“我确已带着智慧来临你们，并且为你们阐明你们所争论的部分道理，你们应当敬畏真主，应当服从我。

(64) 真主确是我的主，也是你们的主，你们应当崇拜他，这是正路。”

(65) 但他们中间却产生了派系，作恶的人将受到痛苦一日的惩罚！

(66) 难道他们想末日突然来临，而他们却没有意识到吗？

(67) 那日，亲密的朋友将互相为敌人，唯有善良的人除外。

(68) “我的仆人们啊！今天你们不要害怕，也不要悲伤，

(69) 你们信道我的迹象，并且顺从。

(70) 所以，你们和你们的妻子们可以欢喜快乐地进入天堂。”

(71) 他们将得到金盘金杯的款待，那里有灵魂所渴望的和眼睛所喜欢的任何东西。“这就是你们所作所为的遗产。

(72) 这是天堂，凭借你们的辛劳，你们得以继承它。

(73) 在那里你们会有充足的水果可吃。”

(74) 凡有罪过的人，都将永远受火狱的惩罚。

(75) 他们的处境不会轻松，他们将陷入绝望。

(76) 并非我亏待了他们，而是他们自亏。

(77) 他们喊道：“马利克啊！你的主使我们灭亡吧！”他说：“你确是永存的。”

(78) 我确已把真理带来给你们，但你们大半的人却憎恨它。

(79) 他们决定了什么吗？我们也在做决定。

(80) 难道他们认为我不知道他们的秘密和秘密吗？我的使者确是记录他们一切秘密的。

(81) 你说：“如果至仁主有一个儿子，那我必是最崇拜真主的人。”

(82) 赞颂天地之主、宝座之主，超越世人对他所赞颂的一切。

(83) 让他们沉浸在自己的虚假信仰中，尽情享乐，直到他们迎来所应许的日子。

(84) 他是天上的真主，也是地上的真主，他是至睿的，是全知的。

(85) 天地万物的统治者是有福的，他拥有末日的认知，你们只归于他。

(86) 除真主外，他们所祈祷的那些人，无权替他们说情，唯有明知故犯地作证真理的人，才能替他们说情。

(87) 如果你问他们，谁创造了他们？他们必定会说：“真主。”他们怎么还会受误导呢？

(88) （使者）说：“我的主啊！这等人确是不信道的民众。”

(89) 你转过身去对他们说：“平安！”他们很快就知道了。

苏拉 44： □āī (Ad-Dukhān) - 吸烟

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 哈，米姆。

(2) 这本书很明显！

(3) 我确是在一个幸福的夜晚降示这经典的；我确是警告者。

(4) 一切明智的问题都在这里得到解决，

(5) 奉我的命令，我确是派遣众使者的。

(6) 这是从你的主发出的慈恩。他确是全聪的，确是全知的。

(7) 他是天地万物的主，如果你确信的话。

(8) 除他以外，绝无应受崇拜的；他能使人生，也能使人死。他是你们的主，也是你们祖先的主。

(9) 他们却疑惑不解，自得其乐。

(10) 所以，等到天空飘来可见的烟雾的那一天，

(11) 这将笼罩人民。这将是痛苦的惩罚。

(12) [他们说：] “我们的主啊！求你使我们脱离这种刑罚吧！现在我们确已信道了。”

(13) 明确的使者已经降临他们，他们怎么能接受劝告呢？

- (14) 他们却转离他，说：“他是受别人教导的，是个疯子。”
- (15) 我确能暂时避免你们的刑罚，但你们要重蹈覆辙。
- (16) 在我施行最严厉的刑罚之日，我必定要报复。
- (17) 我在法老的宗族面前考验他们，有一个使者来教化他们，
- (18) “你们把真主的仆人交给我吧，对于你们来说，我是一个忠实的使者。
- (19) 你对真主，不要自大。我确已把一件明证展现给你了。
- (20) 我祈求我的主和你的主，免得你们用石头砸我。
- (21) 如果你不相信我，就离开我吧。”
- (22) 然后他大声对他的主说：“这些人确是有罪的民众。”
- (23) [真主说：] “你们夜间和我的仆人出去，你们必被追赶。
- (24) 让大海保持平静吧；事实上，他们是一支注定要被淹没的军队。”
- (25) 他们留下了多少花园和泉源，
- (26) 田野和贵族的住所，
- (27) 以及他们所喜爱的财物！
- (28) 这样，我就使别的民族继承那地。
- (29) 天地没有为他们哭泣，也没有为他们提供任何宽恕。

- (30) 我拯救以色列的后裔免受凌辱的刑罚，
- (31) 法老确是傲慢的人。
- (32) 我特意拣选了他们，使他们超越众人。
- (33) 我为他们展现了许多明证的迹象。
- (34) 他们确曾说：
- (35) “我们只会经历第一次死亡，不会复活。
- (36) 如果你们是诚实的，就请兴起我们的祖先吧。”
- (37) 难道他们比图巴的宗族和他们以前的人们更好吗？我毁灭了他们，因为他们确是犯罪的。
- (38) 我创造天地万物，不是为了娱乐。
- (39) 我仅以真理创造他们，但他们大半不知道。
- (40) 确实，决断日是他们所有人的指定时间。
- (41) 在那日，任何盟友都不能帮助别人，任何盟友也得不到帮助，
- (42) 唯有真主所怜悯的人，他确是万能的，确是至慈的。
- (43) 确实，扎库姆树
- (44) 将成为罪人的食物。
- (45) 像熔化的金属一样，它会在肚子里沸腾，

- (46) 犹如沸水沸腾。
- (47) [有人说:] “抓住他, 把他拖进烈火之中,
- (48) 然后将沸水浇在他的头上。”
- (49) “尝尝吧! 你们是强大的, 是高贵的!
- (50) 事实上, 这正是你所怀疑的。”
- (51) 敬畏者确能得到安稳的住所,
- (52) 在花园和泉水之间,
- (53) 身着绫罗绸缎, 相对而坐。
- (54) 就这样吧。我们会把他们嫁给大眼睛的女孩。
- (55) 在那里, 他们可以平安、安全地祈求各种水果。
- (56) 除了第一次死亡以外, 他们在地狱里不会尝试其他的死亡, 真主将保佑他们免受火狱的刑罚。
- (57) 这是从你的主发出的恩惠。这是至高的胜利。
- (58) 我确已用你们的言语, 使你们明白这道理, 以便他们思考。
- (59) 那就等着吧, 他们也在等待。

第 45 章：《Al-Jāthiyah》 - 跪下
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 哈，密姆。
- (2) 这本经典是从全能的、至睿的真主降示的。
- (3) 对于信道的民众，天地间确有许多迹象。
- (4) 对于坚定信仰的民众，在你所创造的一切生物和他所流散的万物中，确有许多迹象。
- (5) 昼夜的更替，真主从云中降下润泽干地的雨水，以及风的改变，对于能理解的民众，确有许多迹象。
- (6) 这些是真主的迹象，我本着真理对你们宣说。除真主和他的迹象以外，他们还信仰什么言语呢？

(7) 每一个有罪的说谎者都有祸了！

(8) 他听到真主对他宣读的迹象，却仍固执己见，仿佛没有听到。你应当为他宣布痛苦的刑罚。

(9) 当他知道我的一些迹象的时候，他就嘲笑它。这是极凌辱的刑罚。

(10) 在他们的前面，是火狱。他们所积累的财富，以及他们舍真主而崇拜的偶像，对他们毫无益处。他们将受严厉的刑罚。

(11) 此乃正道。否认主的迹象的人，将受痛苦的刑罚。

(12) 真主为你们征服海洋，以便船舶奉他的命令而在海洋中航行，以便你们寻求他的恩惠，也许你们会感谢他。

(13) 他把天地万物供给你们，一切都是出于他。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。

(14) 你告诉信士们，你们应当宥恕那些不盼望真主日子的人，以便真主按照各人所得的报酬报酬他们。

(15) 行善者，自利；作恶者，自害。这样，你们便归于你们的主。

(16) 我确已把经典、智慧和先知赏赐以色列的后裔，并且给他们许多好处，我在各民族中使他们得宠。

(17) 我把明证赏赐他们。他们只在知识降临他们之后，因互相嫉妒而产生争论。复活日，你的主确将判决他们所争论的。

(18) 然后，我为你们指明一条明确的顺从之路，你们应当遵循它，不要遵循无知者的私欲。

(19) 他们绝不能保护你们免受真主的伤害。不义者互相保护，真主是敬畏者的保护者。

(20) 对于世人，这是真理；对于信道的民众，这是引导，这是慈恩。

(21) 难道那些作恶的人想，我使他们和信道而且行善的人们一样，在生死之间平等吗？他们的判断是错误的。

(22) 真主本着真理创造天地，以便每一个人享受他自己行为的报酬，而不致受不公正的待遇。

(23) 难道你看见了那以自己的欲望为神的人们吗？真主确是明知地使他迷误，封闭了他的耳聋，封闭了他的心智，遮蔽了他的视力。在真主之后，谁能引导他呢？难道你不思考吗？

(24) 他们说：“世上只有我们的生命，我们既死又生，只有时间能毁灭我们。”但他们对此一无所知，他们只是猜测。

(25) 当他们对他们宣读我的明证的时候，他们只答道：‘如果你们是说实话的，那么请把我们祖先带回来吧。’

(26) 你说：真主使你们复活，然后使你们死亡，然后在复活日聚集你们，对于复活日，是毫无疑问的，但大半世人却不知道。

(27) 天地的国权，只是真主的。复生日那天，顺从虚伪的人，确是丧亡的。

(28) 你会看到每一个社区都跪下，每一个社区都将被召唤到他们的书本前：“今天你将因你的行为而获得报酬。”

(29) “这是我的经典，它揭示了关于你们的真理。我确已记录了你们的行为。”

(30) 信道而且行善的人，主确是恩赐他们，这确是明显的成功。

(31) 对于那些否认的人，有人说：“难道我的迹象没有对你们宣读吗？但你们是傲慢的，而且是犯罪的民众。”

(32) 有人说：“真主的应许确是真实的，复生日是毫无疑问的。”你们说：“我们不知道复生日是怎样的，我们以为它只是一种推测，我们不能确信。”

(33) 他们所作的恶事，必要显露在他们面前，他们所嘲笑的，必要包围他们。

(34) 有人说：“今天我将忘记你们，如同你们忘记你们的今日会晤一样。你们的归宿是火狱，你们没有任何援助者。”

(35) “这是因为你们嘲笑真主的迹象，而今世的生活欺骗了你们。”今天，他们将不会被带出那里，他们的任何辩解也不会被接受。

(36) 一切赞颂全归真主一天的主，地的主，世界的主。

(37) 天地间的威严只是他的，他是万能的，是至睿的。

第 46 章： أَقْف (Al-Aḥqāf) - 沙丘
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 哈，米姆。

(2) 这部经典是从全能的、至睿的真主降示的。

(3) 我创造天地万物，只为真理和暂时的。不信道的人们，违背他们所受的警告。

(4) 你说：“你们舍真主而思想你们所祈祷的吗？你告诉我，他们在大地上创造了什么？他们在天上有什么分得？你给我带来一本在此之前降示的经典，或一些知识的残篇吧。如果你们是诚实的。”

(5) 那些舍真主而祈祷的人，谁比他们更误入歧途呢？他们在复活日不能答应他，而且不知道自己的祈祷。

(6) 当人们聚集在一起的时候，他们就会成为他们的敌人，并拒绝他们的崇拜。

(7) 当人们向他们宣读我的明示的经典的时候，不信道的人们对于所降临他们的真理说：“这是明示的魔术。”

(8) 或者他们说：“这是他捏造的。”你说：“如果这是我捏造的，那你们决不能保护我免受真主的伤害。他深知你们对我所说的话，他只应作我和你们之间的见证。他确是至赦的，确是至慈的。”

(9) 你说：“我不是第一个使者，我也不知道我和你们将遭遇什么事。我只遵循我所受的启示，我只是一个明示的警告者。”

(10) 你说：“难道你们认为它是从真主降示的，而你们不信道吗？以色列后裔中有一个见证人，证实它是相似的，而且信道了。你们却自吗？真主确是不会引导不义的民众的。”

(11) 不信道者对信道者说：“如果这是好的，他们就不会先于我们行此道了。”因为他们不遵循此道，所以他们说：“这是自古以来的谎言。”

(12) 在此之前，有一本穆萨所写的经典，作为指引和怜悯之书。这是一本用阿拉伯语写的证实书，用于警告不义者，并作为行善者的福音。

(13) 凡是说“我们的主是真主”的人，并且坚忍不拔，将毫无畏惧，也不忧愁。

(14) 他们必在乐园里作伴，永远居住在那里，作为对他们先前所行之事的报酬。

(15) 我曾命人孝顺父母。他的母亲费尽心机才生下他，他怀孕生子要费三十个月，到他成年，满四十岁时，他说：“我的主啊！求你启示我，使我感谢你对我我和我的父母所施的恩惠，并且行你所喜悦的善事。求你赐我一个好儿女。我确是向你忏悔的，我是顺从的。”

(16) 这等人，我将享受他们最好的行为，并且饶恕他们的过失。他们将是乐园的居民，对他们确有一个真实的应许。

(17) 谁会对他的父母说：“祸哉！你们许诺我，我将复活，而我之前已有几代人呢？”他们便向真主哭喊说：“祸哉！你们当信！真主的应许是真实的。”他却说：“这些只是古人的传说。”

(18) 在他们之前经过的众精灵和人类中，这些人是受了审判的人。他们确是亏损的。

(19) 每个人对于自己的行为，都有一定程度的惩罚，以便真主充分地报酬他们的行为，而他们不遭受不义之事。

(20) 在不信道者受火刑之日，有人说：你们在今世生活中，享受了你们的美好事物，今天将受凌辱的刑罚，因为你们在大地上妄自尊大，而且悖逆。

(21) 请记住，阿德的兄弟，当时，他通过沙丘警告他的宗族，他们在他的前后都警告他，说：“你们应当只崇拜真主。我确已为你们担心大日的刑罚。”

(22) 他们说：“你来是为了让我们背叛我们的神灵吗？如果你是诚实的人，就把你所威胁我们的，拿来给我们看吧。”

(23) 他回答说：“知识只在真主那里。我奉命传达给你们知识，但我看出你们是愚昧的民众。”

(24) 他们看见一朵云降在他们的山谷，就说：“这是给我们带来雨水的云。”不，这是你所要求的：一阵带来痛苦惩罚的风，

(25) 他奉主的命令，毁灭一切。到了早晨，人除了他们的住处外，什么也看不见。我这样报复不义的民众。

(26) 我为他们设立了我没有为你们设立的，我赏赐他们耳朵、眼睛和心灵。但他们的耳朵、眼睛和心灵对他们毫无用处，因为他们否认真主的迹象，他们所嘲笑的事物包围着他们。

(27) 我确已毁灭了你们周围许多城市，并且屡屡表明这一点，以便你们归正。

(28) 他们舍真主而敬奉的那些人，为要接近真主，为什么没有帮助他们呢？他们确是抛弃了那些人。这是他们的谎言，是他们捏造的。

(29) 当时，我使一群听闻《古兰经》的精灵来教你。当他们来到你这里时，他们说：“你们应当静默。”当《古兰经》结束时，他们就以警告者的身份返回他们的宗族。

(30) 他们说：“我们的宗族啊！我们确已听到了一部在穆萨之后降示的经典，它能证实以前所启示的经典，并能引导人走向真理和正路。

(31) 我们的宗族啊！你们应当响应真主的召唤，并且信仰他。他将赦宥你们的罪过，并且使你们免受痛苦的刑罚。

(32) 谁不响应真主的召唤，谁在大地上，绝无任何逃脱的可能，除真主外，没有任何保护者。他们确是迷误的。”

(33) 难道他们不知道真主创造了天地，并不疲倦，而且能使死者复活吗？他确是万能的。

(34) 在那日，不信道的人们将被处以火刑。有人对他们说：“难道这不是真理吗？”他们说：“是的，以我们的主起誓。”他说：“你们应当尝你们不信道的刑罚。”

(35) 你们应当坚忍，如同众使者一样。你们不要求速速降罚。在他们见到所受警告之日，他们将觉得自己在世上只停留了一天中的一个时辰。这是传达的讯息！凡被毁灭的人，将因正义而被毁灭；凡活着的人，将因正义而活着。真主对他的创造物确是公平的。

《古兰经》第 47 章：“穆罕默德”——穆罕默德
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 那些不信道而且妨碍他人遵循真主大道的人，真主将使他们的善功无效。

(2) 那些信道而且行善并且接受主降示穆罕默德的真理的人，主将饶恕他们的罪恶，并且改善他们的境遇。

(3) 这是因为不信道者顺从虚妄，信道者顺从从他们的主降示的真理。真主这样为世人树立他们的榜样。

(4) 当你在战斗中遇见不信道者的时候，你击打他们的脖子，当你完全战胜他们的时候，你把他们捆起来，然后，或慷慨地释放他们，或收取赎金，直到战争结束为止。就这样吧！如果真主意欲，他可以直接报复他们，但他通过彼此考验你们。为真主而阵亡的人，真主不会取消他们的善功。

(5) 他将引导他们，改善他们的处境，

(6) 他将使他们进入他所启示的乐园。

(7) 信道的人们啊！如果你们援助真主，他必援助你们，并且使你的脚步坚定。

(8) 不信道的人们，将受毁灭的命运，他将使他们的善功无效。

(9) 那是因为他们厌恶真主所降示的经典，故他使他们的善功无效。

(10) 难道他们没有在大地上行走，而看到前人的结局吗？真主把他们毁灭了，不信道者也将遭受同样的结局。

(11) 因为真主是信道者的保佑者，不信道者，没有任何保佑者。

(12) 信道而且行善的人们，真主确能使他们入下临诸河的乐园。不信道的人们，将暂时享受安乐，像牲畜一样吃饭，他们的归宿是火狱。

(13) 我所毁灭的城邑比驱逐你们的那座城邑坚固，他们却无人援助。

(14) 信赖从主发出的明证的人，难道和那些自以为是、只追求私欲的人一样吗？

(15) 这是对敬畏者许诺的乐园的描述：乐园中有清水之河，有味道永不消逝的奶之河，有美酒之河，有蜂蜜之河。他们将享受各种果实，并得到主的赦宥。难道他们就像那些永居火狱，被沸水撕裂五脏六腑的人吗？

(16) 他们中有些人听从你，当他们转离你的时候，他们就对学问的人说：“他刚才说什么呢？”这等人的心已被真主封闭，他们顺从自己的私欲。

(17) 至于遵循正道的人们，真主将增加他们的正道，并且使他们敬畏。

(18) 难道他们等待末日突然来临吗？各种迹象已经显现了。但当末日来临的时候，如果他们记念，对他们有什么益处呢？

(19) 你应当知道，除真主外，绝无应受崇拜的。你应当为你的罪过和信士、信女的罪过求饶。真主是全知你们的行为和你们的住处的。

(20) 信道的人们说：“为什么没有降示一章经文呢？”当降示一章明确的经文，其中提到战争的时候，你们会看到那些心中有病的人，用死亡战胜者的眼光看着你们。这对他们来说会更好。

(21) 顺从和适当的言辞。事情判决的时候，如果他们虔诚地信仰真主，那对他们来说，就更好了。

(22) 如果你们转离，难道你们会在地上散播败坏，并断绝你们亲属的联系吗？

(23) 这些人确是真主所弃绝的，他使他们耳聋，眼睛。

(24) 难道他们不诵读《古兰经》吗？难道他们的心里有挂锁吗？

(25) 凡在遵循明证的正道之后而逆反的人，确是恶魔，他们受了迷惑，而使他们有了虚假的希望。

(26) 这是因为他们对憎恶真主所降示的经典的人说：“在某些事上，我们将服从你们。”真主知道他们的秘密。

(27) 当天使抓住他们，击打他们的脸和背时，他们会怎么样呢？

(28) 这是因为他们顺从真主的愤怒，厌恶真主的喜悦，故他使他们的善功无效。

(29) 心里有病的人，难道相信真主不揭露他们的嗔恨吗？

(30) 如果我意欲，我便把他们显露于你们，而你们通过他们的迹象，便认识他们。通过他们的言语，便认识他们。真主确是全知你们的行为的。

(31) 我必定要考验你们，直到我辨认出你们中勤奋和坚忍的人，并且我必考验你们的意图。

(32) 那些不信道而且使人偏离真主的大道，并且在明白正道之后反对使者的人们，决不能以任何方式伤害真主，而真主将使他们的善举无效。

(33) 信道的人们啊！你们应当服从真主，服从使者，你们不要使自己的行为徒劳无功。

(34) 凡不信道而且使人偏离真主的道，而死时仍不信道的人，真主不宥饶恕他们。

(35) 你不要心软，不要在优越地位上祈求和平。真主确是与你们同在的，他不减少你们的行为的报酬。

(36) 今世的生活，只是游戏和消遣。如果你们信道，而且敬畏真主，他将赏赐你们，而不索要你们的财富。

(37) 如果他坚持向你要钱，并给你带来麻烦，你就会显得吝啬并怨恨他。

(38) 看哪，你们是为主道而施舍的，但你们中却有吝啬的人，吝啬的人自食其果。真主确是富足的，你们确是贫穷的。如果你们背弃真主，他必以别的民族来代替你们，不像你们。

第 48 章： الْفَاتِحَةُ (Al-Fath) - 胜利

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我确已使你获得了明显的胜利，
- (2) 愿真主宥恕你们过去和将来的罪过，并完成他所赐你们的恩典，并引导你们走上正路，
- (3) 愿真主使你获得巨大的胜利。
- (4) 他降下安宁于信士们的心，以便他们增强信仰。天地万军都是真主的。真主确是全知的，确是至睿的。
- (5) 他使信士和女人入下临诸河的乐园，永居其中，并且消除他们的罪恶。在真主看来，这确是重大的胜利。
- (6) 以便他惩罚那些伪信的人，无论男女，以及信奉多神教的人，无论男女，他们都厌恶真主。他们将遭受灾祸，真主将恼怒他们，弃绝他们，并为他们预备火狱。那真是恶劣的归宿！
- (7) 天地万军都是真主的。真主确是万能的，确是至睿的。

(8) 我确已派遣你作见证、作报喜者、作警告者，

(9) 以便你们信仰真主和他的使者，顺从他，尊敬他，每日赞颂他。

(10) 凡向你宣誓效忠的人，确是向真主宣誓效忠。真主的手在他们的手上。谁破坏盟约，自受其害；谁遵守与真主的盟约，他的报酬必定增加许多。

(11) 留下的贝都因人说：“他们夺走了我们的财产和家属，你们应当为我们求情。”他们口出恶言，实则心非。你说：“如果真主欲害你们，或欲利你们，谁能替你们求情呢？真主确是全知你们的行为的。”

(12) 你们以为，使者和信士们，不能再回到自己的家属那里去，你们心里也以为这是好的。故你们起了邪念，你们成了迷误的民众。

(13) 谁不信道真主和他的使者，谁就应该知道，我已为他们准备了烈火。

(14) 天地的统治权，只是真主的。他饶恕他所意欲的人，惩罚他所意欲的人。真主确是至赦的，确是至慈的。

(15) 当你们出征掠夺的时候，留下的人将说：“求你准我们跟随你们。”他们想改变真主的言辞。你说：“你们决不会跟随我们，真主曾这样说过。”他们将说：“你确是嫉妒我们。”但他们并不理解。

(16) 你说：“你们将被召去攻打一个强大的民族，你们将与他们战斗，直到他们屈服。如果你们服从，真主将给你们以良好的报酬；如果你们像过去那样背弃真主，他将以痛苦的刑罚惩罚你们。”

(17) 盲人、瘸子、病人，不受任何责罚。凡服从真主及其使者的人，真主将使他们入下临诸河的乐园；谁违背真主，真主将以痛苦的刑罚惩罚他。

(18) 当信士们在树下向你宣誓的时候，真主确是喜悦他们的。他知道他们的心事，所以他使他们安宁，并以即将来临的胜利报酬他们。

(19) 他们将获得许多战利品。真主确是万能的，确是至睿的。

(20) 真主已应许你们许多战利品，你们将获得这些战利品，他已预先把这场胜利赏赐你们，并且阻止世人向你们施舍，以便这战利品成为信士们的一个迹象，并引导你们遵循正路。

(21) 他曾应许你们一些其他的胜利，但你们还没有享受这些胜利，真主已将它们实现了。真主对于万事是全能的。

(22) 如果不信道者与你作战，他们必定会退避，而且找不到任何保护者或援助者。

(23) 这是真主的惯例，已在过去发生过；你不会发现真主的惯例有任何改变。

(24) 在麦加山谷，他使你们战胜了他们，然后，他阻止了他们的手，阻止了你们的手，又阻止了你们的手。真主是全知你们的行为的。

(25) 他们确是不信道的，并且阻止你们进入禁寺，并且不让你们在指定的地方举行祭祀。假若你们不认识信士和信女，你们在无意中践踏了他们，并因此而受了罪，……真主确是阻止你们的，以便真主怜悯他所意欲的人。假若他们被分别出来，我必定以痛苦的刑罚惩罚他们中的不信道者。

(26) 当不信道者心中狂妄自大的时候，真主就将他的宁静降在他的使者和信士们身上，使他们遵守他们最应遵守的、最值得遵守的敬畏之言。真主是全知万物的。

(27) 真主确已证实其使者的预言，真主意欲使你们进入禁寺，你们可以剃发，或剪短头发，毫无恐惧，安全地进入禁寺。他知道你们所不知道的事，并且他还预定了胜利将要来临。

(28) 他派遣他的使者，带着正道和真理的宗教，以便这宗教超越一切宗教。真主足为作证。

(29) 穆罕默德是真主的使者。在他那里，对于不信道者，确是严厉的，对于不信道者，确是仁慈的。你看他们鞠躬叩头，是为了求得真主的恩惠和喜悦。他们的脸上留有叩头的痕迹。这是他们在《讨拉特》中所表现的；这是他们在《引支勒》中所表现的，好比一株植物，它长出嫩芽，然后茁壮成长，直立在茎上，使播种者惊奇不已，以致不信道者恼怒他们。真主应许信道而且行善的人，将蒙赦宥和重大的报酬。

第 49 章： ٱلْحُجُرَاتِ (Al-Ḥujurāt) - 诗节
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 信道的人们啊！你们不要妄自追求真主及其使者，你们应当敬畏真主。真主确是全聪的，确是全知的。

(2) 信道的人们啊！你们不要高声说话，超过先知的声音；你们也不要大声对先知说话，如同你们彼此交谈一样，否则，你们的善功，在你们不知不觉中就无效了。

(3) 在真主的使者面前低声下气的人，确是真主已用敬畏考验他们的人，他们将获赦宥和重大的报酬。

(4) 其实，那些在内室后面呼喊你们的人，大多数不明白。

(5) 如果他们坚忍，直到你显现于他们，那他们必将受益。真主确是至赦的，确是至慈的。

(6) 信道的人们啊！如果一个不义的人向你报告，你应当仔细核实，否则，你因无知而打击了一个民族，然后你又后悔你的行为。

(7) 你们应当知道，你们中间有真主的使者。如果他在许多事上顺从你们，你们必定陷于困境。真主使你们喜爱信道，并使信道在你们心中成为美好，使你们憎恶不信道、邪恶和悖逆。他们是遵循正道的。

(8) 这是因真主的恩惠和恩惠而得到的。真主确是全知的，确是至睿的。

(9) 如果两派信士互相争斗，你们就应当调解。如果一派不义，你们就应当斗争不义者，直到他顺从真主的命令。如果他顺从了真主，你们就应当以公平和解他们，你们应当公平。真主确是喜爱公平者的。

(10) 信道的人确是弟兄。你们应当和睦相处，敬畏真主，以便你们蒙怜悯。

(11) 信道的人们啊！你们中间不要有人讥笑你们。被讥笑的人也许比讥笑的人好。妇女不要讥笑妇女。被讥笑的人也许比讥笑的人好。你们不要互相诽谤，不要互相辱骂。信士的辱骂是多么可恶啊！谁不悔改，确是不义的。

(12) 信道的人们啊！你们不要妄想，有些妄想是有罪的。你们不要互相监视，不要互相埋怨。你们中谁会吃自己已死兄弟的肉呢？不然，你们必憎恨它。你们应当敬畏真主。真主确是至赦的，确是至慈的。

(13) 众人啊！我确已从一男一女创造你们，我使你们成为许多民族和宗族，以便你们互相认识。在真主看来，你们中最尊贵的人，是最敬畏真主的人。真主确是全知的，确是彻知的。

(14) 贝都因人说：“我们确已信道了。”你说：“你们还没有信道，但是你们说：‘我们确已顺从了。’因为你们的心里，还没有信道。如果你们服从真主及其使者，那他决不减少你们的一点善功。真主确是至赦的，确是至慈的。”

(15) 确有信道的人，他们信仰真主及其使者，而且不怀疑，并且为主道而奋斗，用自己的财产和生命，这等人确是诚实的。

(16) 你说：真主是全知天地万物的，难道你们还教导真主你们的宗教吗？真主是全知万物的。

(17) 他们以顺从你们为恩惠。你说：“你们不要以顺从我为恩惠。那只是真主的恩惠，他引导你们信道，如果你们是诚心的。”

(18) 真主确是知道天地万物的，真主确是明察你们的行为的。

第 50 章： ق (Qāf) - Qaf

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) Qāf. 以辉煌的《古兰经》发誓！
- (2) 他们确已惊奇，一位警告者从他们中间降临他们。不信道的人们说：“这是一件大事。”
- (3) “当我们死去，化为尘土……就离复活不远了！”
- (4) 我知道大地消耗了什么，我有一部保存一切的经典。
- (5) 相反，当真理降临到他们头上时，他们却否认它，因此他们处于混乱的状态。
- (6) 难道他们没有观察过他们的天吗？我怎样创造天，怎样装饰天，使它毫无裂缝。
- (7) 我创造了大地，并在其上安置了许多山岳，并且使大地上长满了各种美丽的植物。
- (8) 作为对每一个皈依[上帝]的仆人的反思和警告。
- (9) 我从天上降下圣水，使园圃生长，使谷粒丰收，
- (10) 高大的棕榈树和重叠的枣树，
- (11) 作为仆人的食物；我们用它使死去的大地复活。这样，复活就会发生。
- (12) 在他们之前，努哈的宗族、拉斯的同伴和赛莫德的追随者们，都否认这一点，
- (13) 还有法老和罗得的兄弟阿德，

(14) 艾卡的同伴和图巴的人民。他们都否认使者，因此我的威胁实现了。

(15) 我们是不是对第一次创造感到厌倦了？事实上，他们对新的创造心存疑虑。

(16) 我确已创造了世人，我知道他的灵魂对他低语的话，我比他的颈静脉更接近他。

(17) 当两个记录天使，分别坐在右边和左边记录的时候，

(18) 如果没有观察者在他旁边准备书写，他就不会说出一句话。

(19) 死亡的痛苦确实来临：“这就是你们所逃避的。”

(20) 那时，号角要吹响：这是威胁之日。

(21) 每个亡灵都会有一名司机和一名见证人陪伴。

(22) 有人说：“你确已为此而分心，我已除去你的面纱，今天你的视力是清晰的。”

(23) 他的同伴说：这是我所预备的。

(24) 真主说：“凡是忘恩负义的人，都被投入火狱里去。

(25) 他阻碍了善行，违反了道德，并且心存疑虑，

(26) 除真主外，还另立神祇的人，应当受严厉的刑罚。”

(27) 他的同伴说：“我们的主啊！我并没有使他犯错，而是他犯了大逆不道。”

(28) [真主说：] ‘你们不要在我面前争辩，我已警告你们了。

(29) 我的话是不改变的，我对仆人也不亏待他们。”

(30) 那日，我们将问地狱：“你吃饱了吗？”它将问：“还有更多吗？”

(31) 乐园将临近义人，离他们不远。

(32) “这是对那些归顺真主而且谨守正道的人所应许的，

(33) 他暗中敬畏至仁主，并存着虔诚的心来。”

(34) “平安地进入吧。这是永恒之日。”

(35) 在那里，他们将得到他们所渴望的一切，而且在我那里，还有更多的福分。

(36) 在他们之前，我们已灭绝了多少代比他们强盛、在地上横行的人呢？难道还有地方可以逃脱吗？

(37) 对于有心人，或能专心聆听的人，此中确有一种教诲。

(38) 我确已在六日内创造了天地万物，我并不感到疲倦。

(39) 你应当忍耐他们所说的话，你应当在日出之前和日落之前赞颂你的主，

(40) 你们应当在夜间和叩头之后赞颂他。

(41) 你应当留意那日，那呼唤者在近处呼唤，

(42) 那天，他们真正听到了呼喊，那将是复活日。

(43) 我确是生命和死亡的创造者，一切的最终归宿都是在我身上。

(44) 在那日，大地裂开，他们便速速地出来，那对于我们来说，确是容易的聚会。

(45) 我深知他们所说的话，你对他们并不胁迫。你应当用《古兰经》警告那些畏惧我警告的人。

苏拉 51 : اذْهَارِيَات (Adh-Dhāriyāt) - 粉丝
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 因为风吹散了尘土，
- (2) 还有那些背负（雨水）重担的人，
- (3) 在海上轻轻滑行的，
- (4) 那些发布命令的人，
- (5) 你所应许的，确是真实的。
- (6) 审判确实必将发生。
- (7) 天空及其轨道，
- (8) 事实上，你们之间是有矛盾的。
- (9) 谁想转移注意力，谁就会被转移注意力。
- (10) 说谎的人有祸了，

- (11) 那些在无知中徘徊的人！
- (12) 他们问：“复活日什么时候到来？”
- (13) 那日，他们将被火焚烧，
- (14) “尝尝你的痛苦吧！这就是你所要求的加速发生的事情！”
- (15) 义人必住在园中和泉源里，
- (16) 他们接受主所赐予他们的食物，在这以前，他们是行善的。
- (17) 他们晚上睡得很少，
- (18) 黎明时分，他们请求宽恕，
- (19) 他们的财富中，有乞丐和穷人的权利。
- (20) 对于坚信的民众，大地上确有许多迹象，
- (21) 你们心里也是如此。你们不思想吗？
- (22) 你们的给养和你们所受的应许，在天上。
- (23) 以天地的主起誓，你所说的话确是真实的。
- (24) 你听说过亚伯拉罕贵宾的故事吗？
- (25) 当他们来到他面前，说：“平安吧！”他回答说：“陌生人，平安吧！”
- (26) 然后他静静地回到家人身边，准备了一头肥牛犊。

(27) 他给他们端来，说：“你们不吃饭吗？”

(28) 他便惧怕他们。他们说：“不要惧怕！”于是他们就向他报告说，有一个智慧的儿子。

(29) 他的妻子走近，哭着打了自己一巴掌，说：“我是个不生育的老妇人！”

(30) 他们说：“你的主确是预定的。他确是至睿的，确是全知的。”

(31) 他说：“众使者啊，你们的任务是什么呢？”

(32) 他们说：“我们被派遣去教化有罪的民众，

(33) 用粘土做的石头砸他们，

(34) 你的主确已为犯罪者标记了他们。”

(35) 我却拯救信道的人们。

(36) 我们在那儿只发现一所顺从者的房屋。

(37) 对于畏惧痛苦刑罚的人们，我确已为你留下一个迹象。

(38) 穆萨确是一种迹象，我曾派遣他去教化法老，并且以明令禁止他。

(39) 但他却和他的支持者们转过身来，说道：“他是一个魔术师或一个着魔的人！”

(40) 故我擒获了他，并将他和他的军队投入海中，因为他是犯了罪的。

(41) 有一种迹象表明，当我使毁灭性的风袭击他们的时候，

(42) 它落到地上的东西，没有留下一丝痕迹，而是化为尘土。
。

(43) 在赛莫德经中，有一种迹象，当时有人对他们说：“你们再享受一会儿吧。”

(44) 但他们违背了他们的主的命令，所以闪电在他们看见的时候击中了他们。

(45) 他们既不能起身，也没有人帮助他们。

(46) 在他们之前，挪亚的族人也是这样，因为他们是罪孽深重的民族。

(47) 我确已用威力建造天，并且我确已扩大天。

(48) 我曾展开大地，我展开大地是何等的优美！

(49) 我把万物创造成双成对，以便你们思考。

(50) 你应当归顺真主。我确是他发出的对你们的明证。

(51) 除真主外，你不要敬奉任何神祇。我确是你们从真主发出的明证。

(52) 凡是使者来临他们的时候，他们就说：“他是一个术士，或是一个着了魔的人。”

(53) 他们互相推荐过这个吗？没有，他们是叛逆的人。

(54) 所以你应当远离他们，这样你就不会受到责备。

- (55) 你应当警戒，警戒确能使信道者受益。
- (56) 我创造精灵和人类，只为了他们崇拜我。
- (57) 我既不渴求他们的食物，也不渴求他们喂养我。
- (58) 真主确是维持者的，确是力量的，确是不动摇的。
- (59) 不义者的惩罚确有其分，他们和他们的同伴受的惩罚相同，故他们不要请求加速他们的惩罚。
- (60) 不信道的人们将因受许的日子而遭祸患！

苏拉 52 : **ٱلْأَنفَاطِ** (At-Tūr) - 山
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 为了山！
- (2) 对于一本成文的书
- (3) 平卷！
- (4) 还有鬼屋！
- (5) 还有高屋顶！
- (6) 还有大海！
- (7) 你的主的刑罚确是必然的。
- (8) 没有人能够阻止它。
- (9) 那日，天大大震动，
- (10) 山就会移动。
- (11) 否认的人在那日有祸了，
- (12) 乐于说空话的人。
- (13) 在那日，他们将被迫投入火狱。
- (14) [有人对他们说：] “这就是你们所否认的火狱。
- (15) 这难道不是魔术吗，你难道没有发现吗？

(16) 烧死你自己吧！不管你有没有耐心，对你来说都是一样的；你只会得到你应得的。

(17) 善人确能进入乐园和幸福。

(18) 他们为他们的主所赏赐他们的而高兴，他们的主将保佑他们免受火狱的刑罚。

(19) [有人对他们说：]“你们可以尽情地吃喝，因为这是你们所行的。”

(20) 躺在对齐的床上；我们将他们与拥有美丽和贞洁眼睛的同伴团聚。

(21) 信道的人们，以及那些信道的后裔，我将使他们的后裔与他们联合，我不减少他们的善功，每个人对于自己所行的善功，是应受惩罚的。

(22) 我将供给他们他们所欲的水果和肉类。

(23) 在那里，他们将传递一杯酒，其中既没有闲话，也没有罪恶。

(24) 他们要服侍少年人，如同隐藏的珍珠。

(25) 他们就彼此对问，

(26) 我们本族的人，心里十分惧怕。

(27) 但真主确是施恩于我们的，并且保佑我们免受烈风的折磨。

。

(28) 过去，我们常常祈祷他，他确是至仁的，确是至慈的。”

(29) 所以你应当警告他，承蒙你的主的恩惠，你既不是占卜者，也不是愚人。

(30) 或者他们说：“他是一位诗人，让我们等待时间把他毁灭吧。”

(31) 你说：“你等待吧！我也是和你们一起等待的。”

(32) 难道他们的心灵这样命令他们吗？或者，他们是过犯的民众吗？

(33) 或者他们说：“他发明了它。”不然，他们确是不信的。

(34) 如果他们说实话，就让他们发表类似这样的言论吧。

(35) 他们是从无到有被创造出来的吗？或者他们就是创造者？

(36) 他们创造了天地吗？他们没有确定。

(37) 难道他们是你的主的财富吗？难道他们是统治者吗？

(38) 难道他们有梯子可以听天由命吗？听的人应当举证。

(39) 他有女儿，你们有儿子吗？

(40) 你们向他们收取费用，是为了让他们背负沉重的债务吗？

(41) 他们是否能够接触到无形的东西并且他们在写作？

(42) 他们在图谋欺骗吗？否认的人，必受欺骗。

(43) 除真主外，难道他们还有别的崇拜物吗？赞颂真主胜过他们所崇拜的一切。

(44) 如果他们看见天上掉下一块东西，他们就会说：“这是一朵云聚在一起的。”

(45) 你应当容许他们吧，直到他们遭遇毁灭的日子。

(46) 在那日，他们的欺骗，对他们毫无益处，他们不能得到任何援助。

(47) 确实，不义的人，将受更严厉的惩罚，但他们大半不知道。

(48) 你应当坚忍地遵守你的主的法令，因为你就在我们眼前；当你复活的时候，你应当赞颂你的主。

(49) 在夜晚和星宿落下的时候，你们要赞颂他。

苏拉 53 : اِنۡـِٔۡم (An-Najm) - 星星

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 为了那颗沉没的星星！

(2) 你的同伴没有误入歧途，也没有受欺骗，

- (3) 不随意讲话。
- (4) 这不过是上帝对他所发的启示，
- (5) 一位大能者教他，
- (6) 被赋予权力；安顿下来，
- (7) 当它位于地平线最高处时。
- (8) 然后他走近并下来，
- (9) 直到他离我两鞠躬甚至更近为止。
- (10) 他这样启示他的仆人，启示他的经典。
- (11) 心不会对它所看见的说谎。
- (12) 那么你想和他争论他所看到的東西吗？
- (13) 耶穌确实又看见了他，
- (14) 极乐莲花，
- (15) 附近有居住花园。
- (16) 当莲花被覆盖物所覆盖时，
- (17) 目光没有偏离或者超出限度。
- (18) 他确已看见了他的主所降示的许多最伟大的迹象。
- (19) 你考虑过拉特 (Al-Lat) 和乌扎 (Al-'zzā) 吗？
- (20) 第三个是 Manāt, 另一个？

(21) 你有男性而他有女性吗？

(22) 这是不公平的划分！

(23) 这些只是你们和你们祖先所捏造的名字，真主并没有授权于这些名字。他们只顺从猜测和欲望，其实，从他们的主发出的指引已降临他们。

(24) 人能得到他所渴望的东西吗？

(25) 后世和今生，都是真主的。

(26) 天上有许多天神的代求，他们的代求毫无功效，只有真主允许他所意欲的，为他所喜悦的，才可以代求呢？

(27) 不信道者确已给天使们以女性的名字，

(28) 而他们对此一无所知。他们只是猜测，而猜测对于真理而言是无用的。

(29) 那些违背我的教诲，并且只贪图今世生活的人，你们应当远离他们。

(30) 这是他们的最高知识。你的主确是知道那些迷误者，确是知道那些遵循正道者。

(31) 天地万物，都是真主的，他以最好的报酬行恶者，以最好的报酬行善者。

(32) 除小罪外，你们还不犯大罪和淫行。你的主确是至宥的。当他用泥土创造你们，当你们在母腹中受胎时，他就已经知道你们了。故你们不要自夸纯洁，他确是知道敬畏者的人的。

- (33) 你看见他转身离去,
- (34) 并且给予得很少, 然后又保留了下来?
- (35) 他有看不见的事物的知识, 以便他能看见吗?
- (36) 或者, 他不知道穆萨的文献里记载着什么,
- (37) 亚伯拉罕呢? 谁遵守了他的诺言?
- (38) 没有人会背负别人的负担,
- (39) 人所得的, 不过是自己劳作所得的,
- (40) 他的努力将被看到,
- (41) 他将得到充分的报酬,
- (42) 在你的主那里, 末日是真的吗?
- (43) 他使人欢笑, 使人哭泣,
- (44) 他使人死亡, 也使人生命,
- (45) 他创造了男女夫妻,
- (46) 当一滴精子射出时,
- (47) 第二次创造是属于他的,
- (48) 他确是财富和满足的创造者,
- (49) 他是天狼星之主。

- (50) 他毁灭了远古的阿德，
- (51) 赛莫德人，没有留下任何一个人，
- (52) 在努哈之前，他的宗族是比较不义和叛逆的，
- (53) 他摧毁了被倾覆的城市，
- (54) 并用他所遮盖的东西遮盖他们。
- (55) 你们怀疑你的主的哪些恩惠呢？
- (56) 这与之前的警告类似。
- (57) 迫在眉睫的事情即将来临。
- (58) 除真主外，无人能启示它的定时。
- (59) 你对这段演讲感到惊奇吗？
- (60) 笑吧，别哭，
- (61) 当你分心的时候？
- (62) 所以你们应当叩头，崇拜真主。

第 54 章： الْقَمَرُ (Al-Qamar) - 月亮
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 时刻临近，月亮一分为二。
- (2) 但是，如果他们看到一个迹象，他们就会转过身说：“魔法还在继续！”
- (3) 他们否定并追随自己的欲望，但每件事都会有它的结局。
- (4) 有消息传到他们耳中，本该劝阻他们，
- (5) 智慧完美，但警告无济于事。
- (6) 现在，你还是别管他们吧。到那日，呼唤者会召唤他们去做一些可怕的事情，
- (7) 他们必从坟墓里出来，眼睛垂下，像散落的蝗虫一样，

(8) 赶忙向召唤者走去。不信道者说：“今天真是艰难的一天！”

(9) 在他们之前，努哈的宗族否认了他们，他们也否认了我的仆人，说：“你这个愚昧人！”他被否认了。

(10) 于是他祈祷他的主说：“我无能为力，求你帮助我吧！”

(11) 我们打开天堂之门，让水源充足，

(12) 我使大地涌流，形成泉源，水流汇合，是依照预定的。

(13) 我们把他放在用木板和钉子做成的方舟上，

(14) 它从我们眼前航行：这是对那些被拒绝的人的报酬。

(15) 我们把它留作记号，有谁在反思吗？

(16) 我的惩罚和警告是何等可怕啊！

(17) 我确已使《古兰经》易于记诵，难道有人能思索吗？

(18) 你们否认阿德，我的惩罚和警告是多么可怕啊！

(19) 在灾祸频发的日子，我使一阵强风吹袭他们，

(20) 他们把人们撕裂，就像撕裂被连根拔起的棕榈树干一样。

(21) 我的惩罚和警告是何其可怕啊！

(22) 我确已使《古兰经》易于记诵，有谁能思惟呢？

(23) 赛莫德人否认了这些警告。

(24) 他们说：“难道我们只顺从我们中一个人吗？那我们就会陷入迷误和愚昧。”

(25) 他是从我们中间被拣选出来的吗？他实在是个傲慢的骗子。

(26) 他们很快就会知道谁是那个傲慢的骗子。

(27) 我确将派遣一头母骆驼去考验他们，你们应当看着它，并且忍耐它。

(28) 告诉他们，水将分给他们，每个人都轮流喝。

(29) 她们便呼叫自己的同伴，那同伴便跳上前来，把她杀死了。

(30) 我的惩罚和警告是何其可怕啊！

(31) 我发出一声呐喊，攻击他们，他们就变成干草了。

(32) 我确已使《古兰经》易于记诵，难道有人能思惟吗？

(33) 罗得的族人拒绝了警告。

(34) 我降下一阵暴雨攻击他们，在黎明时，我却救了罗得一家。

(35) 这都是我从我发出的恩惠。我这样报酬感恩的人。

(36) 他确已将我的刑罚警告他们，但他们却怀疑我的警告。

(37) 他们甚至引诱他的客人，于是我弄瞎了他们的眼睛。“你们尝尝我的刑罚和警告吧！”

(38) 从清晨起，永久的惩罚就降临到他们身上。

(39) “你们尝尝我的惩罚和我的警告吧！”

(40) 我确已使《古兰经》易于记诵，难道有人能思惟吗？

(41) 警告也传到了法老的人民那里，

(42) 但他们否认我的各种迹象，故我以全能者之手抓住他们。

(43) 难道你们的不信道者比他们更好吗？或者你们在经典里有赦宥的特赦？

(44) 或者他们说：“我们是一个团结而胜利的集会。”

(45) 很快，民众就会被击败，他们就会逃跑。

(46) 末日确是他们的定时炸弹，末日是更苦涩、更痛苦的。

(47) 犯错的人确是处于错误和愚昧的。

(48) 在那日，他们将面朝下被拖入火狱。“你们尝尝萨卡尔的痛苦吧！”

(49) 我确已创造万物，并且使它们有节制。

(50) 我的命令不过是一瞬间的事，如同眨眼之间。

(51) 我确已毁灭了你的同类，难道有人能反省吗？

(52) 他们所做的一切都记录在案，

(53) 一切大小事实均有记载。

(54) 确实，信徒们将在花园和河流中，

(55) 在一个真理之地，有一个全能的君主。

苏拉 55 : ٱرْ رَٰحْمٰن (Ar-Raḥmān) - 慈悲者

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 慈悲者，

- (2) 他教授《古兰经》。
- (3) 他创造了人类，
- (4) 他教了他这个词。
- (5) 太阳和月亮都遵循着精确的计算。
- (6) 星星和树木都低下了头。
- (7) 他竖起诸天，设立天平，
- (8) 这样你就不会破坏平衡。
- (9) 正确设定重量，不要弄虚作假。
- (10) 他为万物创造了大地，
- (11) 其中有果实和带苞片的棕榈树，
- (12) 还有带壳的谷物和芳香植物。
- (13) 你们否认你们的主的哪些恩惠呢？
- (14) 他用泥土创造了人，就像陶器一样，
- (15) 他用纯净的火焰创造了精灵。
- (16) 你们否认你们的主的哪些恩惠呢？
- (17) 两东方之主和两西方之主。
- (18) 你们否认你们的主的哪些恩典呢？

- (19) 他使两海汇合，
- (20) 他们之间有一道无法跨越的屏障。
- (21) 你们否认你的主的哪些恩典呢？
- (22) 珍珠和珊瑚都是从两者中产生的。
- (23) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？
- (24) 海中航行的船只，高如山岳，都是他的。
- (25) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？
- (26) 世上万物终将消亡，
- (27) 你的主的面容，永远保持，充满威严和荣耀。
- (28) 你们否认你们的主的哪些恩典呢？
- (29) 天上地下的众生都问他，他每天都有新的职业。
- (30) 你们否认你们的主的哪些恩典呢？
- (31) 你们这两支军队啊，我们将对付你们。
- (32) 你们否认你们的主的哪些恩典呢？
- (33) 精灵和人类的聚会啊！如果你们能够超越天地的界限，就去做吧；但如果没有权威，你们就不能这样做。
- (34) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

- (35) 火花与熔化的铜火将降临到你们身上，你们将无法自卫。
- (36) 你们否认你们的主的哪些恩典呢？
- (37) 当天空裂开，变得像油一样红的时候。
- (38) 你们否认你们的主的哪些恩惠呢？
- (39) 那日，无论是人类还是精灵，都不会因自己的罪过而被质问。
- (40) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？
- (41) 罪犯将被人从脸庞上认出，并被人揪住他们的额发和脚。
- (42) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？
- (43) 此为有罪者所否认的地狱。
- (44) 它们会在它和沸水之间来来去去。
- (45) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？
- (46) 谁敬畏主而来，谁将获得两个园子。
- (47) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？
- (48) 枝条浓荫众多。
- (49) 你们否认你们的主的哪些恩惠呢？
- (50) 有两股泉眼从其中涌出。
- (51) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

(52) 其中有各种各样的果实，而且数量众多。

(53) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

(54) 坐在铺满锦缎的花坛上，两园的果实触手可及。

(55) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(56) 她们之中，有一些少女，容貌贞洁，没有任何男人或精灵接触过她们。

(57) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(58) 如红宝石和珊瑚。

(59) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

(60) 难道善的回报不是善吗？

(61) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(62) 除这两个花园外，还有另外两个花园。

(63) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(64) 深绿色。

(65) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(66) 其中有两处涌出的泉眼。

(67) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(68) 其中有水果、枣椰子和石榴。

(69) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(70) 他们中间不乏善良美丽的女人。

(71) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

(72) 乌里被放在亭子里，

(73) 你们否认你的主的哪些恩惠呢？

(74) 从来没有任何人或精灵接触过它。

(75) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(76) 坐在绿色的垫子和漂亮的地毯上。

(77) 你想否认你的主的哪些恩惠呢？

(78) 你的主的名号是应当称颂的，它充满威严和荣耀。

苏拉 56： وَقِیْءٌ (Al-Waqi‘ah) - 不可避免的
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 当不可避免事件发生时，

(2) 没有人能否认这件事的发生。

- (3) 他会使一些人降卑，也会使一些人兴起。
- (4) 当地球发生剧烈震动时，
- (5) 群山将化为碎末，
- (6) 化为散落的尘埃，
- (7) 你们将被分成三组：
- (8) 右翼—右翼是谁？
- (9) 左边的人是谁？
- (10) 还有先例，先例：
- (11) 他们是最接近真主的，
- (12) 在人间乐园。
- (13) 从第一代以来就有许多人，
- (14) 后几代中，
- (15) 在用黄金和宝石装饰的床上，
- (16) 面对面躺着。
- (17) 永远年轻的仆人将围绕着他们，
- (18) 用杯子、壶和圣杯盛满纯净的饮料，
- (19) 这样他们就不会感到头痛，也不会醉酒。

- (20) 以及他们所选择的水果，
- (21) 他们又贪爱鸟肉。
- (22) 大眼睛的女孩，
- (23) 如同隐藏的珍珠，
- (24) 对他们所做的事给予奖励。
- (25) 他们不会听到闲话和罪恶的指控，
- (26) 只说一句问候语：“平安，平安。”
- (27) 那些在右边的人—那些在右边的人是谁？
- (28) 他们将住在没有荆棘的莲花之中，
- (29) 还有果实累累的香蕉树，
- (30) 阴影蔓延，
- (31) 还有流水，
- (32) 并且果实累累，
- (33) 永不被打断，永不被禁止，
- (34) 还有高架床。
- (35) 我确已以特别的创造创造了他们，
- (36) 我使她们成为贞洁的处女，
- (37) 恋人和同辈，

- (38) 对于那些右翼人士来说。
- (39) 从第一代开始就有许多人，
- (40) 还有上代以来的众多人。
- (41) 左边的人是谁？
- (42) 他们必在烈风和沸水之中，
- (43) 在黑烟的阴影中，
- (44) 不新鲜或者不愉快。
- (45) 事实上，他们过去生活奢侈，
- (46) 他们固执地犯下大罪，
- (47) 他们说：“当我们死后，变成尘土和骸骨的时候，难道我们真的会复活吗？
- (48) 我们的远古祖先也是如此吗？”
- (49) 你说：“第一个和最后一个，
- (50) 他们必定会为了某一特定的日子而聚集。”
- (51) 你们这些否认真理的人们啊，
- (52) 你们必定要吃扎库姆树上的果实，
- (53) 你们将以此饱足你们的肚子，

- (54) 你们要喝开水，
- (55) 你们会像口渴的骆驼一样喝水。
- (56) 这就是他们在审判日所受到的款待。
- (57) 我创造了你们，为什么你们不信道呢？
- (58) 你看到自己射出的东西了吗？
- (59) 是你们创造了它，还是我们才是创造者？
- (60) 我确已注定你们死亡，没有什么能够阻止我。
- (61) 用与你相似的人取代你，并以你所不知道的形式重塑你。
- (62) 你确是知道起初创造的，为什么你不思考呢？
- (63) 你考虑过你所种的是什么吗？
- (64) 是你们增加它，还是我们是增加者？
- (65) 如果我愿意，我可以把他变成干草，而你却要惊奇，
- (66) 他说：“我们确实负债累累，
- (67) 事实上，我们被剥夺了一切。”
- (68) 你考虑过你喝的水吗？
- (69) 你是把它从云中降下来的呢？还是我把它降下来的呢？
- (70) 如果我愿意，我可以把它变成咸的，为什么你们不感谢呢？

- (71) 你考虑过你点燃的是什么火吗？
- (72) 是你使它的木材生长呢？还是我使它生长呢？
- (73) 我以它为纪念碑，并作为荒野中旅人的给养。
- (74) 所以，你们应当赞颂你的主的名号。
- (75) 我以星宿的位置起誓——
- (76) 这确是一句庄严的誓言，如果你们知道——
- (77) 这确是一部尊贵的《古兰经》，
- (78) 在一本书里，
- (79) 只有纯洁的人才能触摸，
- (80) 这是来自全世界的主的启示。
- (81) 这就是你忽视的演讲吗？
- (82) 难道你们就是靠否认它来谋生的吗？
- (83) 那么，当灵魂到达喉咙时，
- (84) 此时此刻，你看，
- (85) 我比你们更接近他，但你们却看不见，
- (86) 如果你们不服从，
- (87) 如果你说实话，就把她带回来。

- (88) 如果他是亲近人的，
- (89) 这样，他将得到安慰、芬芳，并拥有一座极乐花园。
- (90) 如果他是右派，
- (91) 然后右边的人说：“愿你平安。”
- (92) 如果他否认真主，犯了错误，
- (93) 他的款待将如沸水，
- (94) 他将受到火狱的焚烧。
- (95) 事实上，这是绝对肯定的。
- (96) 所以，你们应当赞颂你的主的名号。

苏拉 57 : اَلْحَدِيْدُ (Al-Hadīd) - 铁
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 天地万物都赞颂真主，他是万能的，是至睿的。
- (2) 天地的统治权是他的，他使人生，也使人死，他是万物的全能者。
- (3) 他是首先的，也是末后的，是明显的，也是隐秘的，他是全知万物的。
- (4) 他六日内创造了天地，然后登上宝座。他知道地上发生的和地上发生的，从天上降下的和从天上升起的。无论你们在哪里，他都是和你们在一起的；真主是明察你们的行为的。
- (5) 天地的国权只是他的，万物都是真主的。
- (6) 他使黑夜进入白天，使白天进入黑夜，他深知人们心中的想法。
- (7) 你们应当信仰真主及其使者，并且施舍他所赐给你们的物品。你们中信道而施舍的人，将获得重大的报酬。
- (8) 如果使者号召你们信仰主，你们为什么不信仰真主呢？如果你们是信道者，他已经向你们发出了誓言。
- (9) 他降示他的仆人许多明证，以便他引导你们出黑暗，入光明。真主确是至恩的，确是至慈的。
- (10) 天地的遗产，只属于真主，你们为什么不为主道捐献呢？在征服之前捐献并战斗的人，是不平等的，他们比征服之后捐献并战斗的人高贵。真主确已应许你们一切好处，真主确是全知你们的行为的。

(11) 谁以真主的恩惠施惠，真主将加倍地报酬谁，他将获得优厚的报酬。

(12) 在那日，当你看见信士和信女，他们的光明在前行和右行的时候，有人说：“今天有好消息告诉你们：你将得到下临诸河的乐园，你将永居其中。”那真是最大的成功。

(13) 那时，伪信士们，无论男女，将对信士们说：“你们等着，让我们享受你们的光明吧。”他们说：“你们回头去，为自己寻找光明吧。”那时，在他们中间，将立起一道有门的墙，在里面有怜悯，在外面有刑罚。

(14) 他们要说：“难道我们不曾和你们在一起吗？”他们要说：“是的，但是你们自我诱惑，自我等待，自我怀疑，自我欺骗，直到真主的命令降临你们。骗子以真主欺骗你们。”

(15) 今天，你们和不信道者，决不接受任何赎价。你们的归宿是火狱，是你们的主人。真是邪恶的归宿！

(16) 信道的人们，在记念真主和降临的真理时，他们的心应当谦卑，他们不要像以前曾受天经的人一样，难道他们的末日还没有来到吗？他们的末日已延长了，因此他们的心地刚硬，他们中有许多是恶人。

(17) 你们要知道，真主在大地死亡之后，使大地复活。我确已为你们阐明了许多迹象，以便你们了解。

(18) 凡施舍并且以优厚的贷款给真主的男女，他们的贷款将获得加倍的回报，他们将获得优厚的报酬。

(19) 凡信道真主及其众使者的人，都是诚实的人，而且在他们的主那里是殉道者。他们将享受他们的报酬和光明。凡不信道而否认我的启示的人，都是火狱的居民。

(20) 你们要知道，今世的生活，不过是游戏、娱乐、装饰、自夸、争权夺势、争权夺势、争生子而已。它就像一场雨，雨后长出的植物使耕种者感到快乐，但雨后它枯萎了，你们看到它变黄了，然后它变成了干草。在后世，有严厉的刑罚，也有从真主而来的赦宥和快乐。今世的生活，只是虚幻的享受。

(21) 你们应当争取从你的主发出的宥宥，和为信仰真主及其众使者的人们准备的、与天地一样宽广的乐园。这是真主的恩惠，他只赏赐他所意欲的人。真主确是至恩的。

(22) 任何灾难，若不记录在经上，在我宣布之前，不降于你们，也不降于大地，这对于真主确是容易的。

(23) 以便你们不因你们未受之物而忧愁，不因他所赐你们之物而高兴。真主确是不喜爱傲慢自大的。

(24) 吝啬的人，而且怂恿别人吝啬。谁逆主而行，谁就应该知道，真主确是富饶的，确是可赞颂的。

(25) 我确已派遣我的众使者，带着许多明证，我确已降示他们经典和天平，以便人们遵守正义。我确已降示铁，铁是坚固的，对人大有益处的，以便真主知道谁不经目睹而拥护他和他的众使者。真主确是万能的，确是万能的。

(26) 我派遣努哈和易卜拉欣，我使他们的后裔成为先知，并使他们成为经典。他们中有些人是遵循正道的，但许多人是邪恶的。

(27) 我使我的众使者跟随他们，使麦尔彦之子尔撒跟随他们，并赏赐他《引支勒》，我使跟随他的人们心中充满怜悯和慈悲。至于隐修制度，他们自为设立，并非出于我的命令，而是为了取悦真主。他们没有遵守他们所应遵守的制度。我使他们中信道的人们得到报酬，但他们中有很多是不义的。

(28) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，应当信仰他的使者。他将以加倍的恩惠赏赐你们，他将以光明照耀你们，他将宥恕你们。真主确是至赦的，确是至慈的。

(29) 以便信奉天经的人知道，他们无权干涉真主的恩惠，恩惠只在真主手中，他只将恩惠赐予他所意欲的人。真主确是至恩的。

苏拉 58 : **الْمُجَادِلَاتِ** (Al-Mujadilah) - 争论的女人
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 那位为了她丈夫而与你争吵，并且向真主抱怨的女子的话，真主确是听见的。真主确是全聪的，确是全明的。

(2) 你们中凡休妻而说：“我看你是母亲的背脊”的人，你们应当知道，她们并不是自己的母亲，她们的母亲只是生养她们的人。她们确是恶人，确是恶人。假话。真主确是至赦的，确是至宥的。

(3) 凡以此言休妻，而后又想反悔的人，在恢复性关系前，必须释放一名奴隶。这是你们的义务，真主是全知你们的行为的。

(4) 谁无力做到这点，就让他斋戒两个月，然后才能恢复性生活。谁无力做到这点，就让他救济六十名穷人。这样做，是为了你们信仰真主及其使者。这是真主的极限，不信道者将受痛苦的刑罚。

(5) 违抗真主及其使者的人们，将受凌辱，像他们的前辈一样。我确已降示明证，不信道的人们将受凌辱的刑罚。

(6) 在真主使他们众人复活之日，他将把他们的行为告诉他们。真主只记录了他们，而他们却忘记了。真主是见证一切的。

(7) 难道你不知道真主是全知天地万物的吗？三个人之间，没有真主的第四位，五个人之间，没有真主的第六位，几个人之间，没有真主的第六位 ...

(8) 难道你没有看见那些曾被禁止密谋的人吗？他们却重蹈禁果，密谋作恶，不服从使者。当他们来到你们那里的时候，他们所问候的，不像真主所问候的。他们彼此说：“真主为什么不因我们所说的话而惩罚我们呢？”火狱足以使他们受刑罚，他们将在火狱中受火刑。这是多么恶劣的结局啊！

(9) 信道的人们啊！当你们密商的时候，你们不要为罪恶、侵略和违抗使者而商议，你们应当为廉洁和敬畏而商议。你们应当敬畏真主，因为你们将被聚集到他那里。

(10) 确是恶魔的阴谋，其目的是为了迫害信士们，但凡得到真主的许可，它绝不能以任何方式害他们。信士们只信赖真主。

(11) 信道的人们啊！如果有人对你们说：“你们应当在集会中让出地方。”你们就应当让出地方，真主必定会给你们让出地方。如果有人对你们说：“起来。”你们就应当起来，真主必定会提高你们中信道的和有学问的人。真主确是全知你们的行为的。

(12) 信道的人们啊！当你们想私下咨询使者的时候，你们应当在咨询之前施舍，这对你们是较有利和较纯洁的。如果你们没有办法，那末，真主确是至赦的，确是至慈的。

(13) 你们在商议之前，难道怕施舍吗？如果你们不施舍，而真主确是怜悯你们的，那末，你们应当谨守礼拜，缴纳天课，服从真主及其使者。真主确是全知你们的行为的。

(14) 难道你没有看到那些与真主所恼怒的民众结盟的人吗？他们既不是你们中的一员，也不是他们中的一员，他们明知自己在说谎，却发假誓。

(15) 真主确已为他们预备了严厉的刑罚。他们的行为确是邪恶的。

(16) 他们以自己的誓言为盾牌，以便引诱别人违抗真主的大道，他们将受凌辱的刑罚。

(17) 他们的财产和子孙，都不能成为他们躲避真主的保护。他们是火狱的居民，他们将永居其中。

(18) 在真主使他们全体复活之日，他们将向真主发誓，如同向你发誓一样，自以为是，他们确是说谎的。

(19) 恶魔已征服了他们，并使他们忘记真主的记念。他们是恶魔的党派。恶魔的党派，确是失败的。

(20) 违抗真主及其使者的人，确是受最羞辱的。

(21) 真主曾说：“我和我的使者们必将胜利。”真主确是万能的，确是万能的。

(22) 信仰真主和末日的民众，绝不会和那些反对真主及其使者的人为友，即使他们是他们的父亲，儿子，兄弟，亲戚。真主

把信仰写在他们的心里，并以从他发出的精神来坚固他们。他将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。真主喜悦他们，他们也喜悦他。他们是真主的党羽。真主的党羽确是成功的。

苏拉 59 : آٰءِ (Al-Hashr) - 聚会

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 天地万物都赞颂真主，他是万能的，是至睿的。
- (2) 在第一次出埃及记中，他把信奉天经的人从他们的家园中驱逐出去。你没有想到他们会离开，他们以为他们的堡垒能保护他们免受真主的伤害。但真主从他们意想不到的地方降临他们，并使他们心生恐惧。他们亲手和信士们亲手摧毁了他们的房屋。能理解的人们啊，你们应当学习此言。
- (3) 如果真主没有为他们注定流放，他必定要在今世惩罚他们，在后世，他们将受火狱的刑罚。
- (4) 这是因为他们违抗真主及其使者。谁违抗真主，真主确是严厉的刑罚谁。

(5) 你们砍伐一棵椰枣，或留着一棵连根拔起的椰枣，都是奉真主的命令，以便他使不义者受辱。

(6) 真主不战而赏赐他的使者的战利品，你们无须驱赶马匹或骆驼便可获得。真主只赋予他的使者权力，以支配他所意欲的人。真主确是万能的。

(7) 真主从各城居民中，为使者所供给的，是真主、使者、他的亲属、孤儿、贫民和旅客的，但这些食物，不属于你们中富人的财富。你们应当接受使者所赐给你们的食物，你们应当禁戒他所禁止的。你们应当敬畏真主，真主的刑罚确是严厉的。

(8) 那些被驱逐出家园、丧失财产的贫苦流亡者，他们寻求真主的恩惠和喜悦，并且拥护真主及其使者，他们是诚心的。

(9) 这是那些在他们之前就已经定居麦地那并信仰伊斯兰教的人的福祉。他们热爱移居到他们那里的人，他们不嫉妒他们所得到的一切，他们爱他们胜过爱自己，即使他们很穷困。谁能克制自己心灵的贪欲，谁就是幸福的。

(10) 他们的后世子孙，曾说：“我们的主啊！求你饶恕我们和在我们以前信道的弟兄们吧！求你不要在我们心中留下任何对于信道者的怨恨。我们的主啊，你确是至慈的，确是至慈的。”

(11) 难道你没有看见伪信者对他们的信奉天经的弟兄们说：“如果你们被驱逐，那末，我们必定和你们同去，我们决不顺

从任何反对你们的人；如果你们遭受攻击，那末，我们必定援助你们。”真主作证，他们确是说谎的。

(12) 如果他们被驱逐，他们不会和他们一起出去；如果他们被攻击，他们不会帮助他们；即使他们帮助他们，他们也会转身离开，然后他们不会得到帮助。

(13) 你确应使他们心中充满敬畏，而非敬畏真主。这是因为他们确是无知的民众。

(14) 他们不会集体与你们作战，除非在坚固的城池里或城墙后面。他们彼此的敌意非常强烈。你们以为他们团结一致，但他们的心却四分五裂。这是因为他们是一群不讲道理的人。

(15) 他们如同在他们之前不久的人们一样，尝到了自己行为的苦果，并将遭受痛苦的刑罚。

(16) 恶魔确是这样的，他对世人说：“你们不要信道。”当世人不信道的时候，他就说：“我确是离弃你们的，因为我敬畏真主，全世界的主。”

(17) 他们的结局都是在火里，永居其中。这是不义者的报酬。

(18) 信道的人们啊！你们应当敬畏真主，你们应当考虑自己为明天所作的准备。你们应当敬畏真主，真主确是全知你们的行为的。

(19) 你不要模仿那些忘记真主的人，真主使他们忘记自己，他们确是过分的。

(20) 火狱的居民和天堂的居民是不平等的。天堂的居民是胜利者。

(21) 如果我把这部《古兰经》降示在一座山上，你必定会看到它因敬畏真主而受到贬损和破坏。这些是我在世人面前所设立的比喻，以便他们加以反省。

(22) 他是真主，除他之外，绝无应受崇拜的，他是全知幽暗和可见事物的，他是至慈的，是至慈的。

(23) 他是真主，除他之外，绝无应受崇拜的。他是君王，是至圣的，是平安的，是忠信的，是保佑的，是万能的，是可畏的，是崇高的。赞颂真主，超越一切以他为伴的事物。

(24) 他是真主，是创造者，是创造者，是塑造者，他有许多最美的名号，天地万物都赞颂他，他是万能的，是至睿的。

第 60 章： اَلْمُتَّحٰنٰتِ (Al-Mumtaḥanah) - 被检验者
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 信道的人们啊！你们不要以我的敌人和你们的敌人为盟友，而对他们表示爱慕。他们否认所降临你们的真理，驱逐使者和你们自己，因为你们信仰真主。如果你们是为了遵循我的大道，并寻求我的喜悦而出来，那么你们怎么能暗中爱慕他们呢？我知道你们所隐讳的和你们所表露的。你们中谁这样做，谁确已偏离正道了。

(2) 他们一遇见你们，就以你们为仇人，用手和舌头攻击你们，伤害你们，他们希望你们不信道。

(3) 复活日，你的亲属和你的子孙，都不能使你得到好处。真主将判决你们的罪过。真主是观察你们行为的。

(4) 易卜拉欣和他的追随者确是你的榜样。当时，他们对他们的宗族说：“我们确是无辜的，我们舍真主而崇拜一切，我们不承认你们，我们和你们之间，永远怀有仇恨，直到你们信仰独一的真主。”易卜拉欣对他的父亲说：“我将为你求饶，在真主面前，我不能为你做任何事。”“我们的主啊，我们只信赖你，我们归顺你，我们的归宿是你。”

(5) 我们的主啊！求你不要以不信道者的身份考验我们，求你饶恕我们。我们的主啊，你确是万能的，确是至睿的。”

(6) 你确已发现他们是一个敬畏真主和末日的人们的榜样。谁违背真主，谁知道真主确是至富的，确是可赞颂的。

(7) 或许真主使你们和你们的仇敌彼此亲爱。真主确是万能的，确是至赦的，确是至慈的。

(8) 真主不禁止你们仁慈和公平地对待那些没有为你们的宗教而斗争，也没有驱逐你们出家的人。真主确是喜爱敬畏者的。

(9) 真主只禁止你们以那些为宗教而斗争的人、驱逐你们出家的人和帮助驱逐你们出家的人为盟友。谁以他们为盟友，谁确是不义的。

(10) 信道的人们啊！当信女们来到你们这里的时候，你们应当审察她们。真主是深知她们信仰的。如果你们发现她们是信士，那你们不要把她们送回不信者那里，因为她们不合他们的需要，她们也不合他们的需要。你们应当把她们所花费的归还她们。你们给她们聘礼，娶她们为妻，毫无过错。你们不要与不信的女人结婚。你们可以要求你们所花费的，也可以让她们要求她们所花费的。这是真主的判决，他判决你们的。真主确是全知的，确是至睿的。

(11) 如果你们的一个妻子投奔了不信道者，而你们成功了，那末，你们应当把她们所花费的钱财，赏赐她们的妻子。你们应当敬畏真主，你们所信仰的真主。

(12) 先知啊！当信女们来到你面前，并且许下盟誓的时候，她们发誓不以任何物配主，不偷盗，不通奸，不杀害自己的子女，不以手足捏造谎言，不违抗你的正义。那么，你就可以接受她们的盟誓，并为她们向真主求饶。真主确是至赦的，确是至慈的。

(13) 信道的人们啊！你们不要以真主所恼怒的民众为盟友。他们对后世，已绝望，犹如不信道者对坟墓中的居民，已绝望一样。

第 61 章： **أَسْف** (Aṣ-Ṣaff) - 主人

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 天地万物都赞颂真主，他是万能的，是至睿的。

(2) 信道的人们啊！为什么你们说话，却不做呢？

(3) 你们口口声声说而没有做到的事，在真主看来，确是极其可憎的。

(4) 真主确是喜爱为他而团结作战的人们的，他们犹如一座密集的建筑。

(5) 当时，穆萨对他的宗族说：“我的宗族啊！你们为什么折磨我呢？你们知道，我是真主派遣来教化你们的使者。”当他们误入歧途的时候，真主使他们的心陷入迷误，真主不引导迷误的民众。

(6) 当时，麦尔彦之子尔撒说：“以色列的后裔啊！我是真主的使者，受派遣来教化你们，证实在我之前的《讨拉特》，并宣布在我之后将出现一位使者，名叫艾哈迈德。”当他带着明证显现于他们的时候，他们说：“这是明证。”

(7) 奉召皈依伊斯兰教，而捏造谎言反对真主的人，有谁比他更不义呢？真主不引导不义的民众。

(8) 他们想用自己的嘴熄灭真主的光明，但真主将使他的光明完成，虽然不信道者厌恶它。

(9) 他派遣他的使者，带着正道和真理的宗教，以便这宗教超越一切宗教，虽然不信道者厌恶它。

(10) 信道的人们啊！难道你们想让我告诉你们一种可以救你们免遭痛苦刑罚的手段吗？

(11) 你们应当信仰真主和他的使者，并且为主道而斗争，尽你们的财产和生命，这对你们是更好的，如果你们知道的话。

(12) 他将赦宥你们的罪过，并将使你们入下临诸河的乐园，和伊甸园的华丽居所，这确是至大的胜利。

(13) 他还将你们所喜爱的物赏赐你们，即从真主发出的援助，和临近的胜利。你们应当把这好消息告诉信士们。

(14) 信道的人们啊！你们应当援助真主。正如麦尔彦之子尔撒对他的门徒们说：“谁是援助真主的呢？”他们说：“我们是援助真主的。”以色列后裔中，一部分人信道，一部分人不信道。我援助信道者，以对抗他们的敌人，他们就获得胜利。

第 62 章： الجُمُعَة (Al-Jumu‘ah) - 星期五
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 天地万物都赞颂真主，他是至尊的，至圣的，万能的，至睿的。

(2) 他从文盲中派遣一个使者，去向他们宣读他的迹象，并净化他们，教授他们经典和智慧，虽然在此之前，他们显然是迷误的。

(3) 他也把这训诫赐给那些尚未与他们同在的人。他确是万能的，确是至睿的。

(4) 这是真主的恩惠，他只赏赐他所意欲的人。真主确是至恩的。

(5) 那些被托付《讨拉特》重担却不履行的人，就像一头驮着书卷的驴子。那些否认真主的启示的人，他们的榜样是非常恶劣的。真主不引导不义的民众。

(6) 你说：“犹太教徒们啊！如果你们自称是真主的信徒，而排斥他人，那末，如果你们是虔诚的，那末，你们必定要死亡。”

(7) 但他们绝不会因自己手上所作的恶而渴望得到报应。真主是彻知不义者的。

(8) 你说：“你们所逃避的死亡，必定要临到你们。然后，你们将被召归于那位全知幽暗和可见事物的主，他将把你们的行为告诉你们。”

(9) 信道的人们啊！当礼拜的时候，你们应当速速记念真主，并且放弃一切贸易。这于你们是更好的，如果你们知道。

(10) 礼拜结束后，你们应当散居在大地上，寻求真主的恩惠，你们应当多多记念真主，以便你们获得成功。

(11) 当他们看见任何交易和娱乐的时候，他们就追逐它，而抛弃你们。你说：“在真主那里，娱乐和交易是优越的，真主确是至供养者的。”

第 63 章：《伪君子》 (Al-Munāfiqun) - 伪君子
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 当伪信者来到你们这里的时候，他们说：“我们作证你确是真主的使者。”真主知道你确是他的使者，真主作证伪信者确是说谎的人。

(2) 他们以誓言为盾牌，使别人远离真主之道。他们的所作所为确是邪恶的。

(3) 这是因为他们信了，后来又背弃了信，所以他们的心被封闭了，以致他们不明白。

(4) 当你看见他们时，他们的外表使你惊讶；如果他们说话，你听他们的话。他们就像互相靠在一起的木头。他们认为每一句呼喊都是在反对他们。他们是敌人，所以要提防他们。愿真主毁灭他们！他们是多么的迷误啊！

(5) 有人对他们说：“来吧！真主的使者将为你们求饶。”他们便转过头去，你看他们傲慢地走开。

(6) 无论你为他们求饶，或不求饶，他们的结局都是一样的，真主是不会饶恕他们的。真主确是不会引导悖逆的民众的。

(7) 他们说：“你们不要为跟随真主使者的人们花费财富，直到他们散去。”天地间的财富只是真主的，伪信者却不理解。

(8) 他们说：“如果我们回到麦地那，尊贵者必定会驱逐卑贱者。”尊贵属于真主、他的使者和信士们，但伪信者却不知道。

(9) 信道的人们啊！你们不要让你们的财产和子孙妨碍你们纪念真主。谁这样做，谁是亏损的。

(10) 你们应当分施我所供给你们的饮食，不然，你们中有人临终的时候，他说：我的主啊！如果你赐我短暂的寿命，那么我便施舍，以便我成为敬畏者。

(11) 真主不以任何生命的期限为缓刑，真主是全知你们的行为的。

第 64 章： اَلتَّغَابُنْ (At-Taghābun) - 得与失
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 天地万物赞颂真主。统治权属于他，赞颂全归于他，他是万物的全能者。

(2) 他创造了你们，你们中有些人是不信道的，有些人是信道的。真主是明察你们的行为的。

(3) 他本着真理创造天地，他使你们形态优美，并且使你们的形态美丽。他是唯一能回归于他的。

(4) 他知道天上和地上的一切，也知道你们所隐讳的和你们所表白的。真主是彻知人们心中所想的。

(5) 难道你没有听说过，在你之前，有许多不信道的人，他们已尝了自己行为的果报，并受痛苦的刑罚。

(6) 那是因为他们的许多使者，已把明证显现给他们，而他们却说：“难道凡人能引导我们吗？”所以他们否认，并且离弃真主。真主不需要他们，真主确是富足的，确是可赞颂的。

(7) 不信道的人们以为他们不能复活。你说：“以我的主起誓，你们必定要复活，然后你们将知道你们的行为。这对于真主来说是容易的。”

(8) 你们应当信仰真主及其使者，和我所降示的光明。真主是全知你们的行为的。

(9) 他召集你们举行集会之日，确是欺诳之日。谁信仰真主而且行善，真主将饶恕谁的罪过，并使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。这是最大的成功。

(10) 不信道而否认我的迹象的人，是火狱的居民，永居其中。他们的结局是多么不幸啊！

(11) 凡是你们所遭遇的灾祸，除非真主许可，谁信仰真主，真主就能引导他的心。真主确是全知的。

(12) 你们应当服从真主，服从使者。如果你们违背真主，我的使者只负有明达的义务。

(13) 真主！除他外，绝无应受崇拜的。信士们只信托真主。

(14) 信道的人们啊！你们的妻子和子女中，确有你们的仇人，你们应当防备他们。如果你们饶恕，宽恕，并且赦宥，那末，真主确是至赦的，确是至慈的。

(15) 你的财产和你的子孙，只是一种考验，在真主那里，将享受重大的报酬。

(16) 所以你们应当敬畏真主，应当听从，应当顺从，应当施舍，这对你们是有利的。谁能免受贪欲的诱惑，谁就是富裕的。

(17) 如果你借给真主一笔好款，他必加倍地恩饶你。真主确是至恩的，确是至慈的。

(18) 他确是明知幽暗事物的真主，确是全能的、确是至睿的。

第 65 章：قِطَافٌ (At-Ṭalāq) - 离婚

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 先知啊！当你们休妻的时候，当在她们的期限届满时，你们当休她们，并计算她们的等待期限。你们当敬畏真主，你们的主。你们不要把她们赶出家门，也不要让她们外出，除非她们犯了罪。这是真主的界限，谁违犯真主的界限，谁确是自欺。你们不知道，也许真主在以后使某事再发生。

(2) 当它们的期限已到，你们应当把它们重新领回，或者分开它们。你们应当从你们中叫两个正直的人作证，为真主作证。这是对信仰真主和末日的人的警示。谁敬畏真主，真主已为谁开辟一条出路。

(3) 真主在人们意想不到的地方供给他们。谁信赖真主，真主就使他们满足。真主确是完成他的命令的。真主为每件事物指定了一个尺度。

(4) 你们的妇女中，凡未盼望月经来潮的妇女，如果你们有疑虑，她们的等待期为三个月；那些尚未来月经的妇女，也一样。怀孕的妇女，她们的等待期为产后。谁敬畏真主，真主就使谁的事顺利。

(5) 这是真主所降示你们的一条诫命。谁敬畏真主，他将消除谁的罪恶，并增加他的报酬。

(6) 让她们按照你们的财力，住在你们居住的地方，不要强迫她们，伤害她们。如果她们怀孕了，你们要供养她们，直到她们生产。如果她们为你们哺乳，你们要给她们工价，并公平地

协商；如果你们之间有分歧，那么就应该由另一个女人来为他哺乳。

(7) 谁有财力，就让他量力而行；谁生活拮据，就让他以真主所赐予的物力而行。真主不强加于任何人超过他所赐予的。真主在苦难之后，将使人宽裕。

(8) 有多少城市的人违抗了他们的主和他的使者的命令呢？故我严惩了他们，并用严厉的刑罚惩罚了他们。

(9) 他们尝到了自己行为的恶果，而他们行为的最终结果是彻底的失败。

(10) 真主已为他们预备了严厉的刑罚。信道的聪明人啊，你们应当敬畏真主。真主已降示你们一个教训，

(11) 一个使者，为你们宣读真主的明证，使信道而且行善的人们，出黑暗，入光明。谁信道真主而且行善，真主将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。真主已供给他美好的给养。

(12) 真主创造了七层天和七层地，他的命令降示在天和地之间，以便你们知道真主是全能的，真主是全知万物的。

第 66 章：**تٰہٰرِیْم** (At-Taḥrīm) - 禁戒

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 先知啊！为什么你们为了取悦自己的妻子，而禁止真主为你们所规定的行为呢？真主确是至赦的，确是至慈的。

(2) 真主已为你们制定了解除你们的誓言的方法。真主是你们的保护者，确是全知的，确是至睿的。

(3) 当先知向他的一个妻子吐露秘密时，她泄露了，真主就将秘密启示给了她。他向她启示了一部分，也隐瞒了一部分。当他告诉她时，她说：“谁告诉你的？”他说：“全知的、全知的启示给了我。”

(4) 如果你们二人都向真主忏悔，那末，你们的心确已迷误；如果你们联合起来反对真主，那末，你们当知道真主是他的保佑者，加百列是他的保护者，信士们是敬畏者，众天使是他的拥护者。

(5) 如果他休你，他的主也许会赐他比你更好的妻子：顺从真主的、信道的、敬畏的、忏悔的、礼拜的、斋戒的、已婚的或贞洁的。

(6) 信道的人们啊！你们应当防备那以人和石为燃料的火狱，那火狱有严厉、有力的天神看守。他们不违抗真主的命令，而只遵行他的命令。

(7) 不信道的人们啊！今天你们不要为自己辩解，只将你们昔日的行为，获得报酬。

(8) 信道的人们啊！你们应当向真主忏悔。也许你的主将消除你的罪恶，并让你入下临诸河的乐园。在那日，真主不凌辱先知和与他一同信道的人们。他们的光明将在他们的前面和右边，他们将说：“我们的主啊！求你为我们完成我们的光明，求你饶恕我们。你确是万能的。”

(9) 先知啊！你应当与不信道者和伪信者作战，对他们严惩不贷。他们的归宿是火狱，多么恶劣的归宿啊！

(10) 真主以诺亚和鲁特的妻子作为不信道者的鉴戒。她们嫁给了我的两个忠信的仆人，但她们却背叛了她们。她们无法保护她们免受真主的伤害。真主对她们说：“你们和其余的人一同进入火狱吧。”

(11) 真主为信道的人们提供了一个鉴戒，即法老的妻子说：“我的主啊，求你救我脱离法老和他的恶行，求你救我脱离不义的民众。”

(12) 仪姆兰的女儿麦尔彦，她保持了贞洁，我将我的精神吹入她的心中，她确信主的言辞和经典，她是敬畏者。

(5) 我确已用明灯装饰了最近的天庭，并以它们作为攻击魔鬼的武器，并为他们准备了烈火的惩罚。

(6) 否认主的人，将受火狱的刑罚，那是极恶的归宿！

(7) 当他们在被扔进水里时，他们会听到水沸腾的轰鸣声，

(8) 几乎要爆发出愤怒。每当有一群人被扔进去，它的守卫就会问：“难道没有警告者来找你吗？”

(9) 他们说：“确有一个警告者来临我们，我们却不承认，并且说：‘真主没有降示任何事物，你们确是大错特错的。’”

(10) 他们说：“假如我们能听从劝告，或者善于思考，那我们就不会成为火狱的居民了。”

(11) 他们这样承认自己的罪过。火狱的居民，绝不会得真主的恩惠。

(12) 确，那些暗中敬畏主的人，将蒙赦宥，并享受重大的报酬。

(13) 你们的话，无论是隐瞒的，是公开的，他都知道心中所想。

(14) 难道创造者不知道这一点吗？他确是精明的，确是全知的。

(15) 他为你们创造了大地，你们可以在那里旅行，并享受他的给养。他是复活的。

(16) 你们确信那位在天上的神不叫地和你们一同震动下沉吗？

(17) 你们知道，那位在天上的，不会降下暴风雨来攻击你们吗？那时，你们就知道我的警告是什么了。

(18) 在他们之前，人们确曾否认过，而我的谴责又是什么呢？

(19) 难道他们没有看见他们头顶上那些张翅和收翅的群鸟吗？除至仁主外，无人能扶持他们。他确是万物的观察者。

(20) 除至慈者外，谁能做你们的主人，援助你们呢？不信道的人们，只受欺骗。

(21) 他既然不给你们供给，谁能供给你们呢？他们确是骄傲自大，而且逃避现实。

(22) 是俯身行走的人更遵循正道呢？还是在直路上直身行走的人更遵循正道呢？

(23) 你说：“他创造了你们，并给你们听觉、视觉和心灵，但你们却不感恩。”

(24) 你说：“他使你们分散于大地，然后你们将被聚集到他那里。”

(25) 他们说：“如果你们是说实话的，这个约定什么时候实现呢？”

(26) 你说：“知识在真主那里，我只是一位明达的警告者。”

(27) 当他们看见惩罚临近的时候，那些否认的人，脸上露出悲伤的表情，并说：“这是你所要求的。”

(28) 你说：你们想过吗？如果真主使我和与我同在的人灭绝，或者使我们怜悯，那么，谁能保护不信道者免受痛苦的刑罚呢？

(29) 你说：“他确是至慈的，我们信道，我们信赖他。不久，你就知道谁是在明显的迷误中。”

(30) 你说：“你们想过吗？如果你们的水沉下去了，谁来给你们提供泉水呢？”

第 68 章：《Al-Qalam》 - 钢笔

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) Nūn。用笔和他们所写的东西。
- (2) 承蒙主恩，你不是一个疯子。
- (3) 确实，你将得到无尽的回报。
- (4) 你确是品德高尚的。
- (5) 很快你们就会看到，他们也会看到，
- (6) 你们中间谁患有疯狂症？
- (7) 你的主确是知道谁偏离他的道，谁走在他的正道上，他也确是知道谁走在他的正道上。
- (8) 不要听信否认者。
- (9) 他们希望您能通融他们，这样他们才能通融您。
- (10) 不要听信一切恶人起誓，
- (11) 散播谣言、诽谤他人的人，
- (12) 凡妨碍善人、过犯人、罪人，
- (13) 粗鲁，而且是非婚生的。
- (14) 即使他有财富和孩子，
- (15) 当有人向他宣读我的迹象的时候，他说：“这是古人的故事。”
- (16) 我们很快就会在他鼻子上烙上烙印。
- (17) 我确已考验他们，如同考验园子的主人一样，当他们发誓要在早晨采摘园子的果实时，
- (18) 不说：“如果真主意欲。”
- (19) 当他们睡觉的时候，你的主降下灾难来，降在他身上，
- (20) 到了早晨，它就像被毁坏了一样。
- (21) 天一亮，他们就彼此呼叫说：
- (22) “如果你想收获，就赶紧去收割庄稼。”

- (23) 于是他们出发了，彼此低声说：
- (24) “今天不要让任何穷人进来。”
- (25) 他们就起程了，决心已定。
- (26) 他们看见他，就说：“我们肯定走错路了！”
- (27) “不，恰恰相反，我们被剥夺了一切！”
- (28) 他们中最敬畏者说：“难道我没有对你们说过：‘为什么你们不赞颂真主呢？’”
- (29) 他们说：“赞颂我们的主！我们确是不义的。”
- (30) 他们就转过身来，彼此责备。
- (31) 他们说：“我们有祸了！我们确是犯罪的。”
- (32) 也许我们的主将赏赐我们更好的东西。我们确是祈求我们的主的饶恕的。”
- (33) 在今世，他们的刑罚就是这样。后世的刑罚必更重，如果他们知道的话。
- (34) 确实，敬畏者在他们的主那里，有极乐的花园。
- (35) 我们是不是应该把顺从的人当作作恶者呢？
- (36) 你怎么了？你怎么判断？
- (37) 你有学习的书吗？
- (38) 什么能保证你做出你所选择的决定？
- (39) 或者，你们对我发誓，直到复活日，以保证你们所判决的事呢？
- (40) 你问问他们，其中谁能保证这一点。
- (41) 或者他们有物主呢？让他们带着他们的物主来吧，如果他们是诚实的。
- (42) 审判日，当事态的严重性完全显现时，人们将被要求在真主面前俯首称臣，但不信道的人却不能这样做。

(43) 他们低下头来，满身屈辱。然而，当他们还健康的时候，他们却被要求俯伏在地。

(44) 那些否认此言的人，请让我独自面对他们吧。我将使他们从他们所不知道的地方逐渐走向毁灭。

(45) 我将使他们得到宽恕。我的计划是坚定的。

(46) 你问他们：“难道你们要收取费用，而使他们负上债务吗？”

(47) 或者他们确有关于未见之事的知识，所以他们写下[将会发生什么]？

(48) 你应当忍耐，接受你的主的判决，不要像那鱼人一样，当时他痛苦地呼求我们。

(49) 如果不是他的主发出的恩惠，他必定会被抛到岸上受责罚。

(50) 但他的主拣选了他，并使他成为一个敬畏者。

(51) 不信道者确已听到你的教诲，并且用目光刺穿你，他们说：“他确是一个疯子。”

(52) 但这只不过是所有世界的警告。

第 69 章：أَلْحَقَّ (Al-Ḥaqqah) - 不可避免的
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 不可避免的事情！
- (2) 什么是不可避免的？
- (3) 什么能让你了解什么是必然？
- (4) 赛莫德派和阿德派否认了必然性。
- (5) 至于赛莫德人，他们被强大的雷声摧毁了。
- (6) 至于阿德人，他们被一阵寒冷而猛烈的风消灭了。
- (7) 真主使他们七夜八天地遭受这种灾难，以便你看到那些人民倒下，如同棕榈树的空心树干一样。

- (8) 你看到还有剩余吗？
- (9) 法老和他之前居住的人以及他所倾覆的城市也都犯了罪。
- (10) 他们违抗他们的主的使者，故他严厉地惩治他们。
- (11) 当洪水泛滥的时候，我们将你抬到方舟上
- (12) 作为对你们的警戒，使你们能记住这些话。
- (13) 当号角吹响一次时，
- (14) 地和山都要被掀翻，一举崩裂，
- (15) 则事件将会发生。
- (16) 天空将裂开，因为那日天空将变得脆弱。
- (17) 在那日，有许多天神在他的左右，其中八位天神将抬着你的主的宝座。
- (18) 在那日，你们被显露了，你们的一切行为，没有一件是隐藏的。
- (19) 那用右手接过书卷的，就说：‘拿去读我的书吧！
- (20) 事实上，我确信我将会得到应有的惩罚。’
- (21) 他必生活安逸，
- (22) 在高大的花园里，
- (23) 果实触手可及。
- (24) “你们应当尽情地吃喝，庆贺你们过去所赐予的一切。”
- (25) 至于用左手接过书的人，他会说：‘噢，如果有人没有给我这本书就好了。
- (26) 我却不知道我的账目！
- (27) 哦，要是这就是最后的结局就好了！
- (28) 我的财富没有给我带来任何好处，
- (29) 我的权力已经离我而去。”
- (30) “你们要抓住他，用锁链拴住他，

- (31) 然后把它放在烈火中焚烧，
- (32) 然后把它穿进一条七十肘长的链子里。
- (33) 他确不信仰至大的真主，
- (34) 他也不鼓励给穷人提供食物。
- (35) 因此，如今他在这里没有忠诚的朋友，
- (36) 除了脓液，没有其他食物，
- (37) 除了罪人以外，没有人可以吃。”
- (38) 但事实并非如此！我以你所见发誓
- (39) 你们没有看见的：
- (40) 这确是一位高贵使者的言语，
- (41) 这不是诗人的言语，你们所相信的太少了。
- (42) 这也不是占卜者所说的话，你们所思考的很少。
- (43) 这是来自全世界之主的启示。
- (44) 如果他以虚假的言语来诽谤我，
- (45) 我们会用武力夺取它，
- (46) 然后我们会切断他的主动脉，
- (47) 你们谁也无法阻止这件事。
- (48) 事实上，这是对信徒的一个警告。
- (49) 我们确是知道，你们中有些人否认。
- (50) 这确是为不信道者所遗憾的。
- (51) 事实上，这是绝对的真理。
- (52) 所以你们应当赞颂你的至尊主的名号。

第 70 章： ,āī (Al-Ma‘ārij) – 扬升之路

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 申请人请求给予不可避免的处罚
- (2) 不信道的人，无人能驱逐他们，
- (3) 从真主—攀登之路的主—而来的。
- (4) 天使和圣灵在五万年的一天内升到他那里。
- (5) 因此，你们要以美好的忍耐去忍耐。
- (6) 他们确实看得很远，
- (7) 但我们看见它就在附近。
- (8) 那日，天空像熔化的金属，
- (9) 山势必像磨损的羊毛，
- (10) 亲密的朋友之间，没有一个人问起彼此的事，
- (11) 即使他们相见，犯罪的人也希望他能和他的子女一起赎回那日的惩罚，
- (12) 和他的同伴和他的兄弟，
- (13) 和庇护他的家族，
- (14) 和地上一切的人，为要救自己。
- (15) 不，事实上，它是一团燃烧的火焰。
- (16) 撕掉头皮，
- (17) 他呼唤那转身走开的人，
- (18) 他积累并保有财富。
- (19) 事实上，人类生来就没有耐心：

- (20) 当邪恶降临到他身上时，他就会感到焦虑，
- (21) 当好处触及他时，他就会贪婪，
- (22) 除非那些祈祷的人，
- (23) 恒切祈祷的人，
- (24) 以及那些在财富中享有指定份额的人
- (25) 为乞丐和穷人，
- (26) 坚信复活日的人们，
- (27) 那些畏惧主的刑罚的人，
- (28) 他们的主的刑罚，对于他们来说，确是不能逃脱的。
- (29) 那些坚守贞洁的人，
- (30) 唯独他们的妻子，或他们右手所拥有的，不可侵犯，因为这样，他们就不受责备。
- (31) 谁若追求超越此限的，便是犯罪者。
- (32) 那些恪守承诺和诺言的人，
- (33) 那些作证真实情况的人，
- (34) 以及那些谨守拜功的人。
- (35) 他们在乐园里将受到尊敬。
- (36) 不信道者为什么急于来见你呢？
- (37) 从右到左，分成几组？
- (38) 他们每个人都想进入极乐花园吗？
- (39) 不然！我确已用他们所知道的创造他们了。
- (40) 我以东方和西方的主起誓：我们确能
- (41) 用比他们更优秀的人来代替他们，没有人能阻止我们。
- (42) 所以，你让他们闲谈，让他们欢乐，直到他们所应许的日子到来。
- (43) 在那日，他们将从坟墓中出来，像奔向目标一样，

(44) 他们低着头，满脸羞愧。这就是他们所应许的日子。

第 71 章：《Nuh》——诺亚

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 我确已派遣努哈去教化他的宗族，他说：“在痛苦的刑罚来临之前，你应当警告你的宗族。”

(2) 他说：“我的宗族啊！对于你们来说，我确是一个明达的警告者。

(3) 你们应当崇拜真主，敬畏他，并且服从我。

(4) 以便他赦宥你们的罪过，并且使你们得到宽恕，直到一个确定的期限。真主所定的期限一到，是决不延期的，只要你们知道。”

- (5) 他说：“我的主啊！我昼夜不停地召唤我的宗族，
- (6) 但我的呼吁只会让他们逃得更厉害。
- (7) 每当我呼唤他们原谅时，他们总是用手指捂住耳朵，用衣服遮住身体，坚持[拒绝]并且非常傲慢。
- (8) 我就公开呼召他们，
- (9) 我既在公开场合，也在私下里和他们交谈过。
- (10) 我说：‘你们应当向你的主求饶恕，他确是至赦的。
- (11) 他从天上降下丰沛的雨水给你们，
- (12) 他必赐给你财富和子孙，又赐给你园子和河流。
- (13) 你们为什么不称赞真主的伟大呢？
- (14) 当他逐渐创造你们时，
- (15) 难道你不知道真主创造了七层天吗？
- (16) 并赐给他们月亮作为光亮，又造太阳作为明灯。
- (17) 真主使你们从地上生长起来，如同植物一样。
- (18) 然后他必使你们归回到那地，又使你们出来。
- (19) 真主为你们创造了大地，如同铺开的毯子，
- (20) 这样，你们就能行走宽阔的道路。”
- (21) 努哈说：“我的主啊！他们违背了我，而顺从了那些只使他们的财富和子孙受亏损的人。
- (22) 他们就密谋谋划大阴谋。
- (23) 他们说：‘你们不要抛弃你们的神；不要抛弃瓦德、苏瓦、亚古特、雅各和纳斯尔。’¹
- (24) 他们使许多人误入歧途。主啊，求你不要增加不义者，除非他们误入歧途。”

(25) 他们因为自己的罪孽而被淹死，并被投入火狱，除真主外，他们找不到任何援助者。

(26) 努哈说：“我的主啊！你不要在大地上留下任何不信道的人。

(27) 如果你撇下他们，他们必使你的仆人误入歧途，并且只会生出忘恩负义的罪人。

(28) 我的主啊！求你饶恕我、我的父母、信士以及进入我家的人，求你饶恕一切信士和信女。你不要增加不义者，以致陷于毁灭。”

第 72 章：《精灵》 (Al-Jinn) - 《精灵》

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你说：‘我奉启示，一群精灵听到了《古兰经》，他们说：‘我们确已听到了美妙的诵经，
- (2) 它是引导人行善的，我们确已信仰它。我们不以任何物配我们的主。
- (3) 我们的主—赞颂者—没有娶妻，也没有娶儿子。
- (4) 我们中有些人原是愚昧的，他们妄信真主。
- (5) 我们认为，无论是人类还是精灵，都不会对真主说假话。
- (6) 有些人向精灵寻求庇护，但这却更加增强了他们的傲慢。
- (7) 他们也像你们所想的那样，以为真主不会使任何人复活。
- (8) 我们试图到达天空，但发现天空充满了强大的守护者和炽热的流星。
- (9) 从前我们坐在那里聆听；但现在无论谁试图倾听，都会发现一颗流星潜伏着。
- (10) 我们不知道，大地上的人们是不是注定要受灾，或者他们的主是不是注定要给他们一条直路。
- (11) 我们中间有义人，也有非义人；我们走的是不同的道路。
- (12) 我们知道，在大地上，我们决不能逃避真主，也不能逃避他的掌握。
- (13) 当我们听到正道的时候，我们确信它。谁信仰他的主，谁就不怕减少和不义。
- (14) 我们中，有顺从者，有异端者。顺从者，即选择了正道。
- (15) 至于那些偏离正道的人，他们将成为火狱的燃料。”
- (16) 如果他们遵循正道，我必定供给他们水喝。

(17) 以便试验他们。谁违背主的记念，主将使谁受严厉的刑罚。

(18) 所有清真寺都是真主的，故你不要舍真主而祈祷别的偶像。

(19) 当真主的仆人站起来祈祷的时候，众人几乎都拥到他面前。

(20) 你说：“我只祈祷我的主，我不以任何物配他。”

(21) 你说：“我对你们没有任何权力，能伤害你们，也不能引导你们遵循正义。”

(22) 你说：确然，没有任何人能保佑我免受真主的伤害，除他以外，我能找到任何庇护。

(23) 我的职责只是传达真主的旨意和他的命令。谁违抗真主及其使者，谁必受火狱的刑罚，永居其中。

(24) 当他们明白所受的警告时，他们就会知道谁的援助最弱，谁的援助在数量上较少。

(25) 你说：我不知道你们所受的警告是否临近，或者我的主是否为它规定了一个长期的期限。

(26) 他确是深奥的全知者，他不将他的秘密透露给任何人，

(27) 除他所喜悦的使者外，他在使者的前头和后头派遣许多护卫天使，

(28) 以便他知道，他们确是传达了他们的主的使命的。他包围着他们一切，并且记录着万物。”

第 73 章：^{اٰ}اٰ^م (Al-Muzzamil) - 包裹在斗篷中的人
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你们这些裹着衣服的人啊，
- (2) 夜间除少量时间外，都应起来礼拜。
- (3) 减半，或者减少一点，
- (4) 或者加一些，平静而若有所思地诵读《古兰经》。
- (5) 我确将以艰巨的言语委托你。
- (6) 的确，守夜对于掌握灵魂更有效，也更有利于诵经。
- (7) 其实，白天你专注于很多事情。
- (8) 你应当记念你的主的名号，并且一心一意地信奉他。
- (9) 他是东方和西方的主，除他之外，绝无应受崇拜的。所以，你们应当以他保护者。
- (10) 耐心地忍受他们，温和地离开他们。
- (11) 让我惩罚那些生活奢侈的否认者，并给予他们短暂的时间。
- (12) 我确有沉重的锁链和烈火，
- (13) 窒息食物和痛苦的惩罚，
- (14) 那日，地和山都要震动，山要变为散沙堆。
- (15) 我确已派遣一个使者去教化你们，作你们的见证，正如我派遣一个使者去教化法老一样。
- (16) 但法老违抗使者，故我严惩他。

(17) 如果你们仍不信道，那么，怎样预防孩子们白发的日子呢？

(18) 天必因这事裂开；他的应许必然实现。

(19) 这确是一条教诲，凡愿意的人，都可以遵循通往主的道路。

(20) 你的主确是知道你们守夜礼拜的时间，为夜间的三分之二，或半夜，或三分之一，并且你们的同伴中，也有人这样。真主预定昼夜，他知道你们不能整夜礼拜，故他宥恕你们。所以，你们应当诵读《古兰经》，读得容易的部分。他知道你们中有病弱的，有在世间寻求真主恩惠的，有为主而战斗的。所以，你们应当诵读《古兰经》，读得容易的部分，并且谨守礼拜，缴纳天课，你应当以优厚的恩惠贷与真主。凡你们所行的善事，在真主那里，你们将得到更好更大的报酬。你们应当向真主祈求宥恕。真主确是至赦的，确是至慈的。

- (17) 我将强迫他进行艰难的攀登。
- (18) 他确实深思熟虑并制定了一个计划。
- (19) 让他按照他的计划灭亡吧！
- (20) 是的，让他按照他的计划灭亡吧！
- (21) 然后他看了看，
- (22) 他皱着眉头，撇着嘴，
- (23) 然后他傲慢地转过身来，
- (24) 并说：“这只不过是流传下来的巫术。
- (25) 这不过是凡人之言。”
- (26) 我将让他进入萨卡尔¹。
- (27) 怎样才能使你们了解“萨卡尔”的含义呢？
- (28) 他不留下任何东西，也不吝惜任何东西，
- (29) 烧伤皮肤。
- (30) 其上有十九位守护者。
- (31) 我仅以天使看守火狱，我以天使的数目为不信道者的证据，以便受天经的人确信，以便信道的人的信仰增长，以便受天经的人和信士不怀疑，以便病弱者和不信道者心中说：“真主设此例，有何意图？”真主使他所意欲者迷误，使他所意欲者遵循正道。除他以外，绝无谁能认识你的主的军队。这确是对于世人的一条训诫。
- (32) 不！天啊！
- (33) 晚上睡觉的时候，
- (34) 黎明时分，
- (35) 这确是最大的迹象之一，
- (36) 对人类的警告，

- (37) 你们中间，无论谁想进步，无论谁想留下，
 (38) 每一个人都要对自己的行为负责，
 (39) 除了右边的²之外，
 (40) 谁将在乐园里惊奇
 (41) 有罪：
 (42) “您为何来到萨卡尔？”
 (43) 他们回答说：“我们没有参加礼拜，
 (44) 我没有赈济贫民，
 (45) 我和那些谈论这些事的人，
 (46) 我们否认复活日，
 (47) 直到死亡的确实来临。”
 (48) 因此，说情者的说情不会给他们带来好处。
 (49) 他们为什么违背教诲呢？
 (50) 像受惊的驴子，
 (51) 逃离狮子？
 (52) 他们每个人都希望（从天上）赐予自己一张展开的纸。
 (53) 不然，他们确是不会畏惧后世的。
 (54) 不然，这确是一句教诲。
 (55) 谁愿意知道，就让他知道吧。
 (56) 除非真主意欲，他们绝不会这样做。他确是可畏的，确是至赦的。

苏拉 75 : اَلْقِيَامَةِ (Al-Qiyamah) - 复活

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我以复活日起誓，
- (2) 我以那自责的灵魂起誓。
- (3) 难道人认为我们不会把他的尸骨聚集起来吗？
- (4) 当然！我们甚至有能力和重组它的指骨。
- (5) 但人类却喜欢继续犯罪。
- (6) 他问：“复活日是什么时候？”
- (7) 眼睛若昏花，
- (8) 月亮就变暗，
- (9) 太阳和月亮将会重新团聚，
- (10) 到那日，人必说：“我要逃往哪里呢？”
- (11) 不！没有避难所。
- (12) 那日，你只归向你的主。
- (13) 人类将被告知他所预期的事情和他所推迟的事情。
- (14) 人总要自证其罪，
- (15) 即使他会道歉。
- (16) 你不要动你的舌头，急于诵读《古兰经》。
- (17) 我确有责任收集它，诵读它。
- (18) 所以，我们念诵的时候，要认真地跟着念。
- (19) 那么，就由我们来解释吧。
- (20) 不！你们爱眼前的东西，
- (21) 并且忽视后世。
- (22) 那日，有些人面容光彩照人，
- (23) 仰望他们的主。
- (24) 到那日，别人的脸色就变黑，
- (25) 预见到自己将遭遇灾祸。

- (26) 不！当灵魂到达喉咙时，
- (27) 又有话说：“谁能医治呢？”
- (28) 明白是时候分开了，
- (29) 这条腿和另一条腿交织在一起，
- (30) 那日，你只归向你的主。
- (31) 因为他不信，也不祷告，
- (32) 但他们却拒绝了，并且转身离开。
- (33) 然后他傲慢地走向他的人民。
- (34) 你们有祸了，你们有祸了！
- (35) 再说，你们有祸了，你们有祸了！
- (36) 人或许会认为自己失去了目标？
- (37) 这不是一滴射出的精子吗？
- (38) 然后，他变成了一团血块，真主创造了他，并赋予他和谐的形象，
- (39) 并造出一对：一公一母。
- (40) 难道他不能使死人复活吗？

苏拉 76 : ٱٱٱٱٱٱٱٱ (Al-Insān) - 男人

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 人类难道没有经历过一段连人都不算什么的时期吗？
- (2) 我确已用一滴混合的液体创造了人，以便考验他，并赋予他听觉和视力。
- (3) 无论他感恩还是忘恩，我确已指示他道路了。
- (4) 我确已为不信道者预备了锁链、枷锁和烈火。
- (5) 义人必喝掺有樟脑的杯，
- (6) 真主的仆人们将从中饮到泉水，使它水流丰沛。
- (7) 他们履行自己的誓言，并且畏惧灾难遍及四方的那一天。
- (8) 他们为真主而赈济贫民、孤儿和囚徒，
- (9) “我们只为真主的面容而豢养你们，不求你们的报酬，也不求你们的感激。

- (10) 我们确已畏惧我们的主将降示的黑暗和灾祸之日。”
- (11) 真主将保佑他们，免受那日的灾祸，并赐予他们光荣和欢乐。
- (12) 他将用乐园和丝绸衣服报酬他们的坚忍。
- (13) 在那里，他们躺在高高的床上，既看不到烈日，也看不到刺骨的寒冷。
- (14) 它的影子必贴近它们，它的果子必低垂，以致人们容易摘取。
- (15) 又有银器皿和水晶碗供奉他们，
- (16) 银水晶杯，这些杯的尺寸必须经过精确测量。
- (17) 又将一杯调和姜的水赐给他们，
- (18) 来自一处名为 Salsabil 的泉水。
- (19) 在他们周围必有永生的少仆；你们看见他们，必以为他们如同散落的珍珠。
- (20) 你们若观看，必看见那里有福，有巨大的王国。
- (21) 他们将穿绿色丝绸和锦缎的衣服，带上银镯子作为装饰。
他们的主将赐他们清酒。
- (22) 有人会说：这是你们的报酬，你们的努力已得到赞赏。
- (23) 我确已逐步地把《古兰经》降示你。
- (24) 你应当坚忍地忍受你的主的判决，你不要顺从任何罪人和不信道者。
- (25) 你应当在早晨和日落的时候，念诵你的主的尊名。
- (26) 夜间，你们应当叩头赞颂他，并在夜间长久赞颂他。
- (27) 他们确是喜爱短暂的生命，而忽视将要来临的灾难之日。
- (28) 我创造了他们，并且巩固了他们的制度。当我愿意的时候，我就用与他们相似的人来代替他们。
- (29) 这确是一条警告。谁愿意，就让他走上通往主的道路吧。

(30) 除非真主意欲，你们绝不能意欲这一切。真主确是全知的，确是至睿的。

(31) 他使他所意欲的人享受他的慈恩，对于不义的人，他为他们预备了痛苦的刑罚。

第 77 章：الإرسال (Al-Mursalāt) - 特使们
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (一) 对于连续被派遣的人，
- (2) 而且吹得很猛烈，
- (3) 广泛传播真理的人，
- (4) 它能清楚地区分真假，
- (5) 他们是记念真主的，
- (6) 宣告无罪或者警告；
- (7) 事实上，你所得到的承诺一定会实现。
- (8) 当星星出现时，
- (9) 天开了，
- (10) 群山散去，

- (11) 当使者们的定期到了，
(12) 他们被推迟到哪一天？
(13) 裁决日。
(14) 怎样才能使你们了解决断日是什么呢？
(15) 那日，否认的人有祸了！
(16) 难道我们没有毁灭古人吗？
(17) 然后我们将让其他人追随他们。
(18) 这就是我们对待有罪者的方式。
(19) 那日，否认的人有祸了！
(20) 难道我不是用恶水创造你们的吗？
(21) 我把她安置在安全的容器里，
(22) 在规定的期限内。
(23) 我确已如此预定了。我的法令多么优美啊！ (24) 否认的人在那日有祸了！
(25) 我没有把大地造成一个聚集的地方，
(26) 对于活人和死人呢？
(27) 难道我没有在那里安置许多高山，而给你们提供清水吗？
(28) 那日，否认的人有祸了！
(29) [他们将被告知：] “去实现你所否认的那个目标吧！”
(30) 走向一团分成三部分的烟影，
(31) 无法提供遮荫或防火保护，
(32) 它喷出的火花像城堡那么大，
(33) 仿佛它们是黄色的骆驼。
(34) 那日，否认的人有祸了！
(35) 这是他们将不能说话的日子，
(36) 他们也不被允许道歉。

(37) 那日，否认的人有祸了！

(38) 这是决断之日，我确已把你们和古人聚集起来了。

(39) 如果你有计划，现在就密谋反对我吧。

(40) 那日，否认的人有祸了！

(41) 确实，义人将在阴影和泉源中，

(42) 他们将得到他们所渴望的果实。

(43) [他们将被告知：] “为了你们所行的，你们可以平安地吃喝了。”

(44) 我这样报酬行善者。

(45) 那日，否认的人有祸了！

(46) 你们吃吧，享受一会儿，你们确是不义的。

(47) 那日，否认的人有祸了！

(48) 当有人对他们说“叩头”的时候，他们不叩头。

(49) 那日，否认的人有祸了！

(50) 此言之后，他们还能信仰什么言语呢？

第 78 章：《An-Naba》 - 大新闻

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 他们互相问了什么问题？
- (2) 关于好消息，
- (3) 我不同意这一点。
- (4) 不，他们肯定很快就会知道。
- (5) 同样，不！他们很快就会知道的。
- (6) 难道我们没有把大地造成如同床一样吗？
- (7) 把山当作桩子吗？
- (8) 我创造你们都是一对吗？
- (9) 我们让你安然入睡了吗？
- (10) 难道我们以黑夜为斗篷吗？
- (11) 难道我们把这一天当成你们谋生的日子吗？
- (12) 我在你们上面建造了七层天。
- (13) 难道我们安置了一盏明灯吗？
- (14) 我从云中降下丰富的雨水，
- (15) 使五谷和植物发芽，
- (16) 还有郁郁葱葱的花园？
- (17) 确实，决断之日已经指定，
- (18) 当号角吹响的日子，你们要列队而来，
- (19) 天就开了，好像门一样，
- (20) 山就挪移，如同海市蜃楼。

- (21) 火狱确实潜伏着，
(22) 罪人的避难所，
(23) 它们将在那里停留很长时间。
(24) 他们既尝不到凉爽，也不喝水，
(25) 如果不是沸水和腐烂的液体，
(26) 公平工资。
(27) 事实上，他们没想到会发生摊牌，
(28) 他们确已否认我的迹象。
(29) 我把一切事物都记录在册里。
(30) 有人对他们说：“你们尝尝吧！我们只给你们更多的痛苦。”
(31) 敬畏者必获成功。
(32) 花园和葡萄园，
(33) 和同龄的完整同伴，
(34) 和满杯。
(35) 在那里，他们不听闲话和谎言，
(36) 这是从你的主发出的报酬，是足够的礼物，
(37) 他是天地万物的主，是至慈的。没有人能以言语来称呼他。
(38) 那时，圣灵和天神都将齐聚一堂，只有经至慈主许可的人，才能说话，并且说话正确。
(39) 那日确是真理。谁愿意，就让他遵循通往他的主的道路吧。
(40) 我确已警告你们，一种临近的刑罚即将来临。在那日，人们将看到自己亲手所准备的刑罚，而不信道的人将说：“但愿我变为尘土。”

第 79 章： ٱلْاٰتِ (An-Nāzi‘at) - 撕裂的力量
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 那些以暴力夺取灵魂的人，
- (2) 凡以甜蜜拯救灵魂的人，
- (3) 对于那些游得敏捷的人来说，
- (4) 然后它们加速前进，
- (5) 然后他们指挥事务，
- (6) 大地剧烈震动之日，
- (7) 随后又会出现另一次冲击，
- (8) 那日，人心都要颤抖，

- (9) 他们的眼睛会低垂。
- (10) 他们说：“我们必定要被归回到我们的原初状态，
- (11) 当我们变成烂骨头之后？”
- (12) 他们说：“那末，这就是亏损的回报了。”
- (13) 只要一声呼喊，
- (14) 看哪，他们将会醒来。
- (15) 你听过摩西的故事吗？
- (16) 当他的主召唤他到图瓦圣谷的时候，
- (17) “你去见法老吧，因为他超越了一切限制，
- (18) 问他说：‘你想洁净自己吗？
- (19) 以便我引导你们归向你们的主，以便你们敬畏他。’”
- (20) 耶稣又显了一件最大的神迹给他看，
- (21) 但他否认并且不顺服。
- (22) 他就急忙转身回去，
- (23) 他聚集[民众]并宣布：
- (24) “我是你们的最高主宰。”
- (25) 故真主以后世和今世的刑罚惩治他。
- (26) 对于敬畏者来说，此中确有一种教训。
- (27) 你更难创造，还是他所造的天堂更难创造？
- (28) 他建造了穹顶，并使之完美，
- (29) 他使黑夜变得黑暗，使白天变得光明。
- (30) 此后，他展开了大地，
- (31) 他使水和牧草从地上涌流，
- (32) 他设立了众山，
- (33) 作为你和你的牲畜的食物。
- (34) 大灾祸临到的时候，

- (35) 在那日，人们将回忆自己所作之功德，
- (36) 火狱将被显露给那些观看的人，
- (37) 凡是违反
- (38) 并且会享受更好的尘世生活，
- (39) 地狱是他们的归宿。
- (40) 谁敬畏他的主的权威，并且克制自己的欲望，
- (41) 天堂将成为居所。
- (42) 他们向你询问末日：“什么时候才会发生呢？”
- (43) 你怎么会提起这件事呢？
- (44) 唯有你的主才能知道这一切。
- (45) 对于敬畏她的人，你只是一位警告者。
- (46) 在那日，他们看见了它，就好像他们在大地上只停留了一个晚上或一个早晨。

- (21) 然后他杀了他，把他放在坟墓里，
- (22) 然后，当他愿意的时候，他就使他复活。
- (23) 不然，人还没有履行真主所命令的事。
- (24) 人要以食物为念，
- (25) 我们赐下充足的水，
- (26) 然后我们把地球分裂成裂缝，
- (27) 我使谷粒在那里发芽，
- (28) 还有葡萄和蔬菜，
- (29) 橄榄树、棕榈树，
- (30) 还有郁郁葱葱的花园，
- (31) 还有水果和牧场，
- (32) 作为你和你的牲畜的食物。
- (33) 但当震耳欲聋的吼叫声响起时，
- (34) 那是一个人逃避他的弟兄的日子，
- (35) 来自他的母亲和父亲，
- (36) 他的同伴和他的子女，
- (37) 在那日，他们每个人都将有令自己忧心忡忡的烦恼。
- (38) 在那日，将有容光焕发的面孔，
- (39) 面带微笑，心情愉悦。
- (40) 在那日，人的脸上必满是尘土，
- (41) 黑暗笼罩。
- (42) 他们确是不信道的，确是悖逆的。

苏拉 81 : اَتَّكْوِيْرُ (At-Takwīr) - 黑暗
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 当太阳被黑暗笼罩时，
- (2) 当星星坠落时，
- (3) 当山岳开始移动时，
- (4) 当怀孕的骆驼被忽视时，
- (5) 当野兽聚集的时候，
- (6) 海洋被火焚烧，

- (7) 当灵魂配对时，
- (8) 什么时候问活埋女孩
- (9) 她因何罪被杀？
- (10) 页面何时打开，
- (11) 当天空消失时，
- (12) 当地狱被点燃时，
- (13) 当天堂临近时，
- (14) 然后每一个灵魂都会知道自己已经准备了什么。
- (15) 我向退去的星辰发誓，
- (16) 逃跑并躲藏，
- (17) 因为黑夜来临，
- (18) 黎明时分，
- (19) 这确是尊贵使者的言辞，
- (20) 在宝座之主面前有权有势，受人尊敬，
- (21) 顺从并且信任。
- (22) 你的同伴一点也没有着魔，
- (23) 事实上，他在清晰的地平线上看到了它。
- (24) 他并不吝惜传达无形之物。
- (25) 这不是被诅咒的魔鬼所说的话。
- (26) 那么你要去哪里？
- (27) 这不过是对世人的警告，
- (28) 你们中凡是愿意遵循正道的人，
- (29) 你们不能意志，除非真主—全世界的主一意欲。

苏拉 82 : اِنْفِثَارٌ (Al-Infithār) - 裂痕

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 当天开了，
- (2) 当群星散去，
- (3) 当海水倒流的时候，
- (4) 当坟墓被翻倒时，
- (5) 然后每个灵魂都会知道它已经预料到了什么，又推迟了什么。
- (6) 哦老兄，你对尊贵的领主有什么误解？
- (7) 他创造了你们，塑造了你们，使你们变得和谐？
- (8) 他按照他想要的形式创作了你。
- (9) 不，你反而否认判决，
- (10) 你们若有人看守，
- (11) 高贵的文士，
- (12) 谁知道你做了什么。
- (13) 确实，正义者将享受幸福，
- (14) 恶人必入火狱，
- (15) 在审判日，他们将在那里被焚烧，
- (16) 他们将无法逃脱。
- (17) 什么能使你们明白审判日是什么呢？
- (18) 再者，什么能使你明白审判日是什么呢？
- (19) 在那日，任何生命都不能为别的生活做任何事，在那日，一切命令只属于真主。

第 83 章： اٰمِفِىٰن (Al-Muṭaffifīn) - 欺诈者
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 那些欺诈的人有祸了，
- (2) 他们接受别人的份，总要求充分，
- (3) 但当他们必须给予别人时，他们会减少尺寸或重量！
- (4) 难道他们不认为自己会复活吗？
- (5) 在一个糟糕的日子，
- (6) 那日，众人将站立在全世界的主面前。
- (7) 不然，恶人的记录确实保存在《古兰经》第1章中。
- (8) 怎样才能使你了解SijjIn是什么？
- (9) 一书面面的书。
- (10) 到那日，否认的人有祸了，
- (11) 否认复活日的人。
- (12) 除了每一个违法者，罪人，
- (13) 当有人向他宣读我的迹象的时候，他说：“这些只是古人的传说。”
- (14) 不然，他们的心却因自己所行的，就生锈了。
- (15) 不然，到那日，他们的主确要遮盖他们了。
- (16) 他们必定会入火狱，

- (17) 在那里有人要对他们说：“这就是你们所否认的！”
- (18) 不，事实上，信徒的名册保存在‘Illiyyūn²中。
- (19) 怎样才能使你们了解“Illiyyūn”是什么？
- (20) 一书面书，
- (21) 亲近上帝的人确曾作证。
- (22) 确实，奉献者将处于极乐之中，
- (23) 在沙发上，他们会观察，
- (24) 你会在他们脸上看到幸福的光辉。
- (25) 他们将用密封的甘露来解渴，
- (26) 它的封印是青苔。因此，让参赛者赶紧行动吧。
- ³的水混合，
- (28) 亲近上帝的人可以从这里饮水。
- (29) 不义之徒确曾嘲笑信道者，
- (30) 他们经过的时候，彼此点头，
- (31) 他们回家时，都开着玩笑，
- (32) 当他们看见他们的时候，他们说：“这些人真是迷途羔羊！”
- (33) 但他们并没有被派去守护他们。
- (34) 今日信道的人却嘲笑不信道的人，
- (35) 他们看着沙发。
- (36) 难道不信道者没有因他们的行为而获得报酬吗？

苏拉 84 : اِنَّشِقَاقِ (Al-Inshiqāq) - 裂痕
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 当天空分裂时，
- (2) 他必遵从他的主，
- (3) 当地球伸展开来时，
- (4) 把其中所含的东西丢掉，然后倒空，
- (5) 她将按照自己的义务服从主，
- (6) 人啊！你为你的救世主而努力奋斗的人， 必将遇见他。
- (7) 凡用右手领受书卷的人，
- (8) 将接受简单的核算，

- (9) 然后欢欢喜喜地回到家人身边。
- (10) 但无论谁背着书本领受，
- (11) 他将自取毁灭，
- (12) 并会在烈火中燃烧。
- (13) 他确实在自己的人民中间快乐地生活，
- (14) 他以为自己永远不会回到真主身边。
- (15) 他的主确是保佑他的。
- (16) 不！我以黄昏之光发誓，
- (17) 黑夜和黑夜周围一切的，
- (18) 月亮满月时：
- (19) 你一定会从一个状态进入另一个状态。
- (20) 那么，他们有什么不信呢？
- (21) 当有人对他们宣读《古兰经》的时候，难道他们不叩头吗？
[叩头]^
- (22) 不信道者确已否认这一点。
- (23) 真主是知道他们心中所隐讳的。
- (24) 你向他宣布痛苦的惩罚，
- (25) 惟信道而且行善的人，将享受永久的报酬。

第 85 章： ، بُرُوجُ (Al-Burūj) - 星座
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 对于星座的天空，
- (2) 为应许之日，
- (3) 对于证人和被见证的事！
- (4) 诅咒那些与沟渠为伴的人，
- (5) 燃料引发的火灾，
- (6) 当他们围坐在它周围时，
- (7) 并观察他们如何对待信士们。
- (8) 他们不恨他们，只因为他们信仰全能的、至赞的真主。
- (9) 天地的统治权属于谁？真主是万物的见证。
- (10) 那些迫害信士和信女，而不悔改的人，将受火狱的刑罚，
和烈火的刑罚。
- (11) 信道而且行善的人们，将获得下临诸河的乐园，那确是伟大的胜利。
- (12) 你的主的魔力确是严厉的。
- (13) 确实，他开始创造，并且重复创造。
- (14) 他确是至赦的，确是至慈的，
- (15) 荣耀宝座之主，
- (16) 他想做什么就做什么。
- (17) 军队的历史已经传到你那里，
- (18) 法老和赛莫德？
- (19) 但那些否认的人坚持否认，
- (20) 真主是四面环绕他们的。
- (21) 这确是一部伟大的《古兰经》，
- (22) [保存]在受保护的石碑上。

第 86 章：أَتَقِ (At-Tariq) - 夜星

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 以天空和夜星的名义！
- (2) 什么能让你明白夜星是什么？
- (3) 它是穿透星。
- (4) 每一个灵魂都有一位守护者。
- (5) 那么，让人类思考一下他是 by 什么创造出来的。
- (6) 它是由流动的液体创造的，
- (7) 位于脊柱与肋骨之间。
- (8) 真主确能使人复活，
- (9) 在秘密被揭示之日，
- (10) 他将得不到力量，也没有帮助。
- (11) 天空降下雨来，
- (12) 大地开裂，
- (13) 事实上，这是一次决定性的讲话，
- (14) 这根本就不是玩笑。
- (15) 他们确实在策划一个计划，
- (16) 我也订了一份计划。
- (17) 所以，你应当宽恕不信道者，并且使他们得到短暂的宽恕。

第 87 章： اَلْاٰلِ (Al-A'la) - 至高者
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你赞颂你的主的名，至高者，
- (2) 他以完美的方式创造和塑造，
- (3) 他预定命运，并指引一切，
- (4) 他使草场发芽，
- (5) 然后将其做成深色茬。
- (6) 我使你们诵读《古兰经》，你们不会忘记，
- (7) 除非真主意欲。他确是知道明显的事和隐晦的事的。
- (8) 我们将使您的旅途更加轻松。
- (9) 因此，如果劝诫有用，
- (10) 敬畏真主的人，将因此受益，
- (11) 最悲惨的人将会离去，
- (12) 谁将在最大的火中被焚烧，
- (13) 在其中他既不会死，也不会活。
- (14) 自洁的人必定成功，
- (15) 他记念他的主的尊名，并且祈祷。
- (16) 但你们更喜欢现在的生活，
- (17) 后世是更美好、更持久的。
- (18) 事实上，这是在古书中记载的，

(19) 亚伯拉罕和摩西的叶子。

第 88 章： الْغَاشِيَةِ (Al-Ghāshiyah) - 包围
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你听说过“包围者”吗？
- (2) 在那日，有些人将遭受羞辱，
- (3) 疲惫不堪，
- (4) 他们将进入烈火，
- (5) 沸腾的泉水会滋润他们。

¹ 颗糖外，不吃其他食物，

- (7) 既不滋养，又不充饥。
- (8) 那日，别人的面容将焕发光芒，
- (9) 对自己的努力感到满意，
- (10) 在高大的花园里，
- (11) 在那里他们不会听到闲话，
- (12) 有一股涌流的泉水，
- (13) 有高架床，

- (14) 杯子放在容易拿到的地方，
- (15) 坐垫排成一排，
- (16) 并铺好地毯。
- (17) 他们不思考骆驼是如何被创造出来的，
- (18) 天升高，
- (19) 在山上，照着所立的，
- (20) 在地上是怎样散布的呢？
- (21) 所以你要警告，因为你只是一位警告者。
- (22) 你们没有权柄管他们，
- (23) 但那转离真理，不认真理的人，
- (24) 真主将以最严厉的刑罚惩罚他。
- (25) 他们确要归向我，
- (26) 然后我们将要求您提供账户。

苏拉 89 : اَلْفَجْرِ (Al-Fajr) - 黎明
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 为了黎明，
- (2) 十个晚上，
- (3) 对于偶数和奇数，
- (4) 夜晚来临，阳光渐渐消逝！
- (5) 这不是有聪明人所起的誓吗？
- (6) 难道你没有看到你的主怎样对待阿德人吗？

- (7) 伊朗人民，有着强大的支柱，
(8) 其相似之处未在任何其他土地上创造，
(9) 赛莫德人挖开了山谷中的岩石，
(10) 法老就是那放木偶的，
(11) 所有在其领土内叛乱的人，
(12) 并在他们中间散播许多败坏的种子？
(13) 你的主就把灾祸倾倒在他们身上。
(14) 你的主确是隐匿的。
(15) 当主考验人的时候，人就说：“我的主确已眷顾我了。”
(16) 当主考验他，限制他的生计的时候，他说：“我的主确实考验我了。”
(17) 你们确实不尊重孤儿，
(18) 也不互相劝勉，去救济穷人，
(19) 贪婪吞噬遗产，
(20) 你们贪爱钱财。
(21) 不！当地球化为尘土时，
(22) 你的主将率领大批天神降临，
(23) 在那日，火狱被引入，那时，人将回忆，但是回忆于人有什么用呢？
(24) 他会说：“要是我为未来的生活做了些准备就好了！”
(25) 在那日，一切惩罚都不再像他所惩罚的那样，
(26) 没有人能像他那样捆绑。
(27) 但你，宁静的灵魂啊，
(28) 你应当愉快地归向你的主，
(29) 你必进入我的仆人中间，
(30) 进入我的天堂。

第 90 章： 《Al-Balad》 - 城市
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我向这座城市宣誓，
- (2) 你们在这个城市里是自由的，
- (3) 以及父母及其所生之物！
- (4) 我确已用痛苦创造了人。
- (5) 他是不是认为没人有权力控制他？
- (6) 他说：“我已花光了巨额财富。”
- (7) 你认为没人看见吗？
- (8) 难道我们没有给他两只眼睛吗？
- (9) 一个舌头和两个嘴唇，
- (10) 我们向他展示了这两种方法？
- (11) 但是他没有走那条陡峭的路。
- (12) 什么能使你了解那条陡峭的道路是什么呢？
- (13) 释放奴隶，
- (14) 或在饥荒的日子喂养，
- (15) 附近的孤儿，
- (16) 或尘土中的穷人。
- (17) 你应当与信道的人们在一起，互相鼓励忍耐，互相鼓励慈悲。
- (18) 这些人是正义的同伴。
- (19) 否认我的迹象的人，确是左派的同伴，
- (20) 烈火将降在他们身上。

》第 91 章：《太阳》（Ash-Shams）

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 对于太阳和它的光辉，
- (2) 当月亮跟随他时，
- (3) 以及他启示这奥秘的那一天，
- (4) 当夜幕降临的时候，
- (5) 为诸天和创造诸天的，
- (6) 为大地和那铺张大地的，
- (7) 为灵魂和那位和谐地创造灵魂的人，
- (8) 启发她辨别善恶，
- (9) 谁净化它，谁就必定成功，
- (10) 谁破坏了它，谁就必定灭亡。
- (11) 赛莫德人因为傲慢而否认真理，
- (12) 当他们中最邪恶的人兴起的时候，
- (13) 真主的使者对他们说：“你们不要打扰真主的母骆驼，让它喝水吧。”
- (14) 但他们不承认，反而杀了她。故他们的主因他们的罪恶而毁灭了他们，并且使大地覆灭了他们。
- (15) 他不惧怕任何后果。

第 92 章： 《阿尔·莱尔》 - 《夜晚》

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 在它包裹的那个夜晚，
- (2) 在阳光普照的日子，
- (3) 对于创造男人和女人的他，
- (4) 事实上，你们的努力是不同的。
- (5) 至于那些施舍并且敬畏真主的人，
- (6) 并且信善，
- (7) 我们将为他铺就通往轻松之路。
- (8) 至于那些贪婪而自以为自足的人，
- (9) 否认善，
- (10) 我们将为他铺就走向困难的道路。
- (11) 当他跌倒的时候，他的财富对他毫无用处。
- (12) 我确是引导你们的，
- (13) 后世和今生都是我的。

- (14) 我警告过你们,
- (15) 只有最不幸的人才能进入,
- (16) 他否认并且转离。
- (17) 最虔诚的人也必远离它,
- (18) 为净化自己而布施财物的人,
- (19) 不是为了报答恩惠而做这件事,
- (20) 而只寻求他的主的面容, 至高者。
- (21) 他一定会满意的。

第 93 章：早晨 (Ad-Duḥā) - 早晨

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 为了明媚的早晨,
- (2) 当黑夜笼罩一切时,
- (3) 你的主没有抛弃你, 也没有厌弃你。
- (4) 后世对于你们来说, 必比今世更好。
- (5) 你的主很快就会赏赐你, 使你感到满足。
- (6) 难道他没有发现你是一个孤儿并且收留你吗?

- (7) 难道他没有发现你迷失了方向并给你指引方向吗？
- (8) 难道他没有发现你们贫困，而使你们自给自足吗？
- (9) 因此，不可欺压孤儿。
- (10) 至于那询问的人，不要拒绝他。
- (11) 你应当宣说你的主所赐的恩典。

第 94 章： **أشْرِقُ** (Ash-Sharḥ) - 开头

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我们还没有打开你的胸腔吗？
- (2) 你的负担就减轻了，
- (3) 您背上的负担是什么？
- (4) 您的声誉提高了吗？
- (5) 的确，有困难就会有容易。
- (6) 的确，有困难就会有容易。
- (7) 当你完成的时候，你要回向主，
- (8) 你应当怀着渴望去皈依你的主。

苏拉 95： **أَتِّينُ** (At-Tīn) - 无花果树

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 无花果树和橄榄树，
- (2) 西奈山，
- (3) 为了这座安全的城市，
- (4) 的确，我们创造了最完美的人类，
- (5) 然后我们把低音音量调到最低，
- (6) 惟信道而且行善的人，将获无穷的报酬。
- (7) 那么，什么使你否认最后的审判呢？
- (8) 难道真主不是最公正的审判者吗？

苏拉 96 : أَلَقَ (Al-‘Alaq) - 遵守

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 奉你的主的名义诵读，
- (2) 他用黏着物创造了人类。
- (3) 你的主确是至赦的，
- (4) 用笔教导的人，
- (5) 他教导人类他所不知道的东西。
- (6) 不，事实上，人超越了极限，
- (7) 因为他认为自己能够自给自足。
- (8) 确实，一切都将回归于你的主。
- (9) 你已看见那阻止
- (10) 向仆人祈祷？
- (11) 你看他是否走在正路上吗？
- (12) 还是鼓励奉献？
- (13) 你看见他否认真理并转离真理了吗？
- (14) 难道他不知道真主是鉴察的吗？
- (15) 不，如果他不停止，我们就要抓住他的前额，
- (16) 一簇谎言和罪恶。
- (17) 然后，他叫来他的支持者；
- (18) 我们将召唤地狱的守护者。
- (19) 不然，你不要听从他！你应当叩头，并亲近真主！

《苏拉》第 97 章：《命运》（Al-Qadr） - 命运
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我确是在命运之夜派遣他下来的。
- (2) 什么能让你了解命运之夜是什么？
- (3) 命运之夜胜过一千个月。
- (4) 奉主之命的天使和圣灵，降临到天国，带来一切法令。
- (5) 直到黎明，一切都是平静的。

《苏拉》第 98 章：《Al-Bayyinah》 - 明确的证据
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 信奉天经的人中，不信道者和以物配主者，不肯罢休，直到他们得到明显的证据。
- (2) 真主的使者，诵读纯净的经书，
- (3) 有正确经文的地方。
- (4) 受过经典的人们，不分离，直到明证降临他们。
- (5) 但他们只受命令崇拜真主，虔诚地侍奉他，谨守礼拜，缴纳天课，这才是正直的宗教。

(6) 信奉天经的人和以物配主的人中，不信道的人确是要受火狱的刑罚，永居其中。他们是最坏的动物。

(7) 信道而且行善的人，是最高尚的动物。

(8) 他们在主那里的报酬是长生园，园下有诸河，他们将永居其中。真主喜悦他们，他们也喜悦真主。这是敬畏主的。

第 99 章： زلزلة (Az-Zalzalah) - 地震

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 当地发生地震时，

(2) 大地将卸下它的重担，

(3) 男人会说：“她怎么了？”

(4) 那日，她要宣告她的喜讯，

(5) 因为你的主启示你这样做。

(6) 那一天，人们会成群结队地出来展示自己的作品。

(7) 凡是做过哪怕是微小善事的人都会看到这一点，

(8) 凡是做过恶事的人，即使只是一点点，也都会看到它。

Sura 100: ٱلأعدىة (Al-‘Ādiyāt) - 狂野种族

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

(1) 对于那些气喘吁吁奔跑的骏马来说，

(2) 用蹄子踢出火花，

(3) 黎明时突然袭击，

- (4) 扬起尘土,
- (5) 冲进敌人阵线,
- (6) 世人确是忘恩负义的,
- (7) 他自己也为这事作证,
- (8) 事实上, 他非常贪爱财富。
- (9) 难道他不知道, 当坟墓里的东西被带到光明之中的时候,
- (10) 心里所想的, 就显露出来,
- (11) 在那日, 他们的主确是知道他们的一切的。

第 10 章第 1 节 : قَارِعَاتُ (Al-Qari‘ah) - 大灾 变

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 咆哮！
- (2) 什么是 Fragore？
- (3) 怎样才能让您了解 Fragore 是什么？
- (4) 那时, 人类将像散落的蛾子,
- (5) 山岳必像梳理过的羊毛。
- (6) 那么, 他的鳞片很重,
- (7) 会过上充实的生活。
- (8) 但那些鳞片较轻的人,
- (9) 以深渊作为它的家园。
- (10) 什么能使你们明白这是什么呢？
- (11) 这是一团燃烧的火。

苏拉 102 : اٰتٰتٰكٰثِر (At-Takāthur) - 渴望更多
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 急于积累[货物]让你分心,
- (2) 直到到达坟墓。
- (3) 不！你很快就会知道！
- (4) 再说一遍，不是！你很快就会知道！
- (5) 不！如果你绝对确定，
- (6) 你一定会看到地狱。
- (7) 然后你就会用确定的眼光看待它。
- (8) 在那日，你们将被问及所赐你们的快乐。

苏拉 103 : اٰلْاٰسْر (Al-‘Asr) - 时间
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 就目前而言，
- (2) 事实上，人类是茫然的，
- (3) 惟信道、行善、互相推崇真理和互相劝诫坚忍的人除外。

苏拉 104 : ھٰمِزٌ (Al-Humazah) - 诽谤者
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 每一个诽谤别人的人都有祸了，
- (2) 他积累财富，并不断计算，
- (3) 以为他的财富能使他长生不老！
- (4) 不！他一定会被扔进胡塔玛。
- (5) 什么能使你理解Hutama是什么？
- (6) 这是真主所燃起的火，
- (7) 升华到心灵深处。
- (8) 这城必定封闭，
- (9) 在扩展列中。

苏拉 105 : ْفِيلٌ (Al-Fil) - 大象
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 难道你没有看到你的主怎样对待象族人吗？
- (2) 他不是使他们的诡计落空了吗？
- (3) 他派了一群鸟来攻击他们，
- (4) 他向他们扔了一块硬粘土做的石头，
- (5) 使他们像被吃掉的稻草一样。

苏拉 106 : 《古莱什语》 (古莱什语) - 古莱什语
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 对于给予古莱什人的保护，
- (2) 冬季和夏季旅行时的防护，
- (3) 因此，他们应当崇拜这殿的主，
- (4) 他赐给他们食物，使他们不至于饥饿，又使他们免受恐惧。

苏拉 107 : مَائِدَة (Al-Mā'ūn) - 常用物品

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你看见否认审判的人吗？
- (2) 他拒绝了孤儿
- (3) 不鼓励救济穷人。
- (4) 因此，那些祈祷的人有祸了，
- (5) 但他们却忽视自己的祈祷，
- (6) 为了引人注目而做出的行为，
- (7) 否认善举。

苏拉 108 : الْكَافُرَاتِ (Al-Kawthar) - 丰富

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 我确已赏赐你丰裕的恩惠。
- (2) 你应当向你的主祈祷，并且履行祭祀。
- (3) 确实，恨你们的人不会有后代。

古兰经 109： 《不信者》 (Al-Kafirūn)

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你说：“不信道的人们啊！
- (2) 我不崇拜你们所崇拜的，
- (3) 你们所崇拜的也不是我所崇拜的。
- (4) 我不会崇拜你们所崇拜的，
- (5) 你们也不会崇拜我所崇拜的东西。
- (6) 你们信的是你们的宗教，我也信的是我的宗教。”

苏拉 110： ٱى (An-Naşr) - 帮助

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 当真主的援助和胜利到来时，
- (2) 你会看到人们大批地皈依真主的宗教，
- (3) 你们应当赞颂你的主，并求他的饶恕。他确是接受忏悔的。

苏拉 111： ٱى م ى ى (Al-Masad) - 棕榈纤维

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 让阿布拉哈布之手毁灭，也让他自己毁灭！
- (2) 他的财富和他所得到的东西都不会给他带来好处。
- (3) 他很快就会被扔进烈火里，
- (4) 他的妻子，一个木材搬运工，
- (5) 他的脖子上会缠着一条棕榈纤维做的绳子。

苏拉 112： **ٱلْإِخْلَاصُ** (Al-Ikhlāṣ) – 信仰的纯洁性
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你说：“他是真主，独一的。
- (2) 真主，绝对的。
- (3) 他没有创造，也没有被创造，
- (4) 没有任何人能够与他相比。”

苏拉 113： 《黎明》 (Al-Falaq)
以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你说：‘我寻求庇护于黎明之主，
- (2) 对抗他所创造之物的邪恶，
- (3) 当黑暗邪恶变得深重时，
- (4) 抵御那些吹结之人的邪恶，
- (5) 并且防备嫉妒人的恶行。’

苏拉 114： ٱلْأَنفَاسِ (An-Nās) - 男性

以最仁慈、最仁慈的真主之名。

- (1) 你说：‘我庇护着人类的主，
- (2) 人类之王，
- (3) 人类之神，
- (4) 反对隐藏谣言者的邪恶，
- (5) 在人们胸中低语，
- (6) 精灵与人类之间。